2 3 MAART 1992

imburgs agblad

IJzervreters

rijdag 20 maart 1992 — 74e jaargang nr. 68.

tgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,60

Maij trekt 150 miljoen uit voor bestrijding agressie

Verscherpt toezicht in openbaar vervoer

Van onze parlementaire redactie

EN HAAG – Minister Maij (Verkeer) wil de komende drie ar 150 miljoen gulden uittrekken voor de bestrijding van ressie in het openbaar vervoer. Voor dat bedrag worden eer controleurs aangesteld, wordt speciale controle-apparaur aangeschaft en worden aanvullende veiligheidsmaatregen genomen. Het grootste deel van de kosten, 90 miljoen ulden, zal betaald worden uit de verhoging van de tabaksacijns. Bovendien wil Maij dat zwartrijders zich verplicht moeten kunnen legitimeren.

t voorstel, dat vandaag in de misterraad wordt besproken, is tot nd gekomen na overleg met de derlandse Spoorwegen, het stads- en streekvervoer en de vakbonden. Directe aanleiding voor de aanpak van de toenemende agressie in het openbaar vervoer was de moord vorig jaar op een NS-conducteur in Harlingen.

De minister stelt voor het toezicht en de controle in het openbaar vervoer te verbeteren door meer personeel in te zetten. Hoeveel banen het betreft, is nog niet bekend. Geschat wordt dat het om zo'n 800 tot 1.000 politiemensen, controleurs en conducteurs gaat.

Daarnaast moeten camera's en mobilofoons de veiligheid bevorderen. De toegang van (metro)stations zal worden beperkt door het plaatsen van (draai)hekken. Ook is het de bedoeling informatie aan personeel en passagiers te verbeteren.

Het beschikbare geld zal per project over de diverse gemeenten en openbaar-vervoerbedrijven worden verdeeld. Vijf miljoen gulden is bestemd voor het Openbaar Ministerie en de rechtbanken om meer strafzaken per jaar sneller af te handelen.

Discriminatie

Volgens Maij moet het beschikbare geld 'meer dan voldoende zijn' om de agressie goed te kunnen aanpakken. Ook liet de minister weten de identificatieplicht noodzakelijk te vinden voor een effectieve uitvoering van het plan. Het kabinet heeft nog niet besloten om zwartrijders te verplichten een legitimatiebewijs te tonen.

Overigens acht de Binnenlandse Veiligheidsdienst (BVD) de kans groot dat als de legitimatieplicht wordt doorgevoerd, de politie zich schuldig zal maken aan discriminatie. In een vertrouwelijke notitie waarschuwt de BVD daarvoor, 'aangezien de legitimatieplicht meer dan elke andere regelgeving dan ook het gevaar in zich heeft van discriminatief gebruik, alle waarborgen en garanties ten spijt'.

Veertig kilo heroïne in koffie ontdekt

ZAANDAM – Werknemers van de firma Zaans Veem hebben gisteren tussen balen koffie bij toeval een zak met veertig kilo harddrugs aangetroffen. De politie vermoedt dat het om heroïne gaat.

De straatwaarde van de harddrugs bedraagt ongeveer drie miljoen gulden. De partij koffiebonen kwam via de Rotterdamse haven uit Colombia en was bestemd voor een koffiebranderij.

De losploeg van Zaans Veem kwam de zak op het spoor omdat die „anders aanvoelde dan een zak met koffiebonen", aldus de politie.

max. 13° C

min. 5° C

BEWOLKT

Met een westelijke stroming wordt relatief warme en vochtige lucht aangevoerd waarin veel bewolking voorkomt. De kans dat er uit die bewolking neerslag valt is aanwezig maar toch erg klein. In de middag zijn er enkele opklaringen. De middagtemperatuur loopt op tot 13 graden. Vannacht daalt het kwik naar 5 graden. De wind is matig uit westelijke richtingen. Na vandaag wordt het wisselvallig met temperaturen die dalen tot 8 graden op zondag.

Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:
zon op: 06.42 onder: 18.53
maan op: 21.47 onder: 06.47

MORGEN:
zon op: 06.39 onder: 18.55
maan op: 23.07 onder: 07.10

Werkgevers willen zieken zelf zes weken begeleiden



„Zo... de zes weken zijn om!"...

Neergestoken in schoonheidssalon

LUIK – Een 44-jarige man heeft gisteren in een schoonheidssalon in Herstal bij Luik zijn ex-vriendin met een mes neergestoken. De vrouw overleed vrijwel onmiddellijk. Een commissaris van politie die toevallig in de buurt was, kon de dader kort daarop inrekenen. Over het motief van de moord was gisteren nog niets bekend.



● Bruce Willis in 'The Last Boy Scout'

Bruce Willis mept er op PAGINA 2

Eerste 'Hongaarse' Opel van band PAGINA 7

in het nieuws

Zwervers: 'We werden als vee behandeld' PAGINA 20

Handballers Oranje kansloos PAGINA 23

Hans Dorjee aan de kant gezet PAGINA 23

Dopingrel rond Ruud Wielart PAGINA 25

● *Het fraaie wandelweer lokte gisteren weer enkele tienduizenden bezoekers naar de St.-Joepmarkt in de Sittardse binnenstad. De kijk- en kooplustigen konden bij meer dan 500 marktkramen voor een koopje terecht. De standwerkers en de bloemenkraampjes trokken de meeste belangstelling.*

Foto: PETER ROOZEN

Cao-onderhandelingen vastgelopen; vut in gevaar

Metaal maakt zich op voor stakingsacties

RIJSWIJK – De vakbonden bereiden stakingsacties voor nu de cao-onderhandelingen in de metaalnijverheid zijn vastgelopen. De ondernemers blijven eisen dat werknemers genoegen nemen met een lager inkomen wanneer zij ziek zijn en dat zij een vrije (atv-)dag inleveren bij elke keer dat zij zich ziek melden. Komt er niet tijdig alsnog een akkoord tot stand, dan zullen werknemers in de 'kleinmetaal' vanaf 1 juli niet meer in de vut kunnen. Op het ogenblik kunnen 59-jarigen het werken voor gezien houden.

De vakbonden wijzen 'negatieve arbeidsvoorwaardelijke prikkels' (geen volledige betaling van het loon bij ziekte) als onaanvaardbaar van de hand. De werkgeversorganisaties vinden echter dat van de werknemers ook een wezenlijke financiële bijdrage mag worden verlangd in de strijd tegen het hoge ziekteverzuim. Dat dergelijke prikkels in cao's in andere bedrijfstakken en bedrijven inmiddels achterwege zijn gebleven, is voor de ondernemers in de metaalnijverheid niet van betekenis.

Achterhoede

De vakbeweging, die overigens ook niet tevreden is over het loonbod van de werkgevers – de bonden willen 4,5 procent in een cao die een looptijd heeft van een jaar – meent dat de ondernemers 'een achterhoedegevecht' leveren op het vlak van de Ziektewet. Zij pleit voor betere arbeidsomstandigheden als middel om het ziekteverzuim te bestrijden en voor betere manieren van leidinggeven in de bedrijven.

De Industriebonden van FNV en CNV, alsmede de Unie BLHP gaan de komende weken hun leden in het land polsen. Zij beseffen dat de actiebereidheid in de metaalnijverheid in het algemeen niet buitengewoon groot is. Toch geloven ze dat hun achterbannen gemotiveerd genoeg zullen zijn om tegen het niet volledig doorbetalen van ziektedagen ten strijde te trekken.

De cao voor de metaalnijverheid geldt voor bijna 300.000 werknemers. Op 9 april willen de bonden de raadpleging van hun leden afgerond hebben. De stakingskassen zullen tegen die tijd open zijn om bij acties de bondsleden enigszins schadeloos te stellen voor het inkomensverlies dat zij bij stakingen lijden.

Buitenlanders moeten Libië snel verlaten

WASHINGTON - Alle Amerikan en Fransen hebben gisteravond v hun regeringen het advies gekreg Libië zo snel mogelijk te verlate Dit naar aanleiding van de sanct die de Veiligheidsraad naar v wachting vandaag tegen Libië instellen.

De sancties zijn een straf voor het feit dat het Noordafrikaanse land weigert mee te werken aan de berechting van twee Libische agenten. De twee worden verdacht van betrokkenheid bij de aanslag op de PanAm-Boeing, in 1988 boven het Schotse dorpje Lockerbie. Daarbij kwamen alle 270 inzittenden om het leven.

De Libische leider Muammar al Gaddafi liet diverse wereldleiders gisteravond opnieuw per telegram weten dat Libië bereid is mee te werken aan het onderzoek naar de Lockerbie-aanslag.

Belgische terrorist opgepakt

BRUSSEL - Amper twaalf uur na zijn ontsnapping is gisteren Bertrand Sassoye, een van de vroegere leden van de Belgische terreurgroep CCC, in de kraag gevat.

Sassoye zat in de gevangenis van Doornik een levenslange gevangenisstraf uit waartoe hij met drie andere leden van de CCC, de Strijdende Communistische Cellen, in 1988 was veroordeeld. De CCC was verantwoordelijk voor een golf van bomaanslagen in de jaren tachtig die tegen de gevestigde orde waren gericht.

Sassoye ontsnapte op een vrij simpele wijze door een gevangenisfunctionaris en een medegevangene te overmeesteren en daarna met twee maten via een trap en aan elkaar geknoopte lakens over de gevangenismuur te klauteren. Met een gereedstaande auto reden de drie mannen weg. Zij kwamen echter niet ver. In Doornik zelf werden zij 's avonds ingerekend.

EG haalt banden aan met Z-Afrika

LISSABON – Portugal heeft zijn EG-partners gisteren voorgesteld te overwegen om de resterende sancties tegen Zuid-Afrika op te heffen en de betrekkingen met dat land te normaliseren. Bekeken zullen worden de mogelijkheden van uitbreiding van de EG-vertegenwoordiging in de hoofdstad Pretoria, het aanhalen van de economische banden en terugkeer van de militaire attachés naar de ambassades van de twaalf EG-landen in Zuid-Afrika. De maatregelen zouden kunnen worden goedgekeurd tijdens het EG-ministersberaad van 6 en 7 april in Luxemburg.

Clinton spint garen bij afhaken concurrent

Tsongas geeft strijd om Witte Huis op

WASHINGTON – Paul Tsongas, in het Democratische kamp de belangrijkste tegenstander van de kanshebber gouverneur Bill Clinton, heeft zich onverwacht teruggetrokken uit de race naar het Witte Huis. Tsongas gaf gisteren op een persconferentie in Boston geldgebrek als de belangrijkste reden. Tsongas zei te geloven dat zijn boodschap bij het Amerikaanse volk aansloeg. Maar hij voegde eraan toe niet over genoeg geld te beschikken om de concurrentiestrijd vol te houden.

Tsongas' beslissing kwam als een complete verrassing, want woensdag had hij nog gezegd dat hij voldoende geld had om de strijd voort te zetten, en dat hij van plan was door te gaan tot de Democratische Conventie in juli. Het grootste deel van het campagne-geld gaat op aan de zeer kostbare tv-spots. Daarbij heeft Clinton, die over veel geld en een zeer goed georganiseerde campagne beschikt, een grote voorsprong.

● *Paul Tsongas*

Er is meer dan geldgebrek. Het is met de campagne van Tsongas na een veelbelovend begin in New Hampshire de afgelopen weken snel bergafwaarts gegaan. Eerst verloor hij met groot verschil in de zuidelijke staten van Clinton en afgelopen dinsdag werd hij bij de voorverkiezingen in Michigan en Illinois in de pan gehakt.

Tsongas zei bij zijn afscheid dat hij een goede kans zou hebben gehad om president Bush dit najaar te verslaan, omdat hij kan rekenen op de steun van gematigde Republikeinen en traditionele Democraten.

Er zijn nu nog twee Democratische kandidaten over, Clinton, de grote kanshebber, en Jerry Brown, oud-gouverneur van Californië, die de afgelopen week in Michigan sterk is opgekomen. Brown zal naar verwachting een groot deel van de stemmen van Tsongas krijgen, maar dat is niet genoeg om Clinton serieus te bedreigen. Clinton is daarom bijna zeker van de Democratische nominatie.

bioscopen

● HEERLEN

Royal: Cape Fear, dag. 18.30 en 21 uur, za zo ook 15.30 uur. De avonturen van Babar, za zo wo 14 uur. **Rivoli:** JFK, dag. 20 uur, za zo ook 14.30 uur. **Maxim:** De Johnsons, dag. 18.45 en 21 uur, za zo ook 14 en 16.15 uur. **H5:** The last boyscout, dag. 14.30 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.45 uur. The prince of tides, dag. 18.30 en 21 uur, vr ma di do ook 14 uur. The Addams Family, dag. 14.15 uur, za zo ook 16.15 uur. Don't tell Mom the babysitter 's dead, dag. 18.45 en 21.15 uur. De Notenkraker, za zo 14 en 16 uur, wo 14 uur. Fievel in het Wilde Westen, za zo 14 en 16 uur, wo 14 uur. Ricochet, dag. 21 uur. Curly Sue, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16 uur. Dead again, dag. 18.30 en 21 uur, vr ma di do ook 14 uur. **Filmhuis de Spiegel:** De laaatste sessie, vr zo 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: De Johnsons, vr za 20 uur, zo 20.30 uur. The Addams Family, vr za 22.15 uur.

● KERKRADE

Wijngrachttheater: Hidden Agenda, wo 20 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Cape Fear, vr t/m zo 18.30 en 21.15 uur, ma t/m do 21 uur, za zo wo ook 14.30 uur. De Johnsons, vr t/m zo 18.30 en 21.15 uur, ma t/m do 21 uur. Babar, za zo wo 14.30 uur. Hot shots, vr t/m zo 18.30 uur, za zo wo ook 14.30 uur. Barton Fink, ma t/m do 21 uur. JFK, dag. 20 uur, za zo wo ook 14 uur. **Ciné-K:** Frankie & Johnny, dag. 21 uur. **Cinema-Palace:** The last boyscout, dag. 19 en 21.30 uur, za zo wo ook 14 uur, za zo ook 16.30 uur. The prince of tides, dag. 18.15 en 21.15 uur. Dead again, ma t/m do 19 en 21.30 uur. Don't tell Mom the babysitter 's dead, vr t/m zo 13.45 16.15 18.45 en 21.30 uur, wo 14 uur. Fievel in het Wilde Westen, za 16.15 uur, zo 14 en 16 uur, wo 14 uur. **Lumière:** La captive du desert, dag. beh. ma 20 uur. La stazione, dag. 20 uur. Merci la vie, dag. beh. ma 22 uur. Thomas More, ma 19.30 uur. L'argent, ma 19.45 uur. Halfaouine, vr za 23 uur.

● *Scène uit 'Hidden Agenda', te zien in Wijngrachttheater, Kerkrade.*

● GELEEN

Roxy: The last boyscout, dag. 20.30 uur, zo ook 15 uur. De Johnsons, dag. 20.30 uur. Pippi Langkous, za zo wo 15 uur.

● SITTARD

Forum: JFK, dag. 20.30 uur. Frankie & Johnny, dag. 20.30 uur. Babar, het olifantje, za zo wo 14 uur. **Filmhuis Sittard:** The Fisher King, wo 20.30 uur.

● ECHT

Royal-MicroRoyal: The last boyscout, vr t/m zo 20.30 uur, zo ook 15 uur. Frankie & Johnny, vr t/m di en do 20.30 uur. Junglebook, zo 15 uur.

● ROERMOND

Royal: De Johnsons, dag. 20.30 uur, zo ook 14.30 en 16.30 uur. **Royaline:** The Addams Family, vr t/m zo 19.30 uur, zo ook 14.30 uur. Doc Hollywood, vr t/m zo 21.30 uur, ma t/m do 20.30 uur, zo ook 16.30 uur. **Filmhuis Roermond:** The Fisher king, do 20.30 uur.

,cf23,10● VENLO

Perron 55: The Fisher King, za 20 uur, di 20.30 uur.

'The Last Boy Scout' moet flop 'Hudson Hawk' goedmaken

Bruce Willis mept er op

DOOR ROB DE KAM

Het leek de afgelopen jaren bergafwaarts te gaan met de nog niet eens zo lange loopbaan van acteur Bruce Willis. Na het enorme succes van 'Die Hard' volgden een flink aantal minder succesvolle ondernemingen, waaronder 'The Bonfire of the Vanities' en vooral 'Hudson Hawk'. Maar met 'The last Boy Scout' (De laatste padvinder) is Willis weer helemaal terug.

Een echte verrassing kun je zijn nieuwste personage niet noemen. De rol van de vuilbekkende privé-detective Joe Hallenbeck is Willis op het lijf geschreven en ligt in het

recensie

verlengde van sommige van zijn eerdere rollen. Terwijl hij als een moderne Humphrey Bogart links en rechts snedige grappen verkoopt, sleept hij zich zonder veel illusies door het leven. Van de ene kater naar het andere rotklusje, terwijl hij zo nu en dan ook wat rake klappen uitdeelt, steevast vooraf gegaan door de bondige vraag 'Op het hoofd of in de maag?'.

Zuurpruim

Ooit was Joe Hallenbeck een hooggewaardeerde veiligheidsagent, maar zijn ingebakken rechtvaardigheidsgevoel kostte hem zijn baan. Hij redde een vrouw van een mishandeling door zijn toenmalige baas. Zijn lamlendige bestaan als privé-detective dreigt hem vervolgens ook nog vrouw en kind te kosten, want die krijgen hun bekomst van deze in zichzelf gekeerde, agressieve zuurpruim. De een gaat vreemd, de ander tart voortdurend zijn gezag.



● *Bruce Willis (l) in de harde film 'The Last Boy Scout'.*

Midden in deze uitzichtloze ellende stuit Joe Hallenbeck op een vreemde affaire. Hij moet een nachtclubdanseres schaduwen (altijd goed voor wat pittige scènes) die kort daarop genadeloos wordt afgeslacht door een bende professionele killers. Hallenbeck blijft zitten met de vriend van het slachtoffer, een zwarte voormalige footballspeler die ooit ook al door zijn eerlijkheid zijn baan verloor. Zoiets schept een band en ondanks de nodige onderlinge wrijvingen (een must in een 'buddyfilm') vormt het tweetal binnen de kortste keren een ijzersterk wrekend duo dat zowel in verbaal als fysiek geweld nauwelijks voor elkaar onder doet.

Subtiliteit moet je in 'The last Boy Scout' niet verwachten. Wanneer Willis een schurk waarschuwt dat hij een volgende klap niet na zal kunnen vertellen, dan zien we die opmerking drie tellen later bewezen worden. Van die dingen.

Aan het eind van de rit verschijnt ook de tienerdochter van Hallenbeck nog ten tonele (Danielle Harris), maar dat zorgt zeker niet voor een lieflijker toonzetting van de film. Zij blijkt haar vader namelijk in ruig taalgebruik met gemak te overtreffen, wat zelfs doorgewinterde politiemannen een blos op de vierkante kaken bezorgd.

Gemak

Zo'n smeuïg verhaal met ruwe bolsters en blanke pitten is bij regisseur Tony Scott natuurlijk in vertrouwde handen, dat bewees hij eerder in films als 'Top Gun', 'Days of Thunder' en 'Beverly Hills Cop II'. 'The Last Boy Scout' borduurt vrolijk voort op die lijn van produktie, maar is alleen stukken beter en haalt met gemak het niveau van de eerste 'Die Hard'. Scott plundert daarvoor ongeneerd de filmgeschiedenis en geeft zelfs blijk van enige kennis van het oeuvre van Alfred Hitchcock.

Bruce Willis voelt zich hierbij natuurlijk als een zelfgenoegzame vis in het water en Damon Wayans zet daar een prima cool maatje tegenover. Hun samenwerking resulteert in technisch goed verfilmde jongensboekromantiek, maar dan wel van een moderne en harde snit.

Te zien in Roxy Geleen, Royal Echt, Cinema Palace Maastricht en H5 Heerlen.

video vers

In Video Vers wordt aandacht besteed aan speelfilms die op video te huur of te koop zijn.

DOOR HANS TOONEN

'The King's Whore' eindigt verrassend: je hebt meer sympathie voor de koning dan voor zijn hoer. Terwijl deze sympathie aan het begin van de film omgekeerd ligt. Begrijpelijk, want koning Vittorio Amadeo (Timothy Dalton), heerser van Piedmont, gedraagt zich als een lompe, hitsige boer die meent gewoon recht te hebben op gratis sex met gravin Jeanne van Verua (Valeria Golino). Dat zij hevig getrouwd is, zal de koning worst wezen.

En niet alleen hem. Zelfs haar schoonfamilie wil dat ze zich 'vorstvrij' maakt, want daar wordt de familie nog rijker van. Ook de priesters fluisteren haar in dat ze, terwille van het koninkrijk, moet toegeven aan de gekluisterde geilheid van Vittorio. Als zelfs haar man zwicht voor een dikbetaalde promotie in ruil voor een koninklijke wip, holt ze naar de koning. Haar wraak kent echter geen grenzen. Nu ze toch de maitresse des konings is, dwingt ze hem haar schoonfamilie te verbannen naar hun armoedig landgoedje. Haar man kwelt ze door hem aan te stellen als kamerheer in het paleis, opdat hij getuige is van haar 'onderdanige' maar vorstelijke service.

De koning blijkt echter echt van haar te houden. Als ze de pokken krijgt, wijkt hij geen moment van haar zijde. Met grote toewijding verzorgt hij haar. Eenmaal genezen, probeert ze toch te vluchten. Tot grote woede van de koning die in een degenduel haar man doodt. Zelf raakt hij daarbij zo verlamd dat hij zich uitsluitend kan voortbewegen in een leren harnas, hangend in een ingenieuze, houten rolstoel. Nog even komt zijn hoer terug om toe te geven dat toch ze altijd van hem gehouden heeft. In zijn genre is 'The King's Whore' best aardig. (Warner).



● *Klaus Maria Brandauer*



● *Cybill Shepherd*

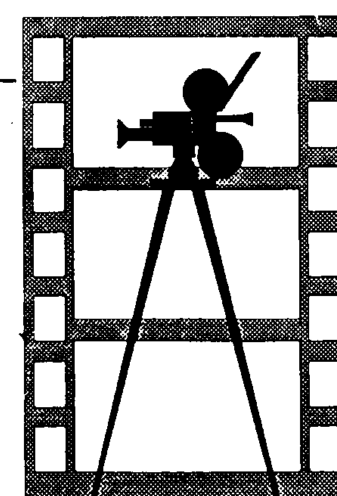
'Mephisto' is een meesterwerk van de Hongaarse regisseur Istvan Szabor. En terecht bekroond met een Oscar. Trouwens, wat een acteur, die Klaus Maria Brandauer.

Hoe hij kleur geeft aan Hendrik Höfgen, een middelmatige acteur uit Hamburg die zich omhoog likt tot directeur van de Staatsschouwburg in Berlijn, is eenzame klasse. De prijs voor Höfgens blinde ambitie is hoog. Want de nazi's – de film speelt zich af in de jaren dertig en is gebaseerd op de roman uit 1936 van de naar Nederland gevluchte Klaus Mann – pesten zijn schoonfamilie het land uit; verbannen zijn minnares (een negerin) naar Parijs, executeren een collega met wie hij in zijn Hamburgse periode nog revolutionair volkstoneel speelde.

Voortdurend verschuilt Höfgen zijn middelmatig talent achter 'Mephisto' uit Faust, de enige rol waarmee hij indruk maakt. Voor de culturele barbarij van de nazi's blijft hij de ogen sluiten. „Wat willen ze toch van me? Ik ben slechts een acteur," verzucht hij voortdurend. Intussen blijft Höfgen maskers opzetten. Om **te verbergen dat hij geen gezicht** heeft. 'Mephisto' en Brandauer, een filmische oase. (f49,95 Movies Select Video).

'Texasville' is het vervolg op 'The Last Picture Show', maar kan er toch niet aan tippen. In 1971 heeft regisseur Peter Bogdanovich blijkbaar veel kruit verschoten met het neerzetten van een harde kijk op het lamlendig leven van de inwoners van Anarene Texas, zoals geschilderd in het gelijknamige boek van Larry McMurtry. De hoofdpersonen Duane Jackson (Jeff Bridges), Jacy Farrow (Cybill Shepherd) en Sonny Crawford (Timothy Bottoms) waren toen jong, gemeen en hadden veel dromen. Nu, dertig jaar later, wentelen ze zich decadent in een midlife crisis; hebben verhoudingen met het hele stadje en hun dromen zijn 'dust in the wind'.

Pas als Jacy terugkomt van een mislukte loopbaan in Europa als actrice in B-films veert het Texaanse gat overeind. Jacy verrast eenieder door juist niet met haar jeugdliefde Duane naar bed te gaan, iets waar eenieder in Anarene op voorhand op had gerekend. Wel zet ze Duane, gevangen in een slonzig huwelijk, aan het nadenken over zijn leven, over echte vriendschap. Niet dat heel veel uithaalt. Uiteindelijk leeft en vrijt eenieder in Anarene voor zichzelf. (RCA/Columbia)



Paramount schreef idee toe aan Eddy Murphy

Columnist krijgt toch eer en geld voor 'Coming to America'

De Amerikaanse columnist Art Buchwald heeft deze week een proces wegens plagiaat gewonnen van de Amerikaanse filmmaatschappij Paramount. De rechter erkende dat Buchwald het idee had geleverd voor de filmhit 'Coming to America'. Een medewerker van Buchwald die bij de produktie betrokken was, kreeg alsnog een deel van de winst van de film toegekend, waarmee een omstreden boekhoudsysteem van de filmindustrie onderuit werd gehaald.

Buchwald kreeg 300.000 dollar voor zijn aandeel in het scenario en zijn medewerker Alain Bernheim 750.000 dollar voor de produktie. Dit was dan wel minder dan de 6,2 miljoen dollar die Buchwald en Bernheim aanvankelijk eisten, maar meer dan de 300.000 dollar die Paramount bereid was hen te betalen. Buchwald liet weten verguld te zijn met de uitspraak, niet om het geld maar wegens het principe.

Proces

Na een vier jaar slepend proces achtte de rechter bewezen dat Buchwald het verhaal voor de film had verzonnen over een Afrikaanse prins die naar de Verenigde Staten komt om een bruid te zoeken. Paramount stelde dat het idee afkomstig was van de hoofdrolspeler Eddie Murphy.

Voor Bernheim ging het proces over zijn aandeel in de winst van de film, die 350 miljoen dollar opbracht. Volgens het ingewikkelde boekhoudsysteem dat Hollywood hanteert kan een film echter technisch gezien verliesgevend zijn, terwijl de produktiemaatschappij enorme winsten opstrijkt. De rechter verwierp dit systeem in april al als 'onredelijk'. Vervolgens ging het erom de financiële waarde van de bijdragen van Buchwald en Bernheim te bepalen.



● *Eddie Murphy*

● *De Oscar, 's werelds meest gewilde filmprijs.*

Drie maanden gratis naar de bioscoop

Samen met de eigenaren van ... en Royal, de twee bioscopen ... Heerlen, heeft het Limburgs Dagblad een Oscar-kwis op touw gezet. Wie precies raadt wie van de vijf genomineerde acteurs, ...trices en regisseurs en welke van de uitverkoren films maandag ... maart in Los Angeles een Oscar krijgen, dingt mee naar ... hoofdprijs: drie maanden gratis naar de film bij beide Heerlense bioscopen. De tweede en derde prijs bestaan uit respectievelijk twee maanden en een maand gratis naar de bioscoop.

De Oscar-kwis, inclusief ... overzicht van de vier categorieën, staat in de Kiosk, de lezersservicepagina van het Limburgs Dagblad.

Oplossing van gisteren

A H O R N ■ I E P ■ L I N D
L ■ B A ■ S T E U R ■ D A
L R ■ D R I E ■ T R I O ■ C
E E K ■ I ■ M A S ■ K ■ W A
S ■ A D ■ U ■ V ■ K ■ D O
■ K L ■ M I T E L L A ■ U T
S O F A ■ T ■ R ■ E ■ Z W A
A R ■ M E S T ■ A U T O ■ B
R A T A ■ T ■ O ■ T ■ T R A
■ N R ■ H E I M W E E ■ E K
G ■ O S ■ L ■ E ■ R ■ E I
E T S ■ V ■ O N S ■ J ■ S E
L S ■ A V A L ■ P L A K ■ L
IJ ■ N L ■ F I L E T ■ O O
K O M M A ■ E I K ■ B E K E

puzzel van de dag

Horizontaal: 1. goed gekookt; 7. wal; 11. voorstelling in de slaap; 12. gek, mal; 14. des voormiddags; 16. water in Friesland; 17. vervoersonderneming; 18. uitroep van afkeer; 19. kledingstuk; 21. cycloon; 24. groente; 25. bloeiwijze; 27. schaakstuk; 28. muziekinstrument; 31. wit miskleed; 32. Franse nv; 33. muzieknoot; 34. volkomen bewusteloosheid; 35. tegen (in samenst.); 37. het Romeinse Rijk; 39. titel; 40. tijdelijk verblijf; 42. schouwburgrang; 43. onbeschadigd; 45. grote steenmassa; 48. grote bijl; 49. onrust teweegbrengend; 53. beteuterd; 54. deel van de bijbel; 55. lengtemaat; 56. Amsterdams peil; 58. vogelprodukt; 59. klein, smal, stilstaand water; 60. zangstem; 62. mannelijk dier; 63. kleur.

Verticaal: 2. ten bedrage van; 3. opp... vlaktemaat; 4. schoorsteenzwart; 5. ... van de liefde; 6. oud-Noors prozawerk; ... vaartuig; 8. lokspijs; 9. dominee; 10. ... 13. betrekking; 15. vruchtje; 18. fijn, ... meel; 20. boksterm; 22. bron; 23. ... 24. muzieknoot; 26. hoofd van politie in ... V.S.; 27. huurder; 29. familielid; 30. ... mer; 36. bloot; 38. voorzetsel; 39. ... plaatse; 41. volk; 43. watervogel; 44. ... brandingsrest; 46. rund; 47. as waar ... om draait; 49. slotwoord; 50. schrijfge... 51. geneesheer; 52. gereedschap; ... spoedig; 57. duw in de zij; 59. vogel; ... vogelid, file.

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B.V.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon:
Abonnementen 045-739881
Advertenties 045-739886
Algemeen 045-739911
Piccolo-advertenties 045-719966

Fax:
Advertenties 045-739204
Algemeen 045-739364
Redactie 045-739264

Banken:
ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 046-746868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 046-515577
Valkenburg 04406-15045

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen bij automatische betaling:
per maand ƒ 27,45
per kwartaal ƒ 82,35
Per acceptgiro:
per maand ƒ 28,45
per kwartaal ƒ 83,35
losse nummers ƒ 1,60
Bfr. 30

pezige peekah



recept

Koolsalade met ananas en noten (4 personen)

Voor deze salade kunt u witte kool, spitskool of chinese kool nemen.

Ingrediënten:
1/2 kool
1 klein blikje ananasschijven of ananasstukjes op (eigen)sap
1 eetlepel rozijnen
ca. 50 gram ontvliesde hazelnoten.
Voor de dressing:
2-3 eetlepels olie
1 eetlepel citroensap of azijn
peper, zout.

Snijd de harde middennerf bij de koolbladeren weg, was ze en verdeel in repen. Snijd de ananasschijven in stukjes. Week de rozijnen in het ananassap. Hak de hazelnoten grof en rooster ze kort in een droge koekepan. Klop olie en azijn of citroensap dooreen, voeg een lepel van het ananassap toe en kruid de dressing met peper en zout. Meng de koolreepjes met de dressing en laat dit zo een half uurtje staan. Bestrooi dan met de blokjes ananas, uitgelekte rozijnen en de noten. Meng nog een keer en serveer direct.

Koninklijk Huis kwaad op 'Fergie'

LONDEN – Prins Andrew, tweede zoon van de Britse koningin, gaat scheiden. Dit heeft koningin Elizabeth gistermiddag in een korte verklaring laten weten. Andrews vrouw, Sarah Ferguson, werd met onmiddellijke ingang het recht ontzegd op het vervullen van koninklijke taken. De verklaring van Buckingham Palace volgde op een verhaal in het boulevardblad Daily Mail. Afgelopen maandag had deze krant gemeld dat het huwelijk van 'Andy' en 'Fergie' op springen stond.
Op een persconferentie ten paleize werd in uiterst ongebruikelijke woorden de vloer aangeveegd met 'Fergie'.

Woordvoerders van de koningin betichtten de prinses ervan het verhaal over de ophanden zijnde echtscheiding aan de Daily Mail te hebben doorgespeeld. Daartoe zou 'Fergie' zelfs een public relations-bedrijf in de arm hebben genomen.
In ongezouten bewoordingen werd 'Fergie' afgemaakt. „De bloedhonden zijn los in het paleis", zei een BBC-verslaggever die op de persconferentie aanwezig was. „Ik heb de paleis-woordvoerders zelden zo over iemand horen spreken. Ze zeiden dat 'Fergie' niet geschikt was voor publieke functies en voor een leven aan het hof.
De uitbarsting van woede werd waarschijnlijk veroorzaakt door het verhaal in de Daily Mail. 'Fergie' zou zelfs details aan de krant hebben gegeven over een lunchbespreking die zij met de monarch had gehad. Het verhaal in de Daily Mail dwong de koningin tot een verklaring, die zij liever op een door haar gekozen tijdstip had willen afleggen.
Andrew is niet het eerste koningskind wiens huwelijk is stukgelopen. Prinses Anne, dochter van de vorstin, leeft al langer gescheiden van Mark Phillips. Het is bovendien een publiek geheim dat het huwelijk van kroonprins Charles en Lady Di in zwaar weer terecht is gekomen.

Gesprek met ANC levert weinig op

DEN HAAG – ANC-leider Nelson Mandela blijft gekant tegen een bezoek van premier Lubbers zolang Zuid-Afrika geen overgangsbewind heeft. De zwarte leider heeft dat gisteren gezegd in een gesprek met de Nederlandse ambassadeur Van Buuren in Pretoria. Dat melden goed ingelichte diplomaten.

In het onderhoud met Van Buuren heeft Mandela zijn excuses gemaakt voor de verwarring die is ontstaan over het ANC-standpunt ten aanzien van het bezoek. Mandela betreurt het dat er bij de Nederlandse bewindslieden verkeerde verwachtingen zijn gewekt.
Ook ANC-secretaris Ramaphosa heeft zich daarvoor bij ambassadeur Van Buuren verontschuldigd. Maar net als Mandela zei Ramaphosa dat het ANC de Nederlandse bewindslieden alleen welkom zal heten als er een minderheidsbewind is geïnstalleerd.

Het was premier Lubbers die gisteren tijdens een kort debat over Zuid-Afrika melding maakte van hernieuwd overleg met het ANC. De premier had er alle vertrouwen in dat de misverstanden en wrevel weggewerkt konden worden.

Bijna alle partijen hekelden de grillige opstelling van het ANC dat zich eerst wel akkoord verklaarde met het bezoek van premier Lubbers in augustus. „Niet prettig, maar wel begrijpelijk gezien de angst voor de uitkomst van het referendum", aldus Verspaget (PvdA). Volgens het Kamerlid is het ANC 'nog geen goed geolied staatsmachine'.

In het debat gingen vrijwel alle fracties er vanuit dat het ANC uiteindelijk wel bijdraait.
Unaniem steunen de fracties daarom de regering in haar voornemen om het bezoek in augustus door te zetten.

Alleen voorzieningen voor vreemdelingen met verblijfsstatus

Illegalen aangepakt

DEN HAAG – Het kabinet wil het vreemdelingen die illegaal in ons land verblijven onmogelijk maken zich, door gebruik te maken van allerlei voorzieningen, hier toch te handhaven. Dit blijkt uit een nota die minister Hirsch Ballin (Justitie) gisteren aan de Kamer heeft gezonden. De bewindsman geeft daarin aan dat het recht op een door de overheid gefinancierde voorziening afhankelijk wordt van het hebben van een verblijfsstatus. Is die er niet, dan mag de betrokken instantie de voorziening niet verstrekken of toekennen.

Het nieuwe beleid geldt ook voor het toekennen van een sociale uitkering. Een uitkeringsinstantie moet in de toekomst de Vreemdelingendienst inlichten over het verzoek om een uitkering. De Vreemdelingendienst controleert dan de verblijfsstatus van betrokkene. Alleen als die in orde is, kan de uitkering worden verstrekt.

Hirsch Ballin laat weten dat er eind 1993 een Vreemdelingen administratie systeem (VAR) komt waarin vreemdelingen en hun status worden opgenomen. Onderdeel van het VAR wordt een centraal register dat de politie de mogelijkheid geeft gegevens over een vreemdeling op te vragen.
Vanuit het register zullen ook gemeenten informatie krijgen over vreemdelingen die bij hen in de bevolkingsadministratie zijn opgenomen. De gemeenten zullen dan op hun beurt deze gegevens weer door kunnen geven aan andere overheidsinstanties die ze nodig hebben bij de uitoefening van hun taak.

Bestanden

Het project is een onderdeel van een grootscheeps plan om talrijke gegevensbestanden bij overheids- en semi-overheidsinstanties aan elkaar te koppelen. Daartoe is nog een groot aantal maatregelen nodig.
Hirsch Ballin wil die allemaal begin 1994 rond hebben.
Door het beter uitwisselen van gegevens kan fraude met uitkeringen, premies en belastingen beter worden bestreden, meent de minister. Hij ziet geen wettelijke beperkingen voor de uitwisseling.

VN-akkoord basis voor waterverdrag

DEN HAAG – Minister Maij-Weggen (Verkeer en Waterstaat) heeft in Finland een VN-verdrag ondertekent dat als voorbeeld moet dienen voor de waterverdragen tussen België, Frankrijk en Nederland over de sanering van de Maas en Schelde. De bewindsvrouw heeft met België afgesproken dat het VN-verdrag een van de grondslagen van het Maas/Scheldeverdrag zal zijn.

Het VN-verdrag gaat over de bescherming en het gebruik van grensoverschrijdende waterlopen en internationale meren (het ECE-rivierenverdrag).
Minister Maij kreeg in Finland instemming voor haar voorstel om dit verdrag zo spoedig mogelijk in werking te laten treden en uit te voeren.

In het verdrag wordt geregeld dat de oeverstaten de vervuiling van de grensoverschrijdende rivieren en internationale meren moeten voorkomen. Bovendien regelt het verdrag de verplichting tot samenwerking op terrein van waterbeheer. Dit betekent dat per stroomgebied een commissie dient te worden opgericht naar het voorbeeld van de Rijncommissie, die het Rijnactieprogramma uitvoert.
Een van de verplichtingen die aan de verdragspartijen worden opgelegd, is dat de waterkwaliteit door de partijen moet worden gecontroleerd. Als uitgangspunt wordt 'de vervuiler betaalt' gehanteerd.

Verkoolde herinnering



● Gearmd kijken twee inwoners van het Noordbrabantse Dussen naar het verkoolde skelet van de meer dan honderd jaar oude watermolen 't Noorderveld. De molen brandde woensdagnacht helemaal uit. Waarschijnlijk is er brandstichting in het spel.
Foto: ANP

Staatsloterij verbetert herkansingsspel

DEN HAAG – De Staatsloterij gaat de voorlichting over haar nieuwe herkansingsspel verbeteren. Ook zullen deelnemers aan het spel minder op kosten worden gejaagd.
Het herkansingsspel is een actie van de Staatsloterij om bezitters van een niet-winnend staatslot alsnog de kans te bieden een ton aan prijzengeld in de wacht te slepen. Daarvoor moeten ze een speciale 06-lijn bellen en het nummer van hun lot doorgeven.
In een nieuwe voorlichtingsfolder wordt beter uitgelegd hoe de beller de honderdduizend gulden kan winnen.
De Staatsloterij hoopt verder de telefoonkosten voor de deelnemers te verlagen door beknoptere vragen te stellen, meer telefoonlijnen aan te leggen en door mensen via een briefkaart of Videotex mee te laten doen.

Amerikaanse vliegtuigen naar Golf

BONN – De Verenigde Staten zijn gisteren begonnen met het overvliegen van Amerikaanse jachtbommenwerpers van Duitsland naar geheime plaatsen rond de Perzische Golf. Het Pentagon weigerde over de verplaatsing nadere bijzonderheden te geven. Exacte aantallen vliegtuigen en de plaatsen van bestemming zijn geheim. Een woordvoerster beklemtoonde echter dat de verplaatsing niets te maken heeft met berichten dat de VS de druk opvoeren om Irak te bewegen tot vernietiging van zijn massavernietigingswapens.

Gevechtspauze om onderhandelingen te beginnen

Wapenstilstand in Armeense enclave

MOSKOU – Armeense en Azerbajdzjaanse leiders zijn volgens een Iraanse bemiddelaar een staakt-het-vuren overeengekomen. De Iraanse onderminister van Buitenlandse Zaken Mahmoud Vaezi zei tegen journalisten in de Armeense hoofdstad Jerevan dat het bestand vanochtend om negen uur van kracht wordt en zeven dagen zal gelden. In die tijd wil Vaezi beide partijen aan de onderhandelingstafel krijgen over een regeling van het conflict over de enclave Nagorno-Karabach.
Vaezi was eerder in de Azerbajdzjaanse hoofdstad Bakoe en reist vandaag naar Nagorno-Karabach. Ook VN-afgezant Cyrus Vance zal daar vandaag arriveren. Geen van de partijen in het conflict heeft overigens de mededeling van Vaezi bevestigd.

Het bestand komt aan de vooravond van de top van GOS-presidenten in Kiev. Volgens het Russische persbureau TASS is het niet uitgesloten dat morgen na afloop van de top alsnog wordt onderhandeld tussen Armeense en Azerbajdzjaanse vertegenwoordigers.
Woensdagavond werd in Jerevan de 'economische noodtoestand' afgekondigd. Zowel bedrijven als huishoudens moeten het per etmaal twaalf uur zonder elektriciteit doen.
Volgens Jerevan heeft Azerbajdzjan honderdduizend ton olie, per trein onderweg van Rusland naar Armenië, onderschept. „We hebben in feite al een oorlogseconomie", zei premier Gagik Aroetoenjan tegen het Armeense parlement.
De Armeense minister van Buitenlandse Zaken Hovannisian beschuldigde gisteren buurland Turkije ervan Amerikaanse voedselhulp voor Armenië te blokkeren.

Sociale partners verwerpen plan werkvoorziening

DEN HAAG - Negen werkgevers- en werknemersorganisaties en de drie landbouworganisaties in ons land wijzen de voorgenomen overheveling van de gelden voor de sociale werkvoorziening naar het Fonds Sociale Vernieuwing af. Mede namens de vakcentrales FNV en CNV en de ondernemersverenigingen NCOV en KNOV vraagt voorzitter Onno Ruding van het Nederlands Christelijk Werkgeversverbond in een brief aan staatssecretaris Elske ter Veld van Sociale Zaken heroverweging van dit kabinetsbesluit.

Volgens de sociale partners is nog onduidelijk welke gevolgen uitvoering van het kabinetsplan zal hebben voor verdeling van de gelden voor de sociale werkvoorziening (WSW) tussen de verschillende regio's. Bepaalde regio's zoals Limburg, Twente en Groningen krijgen nu veel meer geld dan andere delen van het land, maar bij overheveling van de WSW-middelen zal die verdeling vermoedelijk anders worden. Uitvoering van het kabinetsvoornemen zal Limburg in ieder geval jaarlijks 43 miljoen gulden kosten (decentralisatiekorting van tien procent).
De sociale partners vinden verder dat het kabinetsplan de gemeenten een onevenredig zware verantwoordelijkheid geeft voor uitvoering van de WSW. Zij achten zichzelf daar beter voor uitgerust.

Rechter geeft lesbische vrouw gelijk

Alimentatie blijft, ondanks samenwonen

AMSTERDAM – De Stichting Ombudsman wil een landelijke discussie op gang brengen over het voortbestaan van alimentatieplicht van een man als zijn ex-vrouw gaat samenwonen met iemand van hetzelfde geslacht. Dit naar aanleiding van een recente uitspraak van de rechter in Amsterdam, die de alimentatieplicht van een man uit 't Gooi handhaafde.

Mevrouw mr E. van Dieren van de Stichting Ombudsman is verontwaardigd over de uitspraak van de rechter. „Want is het niet zo dat de ex-vrouw van de Gooise man vorig jaar in de gemeente Deventer een samenlevingsovereenkomst met haar vriendin liet bevestigen?" Daarmee heeft zij in de ogen van de Stichting Ombudsman haar aanspraken op alimentatie verspeeld.
Van Dieren: „Het lesbische paar in kwestie wil een gewoon huwelijk zoveel mogelijk benaderen, door in Deventer een samenlevingsovereenkomst te laten bevestigen. In de trouwzaal van het stadhuis en compleet met een feestje. Dan moeten ze ook zo flink zijn om de alimentatie-eis te laten vallen, net als bij een echt huwelijk."
Eerdere uitspraken van de Hoge Raad geven echter aan dat de alimentatieplicht van de Gooise man wel zal blijven bestaan. Immers, het samenleven van een lesbisch paar is niet 'als waren zij gehuwd', domweg omdat een huwelijk volgens de wet alleen tussen man en vrouw kan worden gesloten. Daarmee verwijst de Hoge Raad naar artikel 160 van het Burgerlijk Wetboek, waarin staat dat de alimentatieplicht vervalt zodra de wederpartij opnieuw in het huwelijk treedt 'dan wel is gaan samenleven met een ander als waren zij gehuwd'.
Volgens de Groningse hoogleraar burgerlijk recht mr C. Brunner, is het tweede deel van deze ontbindende voorwaarde 'juridisch wat onbesuisd is gebleken'. „Onbesuisd omdat een gescheiden vrouw die gaat samenleven met een andere man weliswaar door de laatste kan worden onderhouden, maar dat haar nieuwe vriend geen alimentatieplicht heeft zodra de nieuwe relatie stukloopt."
„Reden genoeg voor de Hoge Raad", zegt Brunner, „om artikel 160 zeer beperkt toe te passen. Daarom vindt de Hoge Raad dat artikel 160 niet geldt bij een lesbische relatie. Ook niet als zo'n samenlevingsovereenkomst door een ambtenaar wordt bevestigd. Dat is slechts een toneelstuk".
Het Clara Wichmann Instituut, het wetenschappelijk instituut voor vrouw en recht is het daarmee eens. Mevrouw mr E. Ketelaars: „In een traditioneel huwelijk stelt de vrouw zich gedienstig op, zodat de man van negen tot vijf uur kan werken aan zijn carrière. Loopt zo'n huwelijk stuk, dan is het doodnormaal als die jarenlange gedienstigheid wordt 'afgerekend' door alimentatie te betalen.
„In die zin vinden wij het prima als alimentatie doorgaat, ook zodra een nieuwe relatie wordt aangegaan door de vrouw. Iets anders is het als die nieuwe partner voor voldoende inkomen zorgt om de ontstane behoeftigheid op te vangen. Blijf je in dat geval alimentatie eisen, dan ben je alleen nog aan 't jennen."

punt uit

● Burma
Troepen uit Burma hebben gisteren gevraagd om versterkingen nadat ze zich uit Thailand hadden teruggetrokken. Bij beschietingen door het Thaise leger en directe confrontaties tussen de legers van beide landen zijn zeker dertig soldaten gesneuveld.

● Doodstraf
Een extreem-rechtse blanke man is gisteren door een rechtbank in Zuid-Afrika ter dood veroordeeld. De 53-jarige man had bekend een bombrief te hebben verstuurd, die in oktober 1990 het leven kostte aan een man die mogelijk voor het Afrikaanse Nationaal Congres (ANC) werkte.

● Prijs
Harrie Jekkers en Koos Meinderts hebben de Annie M.G. Schmidt-prijs voor 1991 gewonnen. Het duo schreef het winnende liedje Terug naar af voor de theatershow van Meinderts Het gelijk van de koffietent. De Annie M.G. Schmidtprijs wordt elk jaar uitgereikt voor het beste cabaretlied dat in het afgelopen jaar in het theater te horen was.

● Computervirus
Computervirussen en -criminaliteit vormen het minste risico voor pc-netwerken. De meeste schade in netwerken ontstaat door foute bediening, onachtzaamheid, gebruik van slecht materiaal, verkeerde instructies, ondoordachte procedures, rammelende organisatie, onvoldoende bescherming en een gebrek aan een calamiteitenplan. Dit bleek gisteren op een seminar over pc-netwerkbeveiliging in Alphen aan den Rijn.

● Dieren
Twaalf procent van de diergeneesmiddelen wordt in Nederland zwart verhandeld. Nederland steekt daarmee gunstig af bij landen als Ierland en Italië, waar respectievelijk veertig en zelfs zeventig procent van de middelen buiten de voorgeschreven kanalen (dierenarts) om wordt verhandeld. Het gaat hierbij om door de overheid toegelaten geneesmiddelen zoals antibiotica. Maar ook de handel in verboden middelen is omvangrijk.

● Modrow
Hans Modrow, de communistische parlementariër en vroegere minister-president van de DDR, is sinds gisteren in ieder geval voor de rechter een doodgewone burger. Modrow zelf stemde net als de andere fracties in de Bondsdag voor de opheffing van zijn parlementaire onschendbaarheid. Alleen zijn eigen PDS was tegen. De aanvraag voor opheffing van de immuniteit was ingediend, omdat de politicus verdacht wordt van het aanzetten tot stembusbedrog bij de verkiezingen in 1989.

● Israël
Israël heeft zijn contacten met verschillende regeringen, financiële organisaties en internationale investeerders aangehaald om verzekerd te zijn van financiële kredieten, in het geval dat de Verenigde Staten een kredietgarantie van 10 miljard dollar aan Jeruzalem onthouden.

● Noodhulp
De Nederlandse Organisatie voor Wetenschappelijk Onderzoek (NWO) heeft besloten drie miljoen gulden uit te trekken voor noodhulp aan onderzoekinstituten en wetenschappers in de voormalige Sovjetunie, de GOS. Het ministerie van onderwijs en wetenschappen juicht dit initiatief toe en stelt zelf een extra bedrag van 15 miljoen gulden voor dit doel ter beschikking.

● Kunstbloed
Britse en Amerikaanse wetenschappers hebben een nieuw type kunstmatig bloed ontwikkeld dat naar hun zeggen niet meer de nadelen heeft van eerdere vindingen. Het gaat om een gewijzigde vorm van hemoglobine, de ijzerhoudende kleurstof van rode bloedlichaampjes. Het kunstmatige bloed is gemakkelijk te maken, zonder al te veel technische toestanden.

● Onderwijs
Staatssecretaris Wallage van onderwijs heeft gisteren gefrustreerd gereageerd op een verzoek van VVD-Kamerlid Franssen om nader onderzoek naar de salarissen in het onderwijs.

Moorden aan vooravond verkiezingen in Italië

Maffia begint campagne

DOOR EELCO VAN DER LINDEN

ROME – De maffia is haar verkiezingscampagne begonnen en doet dat op de bekende eigen wijze. Vorige week woensdag werd in de stad Castellamare nabij Napels een raadslid van de voormalige communistische partij, de PDS, vermoord en een dag later werd in Palermo de christendemocratische Europarlementariër Salvo Lima, vertrouwensman van premier Andreotti op Sicilië, met kogels doorzeefd.

De twee moorden verschillen onderling sterk, maar tonen dat de maffia de verkiezingen van 5 april aanstaande serieus neemt. Het PDS-lid Sebastiano Corrado was bekend om zijn actieve stellingname tegen de Napolitaanse maffia, de camorra. Enkele dagen geleden werd in dezelfde stad nog een winkelier vermoord die net als Corrado openlijk de camorra trotseerde.

De moord op Salvo Lima, die de christendemocratische partij zwaar heeft geschokt, is veel moeilijker te doorgronden. Lima bepaalde al sinds 1947 het gezicht van de 'DC' op Sicilië. Hij was onder meer burgemeester van Palermo, maar ook parlementariër in Rome en staatssecretaris in verschillende regeringen. Hij kon rekenen op bijna honderdduizend voorkeursstemmen. Vanaf 1984 was Lima lid van het Europees parlement. Zijn overstap naar Straatsburg werd echter gezien als een strategische beslissing: de Siciliaanse aarde was hem te heet onder de voeten geworden.

Maar weinig politici durfden te zeggen dat Lima een zeer omstreden figuur was. Hij vormde in de jaren '50 een belangrijke tandem met een andere christen-democraat, Vito Ciancimino, een van de weinigen die is veroordeeld wegens banden met de maffia. In die periode werden grote delen van het oude Palermo met de grond gelijk gemaakt en in totaal 4205 vergunningen verstrekt voor nieuwbouw. De maffia controleerde vier van de vijf aanbestedingen. Dankzij deze machtspositie wist de maffia haar vleugels uit te slaan naar andere sectoren en andere delen van Italië.

Lima heeft altijd ontkend banden met de maffia te hebben gehad. De voormalige anti-maffia-burgemeester van Palermo Leoluca Orlando, een gezworen vijand van Lima en diens beschermheer Andreotti, riep echter onlangs nog in herinnering dat Lima niet minder dan 176 keer wordt genoemd in het rapport van de parlementaire anti-maffia-commissie uit 1976. Maar Lima, die goed was voor 25 procent van alle stemmen van de christendemocratische partij en altijd werd beschermd door Julio Andreotti, is nooit veroordeeld.

Vierde partij

Minder dan drie weken voor de parlementsverkiezingen is de band tussen maffia en politiek, het zogenaamde derde niveau, weer volop actueel. Volgens een onderzoek van het economische weekblad Il Mondo controleren de verschillende maffia-clans in Zuid-Italië, direct of indirect, bijna vier miljoen stemmen. Ze vormen, theoretisch gesproken, de vierde partij van het land.

Alle Italiaanse politieke partijen, maar met name de christendemocratische partij en haar regeringspartner de socialistische PSI, danken een groot deel van hun steun in Zuid-Italië aan de maffia. De voorzitter van de anti-maffia-commissie, Chiaramonte, zei vorige maand nog dat het in de grote steden in het zuiden onmogelijk is om niet een beroep te doen op mafiose clanleiders. Hij sloot uit dat de Napolitaanse ministers direct onderhandelen met de mafiosi, maar zei er overtuigd van te zijn dat dat op lager niveau en ten dienste van die ministers, zeer zeker wel gebeurde. In een stad als Napels, waar de camorra werk biedt aan honderdduizend personen, is het onmogelijk die organisatie te negeren. Geschat wordt dat in Napels ruim één miljoen kiezers, zestig procent van het electoraat, kiezen voor een door de camorra gesteunde kandidaat.

Het mechanisme tussen maffia en kiezer is altijd hetzelfde. De maffia bedreigt simpelweg of belooft werkaanbestedingen en andere gunsten. Alles natuurlijk in ruil voor stemmen. Deze worden echter ook gekocht. In de grote Zuiditaliaanse steden wordt 75 tot 300 gulden voor een stem neergeteld.

De afschaffing van de meervoudige voorkeursstem, vorig jaar dankzij een referendum gerealiseerd, maakt de handel in stemmenpakketten moeilijker, maar heeft het systeem niet ontwricht. Een voordeel voor de politici en de mafiosi is dat ze makkelijker kunnen controleren of de kiezer woord heeft gehouden.

De verkiezingen van 5 april staan in het teken van de staatkundige hervormingen, de afbraak van het cliëntèle-systeem en bestrijding van de maffia. In het noorden neemt het protest hand over hand toe en verliezen de regeringspartijen DC en PSI terrein. Een consequentie is dat zij meer dan ooit, willen ze politiek overleven, een beroep moeten doen op hun cliëntèle basis in het zuiden. Een einde van de banden tussen politiek en maffia is derhalve nog lang niet in zicht. De moorden van de afgelopen week illustreren dat op bittere wijze.

Wachten op afval



● *Honderden 'afvalemmers' wachten op distributie. Het gaat goed met de inzameling van het afval in Nederland. Van het glas komt ongeveer 70 procent retour in de daarvoor bestemde bakken. Geretourneerde batterijen vormen zelfs een probleem. Ook de afvalverbrandingsovens kunnen het aanbod niet meer aan.* Foto: ANP

Koningin bezoekt Maori's in Takaka

Wilde dansen rond Beatrix

DOOR CARINE NEEFJES

TAKAKA – Koningin Beatrix heeft gistermorgen tijdens het officiële ontvangst bij de Maori's in Takaka de traditionele neuszoen, een 'hongi' gemist. De belangrijke ceremoniële begroeting ging fout, toen Beatrix haar neus uitstak naar de eerste gastheer en de man onverwachts zijn hoofd terugtrok. De vorstin begreep er niets van en besloot ter plekke om alle opwachtende Maori's dan maar met een hand te begroeten.

„Ik heb toch niets fout gedaan?" vroeg de koningin paniekerig aan minister Van den Broek, toen ze zag dat haar hele gevolg de lange rij Maori's wel met een neuszoen begroette. De man die vooraan in de rij stond was zo onder de indruk van de Nederlandse vorstin dat hij haar van de zenuwen geen neuszoen kon geven, zo bleek.

Koningin Beatrix heeft er op deze derde dag van dit staatsbezoek speciaal voor gekozen om veel aandacht te besteden aan de Maori's, de oorspronkelijke bevolkingsgroep van Nieuw Zeeland die lange tijd werd onderdrukt. Sinds enkele jaren voert de regering een actief beleid die er voor zorgt dat de verschillende Maori-stammen hun culturele identiteit zoveel mogelijk bewaren.

Beatrix werd om die reden door de Maori's verwelkomd met de 'taki', een uitdagende traditionele dans, waarmee wordt nagegaan of de bezoeker vredelievende bedoelingen heeft. Mannen met zwart beschilderde gezichten en slechts gekleed in een slipje, slaakten oerkreten uit en liepen op agressieve wijze naar de koningin. Ze rolden hun ogen, staken hun tong uit en legden uiteindelijk een veer op de grond aan de voeten van de koningin. Toen de krijger met zijn speer naar de veer wees, pakte Beatrix deze op en vanaf dat moment was zij welkom.

Het spektakel vond plaats op het Zuidereiland, in de buurt van Nelson, waar de Nederlander Abel Tasman 350 jaar geleden als eerste Europeaan Nieuw-Zeeland onder ogen kreeg. Het land werd toen al bewoond door de Maori's en die voelden zich bedreigd door de komst van de blanke man. In hun woede doodden zij vier van Tasmans matrozen. De Nederlander heeft echter nooit voet aan wal gezet. „We willen op deze dag de dood van de vier Nederlandse matrozen goedmaken", sprak de 92-jarige stam-oudste die veel aanzien geniet onder de Maori's.

's Middags maakte koningin Beatrix een boottocht met de waka, de oorspronkelijke oorlogskano van de Maori's. Opnieuw werd zij begroet door schreeuwende, halfnaakte mannen en deze keer slaagde zij er wel in om de kapitein met een neuszoen te begroeten. Alle leden van de hofhouding, inclusief het echtpaar Van den Broek, stapten aan boord. Het hele gezelschap riep bij iedere slag luidkeels 'Tokihi', wat wil zeggen 'roeien maar'.

Deng in presidium

PEKING – De Chinese Leider Deng Xiaoping is gisteren gekozen in het presidium van het parlement. Voorzitter Wan Li van de Nationale Volksassemblee verklaarde dat het nieuwe parlementaire jaar, dat vandaag ingaat, 'in het teken zal staan van Dengs theorie van de opbouw van het socialisme met Chinese kenmerken'. Dit staat voor diepgaande economische hervormingen naar kapitalistisch model en opening naar de buitenwereld, evenwel zonder de politieke macht los te laten.

Sinds het begin van dit jaar heeft de 87-jarige Deng campagne gevoerd voor zijn reformistische thesen. Vorige week nam het politburo van de Chinese communistische partij Dengs programma over.

Skopje: niets staat erkenning van de republiek meer in de weg

Europa vindt Griekse angst in kwestie Macedonië overdreven

DOOR FRITS SCHILS

HEERLEN - De ministers van Buitenlandse Zaken van de Europese Gemeenschap zullen tijdens hun eerstvolgende bijeenkomst op maandag 6 april vrijwel zeker een beslissing nemen over erkenning van Macedonië. De Macedonische president Kiro Gligorov gaat ervan uit dat niets zo'n erkenning meer in de weg staat. Gligorov vindt dat de westelijke ministers - met uitzondering van de Griekse vertegenwoordiger - zich dusdanig in het voordeel van zijn republiek hebben vastgelegd, dat zij feitelijk niet meer terugkunnen, althans niet zonder aanzienlijk verlies van prestige. De president realiseert zich zeer wel dat brede internationale erkenning voor zijn republiek een onmoedigend effect zal hebben op eventuele belagers van de Macedonische onafhankelijkheid

In Griekenland, waar ministers, politici, legerleiding, bedrijfsleven en bevolking in een soort nationaal reveil te hoop zijn gelopen tegen erkenning van Macedonië onder die naam, neemt het pessimisme over de uitkomst van de Europese ministersconferentie merkbaar toe. Athene vreest met name dat het onafhankelijke Macedonië de slavische minderheid in Grieks-Macedonië zal gebruiken om territoriale aanspraken op dat gebied naar voren te brengen. De Grieken ontkennen het bestaan van een specifieke slavische minderheid in Grieks-Macedonië. Zij bedienen zich consequent van de typering 'slavofone Grieken'. Over de omvang van die minderheid zijn geen precieze cijfers bekend. Joegoslavische bronnen spreken over 200.000 zielen, maar hier lijkt sprake van groteske overdrijving. In de demografische statistieken zijn zij althans nergens terug te vinden.

Gligorov heeft in taktisch verstandige onderhandelingen met de Servische haviken-generaal Blagoije Adzic bereikt dat het Joegoslavische 'volksleger' zich rustig uit Macedonië terugtrekt. De strijdkrachten hebben zelfs de radarinstallaties op de luchthaven van Skopje en bij het meer van Ohrid alsmede de volledige outillage van enkele militaire ziekenhuizen intact gelaten. Het lijkt er dus op voor het Adzic heeft ingezien dat er voor het 'federale leger' in Macedonië geen taak meer is weggelegd.

Moeizaam

Ondanks deze bijna geruisloze aftocht voltrekt het wordingsproces van de Macedonische onafhankelijkheid zich moeizaam. Sinds een maand is de republiek onderhevig aan een selectieve blokkade door Griekenland. En in het noorden hebben de Serviërs zowat alle routes voor de aanvoer van levensmiddelen geblokkeerd. Voor het gebruik van meel, olie en suiker put Macedonië reeds uit haar reserves.

De westelijke landen staan sceptisch tegenover houding van Griekenland. In feite belemmert Athene het handelsverkeer tussen EG-lidstaten en derde landen en dat gedrag is strijdig met de letter en de geest van de EG-overeenkomsten, kan men in Brussel beluisteren. Een voorbeeld: nadat een door Siemens geleverde, nieuwe telefooncentrale voor Skopje geruime tijd in de haven van Patras op de Peloponnesus was vastgehouden, stuurden de Grieken de installatie uiteindelijk terug naar Duitsland. Bovendien laten de Grieken olietransporten voor Macedonië maar mondjesmaat door.

Documenten van personen of firma's die op enigerlei wijze de naam Macedonië bevatten of op die afkomst duiden, worden vaak afgekeurd. Menig Macedonische vrachtrijder heeft zich erover beklaagd dat hij is gedwongen met zijn lading rechtsomkeert te maken. Het Griekse consultaat in Skopje verstrekt gemiddeld niet meer dan tien visa's per dag. In de praktijk komt het er op neer dat het transportverkeer naar het zuiden praktisch tot stilstand is gekomen. Aangezien de Macedoniërs aan hun noordelijke grens (met Servië) soortgelijke moeilijkheden ondervinden, vrezen zij uiteindelijk tussen Belgrado en Athene te worden gemangeld.

De houding van Griekenland die voor een groot deel wordt bepaald door de zeer nationalistisch gezinde en van eerzucht overlopende minister van buitenlandse zaken, Antonis Samaras, komt erop neer dat Athene weigert een staat te erkennen die de naam Macedonië draagt, aangezien 'Macedonië Grieks is en altijd Grieks is geweest'. Het is ontegenzeggelijk waar dat Griekenland in de jaren onmiddellijk na de Tweede Wereldoorlog plausibele redenen had om bezorgd te zijn over de ontwikkelingen in de landstreek Macedonië. Toen immers stonden heel Joegoslavië en alle andere door Moskou overheerste Oosteuropese landen achter de communistische opstandelingen. Maar nu, anno 1992, ligt tegen de noordgrens van Griekenland alleen de kleine republiek Macedonië met zijn twee miljoen inwoners, waarvan 300.000 van Albanese origine en een territoriale verdedigingsmacht van nog geen 10.000 man.



ANTONIS SAMARAS
...niet op één lijn met premier Mitsotakis...

Irritaties

De opstelling van Griekenland - mede beïnvloed door ontwikkelingen in de buurlanden, die Athene als zorgelijk ervaart en waarop het nagenoeg geen grip heeft - veroorzaakt irritaties in Europa. Zowat alle EG-landen hebben de neiging zich niet meer zoveel aan te trekken van de bezwaren van Athene. Zij vinden de 'angst' van Griekenland overdreven, temeer daar dit zuidelijkste Balkanland thans veilig ingebed is in NAVO en Europese Gemeenschap.

Regering en parlement in Skopje hebben concessies gedaan om het fundament onder de Griekse bezwaren weg te slaan en het de EG mogelijk te maken onbezwaard over te gaan tot erkenning. In drie aanvullende grondwettelijke bepalingen is neergelegd dat de republiek geen territoriale claims tegenover buurlanden koestert en dat zij zich niet in de soevereine rechten en binnenlandse aangelegenheden van andere staten wil inmengen. Wel wil de republiek vasthouden aan haar naam. Over deze kwestie heerst althans onder de slavische bevolking van de republiek geen verschil van mening.

Buiten Griekenland vragen velen zich af waar Athene met zijn verzet nu eigenlijk op aan wil sturen. Waarnemers zijn ervan overtuigd dat de Grieken een behoorlijke invloed zou kunnen uitoefenen in Macedonië, ware het dat zij zich in principe wat positiever zouden opstellen tegenover het denkbeeld van onafhankelijkheid voor de slavische Macedoniërs. Het lijkt immers niet bij voorbaat uitgesloten dat Skopje, wat de naam van de republiek betreft, in het uiterste geval bereid is genoegen te nemen met de term Slavisch-Macedonië.

Overigens laat Skopje niet na erop te wijzen dat uit de officiële benaming 'Republiek Macedonië' reeds blijkt dat het om een exact afgebakend gebied gaat zonder aanspraak op andere delen van een groter, geografisch geheel.

In de Griekse media wordt het pessimisme over de afloop van het EG-beraad op 6 april met de dag groter. De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, James Baker, heeft het zijne daartoe bijgedragen door zich onlangs publiekelijk voor de naam Macedonië 'of een variant daarop' uit te spreken. Ook de krachtige veroordeling van de boycot tegen Nederland en Italië door het Europees Parlement (alleen de negen Griekse leden stemden tegen) heeft in Griekenland tot een zekere ontnuchtering geleid. Zelfs vraagt men zich al somber af of in het uiterste geval de term 'slavisch Macedonisch' nog wel haalbaar is.

Het ziet er naar uit dat de Griekse politiek en diplomatie weldra een nieuwe desillusie beleven. In dat geval is het niet uitgesloten dat minister Samaras zijn biezen pakt. In tegenstelling tot premier Mitsotakis wiens voornamste taak is om Griekenland binnen de EG niet in een onmogelijke positie te laten afdwalen, heeft Samaras zich in de Macedonische kwestie bikkelhard getoond. Anders dan de regeringsleider die de door een 'geënsceneerde spontaniteit' tot stand gekomen boycot tegen Nederlandse ondernemingen en produkten krachtig laakte, weigerde Samaras deze actie publiekelijk te veroordelen.

De Macedonische 'vete' heeft de twee politici uit elkaar gedreven. Enkele weken geleden werd reeds op een spoedig aftreden van Samaras gezinspeeld. Mitsotakis hoopt dat er op 6 april een formule voor 'Macedonië' uit de bus komt die zowel voor Athene als voor de Griekse EG-partners aanvaardbaar is. Maar Mitsotakis is niet het parlement. Vraag is hoe met name de noordelijke afgevaardigden straks reageren. Voor velen hunner is elke on-Griekse toevoeging aan de naam Macedonië onverteerbaar. De conservatieve regering die met de meerderheid van slechts een stem regeert, zou over deze netelige kwestie kunnen struikelen.

Weer winst voor Volvo en Renault

GOTHENBURG – Het Zweedse autoconcern Volvo heeft vorig jaar een winst behaald van 1,5 miljard kroon (f 465 miljoen), zo is gisteren in Gothenburg bekendgemaakt. In 1990 leed de autoproducent een verlies van 2,5 miljard kroon (f 775 miljoen), voornamelijk als gevolg van hoge herstructureringskosten.

Volvo kenmerkte 1991 als een moeilijk jaar, maar kon wel wijzen op een groei in de autoverkoop in het laatste kwartaal. De concernomzet verminderde van 83,2 miljard tot 77,2 miljard kroon (f 23,93 miljard). Over de samenwerking met het Franse autoconcern Renault was Volvo positief. Korte tijd geleden deden er overigens geruchten de ronde dat Renault de personenwagendivisie van Volvo zou overnemen.

Volvo zag de omzet van zijn divisie personenwagens verminderen met negen procent tot 36 miljard kroon (f 11,16 miljard). Bij de vrachtwagens bedroeg de omzet 24 miljard kroon (f 7,44 miljard) en dat was ongeveer even veel als in 1990.

Ook Renault maakte gisteren zijn resultaten over 1991 bekend. De nettowinst steeg ten opzichte van 1990 met 154 procent tot drie miljard frank (ongeveer f 1 miljard). De omzet nam iets toe, van 163,6 miljard tot 166 miljard frank (f 54,78 miljard). Dankzij de samenwerking met Volvo en een aanzienlijke overheidsinjectie wist Renault zijn schulden met 43 procent te verminderen tot 15,5 miljard frank (f 512 miljoen).

Planbureau: verdere stijging van inflatie en werkloosheid

Nederlandse economie staat onder grote druk

Van onze redactie economie

DEN HAAG – De economie in Nederland komt in toenemende mate onder druk te staan. De inflatie zal in 1993 verder stijgen, evenals de werkloosheid. De lastendruk dreigt hoger te worden dan het door het kabinet eerder vastgestelde maximum. Ook de verdere daling van het financieringstekort in 1993 is niet zeker.

Dit stelt het Centraal Planbureau (CPB), de rekenmeesters van het kabinet, in het binnenkort uit te brengen Centraal Economisch plan voor 1992 en 1993. Het kabinet heeft de cijfers al ter beschikking. Inmiddels heeft ook de CEC, een groep van topambtenaren, zich zeer kritisch uitgelaten over de begroting van 1993.

Het CPB geeft aan dat de inflatie volgend jaar op 4,25 procent zal uitkomen, één procent meer dan dit jaar. Internationaal economisch herstel, stijgende loonkosten en lastenverzwaringen door de overheid zijn daarvan de oorzaken.

De werkloosheid zal komend jaar met nog eens 25.000 stijgen. Dit jaar neemt de werkloosheid met 30.000 toe. De lastendruk (het totaal van belastingen en premies op elke verdiende gulden) zal dit jaar en volgend jaar rond het door het kabinet gestelde maximum van 53,6 procent uitkomen.

Bezuinigingen

Volgens het CPB zal het financieringstekort dit jaar rond 4 procent liggen, een kwart procent lager dan voorzien. Een verdere daling in 1993 is echter zeer twijfelachtig. Mogelijk treedt zelfs een stijging op, menen de rekenmeesters.

De economische groei zal circa 2 procent belopen, een half procent lager dan tot nu toe voorzien. Ruimte voor verdere lastenverlichting ziet het CPB alleen ontstaan door extra bezuinigingen.

De topambtenaren van de ministeries, verenigd in de CEC, hebben het kabinet aanbevolen in 1993 de btw met 1 procent te verlagen. De benodigde middelen kunnen gevonden worden door geen inflatiecorrectie toe te passen op de departementale begrotingen.

De topambtenaren adviseren het kabinet verder voorziene lastenverzwaringen voor automobilisten en eigenaar-bewoners van huizen te matigen. De koppeling tussen uitkeringen, minimumloon en lonen kan in 1993 niet worden toegepast. Ook ambtenaren kunnen in hun arbeidsvoorwaarden niet meegaan met de loonontwikkeling.

Onzeker jaar voor Hoogovens

IJMUIDEN – Binnen de Hoogovens Groep was het staalbedrijf in IJmuiden vorig jaar de enige die met verlies draaide. Terwijl de divisie Staal in 1990 nog 230 miljoen winst boekte, werd vorig jaar met liefst 98 miljoen verlies gedraaid. Voor de eerste helft van dit jaar verwacht het staal- en aluminiumconcern opnieuw vijftig miljoen verlies, terwijl voor de rest van het jaar geen enkele voorspelling wordt gedaan.

Bestuursvoorzitter Van Royen maakte gisteren bekend dat de Hoogovens Groep vorig jaar een verlies heeft geboekt van 51 miljoen gulden tegen een winst van 298 miljoen het jaar ervoor. Dat het concern in de rode cijfers is gekomen, heeft te maken met lage prijzen voor aluminium- en staalprodukten en een iets lagere afzet. Het resultaat uit de gewone bedrijfsuitoefening bleef steken op 25 miljoen winst. Daar kwam een verliespost van liefst 113 miljoen bij voor de reorganisatie van Hoogovens IJmuiden en de aluminiumwalserij in het Belgische Duffel.

De gewone bedrijfsvoering van het staalbedrijf leverde vorig jaar een verlies van 98 miljoen op. De renovatie van hoogoven 7 had tot gevolg dat de ruwstaalproduktie met 4,6 procent daalde tot 4,9 miljoen ton. Met een afzet van 4,6 miljoen ton walserijprodukten bleef het staalbedrijf ongeveer op hetzelfde niveau steken, ondanks de algemeen verminderde vraag naar staalprodukten. Het IJmuidense bedrijf wist extra orders voor halffabrikaten in de wacht te slepen en zag tevens de afzet van verpakkingsstaal en bekleed materiaal voor de automobielindustrie stijgen.

Het opstellen en inmiddels uitvoeren van het Masterplan voorkomt dat Hoogovens nog verder in de rode cijfers komt. Directievoorzitter Van Veen rekende voor dat vorig jaar al 150 miljoen gulden is bezuinigd en dat daar dit jaar nog zo'n bedrag bijkomt. Daarmee is eind dit jaar al de helft van de beoogde 500 miljoen gehaald. De uitvoering van het meerjarenplan kost tot eind 1995 ruim 2.500 arbeidsplaatsen, waarvan er eind dit jaar al 1.250 zijn gerealiseerd.

Bonden boos op Kwantum

TILBURG – De dienstenbonden FNV en CNV zijn furieus op Kwantum. Het bedrijf maakte deze week bekend het aantal filialen te vergroten waardoor zeshonderd nieuwe banen worden gecreëerd. Op dit moment bevindt de winkelketen zich echter midden in een reorganisatie, die vorig jaar na langdurige onderhandelingen tot stand kwam.

Er stonden 115 banen op de tocht; een aantal ontslagaanvragen loopt. Afgelopen zomer kwamen de dienstenbonden met Kwantum overeen dat 55 werknemers zouden worden ontslagen. Daarnaast zouden zestig werknemers een gedeelte van hun baan verliezen. Gerard Molenkamp van de dienstenbond CNV: „Het bedrijf vertelde diep in de problemen te zitten. We hebben destijds al sterk getwijfeld aan de noodzaak van die operatie. Kwantum weigerde een aantal noodlijdende filialen te sluiten. Volgens ons was het alleen maar haar bedoeling de omzet te vergroten over de rug van de werknemers. Dat blijkt nu waar te zijn. Het afgelopen jaar is een grotere winst geboekt."

Het merendeel van de ontslagen is nog niet verwezenlijkt omdat de arbeidsbureaus in de regio de noodzaak ervan niet inzien. De bonden wachten nu 'met smart' op een 'verhelderend onderhoud' met de directie van Kwantum. Het bedrijf was gisteren niet bereikbaar voor commentaar.

Hollandse tunnel in Londen



• *Blik in de Docklands Light Railway in Londen, een prestigieus project van het bouw- en baggerconcern Hollandsche Beton Groep (HBG).*
Het bedrijf blaakt van zelfvertrouwen. Voor het lopende jaar verwacht HBG een met 1991 vergelijkbaar nettoresultaat. In het afgelopen jaar nam de omzet met 9 procent toe van f 4,2 miljard – het peil dat eigenlijk voor 1992 was geprojecteerd – tot f 4,6 miljard, waarvan 46 procent in Nederland werd behaald, 25 procent in Groot-Brittannië, 16 procent in de rest van Europa en 13 procent buiten Europa. Voor 1996 staat een omzet van f 7 miljard op het programma. Foto: ANP

Alanheri vergroot aandelenkapitaal

VENLO – De Venlose handelsgroep Alanheri vergroot haar aandelenkapitaal met zeven procent. Aandeelhouders wordt voorgesteld 37.638 aandelen onderhands te plaatsen tegen een koers van f 30, zo is gisteren bekendgemaakt. Alanheri sloot woensdag op een koers van f 29,80.

De aandelenplaatsing is volgens de bekendmaking bedoeld 'ter bevordering van de financiering van de uitbreiding van de activiteiten van de vennootschap.' De directie was niet bereikbaar voor commentaar over de gewenste uitbreiding.

De directie stelt een dividend voor van f 1,60 in contanten ofwel van zes procent in aandelen of certificaten van aandelen. Alanheri maakte eerder bekend vorig jaar een nettowinst te hebben geboekt van f 2 miljoen tegen f 1,4 miljoen in 1990. De omzet nam toe van f 210 miljoen tot f 292 miljoen.

BASF schrapt 9.000 banen

LUDWIGSHAFEN – Het Duitse chemieconcern BASF zal dit jaar ruim 9.000 medewerkers ontslaan. Aanleiding daarvoor is de onveranderd slechte economische situatie in het buitenland, aldus president-directeur J. Strube van BASF gisteren. Het afgelopen jaar verdwenen ook al 6.000 medewerkers bij het concern.

Het aantal werknemers daalt van 129.000 tot 120.000. Eind 1990 had BASF nog 135.000 medewerkers. Het concern kende het afgelopen jaar een winstval van 23 procent. De omzet stagneerde bij een bedrag van 46,6 miljoen D-Mark.

Ook de Duitse concurrent Bayer gaat medewerkers ontslaan. Na een verlies van ruim 6.000 banen afgelopen jaar, verwacht het concern in Leverkusen dat dit jaar opnieuw enkele duizenden arbeidsplaatsen verdwijnen. De winst van Bayer daalde met 11 procent.

Beide bedrijven beroepen zich op de algemene malaise in de internationale chemie, die heeft te kampen met prijsdalingen tot dertig procent. Verder hebben de Golfoorlog en de voortdurende economische malaise in de Verenigde Staten en Engeland een belangrijke rol gespeeld bij de winstval.

Klappen

AMSTERDAM – Het Rotterdamse transportfonds Nedlloyd heeft gisteren flinke klappen gekregen op het Damrak. Beleggers waardeerden het niet dat Nedlloyd door een aandelenplaatsing bij ABN Amro en Nationale-Nederlanden het aantal uitstaande stukken met elf procent heeft vergroot. Zij zien hun winst per aandeel verwateren en hechten weinig aan het vertrouwen dat de deelneming van de twee financiële giganten volgens Nedlloyd moet uitstralen. „Voor vertrouwen kan ik geen brood kopen", reageerde een handelaar. Nedlloyd verloor f 3,90, ofwel ruim zes procent, op f 60,70.

Het transportfonds was zeer opvallend na Unilever, en zelfs vóór Koninklijke Olie, het meest verhandelde fonds. De totale omzet op het Damrak kwam uit op f 1,63 miljard, waarvan f 581 miljoen in aandelen.

Waar Nedlloyd de uitschieter naar beneden was, was Heineken die naar boven. Het bierfonds stoomde opnieuw op, nu met f 3,70 tot f 190,50. „Aanhoudende vraag, ook uit het buitenland", was de verklaring die handelaren konden verzinnen voor de onverdroten gang naar boven van Heineken.

Voor de rest was het redelijk rustig op het Damrak. De stemmingsindex noteerde uiteindelijk 0,2 punt hoger op 126 en de EOE-index sloot vrijwel ongewijzigd op 306,78. De koersenindex sprokkelde er 0,2 punt bij op 205,7. De invloeden uit het buitenland waren weinig wereldschokkend. Londen was enkele punten hoger, Frankfurt wat lager, de Nikkei-index kwam weer boven de grens van 20.000 en de dollar was anderhalve cent hoger. Wall Street opende gisteren iets hoger. De obligatiemarkt gaf gemiddeld drie stuivers prijs.

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	46,30	46,20
ABN Amro A.in F.	79,90	79,90
ABN Amro Obl.Gr.f.	176,90	176,90
AEGON	129,00	129,70e
Ahold	85,70	86,00
Akzo	151,00	150,80
Alrenta	194,10	194,10
Amev cert.	56,30	56,90
Bols cert.	46,20	48,20
Bührm.Tet. c.	46,90	46,00
CSM cert.	93,20	94,90
DAF	25,70	25,60
Dordtsche Petr.	132,70	133,20
DSM	106,60	107,00
Elsevier cert.	117,70	116,00
Fokker cert.	34,50	34,70
Gist-Broc. cert.	35,70	35,70
Heineken	186,80	190,50
Hoogovens nrc	51,60	52,30
Hunter Douglas	65,00	64,00
Int.Müller	60,80	61,00
Int.Ned.Gr. c.	53,30	54,00
KLM	36,60	36,70
Kon.Ned.Papier	43,90	43,80
Kon. Olie	143,00	142,70
Nedlloyd	63,30	59,40
Océ-v.d.Gr.	77,00	76,80
Pakhoed cert.	47,10	47,00
Philips	36,50	36,60
Polygram	43,00	43,00
Robeco	98,00	98,60
Rodamco	52,70	52,40
Rolinco	96,30	97,60
Rorento	71,80	71,80
Stork VMF	44,40	44,40
Unilever cert.	183,00	183,20
Ver.Bezit VNU	83,00	82,80
VOC nrc	43,30	43,30
Wessanen cert.	89,00	90,40
Wolters-Kluwer	69,90	70,10

Avondkoersen Amsterdam

Akzo 151,20 (150,80)
KLM 36,70 (36,70)
NedLloyd 59,00-59,50 (59,40)
Philips 36,60 (36,60)

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	55,30	55,40
ABN AmroHld.prf.	6,09	6,08
ABN AmroHld.div.	44,70	44,70
ACF-Holding c.	32,20	31,10
Aegon div.92	-	-
Ahrend Groep c.	140,00	140,00
Asd Options Tr.	10,40	10,40
Asd. Rubber	3,75	3,90
Ant. Verff.	420,00	-
Atag Hold. cert	118,30	118,30
Athlon Groep	47,50	47,80
Athlon Groep nrc	45,80	46,00
Aut.Ind.R'dam	89,50	89,50
BAM Groep	89,00	89,30
Batenburg	124,50	124,00
Beers	120,50	120,50
Begemann Groep	108,00	107,00
Belindo	322,50	320,00
Berkel's Patent	1,08	1,07
Blydenst.-Will.	38,00	38,00
Boer De, Kon.	232,00	235,00
Boer De Winkelb.	72,20	71,00
Borsumy Wehry	67,70	67,00
Boskalis Westm.	25,90	26,10
Boskalis pref.	27,90	28,20
Braat Beheer	34,40	34,00
Breevast	9,80	9,80
Burgman-Heybroek	2500,00	2500,00
Calvé-Delft pref	820,00	820,00
Calvé-Delft cert	1175,00	1170,00
Cindu Intern.	160,00	161,00
Claimindo	310,00	315,00e
Content Beheer	23,20	23,30
Credit LBN	30,00e	30,00
Crown v.G. cert.	120,00	121,20
CSM	94,00	95,50b
DAF cert.	18,70	18,50
Delft Instrum.	27,40	27,40
Desseaux	42,00	42,00
Dorp-Groep	43,50	44,00
Draka Holding	24,30	24,30
Econosto	29,80	29,80
EMBA	214,00	-
Eriks Holding	86,00	87,00
Flexovit Int.	56,50	55,50
Frans Maas cert.	84,00	84,00
Gamma Holding	104,50	105,00
Gamma pref.	5,70	5,70
Getronics	34,10	33,80
Geveke	39,60	39,60
Geveke div'92	37,50	37,40
Giessen-de N.	100,00	100,00
Goudsmit	37,00	36,00
Grolsch	207,00	207,00
GTI-Holding	221,00	222,00
Hagemeyer	149,00	149,00
idem div'91	145,00	145,00
HAL Trust B	14,60	14,60
HAL Trust Unit	14,70	14,70
HBG	215,00	212,50
HCS Technology	1,00	1,00b
Heineken Hold.	172,00	174,50
Hoek's Mach.	254,50	256,00
Holl.Sea S.	0,46	0,46
Holl. Kloos	454,00	454,00
Hoop Eff.bank	7,40	7,40
Hunter D.pref.	2,70	-
IHC Caland	60,90	60,60
Kas-Associatie	35,20	35,60
Kempen & Co	9,40e	9,50
Klene's Suikerw	1070,00a	1060,00a
Kondor Wessels	33,50	83,50
KBB	77,50	78,00
KNP div.	41,50	41,50
Kon. Sphinx	53,50	54,00
Koppelpoort	398,00b	398,00a
Krasnapolsky	270,00	270,00
Landré & Gl.	51,10	51,10
Macintosh	40,70	41,90
Maxwell Petr.	115,20	115,20
Moeara Enim	1184,00	1178,00
M.Enim OB-cert.	15400,00	15400,00
Moolen Holding	39,50	39,50
Mulder Boskoop	55,00	-
Multihouse	5,40	5,30
Mynbouwk. Werk.	360,50	360,50
Naeff	525,00f	-
NAGRON	56,30	56,80
NIB	615,00	615,00
NBM-Amstelland	9,00	9,00
NEDAP	349,00	347,00
NKF Holding	206,20	206,40
Ned.Part.Mij	57,30	57,30
Ned.Springst.	7200,00	-
Norit	21,10	20,10
Nutricia GB	168,00	164,50
Nutricia VB	173,00	171,00
Nutricia VB div92	168,00	-
Nijv.-Ten Cate	104,70	103,80
Océ vd Gr.div92	75,60	75,40
Omnium Europe	7,60	-
Orco Bank cert.	70,50	70,30
OTRA	336,50	338,00
Palthe	63,00	63,00
Philips div.'92	36,10	36,30
Pirelli Tyre	21,50	21,80
Polynorm	144,00	146,00
Porcel. Fles	146,00a	140,00a
Randstad	47,00	47,20
Ravast	26,00	26,00
Reesink	75,10f	74,50
Samas Groep	39,00	39,00
Sarakreek	14,40	14,60
Schuitema	1650,00e	1665,00
Schuttersveld	53,00	51,50
Smit Intern.	44,50	44,50
St.Bankiers c.	15,20	15,20
Stad Rotterdam c	42,10	43,10
Telegraaf De	85,00	84,90
Textielgr.Twente	90,00	-
Tulip Computers	23,10	23,00
Tw.Kabel Holding	128,00	128,00
Ubbink	71,00	70,00
Union	72,90	72,60
Un.Dutch Group	3,10	3,30
Vereenigde Glas	534,00	533,50
Verto cert.	34,00	33,70
Volker Stevin	61,40	62,30
Volmac	29,00	30,90
Vredestein	17,30	17,00
VRG-Groep	47,00	47,30
Wegener	62,50	63,50
West Invest F.	17,50	17,00a
West Inv.F. wb	115,50	115,50
Wolters Kluwer	273,00	272,00
Wyers	29,50e	29,50e

Beleggingsinstellingen

ABN Amro Aand.F.	79,60	79,50
ABN Amro Amer.F.	68,00	68,50
ABN Amro Eur. F.	73,20	73,00
ABN Amro Far EF.	50,30	51,60
ABN Amro Liq.Gf.	162,60	162,60
ABN Amro Neth.F.	86,90	87,20
Aegon Aandelenf.	35,50	35,50
Aegon Spaarplus	5,35	5,35
ABN Beleg.fonds	63,30	63,20
Albefo	48,70	48,60
Aldollar BF $	26,50	26,30
Alg.Fondsenbez.	233,00	233,00
Alliance Fund	10,30	10,30
Amba	11,80	11,80
Amro North Am.F.	69,80	70,00
Amvabel	84,00	84,10
Asian Tigers F.	65,70	65,60
Asian Select. F.	61,00	60,20
Austro Hung. F.	4,90	4,70
Bemco RentSel.	56,00	56,00
Bever Belegg.	3,05	3,05
CLN Obl. Div. F.	110,60	110,60
CLN Obl.Waardef.	114,30	114,30
Delta Lloyd Inv.	29,70	29,70
DP America Gr.F.	35,80	35,90
Dp Energy.Res.	39,30	41,00
EGF Investm.	129,40	129,90
EMF Rentefonds	69,20	69,20
Eng-Holl.Bel.T1	10,20	10,20
Envir.Growth F.	53,50	52,00a
Esmeralda part.	34,20	34,20
Eur.Ass. Trust	6,70	6,70
EMS Growth Fund	104,60	104,60
EMS Income Fund	106,20	106,20
EMS Offsh. Fund	103,80	103,80
EOE Dutch St.IF	326,00	324,00
Euro Growth Fund	49,00	49,00
Euro Spain Fund	7,70	-
Far East Sel.F.	55,50	55,60
Gim Global	53,00	53,20
Groeigarant	1,50	1,50
Holland Fund	73,00	73,50
Holl. Eur. Fund	48,50	48,50
Holl. Obl.Fonds	124,60	124,60
Holl. Pac. Fund	95,70	96,20
Holl. Sel.Fonds	84,10	84,50
Innovest	66,00	65,80
Interbonds	510,00	510,00
Intereffekt 500	30,00	30,20
Intereffekt wt	79,50	84,80
Investa part.	72,80	72,50
IS Himal.Fund $	9,00	-
Jade Fonds	147,00	148,60
Japan Fund	16,60	16,60
Jap.Ind.Alpha F.	8100,00	-
Jap.Sect.Rat.Yen	6500,00	-
Korea Pac.Tr. $	9,20	-
Mal.Capital F.$	7,40	7,40
Mees Obl.Div.F.	117,40	117,90
Mexico Income F.	22,00	-
MK Int.Ventures	10,40	10,40
Mondibel	77,00	77,10
Nat.Res.Fund	1180,00	1190,00
Nedufo A	111,00	-
Nedufo B	117,00	-
NMB Dutch Fund	45,80	46,00
NMB Geldmarkt F.	54,53	54,54
NMB Global Fund	45,70	45,60
NMB Oblig.F.	36,50	36,50
NMB Spaard.F.	102,59	102,62
NMB Rentegr. F.	118,20	118,20
NMB Vast Goed F.	37,90	37,90
New Asia Fund	5,00	-
Nomura Warr. F.	0,55	0,51
Obam, Belegg.	254,30	254,50
OAMF Rentefonds	11,85	11,85
Orange Fund	21,50	21,60
Pac.Dimensions	89,00	90,50
Pac.Prop.Sec.F.	29,10	29,70
Pierson Rente	113,50	113,60
Postb.Aand.f.	50,00	50,00
Postb.Belegg.f.	57,60	57,60
Postb.Verm.gr.f.	54,10	54,10
Prosp.Int.HIP $	3,90	-
Rentalent Bel.	151,40	151,50
Rentotaal NV	35,60	35,60
RG America F.	106,60	107,00
RG Divirent F.	49,20	49,20
RG Europe F.	98,50	98,30
RG Florente	114,00	114,00
RG Pacific F.	92,10	93,50
RG SP Groen	54,50	54,50
RG SP Blauw	51,30	51,30
RG SP Geel	48,20	48,20
Rodin Prop.$	90,00	90,00
Rolinco cum.p	80,00	-
Schrod.Int.Pr.F	29,20	29,00
Sci/Tech $	13,50	13,50
Suez Liq.Grf.	181,40	181,40
Technology Fund	19,20	19,20
Tokyo Pac.Hold.	183,00	185,00
Trans Eur.Fund	82,50	82,80
Transpac.F.Yen	272,00	282,00
Uni-Invest	18,00	18,00
Unico Inv.Fund	77,60	77,60
Unifonds DM	32,00	31,80
Vaste Waard.Ned	65,00	64,80
Vast Ned	112,70	112,70
VIB NV	56,10	56,30
VSB Mix Fund	53,10	53,10
VSB Rente Fonds	109,80	109,80
WBO Intern.	67,80	67,50
Wereldhave NV	116,50	115,00
Yen Value Fund	78,20	79,10
ZOM Florida F.$	37,20	37,20

Parallelmarkt

Alanheri	29,80	30,20
ABF	112,00	112,00
Berghuizer Papier	45,00	45,00
Besouw Van cert.	53,60	53,60
Biogrond Belegg.	10,70	10,70
Comm.Obl.F.1	98,80	-
Comm.Obl.F.2	98,90	-
Comm.Obl.F.3	99,00	-
De Drie Electr.	14,70	14,70
Delta Ll.Dollarf.	64,80	64,80
Delta Lloyd ECU	64,10	64,00
Delta Lloyd Mix	61,40	61,40
Delta Lloyd Rent	59,20	59,20
Delta Lloyd Vast	57,00	55,70
Dico Intern.	91,50	91,50
DOCdata	5,90	6,00
Dutch Take Ov.T.	45,90	45,90
Ehco-KLM Kleding	40,00	40,00
E&L Belegg.1	70,50	70,70
E&L Belegg.2	74,80	74,90
E&L Belegg.3	106,30	106,30
E&L Belegg.4	77,70	77,70
E&L Kap.Rente F.	105,50	105,50
Free Record Shop	33,20	33,00
Gaia Hedge I	103,60	-
Geld. Papier c.	70,60	70,60
German City Est.	37,50	37,50
Gouda Vuurvast	77,20	77,20
Groenendijk	45,70	45,80
Grontmij	55,00	55,00
HCA Holding	46,20	46,50
Helvoet Holding	38,80	38,80
Hes Beheer	44,50	45,00e
Homburg cert.	1,00	1,00f
Inter/View Eur.	3,60	3,70
Kühne+Heitz	46,00	46,50
LCI Comput.Gr.	4,50	4,50
Melle, van nrc	45,00	44,00
Nedcon Groep	53,40	53,40
Nedschroef	85,70	85,80
Neways Elec.	6,60	6,70
New Eur.Htls DM	19,10	19,10
Newtron Hold.	1,90	2,00
Pan Pac. Winkel	11,00	11,00
Pie Medical	5,80	5,90
Simac Techniek	14,00	14,00
Sligro Beheer	55,70	56,00
Suez Gr.Fund	53,20	53,50

Wall Street

	18/03	19/03
allied signal	49 3/4	49 3/8
amer.brands	43 1/8	42 7/8
amer.tel.tel	39 3/8	39 7/8
amoco corp	44 7/8	45 1/8
asarco inc.	27 3/8	27 5/8
bethl. steel	15	15 3/8
boeing co	45 1/2	45 1/4
can.pacific	14 1/4	14 1/4
chevron	62 3/4	63 3/8
chiquita	33 5/8	32 3/4
chrysler	17 3/4	18 3/8
citicorp	17 1/8	17
cons.edison	27 1/4	27 1/8
digit.equipm.	58 1/4	57 5/8
dupont nemours	45 1/8	45 5/8
eastman kodak	40 3/8	40 3/8
exxon corp	55 7/8	55 1/4
ford motor	39	40 1/8
gen. electric	78 1/2	78 1/8
gen. motors	38 1/8	38 3/8
goodyear	62 1/4	64 1/8
hewlett-pack.	79 7/8	80 3/4
int. bus.mach.	87 1/2	85 7/8
int. tel.tel.	64 3/8	65
klm airlines	19 1/2	19 5/8
mcdonnell	60 1/2	57 3/4
merck co.	148	148
mobil oil	60 1/8	59 3/4
penn central	23 1/2	23 3/4
philips	19 5/8	19 3/8
primerica	39 3/4	39 5/8
royal dutch	76 1/8	76
sears roebuck	46 1/8	47 5/8
sfe-south.pac.	11 7/8	12 3/8
texaco inc.	56 5/8	57 1/2
united techn.	52 3/4	53 3/8
westinghouse	19 3/4	19 3/4
whitman corp	14 1/8	14 1/2
woolworth	30	30 7/8

Advieskoersen

amerik.dollar	1,800	1,920
austr.dollar	1,35	1,47
belg.frank (100)	5,30	5,60
canad.dollar	1,500	1,620
deense kroon (100)	27,50	30,00
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,07	3,32
finse mark (100)	39,75	42,25
franse frank (100)	31,50	34,25
griekse dr. (100)	0,85	1,05
ierse pond	2,85	3,10
ital.lire (10.000)	13,90	15,60
jap.yen (10.000)	136,00	142,00
joeg.din.t/m 100	-	-
noorse kroon (100)	27,20	29,70
oost.schill. (100)	15,75	16,25
port.escudo (100)	1,19	1,37
spaanse pes. (100)	1,70	1,86
turkse pond (100)	0,0265	0,0385
zweedse kr. (100)	29,50	32,00
zwits.fr. (100)	121,75	126,25

Wisselmarkt

amerik.dollar	1,85775-1,86025
antill.gulden	1,0240-1,0540
austr.dollar	1,4101-1,4201
belg.frank (100)	5,4670-5,4720
canad.dollar	1,55675-1,55925
deense kroon (100)	28,970-29,020
duitse mark (100)	112,6100-112,6600
engelse pond	3,2145-3,2195
franse frank (100)	33,140-33,190
griekse dr. (100)	0,9240-1,0240
hongk.dollar (100)	23,7250-23,9750
ierse pond	2,9965-3,0065
ital.lire (10.000)	14,945-14,995
jap.yen (10.000)	140,495-140,595
nwzeel.dollar (100)	1,0147-1,0247
noorse kroon (100)	28,650-28,700
oostenr.sch. (100)	16,0000-16,0100
port. escudos (100)	1,2870-1,3270
spaanse pes. (100)	1,7755-1,7855
surin.gulden	1,0220-1,0620
zweedse kr. (100)	31,030-31,080
zwits.frank (100)	124,280-124,330
e.c.u.	2,2990-2,3040

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)		
algemeen	205,50	205,70
id excl.kon.olie	203,20	203,70
internationals	204,60	204,40
lokale ondernem.	208,40	209,00
id financieel	148,70	149,60
id niet-financ.	266,10	266,40

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	292,60	292,90
id excl.kon.olie	273,40	274,00
internationals	303,60	303,40
lokale ondernem.	279,80	280,60
id financieel	219,10	220,50
id niet-financ.	338,10	338,40

CBS-stemmingsindex (1990=100)		
algemeen	125,80	126,00
internation	139,50	139,90
lokaal	123,20	123,40
fin.instell	130,50	131,40
niet-financ	121,90	121,90
industrie	130,90	131,30
transp/opsl	136,60	134,40

Goud en zilver

Goud onbewerkt 20,070-20,670, vorige 20,100-20,700, bewerkt 22,270 laten, vorige 22,300 laten.

Zilver onbewerkt 205-275, vorige 205-275, bewerkt 320 laten, vorige 320 laten.

Dow Jones

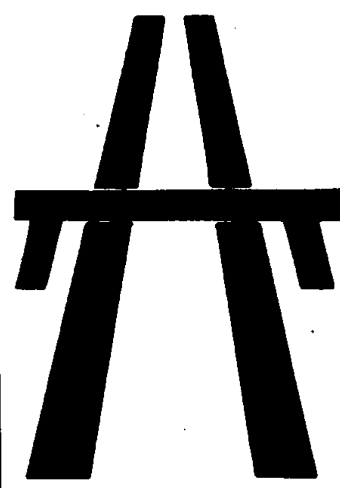
Industrie 3261,40 +7,15

OPTIEBEURS

	serie		omzet	v.k	s.k.
abn amro	c apr	45,00	309	1,90	1,70
abn amro	p jul	45,00	352	0,90	0,90
d/fl	c mrt	180,00	283	6,00	8,00
d/fl	c mrt	185,00	247	1,50	3,00
d/fl	c mrt	190,00	621	0,10	0,20
d/fl	c apr	190,00	267	1,70	2,00
d/fl	p dec	195,00	310	9,80	9,30
eoe	c mrt	290,00	387	16,60	17,00
eoe	c mrt	300,00	308	6,80	6,90
eoe	c mrt	305,00	993	2,00	2,00
eoe	c mrt	310,00	278	0,20	0,10
eoe	c apr	290,00	421	18,00	18,50
eoe	c apr	300,00	646	9,50	9,60
eoe	c apr	305,00	457	5,80	5,80
eoe	c apr	310,00	547	3,10	3,20
eoe	c mei	300,00	490	8,20	8,70
eoe	c mei	305,00	321	5,60	5,50
eoe	c nov	285,00	250	27,70	28,00
eoe	p mrt	305,00	807	0,60	0,30
hein	c okt	190,00	255	9,00	11,30
hoog	c apr	55,00	500	1,10	0,70
hoog	c okt	60,00	453	2,60	2,10
hoog	p apr	47,50	243	0,80	0,40b
hoog	p apr	50,00	767	1,50	1,00
hoog	p apr	55,00	416	4,00	3,20
hoog	p jul	50,00	236	2,70	2,00
ing	c apr	50,00	1136	3,60	4,30
ing	c apr	55,00	551	0,50	0,70
ing	c jul	55,00	1173	1,10	1,40
ing	c okt	55,00	325	1,70	1,90
ing	c jan	60,90	455	0,80	1,00
ing	c j94	47,80	247	8,30	8,70
ing	c j95	47,50	357	9,80	10,40
knp	c apr	47,50	325	0,30	0,30
nedl	c apr	55,00	1070	9,00a	5,10a
nedl	c apr	60,00	601	4,60a	2,10
nedl	c apr	65,00	381	1,60	0,60
nedl	c jul	60,00	281	7,50a	4,90
nedl	c okt	65,00	349	5,50	4,60
nedl	p apr	60,00	346	1,10	2,00
nedl	p apr	65,00	318	2,70	5,70
phil	c apr	35,00	305	1,90	1,90b
phil	c okt	35,00	434	3,70b	3,80b
phil	c o93	30,00	727	9,60	9,70
phil	c o94	45,00	338	3,30	3,30
top5	c mrt	540,00	217	42,50	40,00
top5	c mrt	580,00	252	3,10	2,50
unil	c apr	185,00	346	3,10	3,00
unil	p apr	185,00	308	3,20	3,20
xmi	c mrt	355,00	300	0,02	0,04

a = laten; b = bieden; c = ex-claim; d = ex-dividend; e = gedaan + bieden; f = gedaan + laten; g = bieden + ex-div.; h = laten + ex-div.; k = gedaan + h; l = gedaan + g; vk = slotkoers vorige dag; sk = slotkoers gisteren

Auto-Info



Eerste Opel Astra's van de band gelopen

Hongarije lokt autofabriek met belastingvoordelen

DOOR RUNA HELLINGA

gelovig kunnen ze bij General Motors niet zijn, om gerekend vrijdag de dertiende uit te kiezen als de g waarop de eerste Hongaarse Opel Astra van de nd rolde. Vijftienduizend Opels moeten er jaarlijks n uit de splinternieuwe fabriek in Szentgotthard men. Nog geen groots aantal, maar een hoopvol teen voor de Hongaarse economie. Bovendien vercht General Motors de productie binnen korte tijd verdubbelen.

Hongarije bestond tot nu toe en eigen fabricage van personauto's. Met de Opel-fabriek is ook een totaal nieuwe industak met de bijbehorende eidsplaatsen geïntroduceerd. is voor het eerst dat een builandse investeerder op zo'n ote schaal geld heeft gestoken een nieuwe bedrijfstak in ost-Europa.

het blijft niet bij Opel alleen, ant in de komende maanden een nieuwe Suzuki-fabriek in ztergom haar deuren openen. In de eerste maanden zal de produktie van dat bedrijf nog niet erg hoog liggen, maar de bedoeling is dat in 1995 50.000 Suzuki Swifts van de band zullen rollen.

De Opel-fabriek in Szentgottrd, waar niet alleen auto's, ar jaarlijks ook nog eens .000 motoren zullen worden produceerd, biedt het eerste ar werkgelegenheid aan 650 an. Het bedrijf is voor 65 pront eigendom van General Mors. De rest van de aandelen is handen van de Hongaarse aba-motorenfabriek en de Honarse staat.

Belasting

at Hongarije maar liefst twee utofabrikanten wist te verlokken tot de bouw van nieuwe farieken, is vooral te danken aan e zeer gunstige belastingvoordelen die beide investeerders werden geboden. General Motors hoeft tien jaar lang geen mzetbelasting te betalen. Onerdelen kunnen belastingvrij orden geïmporteerd, terwijl ok over de Astra's die in Hongaije worden verkocht, geen beasting hoeft te worden betaald. oor Suzuki geldt een soortgelijk vriendelijk belastingklimaat

aar staat tegenover dat de Honaren het auto-importeurs van ndere merken dit jaar aanzienlijk lastiger hebben gemaakt. oor de eerste helft van 1992 zijn maar 60.000 importvergunningen afgegeven. Ter vergelijking: orig jaar werden in het totaal 0.000 auto's ingevoerd.

De Hongaarse regering heeft toegegeven dat het strikte importbeleid een tegemoetkoming aan Opel en Suzuki is. Opel heeft dit soort steuntjes in de rug hard nodig, want het merk is niet erg populair in Hongarije: vorig jaar werden van alle Opel-types samen in het totaal maar 2000 exemplaren verkocht.

De importbeperking voor andere merken en het belastingvoordeel voor de twee Hongaarse autofabrieken hebben tot een officieel protest van de EG geleid. Het besluit tot een importbeperking van auto's kwam slechts enkele weken nadat Hongarije een associatieverdrag met de Gemeenschap had getekend.

Zowel bij Opel als bij Suzuki is het management van de fabriek zeer sterk in handen van het moederbedrijf. In de negen man sterke directie van de General Motors-fabriek zitten slechts twee Hongaren: de personeelschef en de PR-manager.

Suzuki heeft ter voorbereiding van de opening een aantal Hongaarse werknemers naar Japan gehaald om daar te wennen aan de Japanse werkmethodes. Dat experiment is overigens geen onverdeeld succes geworden.

Een deel van de Hongaren keerde voortijdig terug met de klacht dat ze veel te hard hadden moeten werken en nauwelijks vrije tijd hadden gekregen. Ze waren bovendien weinig enthousiast over de verplichte gymoefeningen op de Japanse fabriek en de strikte discipline.

Fiat Tempra stationwagon 4x4



● Fiat Tempra stationwagon: markt groter dan voorheen. Foto: GPD

Als eerste model met een permanente aandrijving op de vier wielen brengt Fiat de Tempra Station-Wagon op de markt. De 4WD is uitgerust met een visco-koppeling. Die zorgt dat de normaal verdeelde aandrijfkrachten van 2/3 vr en 1/3 achter, onder moeilijke omstandigheden optimaal blijft.

De auto heeft een 2 ltr/115 pk sterke motor, die levert dit uiterst luxueuze trekpaard een koppel op van 159 Nm en een topsnelheid van 182 km/u. Fiat meent dat er voor dit soort auto's een andere kopersgroep bestaat dan voorheen. Zeg maar een verschuiving van de onderhoudsmonteur met zijn pakje brood, naar de yup met zijn lunch à la carte.

Derhalve meer luxe, prestaties en comfort in de 4WD. Lichtmetalen wielen, ABS, airco, verstelbare stoelhoogte, getint glas en een verbeterde afwerking voor een stillere en trillingsvrije werking van het motoriek. In de herfst is de Tempra S.W. 4x4 leverbaar voor ongeveer 44 mille.

'Slooppremie auto truc'

DOOR HERMAN DAMVELD

„De tweehonderd gulden slooppremie die minister Alders van Milieu in wil voeren voor auto's is een truc, waarmee de consument betaalt voor het slecht ontwerpen van auto's. Het gebruik van meer kunststoffen in auto's is slecht voor het milieu en voor het energiegebruik." Dat stelt drs Henk Moll, universitair docent milieukunde aan de Groninger Universiteit. Hij is bezig met het voorbereiden van een proefschrift over de relatie tussen materiaalgebruik en milieu, toegespitst op auto's.

„Mijn stelling is: geef de fabrikant de opdracht de auto zo te ontwerpen dat demontage binnen een uur mogelijk is. Dan heb je geen slooppremie nodig, omdat je meer geld voor de gebruikte materialen binnenkrijgt dan de sloop kost. Ik heb een sommetje gemaakt. Nu is vier uur nodig voor sloop en de opbrengst van materialen financiert hooguit één tot twee uur slooptijd," zegt Moll, er aan toevoegend: „Ik vrees dat met de slooppremie het autoontwerp niet verbetert en men voor veel geld de auto uit elkaar peutert, waarbij vooral de kunststofmaterialen moeilijk her te gebruiken zijn, en dus op de afvalhoop belanden. De verbrandingsovens voor kunststoffen vlammen dan hoger op."

Henk Moll is al ver gevorderd met een proefschrift over materiaalgebruik van auto's. Hij wijst erop dat begin jaren tachtig de trend inzette naar lichtere auto's met nieuwe materialen. Deze trend zou goed zijn voor het milieu, stelde men toen.

Het gebruik van nieuwe materialen, in de auto-industrie en dan met name kunststoffen en aluminium, is met vijf procent per jaar toegenomen. De produktie hiervan kost echter veel meer energie dan van het traditionele staal. Weegt dit op tegen de vermindering van het benzinegebruik, omdat een lichtere auto met dezelfde hoeveelheid benzine meer kilometers af kan leggen?

Moll wijst erop dat ondanks het gebruik van kunststof en aluminium de auto nu gemiddeld zwaarder is dan in 1960. Toen ging het om 900 kilo, nu om 950. De Volkswagen van de jaren zeventig weegt minder dan de auto's die nu op de weg zijn.

De overheid is volgens Moll ontevreden over de huidige slooppraktijk, waarbij weinig hergebruik plaats vindt. De overheid vindt dat dit beter moet. Maar dan komen meteen de problemen. „De kunststoffen in de auto zijn niet ontworpen voor hergebruik, ze worden daardoor afval, terwijl de traditionele auto-materialen wel geschikt zijn voor hergebruik. Ik geloof volstrekt niet in hergebruik van elke gram kunststof.

In mijn berekeningen ben ik uitgegaan van maximaal eenderde hergebruik voor kunststoffen. Dan blijkt de hoeveelheid afval en het gebruik van materialen per auto nauwelijks te verschillen van vroegere auto's. De auto van 1980 met de traditionele materialen levert de minste hoeveelheid afval op en het materiaal werd het beste gebruikt."

Voor het energiegebruik geldt een soortgelijk verhaal. De moderne auto's rijden zuiniger. Dit komt volgens Moll voor de helft door technische verbeteringen van de automotor, en voor de helft door de nieuwe lichtere materialen. „De grote hoeveelheid energie om kunststoffen te maken gooien we weg met het afval."

„Deze extra hoeveelheid energie voor de produktie van auto's compenseert dat we minder energie nodig hebben om de auto te laten rijden. Voor wat betreft energiegebruik is toepassing van kunststof of staal lood om oud ijzer," rekent Moll voor.

Veiligheid open asfaltbeton weer ter discussie

Het Zeer Open Asfalt Beton (ZOAB) dat de laatste jaren steeds vaker wordt toegepast op nieuwe wegdekken in Nederland, is opnieuw niet stroef genoeg gebleken. De remweg is aanmerkelijk langer dan bij het traditionele asfalt. Het gevolg is dat plotseling remmen op dit wegdek sneller tot een botsing kan leiden dan op 'gewoon' asfalt.

De constatering is gedaan aan de hand van recente proeven op de weg N34 (Zuidlaren-Emmen). Aanleiding is een ongeval vorige week waarbij twee auto's op elkaar inreden en twee mensen om het leven kwamen.

In mei vorig jaar deed zich het eerste dodelijk ongeval voor op het uit ZOAB samengestelde wegdek van de N34. Een vrouw die de weg wilde oversteken werd daarbij geschept door een auto en kwam om het leven. Onderzoek in opdracht van de verkeersschout van justitie in Drenthe, Bekkering, wees uit dat de remweg op droog ZOAB 15 tot 22 meter langer is dan op gewoon asfalt. De proefnemingen werden gedaan bij snelheden van respectievelijk 80 en 100 kilomter per uur.

In Limburg ligt oa. ZOAB op het nieuwe gedeelte van de A1 tussen Nederweert en Eindhoven. Bij de proeven is gebleken dat bij het ongeval van vorige week het ZOAB wel een grote rol kan hebben gespeeld. De proefnemingen hebben volgens hem ook aangetoond dat wagens voorzien van een anti-blokkeer remsysteem op beide soorten wegdek nagenoeg dezelfde remweg nodig hebben. Wagens met een conventioneel systeem die met geblokkeerde remmen tot stilstand worden gebracht, hebben op ZOAB echter een aanzienlijk langere remweg nodig.

FSO moderniseert met hulp van GM

General Motors heeft veel belangstelling voor de Poolse autofabrikant FSO, getuige de 150 miljoen die in een joint-venture wordt gestoken. De grootste investering van General Motors ondanks een strop van miljarden dollars op de Amerikaanse thuismarkt.

GM krijgt bij het Poolse FSO een meerderheidsbelang en zal de verouderde fabrieken in Warschau moderniseren. Tegen september 1993 moet de zaak klaar zijn voor een jaarproduktie van 35.000 Opel Astra's.

General Motors heeft al een dealernetwerk in Polen dat Opels verkoopt. En in 1989 verkocht men in Warschau al auto's van Amerikaanse makelij van deze grote verliezen lijdende firma uit Detroit.

Tegen het eind van de jaren negentig zal GM/FSO een geheel nieuwe fabriek gereed hebben met een capaciteit van 150.000 auto's per jaar.

De winst die in Amerika blijkbaar moeizaam of in het geheel niet behaald kan worden, is op het Europese continent wat hoopgevender.



● Citroën ZX met schone diesel: zeer plezierig rijden. Foto: GPD

Citroën ZX heeft zonder dure turbo toch 'schone' diesel

DOOR SIEM LEEUWENKAMP

PSA produceert het grootste aantal dieselmotoren voor personenauto's, dus ligt het voor de hand alle modellen van de firma met dergelijke krachtbronnen te leveren. De moedermaatschappij van Citroën en Peugeot heeft nu vanaf de kleine AX en 106 tot en met de XM en 605 diesels in het gamma. Door de recente toevoeging van twee Citroën ZX dieselmodellen is het PSA-keuzepakket voor de veelrijders compleet.

Een korte kennismaking met de auto, als Reflex en Avantage leverbaar, verliep uitermate plezierig. Het 65 pk sterke XUD-blok komt uit Trmery en staat ook in de Citroën BX D-serie en de Rover 218 GSD. Het ding slaat binnen een paar tellen aan en verricht zijn arbeid werkelijk fluisterstil.

Na een produktie van 3,8 miljoen dieselmotoren weet deze fabrikant wel hoe je zo'n zaak moet runnen. Zeer bij de tijd is de ZX dus met zijn voorziening die zorgt voor naverbranding van de uitlaatgassen. Deze EGR (Exhaust Gas Recirculation) werkt zonder de duurdere voorziening van een turbo. Citroën is daarmee het eerste en prijsbrekende automerk dat aan de strenge US-95-normen voldoet.

De XUD9/Y motor is inwendig aangepast door de verbrandingskamers een nieuwe vorm te geven en de inspuitkarakteristiek aan te passen. In combinatie met de EGR is deze middenklasser dieselauto net zo 'schoon' als een benzinemodel met drieweg-katalysator. Als deze ZX, die 1:17,5 als gemiddeld verbruik haalt, de enorme afstand van 100.000 kilometer heeft afgelegd ligt er 12,4 kilo roet op de weg.

Dat kan minder worden als de dieselbrandstof een stuk zwavelarmer wordt en het gaspedaal elektronisch gestuurd wordt zoals bij moderne benzine-inspuitmotoren. Voorlopig is de ZX met een schappelijke aanschafprijs van 31.100 gulden behoorlijk 'schoon' te noemen, meer zelfs dan wettelijk verplicht.

Het rijden met een diesel is sinds VW in '76 daarmee in de Golf als eerste op de markt kwam, al heel normaal geworden. Citroën voegt daar in royale mate ruimte, luxe en comfort aan toe. In combinatie met opgemelde zuinigheid biedt de ZX Diesel precies dat wat de jongere kopers zoeken, zoals blijkt uit onderzoek in het M1-segment.

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor méér resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,30.
Afwijkende tarieven voor rubrieken Proficiat en Vermist/Gevonden ƒ 1,15 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,80.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,80.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.

Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron Cebuco Summo Scanner) D79

Mededelingen

Adv. & Serv. v. Pendelaars
bij uitstek - gratis. Jekautz Ass. Linne.
Tel. 04746-2021 b.g.g. 04759-4288

Vermist/Gevonden

VERLOREN gouden schakelarmband met plaat-naam Arie, omgev. winkelcentrum De Klomp, Heerlen. Terug tegen beloning. 043-435893

Personeel aanbod

OPPASGEZIN aangeb. te Simpelveld, zeer goede ref. Tel. 045-444913.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Personeel gevraagd

Gevraagd enthousiaste jongens en meisjes voor het
bezorgen van huis aan huis reclame op zaterdag
Goede bijverdienste!!
Euro Flyer drukwerkverspreiding, tel. 046-743055.

Imago Mode Sittard
Wij zoeken een enthousiaste
Part-time verkoopster
circa 15 uur per week
Voor deze functie is verkoopervaring vereist
Leeftijd 20 - 35 jaar
Bent U geïnteresseerd? Schrijf dan Uw sollicitatiebrief, met vermelding van opleiding en ervaring en recente pasfoto naar:
IMAGO MODE, Postbus 193, 6130 AD, Sittard.

Nette vriendelijke verkoopster
gevraagd, enige ervaring gewenst. Leeft. v.a. plm. 20 jr. Patisserie Kengen. Aanmelden na 12.00 uur: 045-717454.

Luxe bakkerij MOONEN SAVELSBERGH,
Kruisstraat 8-10, Heerlen, vraagt een
Brood- en banketbakker, en leerling brood- en banketbakker
Min. lft. 18 jaar. Sollicitaties uitsluitend na tel. afspraak: 045-714792.

Hotel - Restaurant
Gerardushoeve
zoekt per direct:
Zelfstandigwerkende kok
Functie-eisen:
* Werkzaam geweest in een of meerdere bedrijven.
* In het bezit zijn van S.V.H. diploma 3e restaurant kok.

Wij bieden:
* Goed arbeidscontract en arbeidsvoorwaarden.
* Goede arbeidsomstandigheden.
* Aanwezig is een jong gemotiveerd team.
* Dynamisch bedrijf met promotie mogelijkheden.
* Goede samenwerking tussen keuken, bediening en andere afdelingen

Mocht u geïnteresseerd zijn, dan kunt u zich wenden tot Dhr. G. Vaessen, Julianastr. 23, 6285 AH Epen.
Tel. 04455-1793.

DELMACH Machine- en staalbouw Nederland BV
vraagt met spoed
* electromonteurs
* bankwerkers
* instrumentatiefitters
* verwarmingsmonteurs
* loodgieters

met ervaring.
Sollicitaties na telefonische afspraak:
Horselstraat 1, 6361 HC Nuth. Tel. 045-242285.

La Veneziana, Promenade
zoekt
Oproepkracht
voor de bediening. Leeft. en ervaring niet belangrijk.
Tel. 045-713064.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Secretaresse m/v
met spoed, voor 2 relaties in de regio Heerlen. U hebt minimaal een opleiding MEAO-S en 2 jaar werkervaring. Kennis van WordPerfect 5.0 is een pre. Zowel part-time als full-time is mogelijk.
Informatie: 045-718332, Adriane Keulen
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

Denim BV
vrijetijdsmode.
Promenade 58, Heerlen.
Wij willen ons team uitbreiden met:
part-time en/of full-time
verkoopsters/verkopers
Leeftijd 17-30 jaar.
Sollicitaties telefonisch of schriftelijk richten aan:
Dhr. E. Nitsche, p/a. Geleenstr. 1, 6411 HP Heerlen.
Tel. 045 - 71 00 46.

Tempo Team Uitzendbureau
zoekt
Verkoopmedewerker m/v
op oproepbasis, voor een relatie in de omgeving van Heerlen. U hebt een representatief voorkomen en bent bekend met de verkoop van exclusieve interieur-artikelen. Leeftijd 25-49 jaar. Het betreft een baan voor langere tijd. Hebt u interesse? Kom dan langs of bel ons.
Informatie: 045 - 27 38 38, Wilma Smaling.
BRUNSSUM, LINDEPLEIN 15.

Tempo Team Uitzendbureau
zoekt
oproepkrachten m/v
voor een tweetal bedrijven in Brunssum. U werkt aan de lopende band in 3-ploegendienst. Ook werken in het weekeinde is mogelijk. De produkten worden ingepakt en/of opgestapeld. Leeftijd: vanaf 18 jaar. Zoekt u werk voor één of meer dagen per week en wilt u 's morgens of juist 's middags aan de slag? Reageer dan direct!
Informatie: 045 - 27 38 38, Nicole Offermans.
BRUNSSUM, LINDEPLEIN 15

Fa. Mülheimer
Baustahlarmierung GMBH sucht für sofort Eisenflechter und Lehrling Eisenflechter. Tel. während Bürostunden 0949-20856276 nach 18.00 Uhr 045-259770 oder Autotel. 0949-1611226169. Samstag von 10.00-14.00 u. 045-259770.

Bouw- en ingenieursburo Catena BV vraagt voor haar eigen werken in Duitsland, betontimmerlieden en METSELAARS (liefst coll.). Hoog loon, wekelijkse betaling, Duits verzekerd. Sollicitaties na tel. afspraak 045-232100

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Gevr. erv. leidinggevende allround BUFFETDAME v. privéclub, tijden i.o., tevens chauffeur gevr. (als bijverd.) v. escortserv. Inl. 15-00-17-00 uur. 045-317032.

Part-time TAXICHAUFFEURS, dag-en nachtdienst Julianastr. 6, Brunssum.

Privéclub in Geleen vraagt met spoed een GASTVROUW, lfst. met ervaring, werktijd in overleg. Br.o.nr. B-1066, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Classic Club vraagt met spoed nette attraktieve MEISJES, werktijden in overleg, vervoer aanw. Tel. 045-729239 of 0932-11718692 na 20.30 uur.

Wolf Europabouw vraagt voor Duitsland ervaren BETONTIMMERLIEDEN. Tel. tot 13.00 uur 045-214500 na 13.00 uur 04499-4479 of 045-319271.

Gevraagd IJSVENTER met rijbewijs, hoge beloning. Br.o.nr. B-0537, LD, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Met spoed gevr. FRITUREHULP voor enkele dagen in de week. Tel. 045-451548

WERKSTER gevr. voor 4 uur per week, in gezin met 2 kinderen, omg. Klimmen/ Schin op Geul. 04459-1964

Gevr. erv. FRITUREHULPEN plus chauffeur voor fritures in Kerkrade/Vaals. Tel. 045-353735.

Eureka
Horecabemiddeling
Doeltreffend in bemiddeling bij overname, aan- en verkoop, huur en verhuur, roerend en onroerend goed van horecabedrijven.
Eureka BV
Rijksweg Zuid 92 A — Tel. 046 - 757535
6161 BR Geleen — Fax 046 - 757536

Mildner Bouwbedr. B.V. vraagt dringend colonnes METSELAARS en timmerlieden voor projecten in Duitsland. Duits verzekerd. Tel. 045-231200.

Gevraagd voor diverse PROJECTEN: grondwerkers, pijpfitters, bankwerkers en lassers. Aanmelden op Ma- Di- en Zat- morgen tussen 9 en 12.00 uur. Tel. 046-744889.

DAMES gevraagd voor privé intern mogelijk. Tel. 045-423881

Aannemersbedrijf Belo vraagt voor Duitsland ervaren METSELAARS en betontimmerlieden. Hoog loon. Tel. 045-250238.

Mystery Escort Service vraagt met spoed DAMES. Tel. 06-52820714.

Gevr. FRITUREHULP (vr.) met ervaring. Tel. 045-726764 of 045-229037.

In de keurslagerij Jos en Pierre Van Melick is er plaats voor een leerling VERKOOPSTER. Wil je in het slagersvak in een van de modernste keurslagerijen van Nederland ervaring opdoen, is dit een unieke gelegenheid. Wij zoeken een frisse, vriendelijke verkoopster om in te kunnen leren. Heb je interesse? kom dan langs of bel voor eeen afspraak. Keurslagerij Jos en Pierre Van Melick, Hoofdstr. 78, Hoensbroek. Tel. 045-212651.

Welke gepensioeneerde c.q gedeeltelijk W.A.O. SLAGER heeft nog enkele uren om zijn hobby ('t slagersvak) uit te oefenen (in samenwerking uiteraard met onze bedrijfsleider). Bent U geïnteresseerd? Neem dan tel. contact met ons op voor het maken van een afspraak. Slagerij Van Melik, Winkelcentrum Entre Deux. Tel. 043-212475.

Nette JONGEMAN gevraagd om mee te reizen met kermis, geen zwaar lichamelijk werk. Tel. 045-210455/464274.

BARDAMES gevr., vervoer aanwezig. Bar La Mirage, Hoofdstr. 105, Amstenrade. 04492-4663, na 20.00 uur.

Leerling FOTOMODEL gevraagd m/v. Postbus 462, 6130 AL Sittard.

POETSHULP gevraagd, ook de weekenden. Voor inl. 045-325620. na 12.00 u.

Erv. HULP i.d. huisdh. gevr. 1x per 2 wkn. Bln. tussen 17-18 u. 04493-3972.

Gevraagd BUFFETHULP met diploma, voor bruin café Geen weekend. Tel. 045-451524.

Het IJsbeertje BV, Wilhelminalaan 72, Valkenburg. Tel. 04406-12263. Gevr. voor de lunchroom SERVEERSTERS evt. part-time, werkstudenten. Voor de bakkerij een brood- en banketbakker leerling-bakker.

Gevr. heren-KAPPER of kapster voor zaterdags. Tel. 045-440254 b.g.g. 459530.

Voor al uw VOEGWERK, steenstripsmuren en plavuizenvloeren Tel.045-231697

Gevr. METSELAARS voor Nederland / Duitsland. B.E.M. BV. Tel. 04450-4565

Brood en Banketbakkerij Franssen, Kloosterstraat 40, Simpelveld. Vraagt: enthousiaste BROODBAKKER m/v met een gezonde dosis ervaring om een klein gezellig team aan te vullen; 2e en 3e Banketbakkers bediende's m/v liefst met ervaring in een luxe banket, welke in een jong team creatief aan de slag wil; Opleidingsplaats voor leerling m/v. Werktijden voornamelijk overdag, met een prima salaris. Geïnteresseerd? Tel. 045-441470.

Bakkerszaak vraagt actieve VERKOOPSTER, liefst met ervaring, full-time, lft. t/m 30 jaar. Tel. 045-441470.

Gevraagd METSELAAR en timmermansteller, hoog loon zonder vakkennis s.v.p. niet reageren. Bouwbedrijf v.d. Werf, tel. 045-210990.

TAXICHAUFFEURS gevr. full-time, part-time, evt. treintaxi. Tel. afspr. 045-215555. Akerstr. Nrd. 132, Hoensbroek.

Te huur gevraagd

Te huur gevr.
Opslagruimte
plm. 100 m2, omg. Landgraaf. Tel. 04951-33224.

Te huur gevr. huis, omg. LANDGRAAF, Schaesberg, Heerlerbaan. Huur tot ƒ 800,-. Tel. 045-741592.

Onroerend goed te huur aangeboden

Te koop
groot hoekpand
Gelegen RIJKSWEG Valkenburg-Maastricht. Voor meerdere doeleinden geschikt, momenteel horeca eig, parl.pl. en bouwterr. v.2 huizen vr.pr.ƒ 349.000,-k.k. 04406-16173

Te huur Maasmechelen (B) HANDELSPANDEN, plm. 50 m2, nieuwbouw, in commerciële omg. gelegen. Tel. 09-3211.762547.

Nabij centr. GELEEN woonunit 1 à 2 pers. (1 slpk.), geh. beg.gr. Ind.: slpk., woonk., gr. keuken, bergk., kelder, badk., toilet. Gemeub. en gestoff, all-in incl. energ. v.a. ƒ 865,- p. mnd. (geen h.subs.) 046-747218.

Te huur te HOENSBROEK, appartement met woonk., open keuken, douche, toilet, slpk., hal en berging. Te bevr. Weustenraedtstr. 110, Hoensbroek.

WOONRUIMTE voor nette mensen met werk, z. kind, v. 1 a 2-pers. 045-217805, Brunssum (geen huursubs.)

Te huur mooie grote EENGEZINSWONING te Heerlen, ligbad, C.V. enz. met overname van verbeteringen. Tel. 045-216409.

Te h. per 1-4-'92 1 á 2 pers. APPARTEMENT centrum Heerlen, bellen tussen 17.30-21.00 U. 045-741893

Te h. mooi app. centr. HEERLEN. Ind.: hal, keuken woonk., 2 slpks., badk. met ligbad, apart toilet en balkon ƒ 750,- excl. 04492-4371.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

De Makelaar in tevredenheid
Voor een plezierige en correcte behandeling bij:
aankoop - verkoop - verhuur - hypotheek en taxatie.
Nedu Makelaardij
Emmaplein 12, Heerlen. Tel. 045-711500.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

WAT UW HUIS AANGAAT:
Geen verkoop, geen kosten!
(nooit advertentiekosten)
VAN OPPEN B.V., Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543.

Woonhuis verkopen???
Wij kopen woonhuizen direct zelf aan,
100% zekerheid en geen makelaarskosten.
DENIS VASTGOED, bel vrijblijvend 040-518428.

Te koop
gevraagd
woonhuizen in de prijsklasse tot ƒ 150.000,-.
Directe aankoop mogelijk!!
Geen verkoop, geen kosten!
LIVAC B.V.
Akerstraat Nrd. 11,
Brunssum. Tel. 045-220550

BOUWKAVELS in B.P. Vrusschemig gelegen a/d Zandweg te Heerlen, opp. v.a. 746m2. Prijzen va. ƒ 108.000,- v.o.n. Inl. 045-740900. Grouwels/Daelmans. Tel. 043-254565.

Te koop gevraagd BOUWLOCATIE'S met of zonder opstallen in de regio Limburg, snelle afhandeling zonder financieringsvoorwaarden mogelijk. Gaarne schriftelijk reageren. Br.o.nr. B-0615, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Vooroorlogs WOONHUIS met spoed te koop gevr., opknappen geen bezwaar. 040-520558.

Te koop Fins CHALET op camping San Lanaco België plm. 5 min. van Maastricht. Tel. na 19 u.: 043-470329.

NIEUWENHAGEN, Hoogstraat 163, goed onderh. vooroorlogs woonh., voor vele doeleinden geschikt, voorzien van kunststof kozijnen met dubbel glas. Pr. ƒ 157.000,- k.k. Wijman & Partners, 045-728671.

NUTH, Reukenderweg 15, vrijst. woonh. m. garage op perc. van 352 m2, L-vormige woonk., witte kueken met apparatuur, mooie tuin met tuinhuisje, 3 slaapk., badk. met ligb. en 2e toilet, vaste trap naar evt. 4e slaapk., ƒ 220.000,- k.k. Wijman & Partners, 045-728671.

15 jaar vaste rente! 8,6% (pensioenfonds). Bel. 045-712255. Na kantooruren dhr J. Wetsels 045-440731. STIENSTRA Hypotheek Service.

BOUWKAVEL a/d Heesbergstraat te Heerlen, opp. 822m2. Voor info: V.O.C. 045-740900. Grouwels/ Daelmans. Tel. 043-254565

Burgerhuis op 1 km. van centrum van TONGEREN. Voll. ingericht met c.v., ingebouwde keuken, badkamer, hall, aparte eetkamer, living met parketvloer, 3 slaapkamers, veranda, tuin en terras, garage. Inl. dagelijks na 17.00 uur 0932-12233523.

Te koop vrijstaand ZAKENPAND, i.z.g.st., ook gesch. voor dubb. woning. Veldstr. 2, Brunssum, ƒ 210.000,- k.k. Te bevr. 045-231000.

Woningruil

Te ruil: mooi gr.Hoek EENGEZINSWONING met voor- en achtertuin. De Maar Terwinselen. teg. Benedenduplex Gladiolen/ of omgev. of teg. eengezinswoning te Heilust. Tel. 045-226968 of 423497 na 15.30 uur.

Te ruil flat met 3 slpkms. te Treebeek tegen flat met 2 slpkms. in Hoensbroek. Te bevr. 045-216063.

Bouwen/Verbouwen

BETONMOLEN te koop. Tel. 045-414510.

Kamers

Te huur studentenkamer in centrum HEERLEN. Inl. 045-725143.

KAMER te huur bij centrum Kerkrade. Tel. 045-461870.

VOORJAARS-AANBIEDING
Piccolo's en reuzepiccolo's plaatsen kan nu nóg voordeliger!
Voor piccolo's geldt 2× plaatsen, 1½× betalen en voor reuzepiccolo's 3× plaatsen, 2× betalen (m.u.v. enkele rubrieken).
BEL NU 045-719966

Bouwmaterialen & Machines

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Marantie VOORDEUR met glas en koper, hxbr 2.11x 0.92 m. Tel. 045-226396.

Grote partij SIERSTENEN te koop. Tel. 045-750232.

Vrachtwagen VOLVO F610 met huif en laadklep, 1981, i. g.st., ƒ 11.000,-. Tel. 04923-61953.

Te k. BOUWWAGEN op luchtbanden met electra en w.c. Tel. 04498-51753

Gebruikte VORKHEFTRUCKS: 1 Linde H15, 1500 kg hefvermogen, 3 m hefh., LPG, ruilmotor ƒ 11.900,-; 1 Saxby reachtruck, 1500 kg hefvermogen, 6 mtr. triplex hefmast, zeer goede batterij ƒ 19.000,-; 1 Saxby reachtruck, 1000 kg hefvermogen, 4 mtr. duplex hefmast, batterij, lader ƒ 9.000,-; 1 Komatsu FG14, 1400 kg hefvermogen, 3 m hefh., benzine ƒ 9.500,-; 3 elektrische sta-pallettrucks 1600 kg, BT. geheel gerecond., nieuwe batterij en lader ƒ 7.500,- p.st.; 1 elektrische handpalletruck, 1600 kg hefvermogen, batterij en lader ƒ 8.500,-; 1 elektrische handpallettruck, 1500 kg hefvermogen, batterij en lader ƒ 2.900,-; diverse handpallettrucks vanaf ƒ 500,-. Frissen BV, divisie intern transport, Valkenburg. Tel. 04406-40338. Na 19.00 uur 04746-3006.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Reparaties

TV/video defect
vandaag gebracht,
morgen al klaar,
prijsopgave en garantie.
Tel. 045-231340
E & E Electronica Brunssum

Diepvries/koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

REPARATIE huish. app.: Toenbreker Wasautomaten. 045-325819, gespec. Miele.

ONDERDELEN wasmach. drogers en centrif. Europawg Nrd 191 Ubach o Worms

Koel/diepvriesreparatie VROKO Kerkrade, ook inbouw en garantie, 045-441566/461658

Transacties

Horeca Bureau Nederland BV
Maaseik(B)
Goedlopende taverne/café/ restaurant met woning, groot terras en golfbaan. Zeer geschikt voor bruiloften en partijen.
Vr.prijs: ƒ 550.000,- k.k.

Postbus 3051
6460 HB Kerkrade
Telefoon 045-427777
Telefax 045-413521

Te koop Cartier DAMESHORLOGE, nooit gedragen, nw.pr. ƒ 2.200,-, vr.pr. ƒ 1.500,-, zeer mooi. Tel. 04750-15189, tussen 10.00-12.00 uur.

Geldzaken

Bel voor VAKKUNDIG invullen van uw belastingformulier naar fiscaal- en juridisch Adviesbureau Mr. J. Gillissen. Tel. 045-327613.

Winkel&Kantoor

Te koop LECTUURWAND 2.00 mtr., zo goed als nieuw. Tel. 045-225712.

Te koop KOELTOONBANK, 4 mtr. 045-420115 na 19.00 uur.

Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. FORD 3000. Tel. 04404-1224 / 1333

VOEDERBIETEN te koop. Tel. 045-252393.

HOOI te koop. Tel. 04459-1243.

Mogen wij even U aandacht, nu speciale prijzen voor: Lely kunstmeststrooiers en rotorkopeggen. 1- en 2 rijige aardappelvoorraadrooiers. Weideslepen 4/5/6 m. ook met banden gegalvaniseerd en hydr. opklapbaar of palletten. Div. modellen mestschuiven en vaste tand cultivatoren. Veewagens 2-4 koeien en 6-8 koeien tandem as. Gegalvaniseerde weidehekken 3 t/m 5 m. Gebruikte machines o.a.: Amazone, Lely en Vicon Penton kunstmeststrooiers. Twee rijige aardappelpoters. Bel vrijblijvend Jean SPONS, Eijsden Tel. 04409-3500.

Te k. SCHARRELKIPPEN. Zilstraat 20, Dieteren. Tel. 04499-1341.

HASSIA aardappelpootmachine, 2-rijig, volautomaat. Amazone FOK 3 aardappelsorteermach. 04405-1385.

Vandaag is er een OEFENWEDSTRIJD springen voor paarden in de klasse B, L, M en Z in manege Klipper, met prijzengeld. Aanvang 19.30 uur. Tot straks.

Te koop 2 guste KOEIEN en 1 Belg. witblauwe stier. Tel. 045-254058. Eindstr. 31, Brunssum.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Autoverhuur

Avis Autoverhuur
* altijd nieuwe auto's
bv. Peugeot 106, Opel Astra, Renault Espace
Heerlen, Nobelstraat 12. Tel. 045-740559
Maastricht, Spoorweglaan 18. Tel. 043-252377

JURGEN Autoverhuur. Tel. 045-463333 Langheckweg 36, Kerkrade (ind.terrein Dentgenbach)

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Auto's

Ford Scorpio 2.9i GL
roodmetallic, maart 1990, 1e eigenaar, schuifdak, electr. ramen v en a, ABS, sportvelgen etc. Nieuwprijs ƒ 60.000,- nu ƒ 36.750,-.
Volvo dealer Jac. Klijn Kerkrade
Strijthagenweg 123. Tel. 045-458000.

Volvo 740 GL 2.3i
1991, zilvermetallic, in nieuwstaat, electr. ramen, get. glas, centr. vergr. etc. Nieuwprijs ƒ 55.500,- nu voor ƒ 44.500,-.
Volvo Dealer Jac. Klijn Kerkrade
Strijthagenweg 123. Tel. 045-458000.

Daihatsu Quadflieg
Terreinauto

Daihatsu Rocky Wagon HR	1990	ƒ 29.900,-
Jeep Wrangler 2.5i pers.uitv. zwart	1989	ƒ 34.750,-
Suzuki Samurai hardtop 31.000 km	1990	ƒ 17.900,-
Ford Siërra 2.3 Diesel Combi	1988	ƒ 18.900,-
Nissan Prairie 1.8 SGL LPG 80.000 km	1987	ƒ 14.900,-
Mitsubishi Galant 23 TD	1983	ƒ 6.900,-

Occasions
A.N.W.B. gekeurd

Daihatsu Charade 13i TX grijs 28.000km	1989	ƒ 16.900,-
Audi 80 18S autom. kl. zwart.	1990	ƒ 32.750,-
Audi 80 18S 30.000 km kl. zwart	1989	ƒ 27.900,-
Opel Vectra 1.6i stuurb. acc. 16.000km	1991	ƒ 29.750,-
Mercedes 190 E verlaagd veel acc.	1984	ƒ 21.900,-
VW Golf Manhatten 1.6 rood	1990	ƒ 20.900,-
Peugeot 205 accent kl. wit	1986	ƒ 9.900,-
Honda Civic 1.4 GL 3-drs kl. wit	1988	ƒ 15.900,-
VW Passat GL 18, grijsmet. 41.000km	1989	ƒ 29.900,-
BMW 316 black line 101.000 km	1987	ƒ 18.900,-
Mitsubishi Colt 1200 GL sport.uitv.	1988	ƒ 11.900,-
Ford Fiësta 1.1 lux, rood	1988	ƒ 12.900,-
Nissan Sunny Twincam coupé rood	1987	ƒ 18.900,-
Alfa 33, kl. wit, zeer mooi	1987	ƒ 12.900,-
Ford Siërra 2.0 CL Sedan 98.000 km	1987	ƒ 14.750,-
Ford Siërra 1.6 L 3-drs	1985	ƒ 8.950,-
Suzuki Swift GTi Twincam zwart	1987	ƒ 12.900,-
Hyundai Pony 1.5 GL 5-drs kl. wit	1987	ƒ 9.900,-
BMW 316 4-drs. sportvelgen	1984	ƒ 10.900,-
Opel Kadett 12 LS kl. beige	1985	ƒ 8.950,-
Ford Escort 1.3 CL kl. bruin 57.000km	1987	ƒ 12.900,-
Opel Kadett 1.2 LS Sedan kl. zilver	1987	ƒ 13.750,-
Volvo 340 DL LPG kl. rood	1983	ƒ 4.950,-
Alfa Sprint coupe 1.5 kl. zilver	1987	ƒ 14.750,-
Daihatsu Charade TS Special	1984	ƒ 5.750,-
Daihatsu Charade diesel	1985	ƒ 4.950,-
Mitsubishi Cordia 1.6SR	1983	ƒ 6.750,-
Mini Metro 1100 kl. oranje	1983	ƒ 3.500,-
Citroën BX 1.4 RE, 98.000km, rood	1985	ƒ 6.950,-
Citroën BX 1.4 RE 79.000 km rood	1986	ƒ 7.950,-
VW Golf GTS veel acc.	1983	ƒ 7.950,-
Fiat Panda White 34	1985	ƒ 6.750,-
Ford Escort 1.3 L kl. blauw	1983	ƒ 6.500,-
Opel GT speciale uitv. 2.2i	1969	op aanvr.
Skoda 120 LS Sedan 58.000 km	1984	ƒ 2.950,-

Diverse inruilers v.a. ƒ 500,-
Reeweg 112, Landgraaf Tel. 045-321810

Peugeot Janssen Kerkrade
Uitgestelde betaling tot 1 september 1992
Ford Escort 1.6 '83
Ford Siërra 1.6 Laser '85
Ford Siërra 2.0 CL K6 '88
Mazda 626 coupé 2.2i GLX '90
Opel Corsa 1.2S TR '87
Opel Kadett 1.3 exclusief '86
Peugeot 106 XR 1.1 10-'91
Peugeot 205 XE '87
Peugeot XE Accent 1.1 '89
Peugeot 205 XL 1.1 '89
Peugeot 205 XR 1.4 '89
Peugeot 205 Junior '89
Peugeot 205 1.4 green '88
Peugeot 205 1.4 XS '88
Peugeot 309 GR 1.6 '86
Peugeot 405 GL 1.6 '88
Peugeot 405 GR 1.6 S'dak '90
Peugeot GR 1.9 S'dak '88
Peugeot 405 SRI aut. '89
Peugeot 405 GL diesel '88
Renault 5 SL 5-drs. '88
Renault 21 RX 2.0i '87
Peugeot 204 z.g.st. '69
* 1 jaar garantie op occasions jonger dan 5 jaar.
*Peugeot privé lease.
*Div. goedkope inruilauto's.
Peugeot Janssen,
Eygelshovergracht 64,
6464 GB Kerkrade.
Tel. 045-460500.

O.K. Cars
Ford Siërra 1.8 CL '87
Ford Siërra 1.6 '83
Ford Escort 1.6 XR3i '85
Ford Escort 1.6 L '85
Ford Escort 1.1L '83
Ford Capri 2.0 6-cyl. '79
Fiat Panda t. 34 '85
Fiat Panda 750 L '86
Honda Civic 1.3 '84
Suzuki Softtop 4 WD '88
Rancho Matra '83
Nissan Cherry aut. '85
Opel Kadett 1.3 aut. '82
Opel Kadett 1.3 '82
Opel Kadett 13S HB '86
Opel Kadett stat.car '84
Opel Ascona 1.6 S '84
Opel Corsa 1.2 S '86
Opel Corsa TR 1.2 S '84
Inruil, financiering mogelijk
Verl. Lindelaan 23, Oirsbeek
Tel. 04492-5782.

Wij geven het meeste
voor uw auto!
U belt, wij komen!
045-422610, ook 's avonds.

ESCORT 1.3 GL, '84, 1e lak als nw., ANWB mog., ƒ 4.950,-, evt. 15 inch. Tel. 045-424128.

CITROËN BX 16 TRS bwj. '83, APK, pr. ƒ 4.500,-, inr. mog. Tel. 046-522132.

Autohandel Johan SCHMIDT heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

CITROËN-ONDERDELEN, gebruikt en nieuw; in- en verkoop schade Citroën. May Crutzen, 045-752121.

Te koop gevr. AUTO'S v.a. ƒ 500,-. Tel. 045-423199.

Te k. VW SANTANA 1,8, bwj. '85, pr. ƒ 7.500,-. Tel. 04454-1919.

VW GOLF MX, type 80, APK ƒ 1.850,-. Heemskerkstr. 66 Heerlen/ Meezenbroek.

Te koop MERCEDES 250 D, bwj. '87, i.z.g.st. Tel. 04492-4740, na 18.00 uur.

Te koop MERCEDES 300 D, bwj. 1989, 1e eig., ƒ 49.500,-. Tel. 045-244877

Fiat PANDA 1000 Young, bwj. 1990, 27.000 km., zwart ƒ 10.250,-. 04498-51556.

REKORD 2.0 S nw. model, '84, incl. trekh., ƒ 5.700,-. Julianastr. 15, Geleen.

SAAB 96, gerestaureerd met schade. Tel. 04120-46658.

Te koop VOLVO 360 GLS, bwj '85, prijs ƒ 8.250,-. Tel. 046-520035.

LUCAR! Direkt contant geld voor Uw auto. Correcte afwikkeling. Tel. 045-456963.

Te koop Opel ASCONA i.z. g.st., bwj. '81, APK '93, ƒ 1.500,-. Te bevr. Jagerspad 29, Abdissenbosch-Landgraaf.

Te koop t.e.a.b. VOLVO 340 bwj. '79, voorruit en uitlaat kapot, evt. sloop. Tel. 046-526631.

Te k. DAIHATSU busje voor rolstoelvervoer, ƒ 4.000,-. Tel. 045-317329.

Auto KALDENBORN wij betalen de hoogste prijs voor uw auto!!! 045-411572

Te k. Hyundai PONY 1.5 GL sport. uitv. met spoilers, sportv. en alarm, bwj. '89, ƒ 14.000,-. Tel. 045-316704

Te koop Lancia PRISMA 1600, bwj. '84, electr. ramen centr. vergr., alu. velgen. Tel. 04454-2564.

Te koop FIAT 127 bwj. '82, vr.pr. ƒ 1.000,-. Tel. na 17.00 uur 045-325895.

OPGELET, gevr. voor export, pers. en bedrijfsauto's in alle prijsklasses v.a. ƒ 500,- . Schade of defect geen bezw. Contant geld. 045-727742 b.g.g. 723076.

Hoensbroekse AUTOCENTRALE, Wijngaardseweg 62a (voorkant Carglass) te Hoensbroek biedt te k. aan: Golf GTi 16V '87; Golf diesel turbo '88; Golf diesel '83; Opel Kadett GSi '85; Ford Escort 1.6 '88; Fiat Croma diesel '88; Horizon GLS '82; Samba 1.1 GL '82; Mazda 323 1.5 HB '85; Mitsubishi Colt '85; Fiat Uno 45S '85; Opel Corsa 1.0 '85; Opel Kadett stat. car. '85; Peugeot 205 GR '83; Fiat Panda 750 CL '88; Ford Escort 1.3L '82; Citroën BX 16 TRS '84; Nissan Sunny '81; Galant GLX '80; Renault 4 bestel, grijs kent. '84.

ESCORT 13L 3-drs. bwj.'81 APK, kl. schade, vr.pr. ƒ 2.650,-. 046-522132.

ALFA 33 type 1500 bwj. '83, 5-drs., kl. bauw, 5-gang, sportvlgn., elec. ruiten, 1e lak, i.z.g.st., pr. ƒ 4.250,-. Tel. 046-527379.

AUDI 80 2.0 E, '90, cyclaam, veel optie's, 31.000 km, van part. 1e eig., pr. ƒ 34.500,-. Tel. 046-517354.

AUDI 80 L, bwj. type '79, 4-drs. i.g.st. APK vr.pr ƒ 900,- Haessenstr. 44, Schaesberg

AUDI 100 Avant diesel stationcar, 5-cyl., kl. wit, 1e lak, div. extra's, bwj. okt. '86, pr. ƒ 15.500,-, inrui mogelijk. Tel. 046-740382.

Te k. BMW 525 '77, in staat van nieuw, ƒ 2.500,-. Tel. 045-227834.

Te k. BMW 316 1800, bwj. 1984, grijsmetallic, i.z.g.st., ƒ 9.950,-. Tel. 04498-51556

Te koop BMW 323i, bwj. '81, lm-velgen, i.z.g.st., pr. ƒ 6.000,-. Tel. 045-311679.

BMW 316 bwj. '81, i.g.st., APK. Tel. na 18.00 uur 045-464395.

BMW 316 bwj. '78, i.z.g.st. pr. ƒ 1.000,-. Tel. 045-232331.

Cadillac SEVILLA Elegant bwj. '80, orig. spaakwielen, 1e eigenaar, 100% in orde, vr.pr. ƒ 14.000,-. Overhoven 129, Sittard.

Citroën VISA II Super 4, '83, 1e eig., in st.v.nw., APK, pr. ƒ 2.750,- rood. 045-323178.

CITROËN GSA Spec., bwj. '85, APK 3-'93, wit, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2.850,-: 043-436983

CITROËN AX 1.1 E, bwj. '89 wit, zuinig, ƒ 10.900,-. Auto Engelbert tel. 04458-2918.

Te k. weg. omst. CITROËN BX 16 V. Sp., juli '91, z.g.a. nw. 7.000 km, st.bekr., elec. schuifd. ABS, ƒ 10.000,- ond. nw.pr. Tel. 045-411687

DATSUN 280 Sport 2.8 '79, APK '93, antr., ƒ 8.750,-, i.z. g.st., inr., gar. mog., van Bovagbedrijf. Tel. 045-244947.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

"NESUD" inkoop, verk., imp. exp. Bem. service. De hoogste prijs voor uw auto. Bwj. '82 t/m '87, (ook schade). Tel. 046-518401.

Fiat UNO mod. 55 S '84, 5-versn., zuinig en goed, met APK, ƒ 3.250,-. 045-751387

Fiat TIPO 1.4, 5 mnd, 5.000 km, nieuw. Auto Engelbert tel. 04458-2918.

FIAT 127 Sport 1300, m.'83, uitbouwset zwart, 3-drs, APK '93, pr. ƒ 2.450,-, zeer mooi en goed. 045-320457.

Te koop Ford SIËRRA, mooi met veel extra's, 2.0 autom.. Tel. 045-212519.

Te k. Ford ESCORT 1.6 Diesel, wit, bwj. '85. Beide i.z.g.st. 045-327370

Te k. Ford SIËRRA Cosworthlook, ƒ 6.500,-. Tel. 046-529061.

Ford SCORPIO 2.0 inj., bwj. '89, m. spoiler en sportvelgen, LPG, vr.pr. ƒ 21.500,-. Inr. mog. Tel. 043-649393.

Ford SIËRRA Laser, bwj. '86, grijsmet. centr. vergr. i. z.g.st., elke keur. toegest., ƒ 8.500,-. Tel. 045-724331.

Te k. apart mooie metal. zwarte Ford FIËSTA XR2, leren bekl., sportvelg., get. glas, bwj. 9-'82, met APK, ƒ 4.500,-. Tel. 04450-2264 na 18 uur

Ford SIËRRA 1600 Laser, bwj.'86, kl. blauwmet., APK gek., pr. ƒ 7.900,-. Ariensstr 2 Kakert-Schaesberg.

Te koop Ford ESCORT b... '82, met schade. Tel. 0... 523654.

Te koop Ford FIËSTA 1.6 CL, bwj. mei '86. Tel. 0... 242623.

Te k. wegens inruil F... ESCORT 1.4, bwj.'88, tel. 045-315988

Te koop Ford SIËRRA, b... eind '85, APK, i.z.g.st. 0... 428249 b.g.g. 423077.

Te koop Ford ESCORT C...briolet 1.6 i, bwj. ... ƒ 16.000,-. Tel. 045-41653...

Te koop Ford FIËSTA ... nwe. motor, APK gek. ... 045-275235.

Ford FIËSTA 1.1 L rood b... '85, extra's, a.nw., ƒ 5.950... Tel. 046-526047.

Ford ESCORT 1300 bwj. ... 5-drs. spuiter, lichte scha... ƒ 1.250,-, tel. 045-724417.

Te koop Ford SIËRRA S...dan 2.0i CLX, bwj. juli ... 1e eig., vr.pr. ƒ 25.500... Tel. 045-457506.

Ford FIËSTA 1.1, nw. mod... Bravo '84, APK, z. mo... ƒ 4.950,-. 045-454087.

Te k. ESCORT 1.4 CL, b... '88, pgm car styling, ... sportvelgen, alarm, km... 29.000. Tel. 045-451013.

Honda CIVIC 1300 bwj. ... APK febr. '93, vaste ... ƒ 1.200,-. Tel. 045-223788...

Te k. HYUNDAI Stellar ... bwj. '85, kl. grijs, ƒ 1.650... Tel. 045-325729.

LADA 2105 bwj. 9-'81, ... rood, pr. ƒ 850,-. Tel. 0... 271822.

Te k. LADA 2105, bwj. ... APK, zonnedak, radio-ca... 1e eig. i.z.g.st. vr.pr. ƒ 875... Haessenstr. 44, Schaesb...

Te koop MAZDA 323, bwj... '79, vr.pr. ƒ 1.400,-, APK '93. Tel. 045-223788.

MAZDA E 2200 D, geslot... met verh. dak, bwj. '91 ... Mazda 323 HB '84 met alu... vlgn. Autobedrijf L. Bodel... Bocholtz, tel. 045-441721.

MAZDA 626 1.6 Sedan, ... blauwmet., bwj. '86, trekh... 4-drs., i.z.g.st, pr. ƒ 7.500... Tel. 046-740621.

Te k. MAZDA 626 2.0 GLX ... bwj. '82. Tel. 045-443272 ... 17.00 uur.

Bijzonder mooi! weg. omst... hed. van 1e eig. MERCE... DES 280 S, bwj.'83, div. ex... tra's, APK mrt '93, vr. pr... ƒ 16.500,-. 045-217172

MERCEDES 200 D bwj. '8... wit, APK febr. '93. Tel. 045-... 257753 tot 12.00 uur.

MERCEDES 230 coupé, ... k. bwj.'78, i.z.g.st., div. ex... tra's, pr. ƒ 10.500,-. Tel... 04459-1964

Te k. MERCEDES 609 D ... Eco-Van gesloten, alle ex... tra's, nw. mod. 37.000 km... Tel. 045-319898/318406.

MERCEDES 300 diesel st... tion '79, APK '93, opties, i.z... g.st., ƒ 5.950,-: 045-244947

Te k. Mitsubishi LANCER ... 1.2 GL bwj. '83, 4-drs., APK 4-'93 ƒ 2.950,-.045-210911

In nw.st. Mitsubishi COLT ... EL, bwj.'80, APK, pr... ƒ 1.650,-. Tel. 045-226773.

Te k. NISSAN 300 ZX turbo ... '85, targadak, APK, al. elec... vr.pr. ƒ 22.500,-. Tel. 045-... 457066.

Te k. OPEL Kadett 1300 au... bwj. '82, vr.pr. ƒ 7.500... Tel. 045-213668.

Te koop Opel VECTRA 1.... S Hb, bwj. nov. '88 ... ƒ 19.500,-. Tel. 045-228146

Opel KADETT 13 Sedan ... '86, LPG, blauw, pr.n.o.t.k... Tel. 045-422640.

Opel ASCONA 16 S autom... bwj. '82, nw. mod., in st... nw., APK, ƒ 3.450,-. 045-... 323178.

Opel KADETT 1200, 2-drs ... '81, nieuwe APK, LPG in... stall. ƒ 2.450,-. 045-323178

Mooie Opel KADETT 1.3 ... bwj. '82 APK 29-8-'92, vr.pr... ƒ 2.900,-. Tel. 045-464949.

Opel KADETT 1.6i, 5-drs ... 1e eig., '89, veel extra's ... ƒ 19.000,-. Tel. 04492-5073...

Te koop weg. omst. schitte... rende KADETT 1.6i GT 3-... drs., 6-'89, 27.000 km, vele ... extra's, ƒ 22.500,-. Tel... 045-753010 na 18.00 uur.

Voor Piccolo's
zie verder pagina 10

Proficiat!

Vandaag vertrekken wij uit Amsterdam, Leiden en Parijs om in Brunssum te feesten!
Proficiat Mam!
(zet de champagne maar koud!)

Proficiat!!!
Zeemeermin met je 85-ste verjaardag.

Van ons allemaal.

BELOOFD IS BELOOFD!

heel veel geluk
in jullie huwelijk.
De meisjes van de vrijgezellenavond!

Hoera

Wolfgang, 1e keer geslaagd voor zijn rijbewijs.

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 DC Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer uit de advertentie te vermelden.

Astrid Joosten presenteert zestien nieuwe tv-shows

'De Verleiding' van start

DOOR ALE VAN DIJK

HILVERSUM – „We hadden er natuurlijk de zovéélste praatshow van kunnen maken: een tafel, vier stoelen, kranteknipsels en Astrid Joosten. Maar we hebben gezocht naar een programma-formule, die er nog niet is op de Nederlandse televisie."

Volgens Jan Nagel, hoofd Informatieve Programma's Vara-tv, moet het nieuwe programma 'De Verleiding' over reclame, aan drie criteria voldoen. Nagel: „Het moest iets nieuws worden, het moest er modern en eigentijds uit zien en het moest een programma worden, dat naadloos op Astrid Joosten was toegesneden. Dat heeft ons sinds vorig jaar voor ogen gestaan."

De toonzetting zou niet kritisch zijn, maar veeleer 'vrolijk en informatief', zo voegt Nagel hier aan toe.

Presentatrice Astrid Joosten: „En dat is een toonzetting, die mij ligt. In vroeger jaren werd alleen maar negatief tegen reclame aangekeken. Tegenwoordig verschijnen er wekelijks hele katernen over het onderwerp in zaterdagbijvoegsels van de kranten. Ik stel mij op als iemand, die nieuwsgierig is naar hoe het er in de reclamewereld aan toegaat."

Nagel: „Vermanende vingertjes zul je onzerzijds niet aantreffen. Maar als je laat zien hoe een hond bij de opnamen van een spotje over hondebrokjes drie bakjes voorgezet krijgt met in twee van die drie bakjes ammoniak en in het derde bakje de brokjes, dan lever je wel degelijk kritiek op de reclamewereld. Maar dan hoef je daar zelf nog niet aan toe te voegen, dat je als kijker belazerd wordt. Die conclusie kan de kijker zelf trekken. Als Rijk de Gooyer vertelt hoe een idee van hem door de reclamewereld niet werd opgepakt en je neemt die kritiek op in je programma, dan lever je wel degelijk kritiek, maar dan laat je het Rijk vertellen."

Bij de voorbereidingen van het programma zijn de makers nergens op tegenwerking in de reclamewereld gestuit.

Nagel: „Integendeel. Alle reclamemakers, die we benaderen, werken tot dusverre graag mee."

Volgens Nagel, Joosten en eindredacteur Felix Meurders is er bewust van afgezien een hoofdsponsor voor de serie te zoeken: „Wel maken de twee reclamebureaus, die per aflevering een pro- en contra-spotje over een onderwerp vervaardigen, die spotjes gratis en wel zijn er decors – zonder naamsvermelding – gratis geleverd, maar verder handelen we op dit punt met uiterste zorgvuldigheid. In verschillende fasen wordt het draaiboek aan een begeleider van de afdeling juridische zaken van de NOS voorgelegd."

Nagel: „Van een stofzuiger, die we in het programma laten zien, hebben we bijvoorbeeld het merk afgehaald. Alleen als het functioneel is worden namen genoemd en getoond."

In de tweede aflevering van de serie, die dinsdagavond om 20.40 uur op Nederland 2 te zien is, komt Rijk – 'Foutje, bedankt' – de Gooyer uitvoerig aan het woord. Rijk onthult, dat hij dagelijks gemiddeld wel dertig keer 'Foutje, bedankt' naar het hoofd geslingerd krijgt en dat daar tegenover staat, dat hij met zijn gezin van het inkomen uit het spotje 'een jaar ruim kan leven'.

Astrid: „Twee ton?"

Rijk: „Koud."

Astrid: „Anderhalve ton."

Rijk: „Vrij warm."

Rijk verder: „Maar aan de andere kant kost elke dag, dat je op tv komt, ook geld. Het kan een reden zijn, dat je als acteur niet in een tv-serie of een speelfilm wordt gevraagd. Filmsterren als Robert de Niro zal je om die reden nooit in een tv-spotje zien."

Astrid Joosten: „Ik ben in het verleden al vele keren voor een spotje gevraagd. Maar ik heb altijd geweigerd op die aanbiedingen in te gaan."



● *Astrid Joosten: „In vroeger jaren werd alleen maar negatief tegen reclame aangekeken."*

Belgen recyclen tv-spots

Van onze rtv-redactie

BRUSSEL – De Belgische fabrikant van het milieuvriendelijke wasmiddel Ecover heeft het begrip recyling een heel nieuwe inhoud gegeven: het bedrijf hergebruikt zwart/wit televisiereclames, uit de jaren vijftig, van wasmiddelengiganten als Procter & Gamble en Unilever.

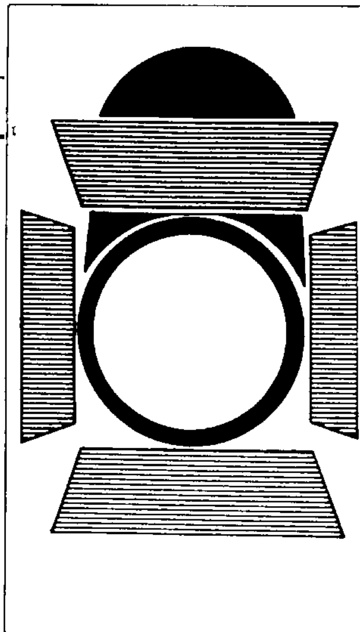
Op de plaats van het oorspronkelijk geadverteerde wasmiddel wordt in kleur het Belgische merk geprojecteerd.

Volgens het vakblad Foodpress worden sinds kort in Groot-Brittannië deze oude Amerikaanse reclames aldus gerecycled.

Om duidelijk te maken dat de oude commercials opzettelijk worden hergebruikt loopt de ingesproken reclametekst niet gelijk met de mondbewegingen van de acteurs die de wasmiddelen aanprijzen.

Robin Bines, directeur van de Britse Ecovervestiging, zegt met deze manier van reclame maken niet alleen verspilling tegen te gaan, maar vindt het ook een aardige manier om de consument met de neus op de hergebruik-boodschap te drukken.

Ecover verkoopt in Groot-Brittannië jaarlijks voor rond de 60 miljoen gulden aan waspoeder, Procter & Gamble en Unilever elk voor ongeveer 2,5 miljard.



Nana Mouskouri naar Kerkrade

● *Nana Mouskouri: vrijdag 18 september in Kerkrade.*

Van onze showpagina-redactie

KERKRADE – Na haar zojuist beëindigde tournee van bijna anderhalve maand door België komt Nana Mouskouri dit najaar opnieuw naar de Benelux. Van 14 tot en met 20 september is de Griekse ster in Nederland. De Rodahal in Kerkrade is op vrijdag 18 september een van de plaatsen waar Mouskouri optreedt. Verder zijn er concerten in Utrecht (14 september), Amsterdam (15), Eindhoven (16), Rotterdam (19) en Den Haag (20).

Minister biedt omroepen tien jaar garantie

DOOR ALE VAN DIJK

AMSTERDAM – Minister d'Ancona (WVC) gaat de Tweede Kamer voorstellen de Hilversumse omroepen concessies van tien jaar te verlenen. Eén van de voorwaarden is wel dat Vara, VPRO en NOS samen Nederland 3 gaan vullen. Dit maakte de minister gisteren bekend tijdens een Open Dag van het Stimuleringsfonds Nederlandse Culturele Omroepprodukties in Amsterdam Zij kondigde voorts aan dat wat haar betreft plannen tot privatisering van de niet-commerciële omroepen kunnen worden geschrapt.

De minister vindt dat het NOS-bestuur vandaag al moet besluiten hoe de verdeling van de omroepen over de drie tv-netten per 1 oktober zal worden geregeld: „De tijd is aangebroken dat dit dan een indeling voor een periode van tien jaar zal zijn," zei ze. Volgens de minister sluiten haar voorstellen aan op de suggesties die Vara-voorzitter Marcel van Dam tijdens de viering van het 65-jarige bestaan van zijn omroep heeft gedaan.

In een brief aan de Tweede Kamer zal d'Ancona op korte termijn laten weten hoe ze de financiële ruimte voor het publieke bestel in de komende tien jaar denkt te garanderen. Ze uitte kritiek op de Mediaraad, die 'geen inventiviteit heeft getoond bij het zoeken naar betere verhoudingen tussen podiumkunsten en tv'.

D'Ancona sprak bij de start van de Open Huis-dagen, die in Amsterdam door het Stimuleringsfonds Nederlandse Culturele Omroepprodukties zijn georganiseerd.

Edisons naar La Pat, Pearl Jam en James Brown

Van onze showpagina-redactie

AMSTERDAM – Bij de toekenning van de Edisons 1991 voor de lichte muziek zijn opvallende namen uit de bus gerold. Zangeres Patty Trossèl alias La Pat krijgt er een in de sector kleinkunst/luisterlied voor haar album La Gabbia d'Oro. De uit Seattle afkomstige band Pearl Jam valt in de prijzen voor voor de cd Ten in de categorie pop/rock van buitenlandse herkomst.

De vierdelige cd-box Star Time van James Brown krijgt de felbegeerde Nederlandse platenonderscheiding in de categorie Extra – speciaal ingesteld voor memorabele uitgaven – mogelijk gemaakt door de opkomst van de compact disc. Deze toekenningen weerspiegelen een juryoordeel waarbij accenten zijn gelegd bij criteria als durf, vernieuwing, kwaliteit en historisch besef.

De overige Edisons zijn in de sector Nederlandse herkomst toegewezen aan Ben Cramer voor Alles wordt anders (levenslied), Laura Fygi voor Introducing (pop/mor) en Urban Dance Squad voor Life 'n Prespectives of a Genuine Crossover (pop/rock).

In de buitenlandse sector worden voorts Natalie Cole voor Unforgettable (pop/mor), Red Hot Chili Peppers (pop/rock), Massive Attack voor Blue Lines (discodance/rap) en Galliano voor In pursuit of the 13th Note (idem) onderscheiden.

In de niet qua herkomst gescheiden categorieën gaan de Edisons naar Rosenberg Trio voor Gipsy Summer (instrumentaal), Harper Brothers voor Artistry (jazz), Circus Custers voor Hun mooiste kinderliedjes van de tv (kinderrepertoire), Mark Knopfler & Chet Atkins voor Neck and Neck (country), Miles Davis & Michel Legrand voor Dingo (film/musical), Bonnie Raitt voor Luck of the Draw (r&b/blues) en Metallica voor Metallica (hardrock/havey metal).

Behalve James Brown werden nog drie speciale releases in de categorie Extra met een Edison bekroond: Drs P voor Compilé sur CD, Barbra Streisand voor Just for the Record, Jazz behind the Dikes, volumes 1 & 2 en de Phil Spector Wall of Sound-box.

Hoeren aan de praat in tv-documentaire

DOOR FRED VAN GARDEREN

HILVERSUM – Hoeren, ze hebben iets intrigerends. Ze zitten zo ver weg van de werkelijkheid achter onwerkelijke ramen met onwerkelijke kleurenverlichting in onwerkelijke kleding. Iedereen kent ze, maar niemand weet wie ze zijn. Er wordt minachtend over ze gesproken, maar ze hebben altijd volop klanten. Altijd in de belangstelling, maar vrijwel nooit in het nieuws. Een mysterie?

Valt best mee, als je ze zelf mag geloven. Zeven verschillende hoeren vertellen de NOS vanavond (Nederland 3, 20.25 uur) onomwonden over wat ze doen en hoe ze het doen. „Als er een vak is waar je ego gestreeld wordt, is het wel ons vak. Want je krijgt altijd te horen dat het zo leuk was en zo gezellig was en dat je er zo goed uitziet. Welke vrouw wil dat niet horen, vijf keer per dag, elke keer van een andere man."

Claudia is een dame van de escortservice. Zij bezoekt haar klanten in hotels of thuis. Zij houdt een archief bij van haar vaste klanten. Hoe ze er uitzien, waar ze van houden, waar ze wonen. Zakelijkheid troef. Toch werd ze een keer verliefd op een klant. „Dat is het ergste wat je kan overkomen," zegt ze er nu over, zittend in een taxi op weg naar een volgende klant. „Je kunt dan je privéleven en je werk niet meer scheiden. Met het gevolg dat één van de twee de mist ingaat. Het beste wat je dan kunt doen, is stoppen die klant nog te zien ter bescherming van jezelf." Na een korte stilte voegt ze er aan toe: „Maar ik denk dat het allerleukste is om elke keer te ervaren dat je iemand kunt laten glijden voor je."

Werkvloer

De raamwerkster voelt zich het lekkerst op de werkvloer. „Het is mijn hokje. Hier ben ik het die de wet uitmaakt." Ze kwam in de prostitutie terecht omdat ze met een pooier trouwde ('Een week later zat ik hier'). Ze is gespecialiseerd in SM ('Ben ik ook mezelf'). „Ik heb wel eens vier SM-klanten achter elkaar gehad en toen kwam een vijfde. Ik vroeg niet eens waarvoor hij kwam. Ik bond hem gelijk vast. Die man stikte bijna. Toen was ik zo in de ban dat ik ook hem gelijk maar onder handen heb genomen."

De homojongen vindt zijn klantenkring over het algemeen vullis, de travestiet doet alles ('Ook pies en poepsex'), de transseksueel houdt van zijn Roy en vindt de rest van de mannen 'slechts speelgoed' en de thuiswerkster maakt haar langste reizen in bed.

Nanda is bordeelemployée. Zij legt haar werkelijke contact bij de wasbak. „Klinkt gek, maar ik wil altijd eerst de man wassen. Tijdens het wassen maak ik grapjes en kijk ik hoe hij daar op reageert. Reageert hij leuk dan is het bed ook leuk. Is-ie vervelend dan wordt het een baaluurtje."

Nanda heet thuis Petra. „Petra is rustig, Nanda is een lolbroek. Soms mag ik haar wel, soms ook niet, maar ze is wel makkelijk." Zo makkelijk, dat het voorkomt dat Nanda tijdens haar werk rustig ligt na te denken over de boodschappen die Petra de volgende dag moet halen.

Hoeren gunt de kijker een blik achter de coulissen. Daar liggen stapels netkousen, zweepjes, versluierende doorkijkblouses, leren onderbroeken, handdoeken en heel veel twijfels...



● *Scène uit 'Hoeren'. (Nederland 3 – 20.25 uur).*

Auto's

Te koop Opel KADETT bwj. '79, APK gekeurd. Tel. 045-410754.

Te koop Opel KADETT Coupé bwj. '78, i.g.st. Tel. 046-519631.

Zeldz. mooie KADETT 1.3S Hatchback, '86, sportw. Kerkraderweg 166, Heerlen.

Te k. Opel KADETT 1.2S, bwj. '83, zeer mooi, APK 04-'93, f 4.250,-. 045-218925.

Opel KADETT 1.3 GT, kl. wit bwj. '85, lichte voorschade, pr.n.o.t.k. Tel. 045-228570.

Opel KADETT 1200, bwj. '81, zeer zuinig, APK '93, i.z.g.st., vr. pr. f 2.650,-. Asterstr. 26, Heerlerheide.

Te koop Opel KADETT Caravan 1.3 S, bwj. '87, 78.000 km. Tel. 045-321135.

Te koop Opel MONZA 3.0 E APK, zwart, bwj. sept. '81, vr.pr. f 6.950,-. 045-721492

Te koop Opel REKORD 2.2 Injection, 1986, met trekh., 100% in orde, APK, inr. tot f 2.000,- mog., pr. f 10.000,-. Tel. 045-740820

Automatiek Opel ASCONA 1.6S, 4-drs. Berl. '83, nieuw! f 5.250,-. 045-316940.

Te koop Opel ASCONA 1.6 S, 5-drs., dec. '84, LPG, i.z.g.st., f 4.950,-. 045-453572

Zeldzaam! PEUGEOT 104 coupé, bwj. '79, APK i.pr.st. f 1.850,-, tel. 045-217202.

Te k. PEUGEOT 205 XL, bwj. '86, 1300 cc, 5-bak, i.z.g.st., f 7.950,-. 045-453572

Te k. PORSCHE 924, alle extra's, d.bruinmet., bwj. '80 vr.pr. f 12.000,-, inr. mog. Tel. 045-225255.

Zuinige RENAULT 5 TL, bwj '85, nieuw model, i.z.g.st. f 5.950,-. 045-316940.

SAAB 900i 9-'85, zilvermet., techn. perfect, f 9.750,-. Tel. 045-418130.

Te koop wegens bedrijfsauto SAAB 900 I i.z.g.st. bwj. '89, km.st. 47.000. Vr. pr. f 35.000,-, na 18.00 uur 045-256201.

Te k. SAAB, in goede staat, kleur zwart. 045-322385.

Te k. Seat MARBELLA bwj. '88, i.z.g.st., kl. zwart. f 7.800,-. 04405-1569.

Te k. SKODA 120 LS, '83, APK '93, f 1.450,-. Tel. 045-412570-428147.

Te k. Subaru Mini JUMBO, bwj. '83, APK 12-'92, vr.pr. f 3.750,-. Tel. 045-443857.

Te k. Subaru Mini JUMBO bwj. '83, APK 3-'93, zeer nette auto, vr.pr. f 2.850,-. Tel. 045-228398.

Voor gebruikte onderdelen SUZUKI Alto '80 tot '86. Autobedrijf L. Bodelier, Bocholtz. Tel. 045-441721.

Suzuki SWIFT 1.3 GL, 5-drs, bwj. '85, pr. f 6.500,-, i.z.g.st. Tel. 045-319012.

Te koop Suzuki SAMURAI bwj. '88, Cabrio, met zomer- en winterkap, grijs kent., kl. wit. Tel. 045-451104.

Suzuki ALTO '82, f 1.650,-; Opel Kadett '82 f 1.450,-. Dr. Poelsstr. 17, Hulsberg.

Toyota COROLLA DX, 3-drs., bwj. '86, plm. 70.000 km. div. extra's 045-225090

Toyota LITE-ACE diesel bwj. '85, 78.000 km, grijs kent., dubb. cab., f 8.500,-. Tel. 04499-4243.

Te koop TOYOTA Hi Ace, bwj. 1980. Vr.pr. f 5.000,-. Napoleonbaan 156, Geleen.

Toyota CARINA II 1.6 liftback GL, kl. wit, bwj. '85, 5-drs., 1e lak, i.st.v.nw., pr. f 6.750,-. Tel. 046-750506.

Te koop GOLF CL, bwj. '84, 5-bak, groenmet., div. acc. Torenstr. 50, Brunssum.

Te koop gevraagd KEVERS 1303 voor restauratie. Tel. 045-423199.

VW GOLF diesel met nieuwe motor, bwj. '81, grote achterlichten, APK '92, i.st.v.nw. f 2.950,-. Tel. 045-323178.

Te koop zwarte VW GOLF, bwj. '80, zeer mooi, vr.pr. f 2.450,-. Tel. 045-225255.

Te koop Volkswagen PASSAT 1982, grijs, i.z.g.st. [illegible] APK, vr.pr. f 4.150,-. Tel. 046-515351.

PASSAT 1.6 CL bwj. '89, 1e eig., schadevrij, 70.000 km, f 23.500,-. 045-212988.

VW GOLF 1600 GLS, bwj. '79, i.g.st., get. glas, pr. f 1.600,-. Tel. 045-323472.

VOLVO 340 GL diesel 4-drs wit, nov. '85, 167.000 km, f 6.350,-. Tel. 045-528685.

VOLVO 440 GL 1989, met onderh.boekje, in.pr.st. [illegible] f 16.900,-. Tel. 046-512138.

Te koop VOLVO 460 GLE, bwj. april '91, ca. 11.000 km, [illegible]. Inl. 045-220692.

Te k. stationcar VOLVO 240 GLE nw. motor, veel extra's, bwj. '81, pr. f 5.900,-. Tel. 046-511322.

VOLVO 340, 2.0 E, 5-drs., bwj. '88, 69.000 km met lichte schade. Tel. 045-462637.

Volvo 340 DL 5-drs. '83; Volvo 343 L '79 enz. Voordelig in prijs. Inruil mogelijk. Garage P. De LA ROY & Zn. Heuvelstr. 114, Hoensbroek. Tel. 045-212996.

VOLVO 340 DL 1.7 Sedan, Smoke-silver metallic, 4-'87 Volvo Veders, Industriestr. 3 Sittard, Tel. 046-510342.

PEUGEOT 305 GL schuifdak, blauwmetallic, LPG, 1987, f 11.950,-. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

PEUGEOT 309 GTI, antraciet-metallic, alarm, 74.000 km, 1987, f 17.750,-. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

Te k. VOLVO 340 DL diesel 3-drs, kl. blauw, i.nw.st., bwj. '86, vr.pr. f 7.450,-; Citroën BX E kl. zwart, bwj. '88 i.nw.st., vr.pr. f 10.750,-; Citroën Visa 4 cyl. kl. rood, bwj. '84, i.z.g.st., vr.pr. f 3.250,-; Daihatsu Cuore 2 cyl., kl blauw, bwj. '83, vr.pr. f 2.950,-; Ford Escort 1300 GL, bwj. '81, 3-drs, APK 7-'92, zeldz. mooi, vr.pr. f 3.750,-; Fiat Uno 45, bwj. '83, vr.pr. f 2.950,-; Mazda 323, kl. bruin, bwj. '80, i.z.g. st., vr.pr. f 1.850,- en veel auto's v.a. f 300,- tot f 1.000,-. Tel. 04498-54319

Nissan SUNNY Diesel '85 pr. f 5.250,-; Mitsubishi Colt 1200 GL 4-drs. '84 vr.pr. f 5.000,-. Tel. 045-310050.

BMW 316 4-drs. '86 (gas) wit 78.000 km; Daihatsu Charade DS '88 3-drs. 1e eig. 31.000 km; Citroën BX 1.4 '77 schuifdak rood 70.000 km i.g.st.; Opel Corsa '87 rood 3-drs. 74.000 km 1e eig.; Mazda 626 Sedan 2.0 '82 veel luxe goede auto; Renault R 19 schuifdak 5-drs. 42.000 km groenmet. '89; Ford Siërra 2.0 CL Sedan luxe uitv. schuifdak '89, 61.000 km; Mercedes 250 TD personen '86 schuifdak luxe 5-versn. diesel. Inl. Grasbroekerweg 28, HEERLEN. Tel. 045-722463.

Autobedrijf P. van DIJK & Zn. VW Passat 1.8 CL '90 f 27.500,-; VW Passat 1.8 CL LPG '90 f 29.500,-; Ford Scorpio 2.0i CL Sedan'90 f 31.000,-; Ford Scorpio 2.0 GL autom. '86 f 17.750,-; Ford Siërra 2.0i CLX Sedan autom., '91, f 31.500,-; Ford Siërra 2.0 Sedan Spec. '89 f 19.750,-; Ford Siërra 2.0 L 5-drs. '84 f 7.500,-; Ford Siërra 1.6 Sedan Spec. '90 f 21.750,-; Ford Siërra 1.6 CL Sedan '89 f 19.500,-; Ford Siërra 1.6 CL 5-drs. '89 f 14.750,-; Ford Escort 1.4 CL '91 f 24.500,-; Ford Fiësta 1.1i CL 3-drs. '90 f 16.900,-; Opel Omega 2.0i LS '89 f 25.000,-; Opel Omega 1.8 LS '87 f 14.000,-; Opel Manta 2.0i GT 3-drs. '89 f 20.750,-; Opel Kadett 1.3 GS '86 f 10.900,-; Renault 25TXi '88 f 21.000,-; Renault 21 TL '89 f 15.750,-; Volvo 340 1.7 DL '86 f 11.000,-; Peugeot 205 XS div. acces. '90 f 21.500,-; Mazda 626 LX HB '90 f 22.500,-; Lancia Y10 Elite '89 f 12.000,-; Ford Escort XR3 '81 f 6.250,-; VW Golf 1.3 C div. access. '87 f 12.500,-; Citroën BX 1.4E '87 f 8.750,-. Inr., financ. en Bovag-garantiebewijs. Autobedrijf en APK keuringstation P. van DIJK & Zn. Hompertsw. 33 Landgraaf. Tel. 045-311729.

Autobedrijf John KOULEN biedt aan ANWB-gekeurde [illegible] garantie en autopas. Lancia Thema turbo verl. sprtv. z. apart grijsm. '88; Ford Escort 1.4i CL blauwm. 28.000 km '91; Ford Siërra 1.8 CL blauwm. '89; Opel Kadett 1.8 GL sedan rood '90; Opel Kadett GSi 2.0 16V wit 1e eig. '89; Opel Omega 2.0i LS met div. acc. d.blauw '88; Opel Omega 1.8 LS z. mooi HB blauw '88; Opel Omega 1.8 LS LPG blauwm. '88; Opel Omega 2.3 D GL wit z. mooi '87; Mazda 626 GLX HB blauwm. '88; mazda 323 LX beigem. nw.st. '88; Mercedes 190 E AMG-uitv. rood '87; Mercedes 190 D beigem. z. v. acc. '87; Citroën BX 16 RE zwart z. mooi '89; Skoda Favorit 1.3 S 5-drs. rood 7.000 km f 11.800,-; VW Golf 1.8i GTi blauwm. z. v. acc. '87; VW Golf 1.3 bruinm. 72.000 km '88; Mitsubishi Colt GL rood z. mooi '88; Renault 21 GTD beigem. 126.000 km '87; Renault 5 TL wit nw.st. '87; Volvo 240 GL 2.3 stuurbekr. d.rood z. mooi '87; Mercedes 200 D W123 bruin perf. cond. '83; VW Polo C 1.3 rood nw.st. '87. Inruilers: Citroën Axel 12 TRS wit '86 f 6.590,-; Nissan Micra DX blauw '83 f 3.950,-; Volvo 340 Winner 1.4 wit '84 f 4.950,-; Mazda 323 station Van '84 f 3.750,-; Opel Rekord 2.0 S Berlina autom. '82 f 3.950,-; Suzuki Jeep SJ 410 geel kent. '83 f 5.500,-; Toyota Corolla 1.3 DX grijsm. '80 f 1.500,-. 12 maanden voll. garantiebewijs f 7.500,-; 100% financiering mog.; inruil auto/motor mogelijk. Autobedrijf John Koulen, het adres voor de betere gebruikte auto. Tel. verkoop: 045-426995. Tel. werkpl.: 045-424268, Locht 17, Kerkrade.

Te koop gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's, schadeauto's [illegible] 045-729200.

Te koop gebruikte auto's BMW 520i met lm velgen '82; Citroën AX 11 TRE, 16.000 km '87; Daihatsu Charade turbo DSL '90; Ford Siërra combi m. LPG '83; Ford Escort 1300 '82; Ford Escort 1300 L met LPG '88; Mitsubishi Galant 1800 TD '85; Nissan Cherry 1500 GL '85; Opel Rekord combi DSL '82; Opel Kadett 1600 DSL '83; Peugeot 309 XRD '87; Volvo 345 m. APK '79; Volvo 340 '84; VW Golf DSL '88. Autobedrijf GH KESSEL Windraak 28c, 6153 AB Sittard. 046-515280.

VOLVO 343 DL gas, bwj. '80, APK, pr. f 1.500,-; Renault 18 TI stationcar bwj. '82, APK, pr. f 2.000,-. Heerlerweg 88, Hoensbroek.

Austin METRO '80, i.z.g.st.; Opel Ascona '80 ook i.z.g. st. f 1.850,-. 04498-56142.

Wij betalen f 500,- tot f 20.000,- voor uw AUTO met vrijwaring. 045-423063

Opel Vectra 1800 GT '89; Ford Siërra Stationcar CLD Diesel '88; Golf GTi '82; Ford Escort diesel '86; Fiat Regatta aut. '84 f 4.000,-; Opel Kadett automaat '87/'86; Opel Corsa 1200 S '87 f 9.750,-; Opel Ascona 1600 '83 f 4.750,-; Opel Kadett 1200 '84 f 5.900,-; Opel Rekord '79 f 1.500,-; Ford Escort 1300 '87; Ford Escort XR3i cabriolet '87; Ford Escort 1.3 5-drs. '85 f 8.500,-. WEBER Autobedrijf. Inruil, financ., bovaggarantie. Baanstraat 38 Schaesberg. Tel. 045-314175.

ESCORT '82, f 4.750,-; Panda '82, f 2.950,-; Kadett '80, f 1.850,-; Kadett '79 f 950,-; BMW 316 f 2.750,-; Tredia '82, f 2.750,-; Handelsweg 12, Susteren. Tel. 04499-3398.

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: Audi 100 CC diesel '86; Mazda 323 LX Sedan '86; Audi 100 CC 5 E aut. m. '84; Ford Siërra 1.6 L Combi 12-'82; 2 x Opel Kadett 13S '82-'83; Mercedes 280 TE aut. '80; Rover 3500 Van der Plas '83; Talbot Horizon 1.5 GL '83; VW Jetta '82; Fiat Regatta 70 S '86; Ford Capri 20S RS-uitv. '80; Audi 80 CL diesel '83; Nissan Sunny 17D 4-drs '85 Ford Escort 1.6 D '85; Ford Taunus 1.6 Bravo LPG '81; Volvo 343 GL 11-'82; Toyota Corolla 1.3 DX liftback '81 VW Passat '80; Nissan Sunny '83; Fiat 127 Sport '80; BMW 316 LPG '82; Mini 1000 '81; Opel Ascona 2.0 N 1e eig. '80 f 1.500,-. Inkoop verkoop financiering diverse inruilers Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek. 045-224425. Geopend van 10.00-18.00 uur, zat. 10.00-17.00 uur.

Bovag automobielbedrijf LEIJENAAR'S-autocentrale Mercedes 190 diesel wit '90; Opel Corsa HB 1.4i Swing platina '90; Kadett HB 1.3i 5-versn. 36.000 km '89; Kadett HB 1.6i LS 49.800 km '89; Kadett 1.8 Sedan LS 34.000 km '89; Kadett HB 2.0 GSi 130 PK wit 62.000 km '88; Kadett HB 1.3 Club euro-rood '88; Kadett Caravan 1.6 diesel 5-drs. rood '88; Kadett Caravan 1.6 diesel 5-drs. wit '88; Kadett Caravan 1.3 S LPG wit '88; Kadett gesloten bestel 1.3 LS 76.000 km '87; Kadett HB 1.3 Club euro 65.000 km '87 Kadett HB 1.6 S nw. type rood '84; Kadett 1.2 SC Sedan wit 55.000 km '87; Opel Ascona 1.6 S 5-drs. 65.000 km '87; Opel Ascona 1.6 S Luxus 4-drs. 75.000 km '85; Opel Ascona 1.9 N Sedan '80; Opel Ascona 1.6 S '82; Opel Vectra 1.8i GL autom. 45.000 km '80; Opel Vectra 1.6i GL 4-drs. bordeauxroodmet. '89; Opel Omega 1.8 SV LS '89; Ford Escort 1.4i CL magenta-roodmet. '91; Ford Escort 1.6 Bravo 5-versn. '85; Ford Escort 1.1 [illegible] Escort 1.1 Laser '83; Ford Siërra 2.0 Ghia Sedan '88; Ford Siërra 2.0 Combi Special megentardm. '89; VW Polo 1300 coupé wit '87; VW Golf 1.6 originele GTS uitv. wit '85; VW Golf 1.3 wit met get. glas, nw. model '87; VW Golf 1.8 div. spoilers rood '85; VW Golf 1.6 CL blauwmet. '85; VW Golf 1.6 diesel wit 110.000 km '88; Mazda 323 HB 1.5 met LPG '87; Toyota Camry 2.0 XLi met LPG roodmet. '90; Toyota Corolla 1.6 XL Liftback 5-drs '88; Honda Civic 1.3 de Luxe wit 16.000 km '90; Honda Civic 1.5 GL 3-drs. '85; Suzuki Swift 1.3 GS zwart 29.500 km '91; Volvo 240 DL met LPG wit '89; BMW 316 zeer mooi met diverse extra's '80. Rdr. Hoenstraat 151, Hoensbroek. Info 045-212091. Ook uw adres voor een APK-keuring.

OPKNAPPERS met APK. BMW 320-6 '78; Golf diesel '79; Renault F6 '84, geel kent.; Kadett B '69; Manta A GTE '75; Renault 9 TLE achterschade '82. Texaco Tankstation Nuth.

Te k. BMW 320 6 cyl, kl. diamantzwart, verlaagd, sportvelgen, vaste prijs f 3.750,-. Tel. 045-310188.

BMW 316, 1800 CC, wit, LPG, 1985, f 11.750,-. Volvo VEDERS, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

Te k. BMW 320 met div. extra's. Zien is kopen! f 3.200,-. J.de Witplein 8, Landgraaf Kakert.

Te koop FIAT 127 bwj. 1982 vr.pr. f 1.000,-. Tel. 045-325895 na 17.00 uur.

Te k. Ford SIËRRA 16 CL Sedan, bwj. eind '87, wit, 63.000 km. Tel. 045-245683

Ford ESCORT 1.6 CL, grijs/blauw metallic, RS-pakket, 1989, 54.000 km, f 18.500,- Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

Ford SIËRRA 2.0 CL Sedan, wit, getint glas, c.v., 50.000 km, 1-'89, f 20.500,-. Volvo Veders, Industriestraat 3, Sittard. Tel. 046-510342.

MAZDA 323 F 1.6 GLX, wit, 41.000 km, 1990. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

Te koop Toyota CARINA 1978, automaat, f 900,-. 045-426519, na 18.00 uur.

Te k. i.z.g.st. verkerende Suzuki SWIFT GS, bwj. '86, kl. rood/wit, f 8.750,-. Tel. 04405-2726.

Te koop VOLVO 360 Sedan 2.0, bwj. '86, vr.pr. f 10.500,-. Tel. 045-214177

VOLVO 440 Turbo, smokesilver metallic, 1989, 32.000 km. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. 046-510342.

VOLVO 440 DL, smaragdgroen metallic, achterspoiler 15.000 km, 1991. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 480 ES, rood, 1988, 84.000 km. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 240 GL 2.3 Estate, automaat, donkerbl. met. LPG, 1990. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 740 GL 2.3 Sedan [illegible] "Black Line"-uitvoering, 53.000 km, 8-'89. Volvo Veders, Industriestr. 3 Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 340 1.4 3-drs, LPG, blauw, 1987. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 340 1.4 Winner 3-drs, groen of donkergrijs, 1986. Volvo Veders, Industriestr.3 Sittard. 046-510342

VOLVO 740 GLE Sedan, schuifdak, Turbo D, aut., blauwmet., 9-'87, Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

VOLVO 340 1.4 GL special, automaat, 5-drs, donkerbl. met., 5.000 km, 06-1991. Volvo Veders, Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342

VOLVO 740 GL 2.3 Sedan, middengrijs-metallic, LPG, 160.000km, 1985. Volvo Veders Industriestr. 3, Sittard. Tel. 046-510342.

Te k. FRITUURVERKOOPWAGEN compleet ingericht. Tel. 045-440904.

AUTO-AMBULANCE Opel Blitz 6-cyl. incl. auto-trailer merk Calypso, techn. perf., f 8.500,-. Tel. 045-452483.

Te k. gevr. loop-, sloop- en
Schadeauto's
Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel.045-254049.

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

RAPIE Sittard [illegible] vraagt loop-, sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop. gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te koop HONDA CB 700 Nighthawk bwj. '84, f 8.500,-. Tel. 04406-16731

Te koop CROSSMOTOR Honda XR 4-takt 80cc, vr.pr. f 1.950,-. Tel. 045-225255.

Te k. SUZUKI GSX 600F, bwj. '90, kl. rood, 9.000 km, f 9.750,-. Tel. 045-321511

Te k. zeer mooie racer YAMAHA FZ 750, bwj. 91, inr. mog., Tel. 045-412052.

Te k. motor JAWA 350 Twin Sport, bwj. 1991, vr.pr. f 2.800,-. Tel. 046-336301.

Te k. SUZUKI GS 550 Chopper, bwj. '82, veel chroom, airbrush tank, vr.pr. f 6.000,-. Tel. 04498-53640 Keerweg 8, Buchten.

Te k. KAWASAKI GPZ 1000 RX Spec. f 10.000,-; Yamaha XS 750 f 3.000,-. Grensstr. 25, Kerkrade Haanrade. Tel. 045-462099.

Te k. ONDERDELEN van Honda XL 600 R, pr.n.o.t.k. Tel. 045-214556.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te k. KAWASAKI 440 LTD bwj. '81. Tel. 045-274032.

SUZUKI DR 400 Off the Road, i.g.st., pr. f 1.500,-. Tel. 045-323472.

Auto onderdelen en accessoires

Optimale bereikbaarheid met Bosch autotelefoons

* Handsfree voor veilig telefoneren.
* Montage in autoradio of snelwisselcassette.
* Nummerherhaling, verkort kiezen, etc.

Voor deskundig advies en vakkundige inbouw gaat u naar:

KERP B.V.

In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Ink. verk. goede gebruikte AUTOBANDEN Passartweg 39, Heerlen. 045-222675.

Te koop VW 1.6 GTi MOTORBLOK, compleet. Koningstr. 43, Brunssum.

Te k. 4 zeer mooie 13 inch SPORTVELGEN voor Ford Fiësta en Escort met anti diefstalbouten, in nw.st., f 600,- en 4 13 inch orig. Ford wielsierdeksels, zilver, i.g.st. f 35,-. 04406-16039.

(Brom)fietsen

Te koop gebr. FIETSEN, als nieuw. Anjerstr. 8, Schinveld, 045-256719.

BROMSCOOTER Peugeot SC 50, f 3.995,- een pareltje van toptechnologie, maak een proefrit bij Huub Arets, Rdr. Hoenstr. 118, Hoensbroek. Tel. 045-211893. Donderdag na 13.00 uur gesloten.

SNORFIETS-SCOOTER Rapido Peugeot f 3.395,- Luxe en comfort van het hoogste niveau. Kom hem bekijken en maak een proefrit bij Huub Arets, Rdr. Hoenstr. 118, Hoensbroek. Tel. 045-211893. Donderdag na 13.00 uur gesloten.

Goedkope VESPA Maxi Puch ook op zaterdag en zondag bereikbaar. Tel. 045-210461

Diverse ATB en CITY-BIKES. Racefietsen o.a. Giant Koga, MBK-Look '91 met speciale korting. Vittoria race-bandjes f 12,50. Fietscomputers va. f 49,-. Vespa Ciao aanbieding f 1.299,-. Tweewielercentrum Jan Rekers, Hoensbroek. Kouvenderstr. 181. Tel. 045-212537.

Bobtailpups
met stamboom. Inl. Pieta Janssen 04747-2910.

HONDE-, kippen- en konijnenhokken vanaf f 195,- Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade. Tel. 045-460252.

VOGELS, eenden, fazanten, raskippen, duiven en papegaaien. Alle hoenders, hoildieren. Klein America Achel(B) 09-32-11644489

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl.America, Th.Watsonln 34 Achel(B): 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

Te koop gevraagd PAPEGAAIEN, kakatoes, ara's en bed's voor kweek. Tel. 046-375359.

Te koop PUPS Yorkshireterriërs. Musketruwe 67C, Maastricht. Tel. 043-476143 of 479190.

SCHARRELKIPPEN te k., met hele snavel. Moonen, Einighauserweg 4A, Guttecoven. Tel. 046-524401.

INEENS ZIJN ALLE OGEN OP JE GERICHT.

Wie zo langzamerhand genoeg krijgt van doorsnee grijze-muizen-auto's zal door een kennismaking met de Hyundai Scoupé aangenaam worden verrast.

De Scoupé doet namelijk meer dan braaf van A naar B rijden. Hoewel de felle injectiemotor op verzoek voor het nodige spektakel onderweg kan zorgen, is het met name het bijzonder fraaie uiterlijk van deze eigenzinnige en sportieve 2+2 dat de aandacht trekt. Zonder het interieur van de Scoupé te kort te willen doen.

Want van binnen is de Hyundai Scoupé natuurlijk perfect en luxueus afgewerkt en standaard uitgerust met o.a. een toerenteller en een praktische in gedeelten neerklapbare achterbank.

Bij de Hyundai-dealers kunt u altijd terecht om de Scoupé eens "live" te bezichtigen. En, indien u zich niet stoort aan de al te nieuwsgierige blikken van uw medeweggebruikers, is een proefrit in de Scoupé meer dan aan te bevelen.

ER IS AL EEN SCOUPÉ VANAF F 27.995,- INCL. BTW AF IMPORTEUR. ALLE MODELLEN MET 3 JAAR VOLLEDIGE FABRIEKSGARANTIE. PRIJS- EN MODELWIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN. DE SCOUPÉ® IS EEN PRODUKT VAN HYUNDAI MOTOR COMPANY.

HYUNDAI
HET NIEUWE WERELDMERK

BRUNSSUM: AUTOCENTRUM SANDERS BV, AKERSTRAAT 128, TEL. 045 - 251644.
HEERLEN: AUTO VAESSEN, BEITEL 19, TEL. 045 - 424010.
STEIN: GARAGE CENTRUM STEIN, HEERSTRAAT CENTRUM 9, TEL. 046 - 331940.

(Huis)dieren

Dierenartsenpraktijk Nuth, steril. HOND f 170,-, cock. ent. f 34,-. Tel. 045-244247

Te koop jonge JACHTHONDJES, Springer spaniel 6 wkn. oud, ingeënt en ontwormd; van bejaarde ouders Tel. 04760-72481.

Te k. gevraagd E-PONY'S hoogte 1.50 - 1.58. Tel. 04493-1590 of 1017.

Te k. ROTTWEILER, 6 wkn. ingeent en ontwormd. Tel. 045-231827.

Te k. Golden-Retriever PUPS met prima stamboom, ingeënt en ontwormd. Tel. 04138-74218.

Te k. weg. allergie, tegen kl. verg. 2 Schotse COLLIE'S, reu 7 jr. en teef 5 jr. Tel. 045-317293 of 318649.

Te koop lief BOOMERHONDJE, teef, 3 mnd. oud. Alleen serieuze liefhebbers. Tel. 046-374611.

Te k. Sthaforse BULL-TERRIËRPUPS, ouders aanw., met stamboom. 043-616375

Te k. aangeb. jonge GREYHOUND, 7 mnd. oud, kl. zwart, f 125,-. 045-420973.

BOOMERS te koop, groot en klein soort. Tel. 045-214859.

In en om de tuin

Rotan Rentenaar
Ten Esschen 26 te Heerlen bij tennishal
Exclusieve tuinmeubel-show
in natuurlijke materialen
o.a. teakhout, rotan, pitriet en maou.
Dealer voor Zuid-Limburg van o.a.
BARLOW TYRIE HET ENGELSE TUINMEUBEL

Geïmpregneerde TUINPLANKEN, palen, vlonderplanken en damwand. Houth. Jos Kuijpers, Holstraat 43, Margraten. Tel. 04458-1982.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, garage's, hondenhokken, vele afm. reeds v.a. f 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, 6464 GA Kerkrade. Tel. 045-460252

Vandaag nog mo[illegible] zand, morgen [illegible] Graszoden, [illegible] heesters, heide enz. Tel. 045-256423.

Te koop TAXUS [illegible] diverse maten. Tel. [illegible] 73656.

Grote partij TR[illegible] TEGELS te koop, f [illegible] stuk. Tel. 045-75258[illegible]

Opleiding[illegible]

Goed gerichte stu[illegible] leiding in Heerlen en [illegible] broek. BIJLESSEN [illegible] vakken v.a. f 15,- [illegible] verzorgd door een [illegible] team van docenten [illegible] len en Maastricht. Inl. 045-741102.

Voor Piccolo's zie verder pagin[illegible]

De Volkswagen Polo Fox: de eerste auto waarvan ook de prijs speciaal is uitgevoerd.

Minimaal f 3000,- retour voor uw oude auto

Als u nu een VW Polo Fox koopt betaalt u maximaal f 386,81 per maand

POLO COUPÉ

Of u dit schitterende actiemodel van Volkswagen (uit voorraad) nu wilt kopen of financieren, in allebei de gevallen hebben wij de prijs een speciale uitvoering gegeven.
De normale, toch al lage prijs van deze Polo Fox is f 22.670,-. En dat is inclusief matten, kosten rijklaar maken en een volle tank. Als u nu echter een ander merk inruilt (geeft niet welk type), dan krijgt u daar minimaal f 3.000,- gulden voor terug. Uw nieuwe Volkswagen kost u dus nooit meer dan f 19.670,- gulden.
Het enige wat wij vragen is dat uw inruilauto rijdt, APK goedgekeurd en niet ouder is dan tien jaar en dat het kenteken minimaal drie maanden op uw naam staat. Hebt u een veel jongere auto, of rijdt u al Volkswagen? Dan moet u zeker ook langs komen.

GARANTIE CERTIFICAAT F 8000,-
Dit certificaat is alleen geldig indien de kilometerstand niet meer bedraagt dan 75.000 kilometer. Bovendien mag de auto geen zichtbare schade vertonen en moeten zowel de carrosserie als de motor in goede staat van onderhoud verkeren.

Stel u koopt.
Als u koopt kost uw nieuwe Volkswagen u dus maximaal f 19.670,- gulden. Bij de Polo Fox krijgt u van ons echter een uniek prijsgarantie-certificaat. Als de auto na 5 jaar in goede staat verkeert en u hebt niet meer dan 75.000 kilometer gereden, garandeert dit certificaat u een inruilprijs van maar liefst f 8.000,- gulden. Op die manier rijdt u dus voor hooguit f 11.670,- gulden vijf jaar lang in een nieuwe Volkswagen. Voordelig?

U kiest voor financiering.
Uitgaande van een te financieren bedrag van f 19.670,- incl. een restantbetaling van f 8.000,- betaalt u over een looptijd van 60 mnd. f 386,81 per maand plus een restantbetaling van f 8.000,- bij de laatste termijn. Effectieve rente op jaarbasis 16,9%. Dit financieringsaanbod komt tot stand via onze eigen financieringsmaatschappij DFM te Amersfoort. DFM zal bij iedere aanvraag van financiering toetsen bij het BKR te Tiel.

Elke prijs een speciale uitvoering.
Als u een nog voordeligere manier weet om vijf jaar lang in een extra luxe Polo te rijden willen wij die ook weten. Zoniet, kom dan snel langs. Of u nu met of zonder inruilauto komt; wij geven elke prijs van de Polo Fox een speciale uitvoering.

Bovenstaande aanbiedingen zijn geldig van 20 maart t/m 31 maart as.

De Zuidlimburgse Volkswagen-dealers! Wie anders?

Nederland 1

13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
16.00 ●● Journaal.
16.05 Tom en Jerry, tekenfilmserie.
16.10 Hallo Bert, natuurfilmserie.
16.21 (TT) Service salon, gevarieerd middagprogramma. Presentatie o.a. Karin de Groot.
17.28 Ereprijs 17, familieprogramma met Minoesch Jorissen.
17.58 Kruis + munt, spelprogramma t.g.v. het 125-jarig bestaan van het Rode Kruis. Presentatie: Henk Mouwe.
18.26 De Spaanse Costa's landinwaarts, serie reisreportages. Afl.: De Costa Dorada. Vicky Mas maakt een tocht langs de Spaanse costa vanuit Salou.
18.51 De roze panter (The pink panther), tekenfilmserie. (herh.).
19.01 A different world. Amerikaanse comedyserie. Whitley's vreselijke nichtje Liza komt op bezoek, hunkerend naar een geschikte echtgenoot.
19.29 Cosbyshow, Ameriklaanse comedyserie. Cliff gaat mee op schoolreisje met Olivia en haar 18 klasgenootjes.
20.00 (●●+TT) Journaal.
20.25 Rondom tien, thematisch praatprogramma. Vandaag: 't Andere einde van de wereld. Presentatie: Henk Mochel.
21.11 Cheers, Amerikaanse comedyserie. Sam, Norm, Cliff en Woody komen een beroemde basketballer te hulp die geobsedeerd is door de vraag hoeveel bouten er in het stadion zitten.
21.41 Ted a tete met... Ted de Braak vandaag in gesprek met Kitty Courbois. Hij praat met haar over leven en carrière.
22.30 Dokument: Klaar voor onder water, reportage over het leven aan boord van een onderzeeër.
23.09 The commish, Amerikaanse politieserie. Afl.: De expert. Agent Cody wordt door commissaris Scali op het matje geroepen omdat hij te hard is opgetreden tegen een arrestant.
23.57 Miniatuur.
00.05-00.10 ●● Journaal.

Nederland 2

13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
16.00 ●● Journaal.
16.09 Solo ascent: Eenzame klim, portret van 23-jarige bergbeklimmer Chris Lomax die het een uitdaging vindt om zonder hulpmiddelen steile rotsen te beklimmen.
16.33 Derrick, Duitse misdaadserie. Afl.: Eenzame speurtocht. (herh.).
17.34 De tv-dokter. Medische adviezen van huisarts Ferdinand Zwaan. (herh.).
17.35 Gewoon met vakantie, 6-delige vakantiewijzer voor lichamelijk gehandicapten. Afl.: Engeland.
18.00 ●● Journaal.
18.20 De teenage hero turtles. Amerikaanse tekenfilmserie. (herh.).
18.46 Bassie en Adriaan en de geheimzinnige opdracht, kinderserie. Afl.: 'Waar zingen gevaarlijk is.' Adriaan heeft genoeg van reizen. Als hij hoort dat er een pakje in Duitsland ligt, verandert hij van idee.
19.20 TROS hollywood boulevard, informatief programma over film, video en televisie. Presentatie: Tineke Verburg.
19.55 De leukste thuis, amateurvideo's gepresenteerd door Linda de Mol.
20.25 (TT) Op goed geluk, kennismakingsquiz met Carry Tefsen.
21.09 De tv-dokter, medische tips van Ferdinand Zwaan.
21.10 TROS tv show, talkshow met Ivo Niehe.
22.03 In the heat of the night, Amerikaanse serie. Afl.: Gerechtigheid. Bubba is getuige van een aanrijding waarbij Kevin dawson door een vrachtwagen van zijn fiets wordt gereden. Hij belt een ambulance en zet zelf de achtervolging in.
22.51 TROS weekendfilm: Breaking point, psychologische thriller uit 1989 van Peter Markle. Met: Corbin Bernsen, Joanna Pacula, John Glover, e.a. Kort voor D-Day wordt de Amerikaanse majoor Jefferson Pike ontvoerd door de nazi's. Ze willen van hem weten waar en wanneer de invasie van Europa zal plaats hebben.
00.20-00.25 ●● Journaal.

Nederland 3

08.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.00 Huisje boompje beestje, afl.41. 9.30 Jodendom, afl.2.
10.00 (TT) Nieuws uit de natuur, afl.22.
10.30-10.50 Skoalle tv.
11.00-11.30 (TT) Schooltv-Weekjournaal, afl.22.
13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 ●● Journaal.
18.15 Sesamstraat.
18.30 (TT) Jeugdjournaal.
18.40 (TT) Het klokhuis.
19.00 Desmond's, serie. Afl.: Voorpagina nieuws (2). De overvallers gijzelen ondertussen alle mensen in Desmond's kapperszaak. De straat is afgezet, de politie omsingelt de zaak en de moeders van beide overvallers doen via de televisie een oproep aan hun zonen. Als Desmond zich niet langer in kan houden en tegen de jongens te keer gaat, komt er langzaam schot in de zaak...
19.25 Wat doe jij nou, programma over school- en beroepskeuze. Presentatie: Theo van Gogh.
19.55 Uitzending van de politieke partijen. Vandaag: PvdA.
20.00 ●● Journaal.
20.25 Hoeren, documentaire over verschillende vormen van prostitutie. Een homo-jongen, een travestiet, een transsexueel, een thuiswerker en een dame van de escort-service vertellen onomwonden over wat ze doen en hoe ze het doen.
21.19 Desperately seeking public, documentaire over het werven van kijkers voor klassieke muziek op televisie.
22.00 ●● Journaal.
22.15 Studio Sport journaal.
22.30 NOS Laat. Achtergrondinformatie uit binnen- en buitenland. Presentatie: Maartje van Weegen (Met om 23.00 het wekelijkse gesprek met de minister-president. Presentatie: Paul Witteman).
23.10-23.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL4

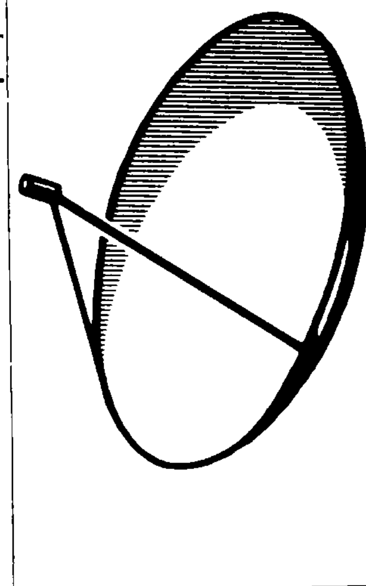
06.55, 07.25, 08.00 en 08.30 RTL4 nieuws.
07.00 en 7.30 Cartoons.
08.05 The bold & the beautiful.
08.35 M.A.S.H. Amerikaanse comedyserie.
09.05 Nieuws.
09.10 Love boat, Amerikaanse serie.
10.00 Goede tijden, slechte tijden, Nederlandse dramaserie. (herh.).
10.30 As the world turns. Serie.
11.15 Hitbingo. (herh.).
12.15 Moeder wat is het heet, Serie.
12.40 The Cartier affaire, Amerikaanse speelfilm uit 1985, geregisseerd door Rod Holcomb. Met o.a. Joan Collins en Telly Savalas.
14.15 The Oprah Winfrey show, Amerikaanse talkshow.
15.05 De draagmoeder. Braziliaanse serie.
15.35 The bold and the beautiful, Amerikaanse soap.
16.00 Telekids. Kinderprogramma.
16.30 Happy days. Amerikaanse serie.
17.00 5 uur show. Magazine.
18.00 Zes uur nieuws.
18.20 Prijzenslag.
18.50 Scrabble. Telefoonspelletje.
19.00 Rad van fortuin.
19.30 Avondnieuws.
19.50 Weer.
20.00 Goede tijden, slechte tijden. Nederlandse dramaserie.
20.30 Wie ben ik? Spelprogramma.
21.10 De prins van Bel Air, Amerikaanse serie.
21.40 Get a life, Comedyserie.
22.05 Desperately seeking Susan, Amerikaanse speelfilm uit 1985, geregisseerd door Susan Seidelman.
23.50 Laatste nieuws.
00.05 Carol & Company, Comedy.
00.30 M.A.S.H. Amerikaanse serie. (herh.).
00.55 The Oprah Winfrey Show, Amerikaanse talkshow. (herh.).
01.40 De draagmoeder. (herh.).
02.05 Bear Island, Engels/Canadese film uit 1980, geregisseerd door Don Sharp. Gebaseerd op de roman van Alistair MacLean. Met o.a. Donald Sutherland en Vanessa Redgrave.
03.45 Teletext.

België/TV 1

14.30 Schooltelevisie.
14.31 Europese verhalen, animatieserie met sprookjes uit zes landen.
15.00-15.30 Biologie, Afl.5: Het bloed over de werking van ons lichaam.
15.50 Naakte liefde (L'amour nu), Franse speelfilm uit 1981 van Yannick Bellon. Claire en Simon vormen een gelukkig paar. Dan ontdekt Claire een knobbeltje in haar borst en zonder dat Simon het weet ondergaat ze tests.
17.30 Er was eens Amerika (Il était une fois les Amériques). Tekenfilm.
17.55 Tik tak. Afl. 79.
18.00 Journaal.
18.10 Mooi en meedogenloos (The bold and the beautiful), Am. serie.
18.35 TV 1 - Top 30.
19.03 Buren (Neighbours), Australische serie. Afl. 809.
19.25 Programma-overzicht.
19.30 Journaal en Sport.
20.00 Sledge Hammer, Amer. comedyserie. Afl. 24: De Nazi-professor.
20.25 Baraka, spelprogramma.
21.40 Matlock. Amer. serie met Andy Griffith. Aansl.: Paardenkoersen.
22.30 Vandaag en Sport.
22.55 De vleespotten van Europa (Gravy train), 8-delige Engelse serie.
23.45-23.50 Coda. Vandaag: Thuis.

België/TV 2

18.50 Journaal.
19.00 Het menselijk lichaam, tekenfilmserie. Afl. 7: Het hart.
19.30 Het Capitool (Capitol), Amerikaanse serie. Afl. 366.
19.53 Benny Hill, komische sketches.
20.00 Vlaanderen vakantieland, toeristische portretten uit binnen- en buitenland.
20.35 Kijk uit! verkeerstip.
20.40 Magische wereld, Serie. Afl.2: Tovenaars en zombies.
21.30 Journaal en Sport.
22.00 Affiche, kunstmagazine.
22.20-22.45 Twee vrouwenportretten. 1. Viviane, Chausson. 2. Lenore, Duparc. Het BRT Filharmonisch Orkest o.l.v. Fernand Terby.



België/RTBF 1

12.10 Vacaturebank. **12.30** Full house, Am. serie. (herh.). **12.55** Weerbericht. **13.00** Nieuws. **13.35** Les espions, Franse avonturenfilm uit 1957 van Henri-Georges Clouzot. Met: Curd Jurgens, Peter Ustinov e.a. **15.35** Plein cadre. Aansl.: Clips à la Une (onder voorbehoud). **16.40** Nouba nouba. **17.40** Beverly Hills 90210. **18.30** Full house. **19.00** Ce soir. **19.30** Nieuws. **20.05** Jeunes solistes. **21.20** The Hidden, Am. speelfilm uit 1987 van Jack Sholder. **23.00** Vidéothèque. (2). **23.55** Weerbericht. **00.20-00.25** Bourse.

België/Télé 21

14.00 Cursus Nederlands. **14.30** Cursus Engels. **15.00** Muzzy in Gondoland. **16.40** Documentaire over het olijfolieschandaal in Spanje. (herh.). **17.35** Nouba nouba. **18.30** Terre et soleil. **19.00** Radio 21. **19.30** Journaal. **20.00** (ZW) Les pas perdus, Franse speelfilm uit 1964 van Jacques Robin. **21.25** Laatste nieuws. **22.00-00.00** Récits d'Ellis island, portret van dit eiland in de buurt van New York.

TV 5

07.00 Ochtendprogr. **16.05** Nieuws. **16.15** Faut pas rever. **17.15** Culinair magazine. **17.40** Cursus Frans. **18.00** Spelprogramma. **18.30** Nieuws. **18.50** Affiches. **18.55** Clin d'oeil. **19.00** Dierenmagazine. **19.30** Nieuws. **20.00** Medisch magazine. **21.00** Nieuws. **21.30** Stars 90, amusementsprogr. **23.00** Nieuws. **23.20** Media Sud. **23.35-00.45** Résistance, informatief.

RAI UNO

06.55 Ochtend/middagprogr. **18.00** TG1 flash. **18.05** Vuoi vincere? **18.30** Ora di punta. **19.50** Che tempo fa. **20.00** Telegiornale. **20.40** Banana Joe, film. **22.15** Elezioni 1992. **23.10** TG1 linea notte. **23.25** Italia chiamo. **00.15** TG1 notte - Che tempo fa. **00.45** Oggi al parlamento. **00.55** Mezzanotte e dintorni. **01.15** DSE. **01.45** Sarmano: Biliardo. **02.15** TG1 linea notte. **02.30** David Copperfield, film. **04.25** TG1 linea notte. **04.40** Uomo di carta, film. **06.05** Divertimenti. **06.40** Il sospetto, film.

BBC 1

07.00 Teletekst. **07.15** Faces of Islam. **07.30** BBC Breakfast news en om: **07.30-07.55** Business Breakfast. **10.05** Kilroy. **10.50** Hot chefs. **11.00** Nieuws. **11.05** Playdays. **11.25** Poddington peas. **11.35** Gibberish, woordspel. **12.00** Nieuws. Aansl.: Regio nieuws. **12.05** Health UK (1). Hormonale problemen. **12.30** People today. (13.00 Nieuws). **13.20** Pebble Mill. **13.55** Regio nieuws. **14.00** Nieuws. **14.30** Neighbours. **14.50** Villa rides, Amer. speelfilm uit 1968 van Buzz Kulik. Met: Yul Brynner e.a. **16.50** Progr. waarin huishoudelijk afval nieuw leven wordt ingeblazen. **17.05** The story of Doctor Dolittle. **17.20** The further adventures of SuperTed. **17.30** Hangar 17, muziekmagazine. **17.55** Newsround extra. **18.05** Maid Marian and her merry men, **18.35** Neighbours. **19.00** Nieuws. **19.30** Regio nieuws. **20.00** Wogan, talkshow. **20.30** Tomorrow's world. Reportage over milieu-vriendelijke en eetbare kranten. **21.00** In sickness and in health. **21.30** Caught in the act, homevideofilms. **22.00** Nieuws. **22.30** No man's land. Amer. speelfilm uit 1987. **00.15** Hornet's nest, Amer. speelfilm uit 1970 van Phil Karlson. Met: Rock Hudson e.a. **02.00-02.05** Weerbericht.

BBC 2

07.45-08.10 Open universiteit. **09.00** Breakfast news. **09.15** Westminster. **10.00** Schooltv. **14.20** Green claws, serie. **14.35** Pinny's house, serie. **14.40** Schooltv. **15.00** Nieuws. Aansl.: Schooltv. **15.20** Weekend outlook. **15.25** Sport on Friday met o.a. skiën; Europacup voetbal en badminton (16.00 Nws.) **18.00** Sportquiz. **18.30** Top gear. **19.00** Thunderbirds. Am. poppenserie. **19.50** Dr. Who, sf-serie. **20.15** 100 per cent, jongerenmagazine. **21.00** Public eye. **21.30** Gardeners' world. **22.00** Satire met Victoria Wood. **22.30** Arena. documentaire. **23.30** Newsnight. **00.15** Persoverzicht. **00.30** Scrutiny. **01.00** Weerbericht. **01.05-02.45** The last of the good days, speelfilm uit 1989 van Jiri Menzel gebaseerd op het boek van Vladislav Vancura.

Sportnet

08.00 Eurobics. **08.30** Zeilen. **09.00** Pro boksen. **10.30** Eurobics. **11.00** Rodeo. **12.00** NHL ijshockey. **14.00** Faszination Motorsport. **15.00** Eurobics. **15.30** Golf. USA PGA tour. **16.45** Golf. **17.00** Argentijns voetbal. **18.00** Pilote. **18.30** Ski-verslag. **19.30** NBA basketball. **20.00** World sports special. **20.30** Go. Autosport. **21.30** WK kickboksen. **22.30** NBA basketball. **00.00** Boksen. **01.30** Golf. USA PGA. **02.45** Golf. **03.00** Biljarten. VK open. **05.00-07.00** Forte snooker league 1992.

Eurosport

09.00 Friday alive met Skiën om de Wereldbeker. **13.00** Trans world sport. **14.00** Europacup voetbal. **15.30** Motorsport news. **16.00** Handbal. **17.00** Free-style skiën. **18.00** Tennis. ATP toernooi. **20.00** Autosport. Grand Prix. **21.00** Paardesport. **21.30** Eurosport nieuws. **22.00** Paardesport. **00.30-01.00** Eurosport nieuws.

Super Channel

06.30 Business insiders. **07.00** Business view. **07.30** Supersports news. **07.35** Europe report. **07.50** Super events. **08.00** ITN Nieuws. **08.30** Business weekly. **09.00** Channel E. **09.30** Super shop. **10.00** The mix. **11.50** Music news. **12.00** Super shop. **12.30** Hello Austria Hello Vienna. **13.00** Japan business today. **13.30** Beyond tomorrow. **14.00** All mixed up. **14.50** Music news. **15.00** Wanted. **16.00** On the air, show. **17.50** Music news. **18.00** Wyatt Earp, western. **18.30** I spy, detective. **19.30** Inside edition. **20.00** Prime sport. **20.30** Tennis magazine. **21.00** Wild America. **21.30** Spiegel TV. **22.00** Nieuws. **22.30** Supersports news. **22.35** Europe report. **22.45** US market wrap up. **23.00** (ZW)The night has eyes, Engelse speelfilm uit 1942 van Leslie Arliss. **00.30** Music news. **00.40** Blue night. **01.10** Super shop. **01.40** The mix all night.

MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. **10.00** Paul King. **13.00** Simone. **16.00** Greatest hits. **17.00** Report. **17.15** At the movies. **17.30** News at night. **17.45** 3 From 1. **18.00** Prime. **19.00** Yo! Raps today. **19.30** Ray Cokes. **22.00** Greatest hits. **23.00** Report. **23.15** At the movies. **23.30** News at night. **23.45** 3 From 1. **00.00** Post modern. **01.00** The pulse. **01.30** Kristiane Backer. **03.00-08.00** Night videos.

CNN

09.45 CNN Newsroom. **12.30** Business morning. **13.30** Business day. **15.00** Larry King. **16.00** World day. **17.30** Crier and Co. **20.00** World business tonight. **21.00** The international hour. **23.00** World business tonight. **23.30** Showbiz today. **00.00** The world today. **01.00** Moneyline. **01.30** Crossfire. **02.00** Prime news. **03.00** Larry King. **05.00-07.30** Showbiz today.

Duitsland 1

09.00 Heute.
09.03 Der Denver-Clan (Dynasty).
09.45 Medizin nach Noten II/2.
10.00 Heute.
10.03 Die Leute von Gross-Beuthen, reportage over Oostduitse dorpje.
10.50 Hundert Meisterwerke, Vandaag: Frauen im Garten, van Claude Monet. (herh.).
11.00 Heute.
11.03 (TT) Heisse Colts in harten Fäusten (Return of the Gunfighter), Amerikaanse speelfilm uit 1966.
12.35 Umschau.
12.55 Persoverzicht.
13.00 ZDF-Mittagsmagazin.
13.45 Wirtschafts-telegramm.
14.00 Tagesschau.
14.02 ●● Sesamstrasse.
14.30 Natur in Not. Afl. 3: over de gevolgen van intensieve landbouw.
15.15 Tagesschau.
15.20 Unternehmen Delta III (The shape of things to come), Canadese speelfilm uit 1979. De verknipte wetenschapper Omus heeft de planeet Delta III in zijn macht.
17.00 Punkt 5 - Länderreport.
17.15 Tagesschau.
17.35 Heidi und Erni, serie. Afl.:Zeit ist Geld; Weitere Aussichten.
18.30 Hier und Heute, actualtiteiten.
18.45 Knastmusik, serie.
19.20 Herzblatt, spelprogramma met Rudi Carrell.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 (TT) Tagesschau.
20.15 (OO) Das Bankentrio (Three fugitives), Amerikaanse speelfilm uit 1989 van Francis Veber. Met: Nick Nolte e.a. Ex-bankrover Daniel Lucas wil eerlijk gaan leven maar wordt bij een bezoek aan een bank door een overvaller gegijzeld.
21.49 Tagesthemen-Telegramm.
21.50 Plusminus, magazine.
22.30 Tagesthemen.
23.00 (OO) Golden girls, Amerikaanse comedyserie. Afl.: Singe, wem Gesang gegeben.
23.25 Sportschau.
23.50 Der Schlachter (Le boucher), Frans/Italiaanse speelfilm uit 1970 van Claude Chabrol.
01.20 Tagesschau.
01.25-01.30 Z.E.N. Landschaften in Kreta: Knossos.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF. Zie Duitsland 1.
13.45 Nachbarn, magazine voor buitenlanders en Duitsers.
14.30 Hallo Janine, Duitse speelfilm uit 1939 van Carl Boese. Met: Marika Rökk, Johannes Heesters e.a.
16.00 Heute.
16.05 Raumschiff Enterprise - Das nächste Jahrhundert (Star Trek - The next generation), Amerikaanse sf-serie.
16.55 ZDF-Glückstelefon.
17.00 Heute.
17.10 Sport heute.
17.15 ●● Länderjournal, Magazine.
17.50 Die Simpsons. Tekenfilmserie. Afl.: Tauschgeschäfte und Spione.
18.25 Die Simpsons. Am. tekenfilmserie. Aansl.:programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.20 Der Landarzt, serie. Afl.: Alles aus Liebe. Dr. Teschner wordt vrijgesproken van de verdenking iemand dodelijk aangereden te hebben.
19.50 Der Landarzt, serie. Vervolg.
20.15 (TT) Derrick, politieserie. Afl.: Mord im Treppenhaus. In het trappehuis van een flat wordt een vrouw dood gevonden, vermoord. Ze woonde met haar man in de flat.
21.15 Die Reportage: reportage over de automafia in Polen.
21.45 Heute-journal. Aansl.: Politbarometer. (VPS 22.10).
22.20 Ein verrücktes Paar. Sketches met Grit Boettcher/Harald Juhnke.
22.50 Die Sport-Reportage, sportprogramma met Bundesliga-voetbal en IJshockey.
23.25 Allein gegen die Mafia, 28-delige misdaadserie. Afl. 12. In een klooster probeert Cattani zijn innerlijke rust terug te vinden.
00.25 Heute.
00.30-02.00 Der Mord, der zweimal geschah (Constance aux enfers/Un balcon sobre el infierno), Frans/Spaanse speelfilm uit 1963 van Francois Villiers. In de zomer is iedereen in Parijs met vakantie. Alleen Constance is nog in haar flat. Ze komt nauwelijks buiten en kijkt slechts de hele dag naar buiten. Op een dag ziet ze aan de overkant hoe iemand vermoord wordt, en zelfs door wie. Ze verraadt de moordenaar echter niet.

Duitsland 3 West

08.55 Tele-Gym. **09.10** Schooltelevisie. **09.40** Cursus natuurkunde. **10.10** Schooltv. **11.40** Teletekst. **11.48** Progr. -overzicht. **11.50** Das Recht zu lieben. Soapserie. **12.15** In Sachen Natur. (herh.). **13.00** Länder - Menschen - Abenteuer. **13.45** Die Dienstagreportage. Vandaag: Aralsee. **14.15** West 3 aktuell. **14.20** FensterPlatz. **15.25** Landesspiegel. Portret van de explosieven-opruimingsdienst in Nordrhein-Westfalen. **15.55** Sport aktuell. **16.00** West 3 aktuell. **16.05** Jörg Preda berichtet, serie. **16.30** Schooltv. **17.30** Cursus. Afl. 7: biologie. **18.00** Aktuelle Minute. **18.01** (TT) Die Herren des Strandes. **18.25** Six-Teen. **18.57** Progr. -overzicht. **19.00** Aktuelle Stunde met om 19.45 Raamprogramma's. **20.00** Landesspiegel: Die Kaffee-Connection. **20.45** Geschichte/Zeitgeschichte: documentaire over de vervolging van homoseksuelen in het Derde Rijk. **21.30** West 3 aktuell. **21.45** ZAK, weekoverzicht. **22.30** Fromme Lügen (Mentiras piadosas), Mexicaanse speelfilm uit 1988 van Arturo Ripstein.

Duitsland 3 SWF

08.15 Tele-Gymnastik. **08.30** Cursus biologie. **09.00** Literatur in der DDR heute. **09.30** Europäischer Wirtschaftsverbund. **10.00** Dokumentation: über die Nutzung des Wassers. **10.20** Eingriffe in der Naturhaushalt. **10.35** Non-Stop-Fernsehen. **16.00** This week. **16.15** Actualités. **16.30** Indischer Alltag. **17.00** Cursus biologie. **17.30** Robbi, Tobbi und das Fliewatüüt. **17.54** Philipp. **17.57** Der Dokter und das liebe Vieh, serie. **18.25** Kinder-Verkehrsspot. **18.26** Das Sandmännchen. **18.30** Das Südwestjournal. **19.00** Service um sieben. **19.15** Hallo, wie geht's? **20.00** Lindenstrasse, serie. **20.30** Reportage over de strijd om het standbeeld van keizerWilhelm I in Koblenz. **21.00** Journaal. **21.15** Menschen unter uns. **22.00** Harald und Eddi, sketches. **22.30** Blackwell's island, Amer. speelfilm uit 1939 van William McGann. Zelfs vanuit de gevangenis controleert bendeleider Bransom half New York. **23.40** Laatste nieuws. **23.42** Non-Stop-Fernsehen.

RTL Plus

06.00 Guten Morgen Deutschland met om:
06.30 Frühmagazin met GeldMarkt;
08.30 Treff am Alex.
09.05 Vater Murphy Amer. serie. Afl.: Das erste Wunder (2). (herh.).
09.55 Reich und schön (The bold and beautiful), Amerikaanse serie.
10.20 Dr. med. Marcus Welby Amer. serie. Afl.: Hase und Schildkröte.
11.10 Lieber Onkel Bill (Family affairs). Afl.: Cissy's appartement.
11.35 Tic Tac Toe, spelprogramma.
12.00 Familienduell, spelprogram.
12.30 Der Hammer (Sledge Hammer). Afl.: Genosse Hammer. (herh.).
12.55 RTL aktuell.
13.00 Eine schrecklich nette Familie Serie. Afl.: Die Tätowierung.
13.30 California Clan (Santa Barbara), Amerikaanse serie.
14.20 Die Springfield Story (The guiding light), Amerikaanse serie.
15.05 Dallas. Afl.: Böse überraschung.
15.50 Chips. Afl.: Eine wandelnde Zeitbombe. (herh.).
16.40 Riskant! spelprogramma.
17.10 Der Preis ist heiss, spel.
17.45 Durchgedreht, video-show.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Elf 99, live-magazine.
18.45 RTL aktuell.
19.20 Pazifikgeschader 214 (Black sheep). Afl.: Die Wölfe kommen.
20.15 Tropical heat. Amerikaanse serie. Afl.: Glücksspiele.
21.15 Ein Schloss am Wörthersee, Serie. Afl.: Der Schönheitschirurg.
22.15 Anpfiff, voetbalshow.
23.05 Tutti frutti, spelshow.
00.00 Mitternachtsstrip.
00.10 Josefine Mutzenbacher, Duitse erotische film uit 1970 van Kurt Nachmann.
01.40 Der Schatten des Shogun (Shogun's shadow), Japanse kung-fu film uit 1989. (herh.).
03.15 Wilder Sommer (L'estate violenta), Frans-Italiaanse speelfilm uit 1959 van Valerio Zurlini. Met: Jean-Louis Trintignant e.a.
04.50 Spätere Heirat nicht ausgeschlossen (Ex-lady), Amerikaanse speelfilm uit 1933 van Robert Florey. Met: Bette Davis, Gene Raymond, Alphonse Ethier.



● *Walter Plathe in 'Der Landartz'. (Duitsland 2 – 19.20 uur).*

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1. **08.30** Bezaubernde Jeannie. Amerikaanse serie. Herh. **09.00** SAT 1 Blick. **09.05** Rückkehr nach Eden, Australisch familieverhaal. **10.00** Die Verschwörer, Amerikaanse misdaadfilm. **10.55**Hunter. Amerikaanse misdaadserie. Herh. **11.55** Glücksrad. spelprogramma. Herh. **12.40** Tip des Tages. **12.45** Tele-Börse live (13.00 SAT 1 Blick). **13.35** Unter der Sonne Kalironiens, serie. **14.30** Bezaubernde Jeannie, serie. **14.55** SAT 1 Blick. **15.05** Falcon Crest, serie. **16.00** Cagney & Lacey, serie. **16.55** SAT 1 Blick. **17.05** Geh aufs Ganze. Spelshow. **17.45**Regionalmagazin. **18.15** Bingo. Spelprogramma. **18.45** Guten Abend, Deutschland. **19.20** Glücksrad. Spelprogramma. **20.15** WetterNews. **20.15** Papillon. Amerikaanse speelfilm uit 1973. Met o.a. Steve McQueen.**22.55** Der Ambassador. Amerikaanse speelfilm uit 1984. **00.35** SAT 1 Blick. **00.50**SAT 1 Sport **02.10** Vorschau/Videotext.

TV FILMS VIDEO

Duitsland 2
14.30 Hallo Janine (1939-D). Film van Carl Boese met pianist Peter Kreuder. Variété-zangeresje wil carrière maken. Met Marika Rökk en Johannes Heesters.

Duitsland 1
15.20 The Shape of Things to Come (1979-CDN). Matte, goedkope verfilming van het verhaal van H.G. Wells door George McCowan waarin na de verwoesting van de aarde nog slechts enkele overlevenden op de maan wonen. Met o.a. Jack Palance, Carol Lynley en John Ireland.

BRT 1
15.50 L'amour nu (1981-F). Film van Yanniock Bellon n.a.v. autobiografische roman van de actrice Françoise Prevost. Vrouw krijgt kanker, moet een borst laten amputeren en heeft dan het gevoel geen complete vrouw meer te zijn. Dit levert relatieproblemen op. Met o.a. Marlène Jobert en Jean-Michel Folon.

Duitsland 1
20.15 Three Fugitives (1989-USA). Francis Veber's remake van zijn eigen Franse komedie 'Les Fugitives'. Stuntelige bankrover gijzelt per ongeluk beruchte bankrover. Met: Nick Nolte en Martin Short.

RTL4
22.05 Desperately Seeking Susan (1985-USA) Onconventionele en originele komedie van Susan Seidelman over verveelde huisvrouw. Undergroundfilm van het betere soort. Met o.a.: Rosanna Arquette, Madonna en Aidan Quinn.

Duitsland 3 West
22.30 Mentiras Piadosas (1988-Mex). Goede film met typisch mexicaanse trekjes van Arturo Ripstein, één van Mexico's meest vooraanstaande regisseurs. Twee vrienden proberen hogerop te komen totdat hun vriendschap verstoord wordt doordat een van hen verliefd wordt. Met o.a.: Alonso Enchanove en Delia Casanova.

Duitsland 1
23.50 Le Boucher (1969-F). Thriller/liefdestragedie van Claude Chabrol over Parijse onderwijzeres en een dorpsslager. Het dorp wordt opgeschrikt door serie onverklaarbare moorden. Met: Stéphane Audran en Jean Yanne.

RTL Plus
00.10 uur Josefine Mutzenbacher (1970-D). Satirisch erotische film van Kurt Nachmann die helaas de juiste toon niet weet te treffen doordat hij teveel rekening met film-censuur heeft gehouden. met o.a.: Christine Schuberth en Renate Kasché.

● *Madonna en Aidan Quinn in 'Desperately seeking Susan'. (RTL4 – 22.05 uur).*

Duitsland 2
00.30 Constance aux Enfers (1963-F/E). Film van Francois Villiers met al te sterke stereotypering van de rollen, gespeeld door o.a.: Micheole Morgan en Simon Andreu. Weduwe is getuige van de moord op haar losbandige buurvrouw.

RTL4
02.05 Bear Island (1980-GB). Tamme actiefilm van Don Sharp over Amerikaanse bioloog (Donald Sutherland) naar de roman van Alistair MacLean. Spectaculaire sneeuwstunts in pogingen ongemunt goud te vinden dat tijdens WOII op Noordpool werd achtergelaten.

radio

Radio 1
7.07 Het Gebouw met om 7.09 Afdeling nieuws (7.30 Nws.). 8.30 De tafel van NL. 9.30 Het archief. 10.05 De reddeloze reportage. 11.05 De documentaire. 12.05 Afdeling nieuws. (12.30 Nws.) 12.34 Informatie voor de vissers. 12.55 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 NCRV's hier en nu, met om 13.45 Kerk vandaag. 16.05 VARA Radio I vrijdageditie (17.30 Nws.). 20.04 NCRV-Bulletin. 21.04 NCRV Vrijdag-sport. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Veronica's Oh, Wat een nacht, met om 0.02 De stemband. 2.02 Oh, wat een nacht. 5.02-7.00 Ook goeiemorgen.

Radio 2
7.04 KRO's ontbijtshow, met om 8.30 Postbus 900. 8.50 Het levende woord. 9.04 Adres onbekend. 10.04 In antwoord op..... 11.50 Postbus 900. 12.04 Alleen op vrijdag. 14.04 Ratel plus. 15.30 Binnenlandse zaken. 16.04 Gerard de Vries draait op verzoek. 17.04 Nederlands hitwerk. 18.04 Gesprek met de minister-president. 18.09 Opium radio. 20.04 Amsterdams Kleinkunst festival 1992. 20.30 Hersengymnastiek. 21.04 Met mij valt te praten... 22.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3
6.02 Ook goeiemorgen. 9.04 Goud van oud. 12.04 Van Diepen draait door. 15.04 De top 40. 18.04 De avondspits. 19.04 Dinges en Van Inkel. 22.04-24.00 Countdown café.

Radio 4
7.02 Vroeg ochtendconcert 1: Duistere hartstochten. 8.00 Nws. 8.04 Vroeg ochtendconcert 2: Doedelzakken en draailieren. 9.00 Muziek voor strijkers. 9.50 Rossini 200 jaar geleden geboren (4): Armida, opera van Rossini. I Solisti Veneti o.l.v. Claudio Scimone met Ambrosian Opera Chorus en sol. 12.30 Jazz op vier-concert. 13.00 Nws. 13.04 Operette. 14.00 Orgelbespeling. 14.30 Songs of praise. 15.00 Klein bestek: Zemlinsky pianotrio. 15.45 Uit de schat der eeuwen. 16.15 Crème du baroque. 17.00 De psalmen. 17.20 Concertante. 18.00 Nws. 18.04 Muziekjournaal. 19.00 Uit het muziekarchief: Vioolmuz. 20.00 Nws. 20.02 Supplement: I. Griekse rebetika; ca. 21.30 UPIC systeem; ca. 22.45-24.00 De grote oversteek: Operamuziek.

Radio 5
6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 8.30 De onderstroom. 8.55 Scheepspraat. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Sporen in het verleden. 10.00 In gesprek. 10.55 Vrijzinnig vizier. 11.00 Een leven lang. 12.00 Nws. RVU: 12.05 Toegift. 12.15 Hobbyvitaminen. 13.00 Nws. 13.10 Het Gebouw met om 13.10 Het interview; 14.00 Het onderzoek; 14.30 De ontmoeting; 16.36 Welingelichte kringen. 17.35 Postbus 51 radiomagazine. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Paulus de boskabouter. 18.20 Uitzending van D'66. 18.30 Homonos. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en het Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 De bijbel open. 20.55 België totaal. 21.05 Schoolagenda. 21.20 Zicht op Israël. 21.40-22.00 Theologische verkenningen.

Omroep Limburg
07.00 Limburg Aktueel. 8.00 Radio Euregio. 8.30 Limburg op vrijdag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Op de valreep. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Overname Radio 1. 17.00 Limburg aktueel. 18.00-18.30 Het Podium.

België/Radio 2
O6.00 Nieuws. 6.05 Voor dag en dauw. 8.00 Nieuws 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws 10.03 Platenpoets. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op vrijdag. 14.00 Het Algemeen Belang. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitriders. Toppers en platen van vroeger. 20.00 Het eenzame hartenburo. 22.00 Nieuws 22.05 Country-side. 23.30 Nachtradio.

België/BRF
O6.35 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten (7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte). 9.10 Musikexpress. 10.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. (12.15 Veranstaltungskalender; 12.30 BRF Aktuell). 13.00 Treffpunkt Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Klassik leicht serviert. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: Euro-Tops. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF-Aktuell + Sportvorschau. 18.40-20.05 Konzertabend.

RTL Radio
O4.00 Frühschicht. Voor vroege vogels. 6.00 Guten Morgen Deutschland. 9.00 Radio-Shop. Muziek en actualiteiten. 12.00 RTL-Mittag. 14.00 RTL-Radio Café. 16.00 Feierabend. 18.00 Neues aus Kino, Video, Musik. 21.00 Je t'aime. 24.00-04.00 Radio-Nacht.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (13.00 Mitmenschen). 14.00 Nachrichten. 14.05 Stichwort Wirtschaft. 14.07 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musikexpress. 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

GEZELLIG UIT



WINNENDE STAATSLOTEN 1e EN 2e TREKKING MRT. '92

827e Staatsloterij, 1e en 2e trekking 19 maart 1992

In de 1e trekking ruim **490.000** prijzen samen zo'n *f* **9.500.000,–**

22	prijzen van *f* 25.000,–	op alle lotnummers	017133
22	prijzen van *f* 5.000,–	op alle lotnummers	014252
220	prijzen van *f* 1.000,–	op alle eindcijfers	7998
2200	prijzen van *f* 250,–	op alle eindcijfers	093
2200	prijzen van *f* 100,–	op alle eindcijfers	450
2200	prijzen van *f* 100,–	op alle eindcijfers	360
22.000	prijzen van *f* 50,–	op alle eindcijfers	20
22.000	prijzen van *f* 50,–	op alle eindcijfers	86
220.000	prijzen van *f* 15,–	op alle eindcijfers	2
220.000	prijzen van *f* 10,–	op alle eindcijfers	4

In de 2e trekking ruim **290.000** prijzen samen zo'n *f* **11.000.000,–**

22	prijzen van *f* 50.000,–	op alle lotnummers	015712
22	prijzen van *f* 20.000,–	op alle lotnummers	024600
22	prijzen van *f* 2.000,–	op alle lotnummers	058767
220	prijzen van *f* 1.000,–	op alle eindcijfers	1915
2200	prijzen van *f* 250,–	op alle eindcijfers	868
2200	prijzen van *f* 250,–	op alle eindcijfers	976
2200	prijzen van *f* 100,–	op alle eindcijfers	997
2200	prijzen van *f* 100,–	op alle eindcijfers	040
22.000	prijzen van *f* 50,–	op alle eindcijfers	74
22.000	prijzen van *f* 50,–	op alle eindcijfers	82
22.000	prijzen van *f* 50,–	op alle eindcijfers	89
220.000	prijzen van *f* 20,–	op alle eindcijfers	8

Zetfouten voorbehouden.

De derde trekking wordt live uitgezonden op TV. Kijk a.s. maandag naar de Staatsloterijshow, aanvang 21.15 uur, TV2. In verband met het late tijdstip van de trekking zal de trekkingsuitslag niet op 24 maart maar op 25 maart in dit ochtendblad gepubliceerd worden.

GEEN MOOIER LOT DAN 'N STAATSLOT.

Curatele: Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank de dato 9 maart 1992 is onder curatele gesteld **Catharina Petra Sebastiana Johanna Marie Delfgaauw,** geboren te Rijswijk op 28-5-1946, wonende te Maastricht aan de Maasvelderweg no. 1 (huize Maasveld); tot curatrice, respectievelijk toeziend-curatrice zijn benoemd **Monica Johanna Michèle Cornelia Marie Vollebregt-Delfgaauw** wonende te 6247 AP Gronsveld aan de Rijksweg 220 en **Maria Anna Gerarda Oda Liduina Deldime-Delfgaauw,** wonende te 7090 Steenkerque (B.) aan de Haut Bosquet 2.

mr. A.H. Odekerken-Holtkamp
advocaat en procureur
Tongersestraat 2
6211 LN MAASTRICHT

Deze pagina wordt gecoördineerd door de afdeling PR en Promotie. Voor inlichtingen: 045-739366.

KIOSK IS ER VOOR U!

Vanaf vandaag is er speciaal voor U de pagina Kiosk. Op deze pagina brengen wij wekelijks reisaanbiedingen, mogelijkheden om uitstapjes te maken, een speciale rubriek voor de Vrienden van het Limburgs Dagblad en andere wetenswaardigheden, die voor U als lezer van belang kunnen zijn. Heeft U ons iets te melden, schrijf ons dan.
LIMBURGS DAGBLAD, t.a.v. KIOSK, POSTBUS 3100, 6401 DP HEERLEN.

GEAFFICHEERD

★ nog tot 9 april kunt U naar de expositie „FOSSIELEN UIT HET CARBOON". In de vitrines van de ABN-AMRO bank aan het Kloosterwandplein 120 in Roermond is deze verzameling (óók buiten kantooruren) te bezichtigen.

★ 25 maart: Sportstichting Landgraaf organiseert een OPEN DAG 35+ MET GRATIS CONDITIETEST! Tussen 09.00 – 13.00 uur in sporthal In de Bende, Emmastraat 3, Landgraaf. Gratis entree.

★ 25 maart: Ten bate van de jeugdafdeling organiseert VV Stadbroek een grote KIENAVOND. Aanvang 19.30 uur in het clubgebouw aan de Jan Steenstraat in Sittard.

★ ZOMERBEURS KINDERKLEDING (0-12 jr.). In het W.E.B.gebouw in Brunssum is op 28 maart van 10 tot 12 uur de verkoop van de op 26-3 van 9 tot 12 uur ingenomen kinderkleding.

TRIPTIP VAN DE WEEK

EUREGIO BEURS AKEN
Nog tot en met zondag kunt U naar de Euregio Maas-Rhein Wirtschaftsschau 1992 aan de Bendplatz in Aken. U vindt er alles over bouwen, onroerend goed, techniek in huis, keuken en huishouden, gezondheid, sport, vrije tijd, beauty en fashion, auto, motor en caravan. Ook zijn er dagelijks modeshows. Openingstijden vandaag en morgen van 10.00 tot 19.00 uur. Zondag van 11.00 tot 19.00 uur. Entree DM, 6,-.

HUISHOUDBEURS AMSTERDAM
Ook in Amsterdam - RAI - zijn er van 25 maart tot en met 5 april twee beurzen onder één dak. De Huishoudbeurs en Huis & Interieur RAI'92 staan weer garant voor het opdoen van allerlei ideeën op het gebied van smaakvol wonen en leven, vrijetijdsbesteding, mode, speelgoed en recreatie. Het proeven van de nieuwste hapjes en drankjes hoort bij een bezoek aan deze beurs, waar zoals elk jaar ook weer fraaie themapaviljoens te bewonderen zijn en talrijke presentaties worden gegeven. Openingstijden: dagelijks van 10-17 uur, dinsdag 31 maart t/m vrijdag 3 april ook van 19-22 uur. Entree: ƒ 15,-, 's-avonds ƒ 10,-. Kinderen tot 12 jaar en houders van PAS65 ƒ 12,50 en 's-avonds ƒ 7,50.



VRIENDENREIS NAAR WENEN

SPECIALE AANBIEDING

LENTEREIS NAAR CULTUURSTAD NUMMER ÉÉN.

Op veler verzoek brengen wij U nog eens naar deze veelbezongen stad. Een lentereis, boordevol excursies. In samenwerking met Schmitz-reizen geniet U van een verzorgde reis naar de Oostenrijkse hoofdstad.
U reist natuurlijk per luxe touringcar en logeert in een comfortabel hotel in de Wienerwald. Tijdens Uw verblijf staan talrijke excursies op het programma.
Uw vakantie begint als U op een van de opstapplaatsen op de voor U gereserveerde plaats in de touringcar plaatsneemt.
Via Keulen, Frankfurt, Neurenberg bereiken we onze standplaats Laaben, waar we logeren in Hotel zur Post. Een fijn hotel, van alle gemakken voorzien. Natuurlijk hebben alle kamers bad of douche, toilet, radio en telefoon. Ook is er een lift ter beschikking. De verzorging is perfekt. Op basis van halfpension staat de familie Steinberger garant voor een uitstekend gedekte ontbijttafel en voortreffelijke warme maaltijden aan het eind van de dag.

EXCURSIES

Vanuit de Wienerwald staan de volgende excursies op het programma: Schloss Schönbrunn en Schloss Laxenburg, het parlement, het oude centrum van Wenen, de Staatsopera, de Keizerlijke appartementen en de schatkamers.
Ook aan het wereldberoemde Prater gaan we natuurlijk niet voorbij en „Wenen by night" is een must. U laat zich comfortabel rondrijden en geniet van de altijd feestelijke verlichting van deze wereldstad.

Tijdens een tocht door de prachtige Wienerwald kunt U alle opgedane indrukken laten bezinken en genieten van het natuurschoon dat U omringt.
Om eenieder de gelegenheid tè geven Wenen op eigen houtje te „doen" is er ook nog tijd geschapen om te winkelen of anderszins te besteden.
Als we een week later de terugreis aanvaarden hebben we ook nog een afscheidsdiner – in Nederland – voor U geregeld. Omdat onze reizen van a tot z verzorgd zijn, is ook dit in de prijs begrepen.

REISINFO
Data: 2 t/m 9 mei 1992
Vervoer: luxe touringcar – Schmitz Reizen
Prijs: ƒ 795,-- PP.
Toeslag 1 pers.kamer ƒ 93,-- pp. (Beperkt beschikbaar)

SPECIALE VRIENDENKORTING
vijftig gulden p.p.
op vertoon van Uw vriendenpas

Inclusief:
- verblijf in Hotel zur Post op basis van halfpension
- excursies
- reis- en annuleringsverzekering
- afscheidsdiner

Opstapplaatsen: Susteren – Sittard – Geleen – Heerlen – Kerkrade (bij voldoende deelname ook opstapmogelijkheid in Venlo, Roermond en Maastricht.

Exclusief: eventuele entreegelden.

Reserveren: vanaf heden bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad, VVV Vaals en VVV Simpelveld.
Betaling: bij reservering aanbetaling ƒ 100,-- pp.
Restantsom uiterlijk 4 weken voor vertrek.

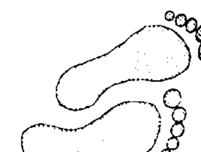
WANDELINGEN

Zondag 22 maart:

WINTERTOCHT WSV ECHT
10 – 15- 25 – 40 km.
Info: 04754-84593/82431

KEIENDORPENTOCHT
WSV NOAD- BOCHOLTZ
5 – 10- 15 – 20 – 30 – 42 – 50 km.
Info: 045-444421

MS WANDELING – WANDEL MEE BREUGH
6 – 10 – 16 km.
Info: (09-32) 11633475



KWIS VOOR FILMFANS WIE KRIJGT EEN OSCAR?

Bent u weg van film? Houdt u ook bij welke films pas uitkomen? Of waagt u een gokje?

Dan durft u best mee te doen aan het voorspellen van wie op maandag 30 maart in Los Angeles een Oscar krijgt.
Samen met de filmredactie van het Limburgs Dagblad, van harte gesteund door de de directies van H5 en Royal in Heerlen, heeft 'Kiosk' de volgende kwis:
bekijk de Oscar-nominaties voor de categorie Film, Acteur, Actrice en Regisseur. Maak vier maal uw keuze zet die op een briefkaart. Zorg ervoor dat deze vo 30 maart op ons bureau t recht komen. Inzendinger die na 30 maart binnenko men, dingen niet mee na de prijzen.

Adres: Limburgs Dagbl
t.a.v. Kiosk
Postbus 3100
6401 DP Heerlen

Hier een overzicht van de genomineerden voor een Oscar:

Voor Beste Film:

- ☐ Bugsy
- ☐ JFK
- ☐ The Silence of the Lambs
- ☐ The Prince of Tides
- ☐ Beauty and the Beast



Robert de N

Voor Beste Actrice:

- ☐ Jodie Foster (Silence)
- ☐ Gena Davis en Susan Sarandon (Thelma & Louise)
- ☐ Laura Dern (Rambling Rose)
- ☐ Bette Midler (For the Boys)

Voor Beste Acteur

- ☐ Warren Beatty (Bugsy)
- ☐ Anthony Hopkins (Silence)
- ☐ Nick Nolte (Prince)
- ☐ Robin Williams (The Fisher King)
- ☐ Robert de Niro (Cape Fear)



Jodie Foster

Voor Beste Regisseu

- ☐ Barry Levingstone (Bugsy)
- ☐ Oliver Stone (JFK)
- ☐ John Demme (Silence)
- ☐ Rigley Scott (Thelma & Louise)
- ☐ John Singleton (Boys N the Hood)

WAT KUNT U WINNEN?

Diegene die in alle vier de categorieën de juiste voorspelling doet, mag **DRIE MAANDEN GRATIS NAAR DE FILM** in beide theaters. Voor de nummers twee en drie hebben de direkties van Royal en H5 nog altijd respectievelijk twee en een maand gratis bioscoopbezoek in petto.

Als troostprijs doet KIOSK voor de nummers 4 t/m 10 nog een tiental bioscoopbonnen t.w.v. vijfentwintig gulden in de prijzenpot.

Bij meerdere goede oplos singen beslist het lot.

De namen van de prijswin naars worden bekendgemaakt op de pagina KIOS van vrijdag 3 april aanstaande.



maandag 30 maart
20.00 uur

MUSIKANTENSTADL
unterwegs met o.a.
Karl Moik und Hias,
Patrick Lindner e.v.a.

Rodahal, Kerkrade

VRIENDEN-KORTING
ƒ 7,50 op prijzen van ƒ 55,– en ƒ 42,–*



Patrick Lindner

bon: MUSIKANTENSTADL
Naam:
Pasnr.:
Aantal pers.: max. 4 pers.

woensdag 1 april
20.00 uur

LES SORTILEGES
Het enige folkloristisch dansgezelschap uit Canada

Wijngrachttheater, Kerkrade

VRIENDENPRIJS ƒ 23,50**
i.p.v. ƒ 27,50



Les Sortileges

bon: LES SORTILEGES
Naam:
Pasnr.:
Aantal pers.: max. 4 pers.

zondag 5 april
20.30 uur

BZN
Congratulationstour
BZN – 25 jaar 91/92

Rodahal, Kerkrade

VRIENDENPRIJS ƒ 27,–*
i.p.v. ƒ 30.–



BZN

bon: BZN
Naam:
Pasnr.:
Aantal pers.: max. 4 pers.

* kaartverkoop bij alle Limburgs Dagblad-kantoren en VVV Vaals en Simpelveld.
** Kaartverkoop aan de kassa van theater.

Op vertoon van Vriendenpas en ingevulde bon, ontvangt u de aangegeven korting.

Wilt U lid worden van de vereniging "Vrienden van het Limburgs Dagblad", bel dan service-afdeling 045-739881 (tijdens kantooruren).
Voor lezers van het Limburgs Dagblad is dit lidmaatschap geheel gratis.



HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.

Sittardse deken woedend over verwijderen pauselijk adres

SITTARD – De Sittardse deken B. Janssen is ziedend over 'de grofheid' van de schrijvers van het 'adresboek katholiek Nederland'. In de nieuwe uitgave van het boek komt het adres van de paus namelijk niet meer voor. Om de vervuiling van het adressenbestand tegen te gaan, heeft de redactie alle buitenlandse adressen uit de lijst geschrapt, dus ook die van de paus, de Romeinse curie, Pauselijke hogescholen en universiteiten. De Sittardse deken heeft daar weinig begrip voor. In het parochieblad van zijn Petrus- en Michaëlparochie gaat hij dan ook flink te keer tegen de schrijvers van het adresboek, het secretariaat van het R.K. kerkgenootschap in Nederland. „De steeds grotere grofheid waarmee zich R.K. noemende instanties zich tegen de paus en hun medewerkers keren kent geen grenzen. De acht mei beweging, de Mariënburgvereniging het weekblad 'De Bazuin' en alles wat zich tegen de kerk keert, haar wil beschadigen en afbreken, worden alle keurig met naam en adres vermeld. Maar de paus van Rome? Die mag er niet in! Die vervuilt het adressenbestand! Waar blijft de leiding van de bisschoppen?" zo vraagt de deken zich vertwijfeld af.

Inzake benoemingen burgemeesters

Gouverneur: lekken namen geen gevolgen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Gouverneur Emiel Mastenbroek heeft gisteren de Heerlense gemeenteraad voorgehouden dat het lekken van namen van kandidaatburgemeesters, geen consequenties heeft voor de benoeming van die personen. „Wel is het lekken in een procedure van vertrouwelijkheid slecht voor het systeem en de kandidaat, maar het heeft geen nadelige gevolgen voor de benoeming zelf. Deze commissaris van de koningin beoordeelt de kandidaten niet anders als de naam in de krant heeft gestaan".

De gemeenteraad van Heerlen wil geen vertrouwenscommissie in het leven roepen voor de benoeming van de nieuwe burgemeester. Piet van Zeil stapt namelijk per 31 augustus op en er moet een nieuwe burgemeester komen. Heerlens is bang dat zware kandidaten niet solliciteren omdat ze bang zijn vroegtijdig in de krant genoemd te worden als kandidaat, omdat lekken uit de vertrouwenscommissie niet tegen te gaan is.

Mastenbroek vindt zo'n vertrouwenscommissie noodzakelijk en gisteren was hij in Heerlen om met de raad van gedachten te wisselen over de nieuwe man....of vrouw. Die moet volgens de raad onder andere zeker twee ambtsperiodes mee kunnen, geen nevenfuncties hebben die veel tijd kosten en respect hebben voor alle levensovertuigingen. De politieke signatuur moet ondergeschikt zijn aan de geschiktheid en bekwaamheid, maar het ligt in de rede eerst te zoeken naar een kandidaat van CDA-signatuur. Het CDA in de Heerlense raad vindt dat gezien de overwegend christelijke achtergrond van de plaatselijke bevolking, de burgemeester een christelijke levensovertuiging moet hebben.

Dupe van conflict tussen gemeente Heerlen en rijk

PvdA: maatregelen voor gehandicapten

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - De PvdA-fractie in de Tweede Kamer wil niet dat de gehandicapten in Heerlen de dupe worden van een conflict tussen de gemeente en het rijk over de kosten van woningaanpassing. De gemeente moet daar dit jaar voor 300.000 gulden aan meebetalen, maar weigert dat vanwege financiële problemen. De gehandicapten in Heerlen kunnen daardoor helemaal geen subsidie aanvragen en dreigen tussen wal en schip te raken.

De PvdA-fractie wil nu dat staatssecretaris E. Heerma van Volkshuisvesting stappen onderneemt richting Heerlen om dit te voorkomen, zo blijkt uit schriftelijke vragen van het Limburgse Kamerlid Marianne Vogrok. Zij vraagt de bewindsman zijn oordeel over de handelwijze van Heerlen.

In de nieuwe Rijksregeling Geldelijke Steun Huisvesting Gehandicapten is bepaald dat gemeenten dit jaar zelf een deel van de kosten van woningaanpassing moeten betalen. In het geval van Heerlen is dat drie ton. Het college van B en W van Heerlen, daarin gesteund door de gemeenteraad, zegt daarvoor geen geld te hebben. Het college heeft bij de Raad van State beroep aangetekend tegen het besluit van Heerma, maar is volgens Ruigrok in een voorlopige uitspraak in het ongelijk gesteld.

Voorbeeld

Ruigrok vraagt de bewindsman hoeveel en welke gemeenten inmiddels het voorbeeld van Heerlen hebben gevolgd. Tevens wordt de staatssecretaris gevraagd of hij kans ziet te voorkomen dat gehandicapten de dupe worden van financiele problemen van gemeenten.

De problematiek speelt overigens alleen dit jaar. Het ministerie werkt aan een definitieve regeling voor de subsidiering van de huisvesting voor gehandicapten. De gemeenten kunnen dan vanaf 1 januari volgend jaar zelf bepalen in welke gevallen subsidie wordt toegekend.

Milieubox in Kerkrade



● *Scholieren en verenigingen in Kerkrade komen vandaag en morgen milieuboxen afleveren bij de Kerkraadse huishoudens. Basisschool De Doorkijk heeft dat gisteren reeds gedaan. De school heeft ruim 1400 milieuboxen in de wijk Terwinselen bezorgd. Per box ontvangt de school 75 cent van de gemeente. De gemeente heeft voor de actie scholen en verenigingen benaderd die ook oud papier ophalen.* Foto: KLAUS TUMMERS

Kritiek op organisatie van vervoer

Limburg niet massaal naar anti-racismedag

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het Missionair Centrum in Heerlen vindt de animo van de Limburgse bevolking om aanstaande zaterdag in Amsterdam tegen racisme te betogen tegenvallen. Er zullen zaterdagmorgen vanuit het Missionair Centrum in ieder geval twee bussen vertrekken. Een bus bevat personeel en bewoners van het asielzoekersopvangcentrum in Spaubeek.

Ruim zeker 25 personen van het Steunpunt Vluchtelingen in Landgraaf gaan per bus richting Brussel waar dezelfde dag eveneens gedemonstreerd wordt voor hetzelfde doel. De verwachting bestaat dat sommige Limburgers zaterdag naar Sittard gaan waar in jongerencentrum Feniks vanaf 13.30 uur tegenstanders van racisme lezingen en culturele activiteiten rond het thema houden.

De Limburgse Immigratie Stichting (LIS) in Heerlen vindt het jammer dat de FNV geen busvervoer heeft kunnen regelen. „Tussen racisme en werk is toch een duidelijke relatie", zegt een woordvoerster van de LIS. De stichting heeft twee bussen gereserveerd, op verzoek van met name Turkse en Marokkaanse migrantenorganisaties.

Volgens woordvoerders van de regiokantoren van de vakbonden AbvaKabo in Weert en Bouw- en Houtbond in Sittard was het vanwege tijdgebrek organisatorisch niet mogelijk bussen in te huren voor de anti-racismedemonstratie. Daarom zullen vanuit Limburg zaterdag vrijwel zeker geen bussen van bij de FNV aangesloten vakorganisaties naar de hoofdstad gaan. Leden van de bonden kunnen wel hun treinkaartje naar Amsterdam declareren.

Landgraaf overschat voordeel vakantiepark

Van onze verslaggever

LANDGRAAF – De gemeente Landgraaf rekent zich ten onrechte rijk met de aanleg van een bungalowpark in het Strijthager beekdal. Landgraaf krijgt geen 275.000 gulden extra uit het Gemeentefonds, omdat recreatiewoningen niet meetellen bij de vaststelling van het bedrag dat gemeenten jaarlijks daaruit ontvangen.

Dat schrijft de Kerkraadse jurist P. Vanderheyden in een brief aan de Landgraafse gemeenteraad. Hij weet zich in zijn opvatting gesteund door het ministerie van Binnenlandse Zaken en het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

Het Landgraafse college stelde bij de raadsbehandeling van het omstreden bungalowpark het financiële voordeel voor de gemeente op 500.000 gulden. Het grootste deel daarvan vormde een extra uitkering à 275.000 gulden uit het Gemeentefonds. Het aantal woningen in een gemeente vormt een belangrijk criterium voor de hoogte van deze jaarlijkse uitkering.

„Een geflatteerde voorstelling van zaken", zo veroordeelt Vanderheyden deze berekening. Het CBS, dat jaarlijks het aantal woningen per gemeente vaststelt, telt vakantiewoningen namelijk niet mee.

J. Happel van het CBS staaft Vanderheydens bewering. „Recreatiewoningen nemen wij niet op in de woningvoorraad." Volgens Happel is echter niet altijd vast te stellen of een woning als recreatiewoning aangemerkt moet worden. „Als op de bouwtekening, in de bouwvergunningen, of in het bestemmingsplan echter is aangegeven dat een woning slechts gebruikt mag worden als recreatiewoning, telt het CBS die niet mee."

In het Landgraafse geval is die onduidelijkheid niet te verwachten, omdat de raad juist garanties heeft gevraagd die uitsluiten dat de vakantiebungalows in Strijthagen permanent bewoond worden. Wethouder Wiel Heinrichs heeft die toegezegd.

Beekenaren leggen bloemen bij joods monument

Grote afschuw over schending van graven

Van onze verslaggeefster

BEEK – Burgemeester Van Goethem noemt de recente vernielingen en bekladding op de joodse begraafplaats en op joodse monument 'gigantische smeerlapperij'. In de nacht van maandag op dinsdag hebben leden van de onbekende groepering Het nationaal socialistisch volksfront drie grafmonumenten op de joodse begraafplaats aan de Putbroekerweg vernield en één zerk ernstig beschadigd. Bovendien bekladden zij acht graven met hakenkruisen. Ook het joods herinneringsmonument op de hoek Burgemeester Janssenstraat en Raadhuisstraat werd met negen hakenkruisen besmeurd.

Van Goethem sprak gisteren uitdrukkelijk zijn afschuw over de grafschending." De gemeente heeft, toen wij van de vernielingen en bekladding kennis namen, de ravage onmiddellijk hersteld. Bovendien hebben wij contact opgenomen met de nabestaanden om hen op de hoogte te stellen. Ik weet niet of dit racistische of fascistische uitingen zijn of het toppunt van onnozelheid. Wat ik wel constateer is dat dit valt onder de noemer smeerlapperij".

Voorzitter Herman van Rens van de stichting herdenking oorlogsslachtoffers Beek heeft al verschillende geschokte reacties binnengekregen. "Een aantal Beekenaren heeft direct nadat het nieuws bekend werd bloemen bij het joods monument neergelegd. Dat heeft mij bijzonder getroffen. Daaruit blijkt dat de bevolking deze afschuwelijke zaak afkeurt. De mensen schamen zich ervoor", aldus Van Rens. Als de vernielingen een uiting zijn van politiek getinte antisemitische denkbeelden, vindt de voorzitter dat de daders hard aangepakt moeten worden. Zelf denkt hij echter eerder aan een 'emotieloze vlerkenstreek'.

„De daders begrijpen waarschijnlijk niet eens waar het hakenkruis als symbool voor staat. Zij weten alleen dat je daarmee de bevolking behoorlijk op de kast kan krijgen. De vraag rijst dan hoe fel je als gemeenschap hierop moet reageren zonder deze groep in de kaart te spelen". Van Rens heeft vandaag een onderhoud met burgemeester van Goethem over de vernielingen en bekladdingen. Hij wil met de burgemeester bespreken hoe de gemeente zich moet opstellen en hoe zij dient te reageren op deze zinloze schending.

Rabbi D.I van Gelder, de enige voorganger van de joodse gemeenschap die Limburg nog rijk is, heeft nog geen verontruste telefoontjes binnen gekregen. Volgens hem is de gebeurtenis nog te 'vers'. Hij hoopt dat de daders zo spoedig mogelijk worden achterhaald. „Ik vind niet dat wij kunnen toleren dat groeperingen mensen op een dergelijke manier schrik aanjagen. De doden moet met rust gelaten worden."

DSM afdeling 'hoogspanning' naar Stork

GELEEN – DSM en Stork Limburg hebben overeenstemming bereikt over de overdracht van de afdeling 'hoogspanning' aan Stork. Bij deze overdracht zijn 15 medewerkers betrokken. Alle partijen zijn met de overstap akkoord gegaan. De activiteiten van de afdeling betreffen zich op het gebied van ontwerp, aanleg en onderhoud van de hoogspanningsinstallaties op het DSM-terrein. De overdracht gebeurt in het kader van de reorganisatie binnen DSM, die een aantal niet direct verbonden activiteiten wil afstoten. Onlangs ging de hele onderhoudsafdeling met ruim 400 werknemers over naar Stork.

Europese stageplaatsen

MEERSSEN – Het Douzelagecomite in Meerssen dat contacten tussen twaalf gemeenten in twaalf verschillende EG-landen probeert te intensiveren heeft zeven bedrijven in Meerssen en omgeving weten te interesseren voor een Europese stageplaats. Het betekent dat inwoners van de elf andere douzelage-gemeenten de kans krijgen drie of vier maanden stage te lopen in een van die bedrijven. Het gaat om totaal negen stageplaatsen. De bedrijven variëren van KNP tot een plaatselijke kapper. Alle gemeentebesturen in de elf landen zijn op de hoogte gesteld van de stageplaatsen. Zo gauw er gegadigden zijn zorgt het Douzelagecomite voor onderdak bij gastgezinnen in Meerssen.

Te veel kaarten verkocht

MAASTRICHT – Mensen die op 2 en 3 april op de eerste rij wilden zitten in het nieuwe Theater aan het Vrijthof in Maastricht, zijn bedrogen uitgekomen. Het Maastrichts cultureel centrum heeft te veel kaarten verkocht voor de musical 'Revue Revue' van Jos Brink waardoor de entreebewijzen voor de rijen 1, 2 en 3 ongeldig zijn geworden. Het loopt storm in het Theater aan het Vrijthof dat volgende week vrijdag officieel zijn poorten opent. De run op kaartjes voor de produkties in de nieuwe schouwburg is zo groot dat er steeds vaker nee moet worden gezegd tegen mensen die nog een kaartje willen bemachtigen. Wat betreft de voorstelling 'Revue Revue' op 2 en 3 april is dat te laat gebeurd. Brink en zijn revuegezelschap maken namelijk gebruik van de orkestbak, waardoor de eerste drie rijen in de zaal vervallen. Via de pers wil de directie van het Maastrichts cultureel centrum de mensen die in het bezit zijn van entreebewijzen voor deze rijen, oproepen zich zo snel mogelijk te melden. In ieder geval krijgen de gedupeerden de mogelijkheid volgend seizoen deze musical te bezoeken.

Oplossing voor run op paspoorten

SITTARD – De komende twee weken is het Sittardse gemeentehuis langer geopend, om de run op paspoorten en rijbewijzen op te vangen. Vanaf 23 maart tot en met 3 april is het stadhuis 's middags geopend van 14 tot 15.30 uur. Tijdens die uren kunnen klanten alleen terecht voor een nieuw paspoort of rijbewijs. Zoals eerder gemeld ontstaan in het gemeentehuis vaak lange rijen, omdat veel mensen juist nu een nieuw paspoort willen. Dat komt doordat men nog tot 1 april de grens over mag met een verlopen paspoort. Na die datum mag dat niet meer, in verband met afspraken binnen de Europese Gemeenschap. Bovendien is tot 1 april een nieuw paspoort iets goedkoper. De gemeente heeft nu al ruim vier keer zoveel paspoorten uitgegeven als in de zelfde periode van 1991.

Man overvallen op Promenade

HEERLEN – Twee mannen hebben woensdagavond rond 20.00 uur een inwoner van Heerlen beroofd op de Promenade. Ze bedreigden de Heerlenaar met een mes en maakten hem 50 gulden afhandig. Daarop rende het tweetal in de richting van de Saroleastraat. De politie is op zoek naar de daders. De een heeft een zwarte huidskleur, rastahaar en was gekleed in een bruine leren jas en jeans. De tweede heeft een zwarte huidskleur, kort haar en droeg een witte jas.

Boetes voor boeren in Valkenburg

VALKENBURG – De rijkspolitie van Valkenburg heeft zes processen verbaal opgemaakt tegen boeren die hun grasland hebben bemest zonder te injecteren. De controle werd verricht in samenwerking met het Regionaal milieubureau van de politie regio Limburg-Zuid. Het betrof graslanden gelegen in gebieden waar recentelijk het aanwenden van drijfmest door injecteren is voorgeschreven. Tevens werd een proces verbaal opgemaakt wegens het verbranden van bedrijfsafval (plastic) op de bodem. Op een aantal plaatsen werd door de politie een hoeveelheid vaste mest aangetroffen, die kennelijk daar was opgeslagen.

Limburgse prijs voor jeugdpoëzie

BRUNSSUM – Drie Limburgse deelnemers aan de landelijke jeugdpoëziewedstrijd van de stichting Wereld-dag Kinderen en Poezie zijn door de Bibliotheekcentrale Limburg bekroond met een extra prijs. Andre Matthies (11) uit Brunssum eindigde als eerste in de Limburgse competitie, gevolgd door Mark Croes (7) uit Maastricht en Esther Coumans (11) uit Sittard. Gedeputeerde Ger Kockelkorn (cultuur) reikte de prijzen gisteren uit. De Bibliotheekcentrale wil voortaan elk jaar een jeugdpoëzieprijs gaan uitreiken.

†

Waarom al dat vechten
Waarom al die pijn
Hij wilde hier niet weg
Hij wilde bij ons zijn
De strijd was oneerlijk
en geheel niet terecht
Hij wilde graag nog verder
Maar verloor dit gevecht

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Cleem Franssen

weduwnaar van

Hetty Koort

op de leeftijd van 72 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Frans en Jeanny Franssen-Broeders**
Philomena van Nuys
Hoensbroek: **Ton en Joke Franssen-Stijfs**
Glenn, Daisy
Hoensbroek: **Leo en Petra Franssen-Buis**
Hoensbroek: **Ger Franssen**
Familie Franssen
Familie Koort

19 maart 1992
Randweg 3
6431 AA Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 23 maart om 14.00 uur in de H. Hartkerk te Hoensbroek-Mariarade, gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Zaterdag a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur, in voornoemde kerk, bidden wij mede voor zijn zielerust.
U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100 Hoensbroek. Bezoekgelegenheid dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur. Zondag alleen van 14.00 tot 15.00 uur.
Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons zeer gewaardeerd lid

N.W.C. Franssen

In meer dan 25 jaar lidmaatschap heeft hij veel voor onze vereniging betekend. Wij wensen zijn kinderen veel sterkte toe met dit verlies.

Vogelvrienden Hoensbroek II

---

†

Heden overleed geheel onverwacht, tot onze diepe droefheid, onze schoonzuster, tante en nicht

Anna Austen

weduwe van

John de Haas

Zij overleed in de leeftijd van 80 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Uit aller naam:
De familie
Nichten en neven

Heerlen, 18 maart 1992 - Huize Douvenrade
Corr.adres: Eygelshovergracht 59
6464 GA Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maandag 23 maart a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk St. Pancratius te Heerlen-Centrum, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Onze dierbare overledene wordt bijzonder herdacht in de h. mis op zondag 22 maart a.s. om 11.00 uur in de kapel van Huize Douvenrade.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.
Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Het is alweer een jaar geleden dat ik afscheid heb moeten nemen van mijn zus

Maria Johanna Hubertina Janssen

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zondag 22 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Wijlre, waarvoor ik u hierbij gaarne uitnodig.

J.V. Janssen, Wijlre

---

†

Nog midden in zijn leven, nog vol plannen voor zijn gezin, werd heden geheel onverwacht door zijn Schepper teruggeroepen, mijn lieve man, mijn vader en schoonzoon, onze broer, zwager, oom en neef

Albert Rutter

echtgenoot van

Paula de Boer

op de leeftijd van 55 jaar.

In dankbare herinnering:
Paula Rutter-de Boer
René
Familie Rutter
Familie de Boer

18 maart 1992
Haefheidestraat 34, 6443 XR Brunssum

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 23 maart om 10.00 uur in de St. Vincentius à Paulokerk te Rumpen-Brunssum, gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
U kunt afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekgelegenheid dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotselinge overlijden van ons bestuurslid

Albert Rutter

Hij was een van de pijlers van onze vereniging. Er werd nooit tevergeefs een beroep op hem gedaan.
Wij wensen zijn vrouw Paula en zijn zoon René de kracht om dit verlies te kunnen dragen.

Bestuur en leden TTV Bruno '78

Enige en algemene kennisgeving

†

Rust nu maar uit, je hebt je strijd gestreden,
je hebt het als een moedig mens gedaan.
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden,
wie kan voelen wat je hebt doorstaan?

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van onze dierbare broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Louis Schuman

Hij overleed op de leeftijd van 72 jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Uit aller naam:
Sittard: **Familie Schuman**

Sittard, 19 maart 1992
Corr.adres: Reigerstraat 13
6135 EP Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 23 maart om 11.00 uur in de kerk van het H. Hart te Overhoven-Sittard, waarna aansluitend ...
Er is geen condoleren.
Zaterdagavond wordt de overledene bijzonder herdacht tijdens de h. mis van 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de crematie van onze lieve dochter, moeder, zus, schoonzus en tante

Eef Schriever

betuigen wij hierbij onze oprechte dank.
Het is fijn te weten dat zij door zovelen werd gewaardeerd.

Familie Schriever-Erkens
Tim en Ger Peters

De zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 22 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de St. Joseph te Brunssum.

---

†

Heden overleed, toch nog onverwacht, onze lieve vader, schoonvader, broer en zwager

Maximiliaan Blondeau

geboren op 1 november 1906
te Weltevreden (Ned. Indië)
Oud-inspecteur van 's Rijks Belastingen
Oud-vicepresident van de Zuiveringsraad voor de bouwindustrie
Oud-directeur van de stichting '40-'45
Voorzitter van het R.K. Armbestuur te Sittard

weduwnaar van

Josephina Gertruda Heltzel

Sittard: **Heli Blondeau**
Barendrecht: **Marie-José Blondeau**
Wouter Blitz
Leiden: **Max Blondeau jr.**
Nelly van der Hoeven
Sittard: **J.J. Blondeau**
V. Blondeau-Melger
Kerkrade: **E.G. Keulen-Heltzel**
J.J. Keulen
Roermond: **G.H.J. Heltzel**
C.J.M. Heltzel-Spiertz

18 maart 1992
Corr.adres: Overhovenerstraat 22,
6131 BZ Sittard

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 21 maart a.s. om 13.30 uur in de dekenale kerk van de H. Petrus (grote kerk) te Sittard.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 13.00 uur.
De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van heden, vrijdag 20 maart, om 19.00 uur in de kapel van het Gemmaklooster aan de Leyenbroekerweg te Sittard.
Gelegenheid tot afscheidnemen in het Maaslandmortuarium Wauben, Heinseweg te Sittard, hedenavond van 17.30 tot 18.15 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

OVERLEDEN

† **Victor Scholle**, 3 jaar, Lindenlaan 25, 6077 CN St.-Odiliënberg. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 21 maart om 14.30 uur in de basiliek van de H.H. Wiro, Plechelmus en Otgerus te St.-Odiliënberg.

† **Elisabeth van Buggenum**, 79 jaar, echtgenote van Christiaan Heijckers, Breeweg 22, 6067 CJ Linne. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 21 maart om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Linne.

† **Mia Wagener**, 56 jaar, echtgenote van Werner van Lingen, Bungalowpark Rothenbach 31, 6063 NM Vlodrop. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 21 maart om 11.00 uur in de O.L.V. Munsterkerk te Roermond.

† **Jeannes Doensgen**, 69 jaar, echtgenoot van Anna Corneth, Oude Roermondseweg 32, 6049 AG Herten. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 21 maart om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Herten.

† ... Heythuysen. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 21 maart om 10.30 uur in de H. Nicolaaskerk te Heythuysen.

† **Nicolas Jalhaij**, oud 76 jaar, echtgenoot van wijlen Anna Schepers, 6227 SZ Heer-Maastricht, bejaardenhuis Huize Providentia, Veldstraat 18A. De eucharistieviering is heden vrijdag 20 maart om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Chris Bouffrère**, oud 76 jaar, echtgenoot van Maartje Korsten, 6214 SP Maastricht, Ruttensingel 46. De begrafenis heeft in besloten kring plaatsgevonden.

† **Jules Cholly**, oud 83 jaar, weduwnaar van Idonie Willems, Maastricht. Corr.adres: Sint Pieterstraat 19, 6211 JM Maastricht. De uitvaartdienst zal gehouden worden op maandag 23 maart om 11.00 uur in de basiliek van O.L. Vrouw Sterre der Zee te Maastricht. Geen condoléance.

† **Johannes Vaessen**, oud 91 jaar, echtgenoot van wijlen Maria Aarts, 6227 BP Heer-Maastricht, Dorpstraat 54. De eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 21 maart om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer. Er is geen condoleren.

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de crematie van onze vader en ampa

Alfhons Joseph Stevens

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen
Personeel Ackermans b.v.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 22 maart a.s. om 11.30 uur in de Christus Koningkerk, Kluis, Geleen.

---

†

Dankbaar voor alles wat hij in zijn actieve leven, gekenmerkt door eenvoud, goedheid en vrijgevigheid, voor velen heeft betekend, geven wij met grote droefheid kennis van het toch nog onverwachte overlijden van

Joseph Flecken

weduwnaar van

Maria Catharina Jansen

Hij overleed op 92-jarige leeftijd in de verpleegkliniek te Heerlen.

Landgraaf: **Martin Flecken**
Rekem (B.): **Jo en Daisy Flecken-De Waele**
Karen, Neil en Leigh
Schofield (U.S.A.): **Marika en Roger Spranger-Flecken**
Alexandra en Calvin
Meppel: **Harald Flecken en Marjan**
Hoensbroek: **Carmen en Cor Deckers-Flecken**
Romy en Manuela
Familie Flecken
Familie Jansen

Heerlen, 18 maart 1992
Corr.adres: Postbus 1289, 6201 BG Maastricht

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zullen worden opgedragen op zaterdag 21 maart om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te Rimburg.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar vanaf 10.10 uur gelegenheid is tot schriftelijke condoléance.
Heden, vrijdag 20 maart, wordt de overledene bijzonder herdacht in een eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van de verpleegkliniek te Heerlen, alwaar van 14.00 tot 16.00 uur gelegenheid is om afscheid van hem te nemen.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Diepbedroefd geven wij u kennis van het overlijden van

Frits Kostjens

Hij overleed in de leeftijd van 63 jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Stein: **M. Kostjens-Daemen**
Familie Kostjens

6171 GT Stein, 19 maart 1992
Boomgaardstraat 1

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 23 maart om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Stein, waarna aansluitend de crematie in het crematorium Nedermaas te Geleen.
Er is geen condoleren.
Zaterdagavond wordt om 19.00 uur mede tot intentie van de dierbare overledene de h. mis gelezen in voornoemde kerk.
Frits is opgebaard in de rouwkamer van Uitvaartcentrum Daemen, Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

... wij afscheid moesten nemen van onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Maria Hubertina Diederen-Beaumont

De plechtige eerste jaardienst zal gehouden worden a.s. zaterdag 21 maart om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Dionysius te Schinnen.

Fam. Ruijters-Diederen
Fam. Keulers-Meels

Maart 1992

---

†

Al lang had ik geen krachten
maar bleef ik vechten keer op ...
Nu leg ik de wapens neer,
bedankt, tot ziens bij de Heer.

Diepbedroefd maar dankbaar voor de lie... zorg waarmee hij ons gedurende zijn ge... ven heeft omringd, delen wij u mede, ... heden toch nog vrij onverwacht afschei... ben moeten nemen van mijn lieve man, ... vader, schoonvader, opa, broer, zwager, o... neef

Max Toonen

echtgenoot van

Martha Genders

Hij overleed voorzien van het h. sacrame... zieken in de leeftijd van 70 jaar.

Papenhoven: **Martha Toonen-Ge...**
Hub en Riny
Cindy
Marij en Bert
Petra, Erik
Familie Toonen
Familie Genders

6124 AH Papenhoven, 19 maart 1992
Julianalaan 14

De plechtige eucharistieviering gevolgd d... begrafenis zal plaatsvinden op maand... maart a.s. in de parochiekerk van de H. C... na te Grevenbicht om 10.30 uur.
Wij zullen hem gedenken in het rozenkr... bed gevolgd door de eucharistieviering va... dag 22 maart a.s. om 9.15 uur in voorno... kerk.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren ee... uur voor beide diensten in bovengen... kerk.
De overledene is opgebaard in het mortu... van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek dag... van 17.30 tot 18.15 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontv... gelieven deze annonce als zodanig te be... wen.

---

†

Heden overleed ons lief zusje

Mela Nieuwenhuis

Voorzien van het h. sacrament der zieken... leed zij op 74-jarige leeftijd.

Oost-Maarland: **Marie-Louise Schenk-Nieuwenhuis**
Sittard: **Guus Nieuwenhuis †**
Geleen: **Pip Jonkergouw-Nieuwenh...**
Geleen: **Anneke Nieuwenhuis †**
Maasbracht: **Toon Nieuwenhuis**
Alfonsa Nieuwenhuis-Franssen
en al haar nichten en ne... en achternichtjes en ne...

6162 ER Geleen, 18 maart 1992
Groenstraat 12
Corr.adres: Wintersteeg 1
6245 ME Oost-Maarland

De plechtige eucharistieviering zal plaats... ben maandag 23 maart a.s. om 11.00 uur ... parochiekerk van het H. Hart van Jezus, ... Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk, waar gelegenheid ... schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.
Tot intentie van de dierbare overledene za... avondmis worden opgedragen zaterd... maart a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Mela is opgebaard in de rouwkapel van... Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Ge... waar gelegenheid is tot bezoek dagelijks ... 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving hebben ontva... gelieven deze annonce als zodanig te wille... schouwen.

Toename van 62 arbeidsplaatsen in Brunssum

Awacs moderniseert voor bijna 2 miljard

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De Awacs-toestellen van de NAVO in Geilenkirchen worden drastisch gemoderniseerd. De kosten van de eerste fase van het verbeteringsprogramma, dat tot en met 1997 loopt, bedragen één miljard dollar (bijna twee miljard gulden). De modernisering wordt uitgevoerd door het NAVO-onderdeel Napma in Brunssum. Het betekent een uitbreiding van de werkgelegenheid van 85 naar 147 arbeidsplaatsen.

Napma (voluit NATO Airborne Early Warning & Control Programm Management Agency) verzorgt de organisatie, administratie en technische projecten van NATO-Awacs.

De zelfstandige afdeling, die rechtstreeks aan de Noordatlantische Raad in Brussel rapporteert, is gehuisvest op het terrein van het Afcent-hoofdkwartier in Brunssum.

De modernisering betreft voornamelijk de computer- en radarapparatuur en de grondstations. De motoren en vliegtechnische faciliteiten blijven voorlopig buiten beschouwing. Zo worden onder meer het computergeheugen van de 18 vliegende spionage-toestellen (E-3A) vier keer vergroot, de radarapparatuur zodanig verbeterd dat de bemanning nog kleinere doelen op nog grotere afstand kan waarnemen en worden vliegmachines en bemanning beveiligd tegen een nucleaire aanval en tegen infrarood.

Strategie

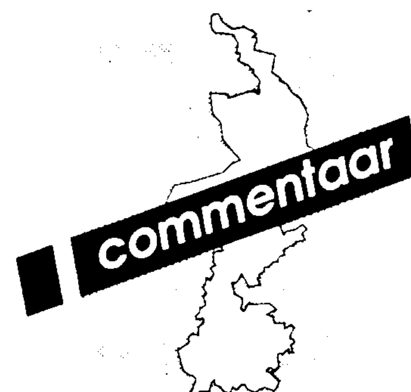
Volgens de Duitse general manager van Napma, K.E. von Kospoth, sluit het moderniseringsprogramma precies aan bij de nieuwste NAVO-strategie, die voorziet in de snelle waarneming van dreigend gevaar en snel optreden door kleine eenheden. „De E-3A kan door zijn betere waarneming de gevechtseenheden perfect begeleiden", aldus Von Kospoth.

Hoewel de hoofdaannemer van het miljardenproject de Amerikaanse vliegtuigfabrikant Boeing is, worden bij het project alleen bedrijven betrokken uit de 12 deelnemende landen. „De unieke situatie ontstaat dat de investering die elk land doet weer terugvloeit in de eigen economie", zegt Von Kospoth.

In Nederland zouden onder meer Fokker en KLM grote kansen maken op contracten.

Onkruid-tegel in Meerssen

MEERSSEN – Inwoners van Meerssen die zelf met een schrapertje het onkruid op hun stoep wieden, kunnen bij het gemeentebestuur een speciale trottoirtegel aanvragen. Die tegel is voor de plaatselijke kantonniers het sein dat zij met hun spuit met bestrijdingsmiddelen een deur verder moeten trekken. De gemeente Meerssen heeft inmiddels deelnameformulieren verstrekt.



Beschamend

Het was een wijs besluit van het Maastrichtse gemeentebestuur het tijdelijke slaaphuis voor zwervers in Caberg te sluiten. De aanhoudende terreurpraktijken van een aantal buurtbewoners maakten de situatie voor de zwervers en hun begeleiders onhoudbaar. Het gooien van benzinebommen op het gebouw, een regelrechte aanslag op het leven van de mensen die op spandoeken buiten onverholen gespuis werden genoemd, was teveel.

Het blazen van de aftocht mag terecht zijn in zo'n geval, voor de protesterende bewoners van Caberg is het allesbehalve een overwinning. Het gestructureerd overleg dat zij voerden met politie en gemeente heeft niet kunnen voorkomen dat het protest binnen de wijk op een beschamende manier uit de hand is gelopen.

Onverdraagzaamheid ging hier hand in hand met het zich gediscrimineerd voelen van mensen die zich afvroegen waarom juist in hùn wijk het opvangcentrum moest komen.

Voor de lokale overheid is er een nieuw probleem bijgekomen. Want bewezen is dat wanneer een actiegroep maar voet bij stuk houdt en rotzooi blijft trappen, de lokale overheid uiteindelijk toch door de knieën gaat. Het zal de uitvoering van de plannen om een definitief opvanghuis op een andere plaats te realiseren er niet gemakkelijker op maken.

De echte verliezers zijn echter niet het gemeentebestuur of hulpverlenende diensten als Leger des Heils en CAD, maar de groep van 60 ontheemden die van de ene nacht op de andere weer in parken of portieken moet slapen.

Even beschamend als de gevolgen van de onverdraagzaamheid in Caberg is de bestuurlijke onmacht om de meest kwetsbaren binnen onze samenleving een desnoods geïmproviseerde slaapplaats te verschaffen. Al was het dan maar in een boerenschuur of een van de vele schuilkelders die de gemeente à raison van 75 mille op slot gaat doen.

P.R.

Ludieke bezetting bouwplaats



● *De bezetting van het bouwterrein in Luik heeft voorlopig nog een vreedzaam karakter. Op de achtergrond het paleis van Justitie*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Plannen behoud archeologische vondsten in Luik

LUIK – Minister Robert Collignon van ruimtelijke ordening van de Waalse deelregering heeft plannen in voorbereiding om de archeologische opgravingen op de Place St.-Lambert in Luik door te laten gaan. Op het braakliggende terrein zijn tal van belangwekkende vondsten gedaan. Tientallen actievoerders houden de plek bezet uit angst dat de aanwezige archeologische bouwwerken verloren gaan als gevolg van graafwerkzaamheden.

Het plein, midden in het centrum van Luik, ligt er al jarenlang troosteloos bij. Talloze plannen om er een grote parkeergarage te bouwen, zijn telkens afgeketst wegens kostenproblemen.

Toch werd afgelopen maandag begonnen met graafwerkzaamheden op het terrein, tot grote woede van de actiegroep 'SOS Mémoire de Liège'. De grondarbeiders, geschrokken van het grote aantal actievoerders ter plekke, namen het zekere voor het onzekere en kozen het hazepad.

Er is nu een soort patstelling ontstaan. Minister Collignon hoopt dat er door zijn initiatief een oplossing wordt gevonden voor de problemen. Zijn departement zal de nodige maatregelen nemen om de archeologische opgravingen te laten afronden, opdat de vondsten voor het nageslacht kunnen worden bewaard.

Collignon legt er de nadruk op dat de Place St. Lambert weliswaar al jaren braak ligt, maar dat de onlangs afgebroken werkzaamheden voor het plein deel uitmaken van een algemeen plan dat is goedgekeurd door de Luikse gemeenteraad.
De actievoerders zijn evenwel niet gerust op een goede afloop. Ze gaan voorlopig door met de bezetting van het bouwterrein. 'SOS Mémoire de Liège' wil dat het gemeentebestuur van Luik eerst alle plannen voor het plein openbaar maakt.

Heerlens bedrijf dupe van Kisters en Schönemann

Van onze redactie economie

MAASTRICHT – De Landgraafse zakenlieden Kisters en Schönemann hebben behalve veel Duitse ondernemers ook tenminste een Heerlens bedrijfje gedupeerd. Dat bleek gisteren bij een kort geding tegen Dealworth Investments Limited, het Landgraafse bedrijf van Kisters en Schönemann dat onder het mom van kredietbemiddeling vorig jaar veel mensen geld afhandig heeft gemaakt.

Het kort geding dat gisteren diende was aangespannen door de Heerlense specialist in beveiligingsapparatuur Ultrasec. Rob Rietbergen, eigenaar van Ultrasec, heeft vorig jaar, op verzoek van Kisters, voor meer dan 40.000 gulden beveiligingen aangebracht bij het Dealworth-kantoor en een kunstgalerie van Kisters en Schönemann in Landgraaf en bij twee modewinkels. De rekening die Ultrasec voor dit werk indiende, is tot heden niet betaald. Dat is voor het eenmansbedrijf van Rietbergen een enorme strop.

Rietbergen nam medio vorig jaar contact op met de advocaat van Dealworth en Kisters en Schönemann; mr Lemmen, nadat de rekening ondanks herhaalde aanmaningen niet was voldaan. Pas toen een deurwaarder naar Dealworth werd gestuurd, kwamen Kisters en Schönemann in actie. Het bedrag van 40.000 gulden werd gestort op een gezamenlijke depositorekening van mr. Lemmen en de advocaat van Ultrasec, mr J. Goltstein. Mr. Lemmen wilde het geld echter pas vrijgeven als de aangebrachte beveiligingen door een andere deskundige waren goedgekeurd. Beide partijen schakelden daarop adviseurs in. De door Dealworth betaalde specialist had enkele opmerkingen over afwijkingen van de offerte, terwijl de door Ultrasec ingeschakelde deskundige vond dat de beveiliging prima in orde was. Dat was voor Dealworth blijkbaar geen reden om te betalen. Het geld staat vandaag de dag nog vast op de gezamenlijke rekening.

Gisteren verschenen noch Lemmen, noch Kisters en Schönemann op het kort geding. „De dagvaarding is aan Dealworth gericht en met dat bedrijf hebben de heren Kisters en Schönemann inmiddels niets meer te maken", zo motiveerde Lemmen zijn absentie. Dealworth is, samen met enkele zusterbedrijfjes, in januari, na een aantal krante-artikelen over oplichtingspraktijken, overgedaan aan een Joegoslaaf in Nuenen.

Na een schorsing besloot mr Goltstein gisteren de procedure tegen Dealworth dan maar in te trekken. Daar waren twee redenen voor. De rechtbankpresident liet doorschemeren dat de dagvaarding wel eens onacceptabel zou kunnen zijn, omdat door de gewijzigde eigendomsverhoudingen niet zeker was dat die bij de juiste persoon was aangekomen. „Bovendien valt bij Dealworth toch niets meer te halen", aldus Goltstein. Tegelijk kondigde hij een nieuw kort geding aan, ditmaal persoonlijk gericht aan Kisters en Schönemann en aan twee bedrijfjes waarin beide heren vermoedelijk nog wel actief zijn: Keep Safe Finance en Finchley Trading.

Werkloosheid in Oostelijke Mijnstreek rond 10 procent

Arbeidsbureau verwacht stijging werkgelegenheid

Van onze verslaggever

HEERLEN – De nieuwe directrice van het Arbeidsbureau Oostelijke Mijnstreek, Carla Pluymaekers verwacht dit jaar een lichte groei van de werkgelegenheid in de regio. „Grotere bedrijven en instellingen kampen momenteel wel met problemen maar in het midden- en kleinbedrijf zijn die problemen er niet. Al met al stabiliseert de werkgelegenheid zich en er is kans op een lichte groei," aldus de directrice gistermiddag.

Carla Pluymaekers, die sinds begin februari de positie van directrice van het Arbeidsbureau voor de regio Oostelijke Mijnstreek bekleedt, vindt wel dat er voorzien moet worden in de behoefte aan bedrijfsterreinen in de regio om die stijging van de werkgelegenheid waar te maken. „Het grensoverschrijdende bedrijventerrein tussen Aken en Heerlen zou een positieve injectie kunnen zijn. Ook de realisering van de kantoorboulevard in Heerlen is een goede ontwikkeling, daarnaast werkt de vestiging van nieuwe bedrijven in Kerkrade nog steeds door".

De werkloosheid in de regio Oostelijke Mijnstreek is het laatste jaar sterker gedaald dan in de rest van het land. Het Arbeidsbureau leidt dat af uit het bestand van mensen zonder baan die bij het bureau staan ingeschreven. Begin 1991 waren dat er 12.859 ofwel 10,4 procent van de totale beroepsbevolking. Eind 1991 waren het er nog 12.194 ofwel 9,9 procent van de beroepsbevolking.

Pluymaekers verwacht niet dat de daling zich in 1992 zich verder zal voortzetten. „Ook bij de werkloosheid is een stabilisering zichtbaar en we verwachten voor 1992 een lichte stijging. Desondanks willen we proberen in dit jaar 2.700 mensen aan een baan te helpen. We verwachten dat we zo'n 80 tot 85 procent van die mensen in het midden- en kleinbedrijf kunnen plaatsen".

De ontwikkeling van de werkloosheid begin 1992 geeft die stabilisatie al aan. In januari waren er 12.789 werklozen (10,5% van de beroepsbevolking) en in februari 12.668 (10,3%). Dat er in januari meer werklozen zijn dan in december 1991 komt vanwege de vele jaarcontracten die aan het eind van een jaar aflopen. De helft van het aantal werklozen in de Oostelijke Mijnstreek valt onder de categorie 'langdurig werklozen' terwijl ongeveer 5% van het bestand behoort tot zogenoemde minderheden.

In totaal werden vorig jaar 2.542 vacatures vervuld, terwijl er in totaal 4.645 werden aangemeld. Vooral in de voedings- en genotmiddelensector, de chemische industrie, de detailhandel, groothandel en de dienstverlenende sector kon het arbeidsbureau veel openstaande vacatures invullen.

Vooral jongeren komen tegenwoordig snel aan een baan, vooral als ze een technische beroepsopleiding achter de rug hebben of een diploma HEAO met economische of commerciële richting.



● *De eigenaar en de uitbater van het café met de aanzegging dat de zaak een jaar dicht moet. De eigenaar beraadt zich nog op eventuele stappen.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Deputé in reactie op bezuiniging Binnenlandse Zaken:

'Geen banenverlies luchthaven'

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Er is geen sprake van dat er bij luchthaven Maastricht banen zullen verdwijnen, nu het ministerie van Binnenlandse Zaken deze vrijwel zeker niet meer wenst te financieren. Dat heeft gedeputeerde Jef Pleumeekers in een reactie gezegd.

Eerder deze week wist het Limburgs Dagblad te melden dat er door het voornemen van het ministerie in deze provincie in totaal een dertigtal arbeidplaatsen op de tocht staat. Dertien daarvan zijn terug te vinden bij de luchthaven.

Maar volgens Pleumeekers is het uitgesloten dat die per 1 januari 1993 – de datum waarop Binnenlandse Zaken de subsidie wil beëindigen – worden geschrapt. „Net zoals we de ons opgelegde PNL-kortingen (jaarlijks 15 miljoen gulden, red.) heel bewust ook buiten de direct getroffen welzijnssector hebben doorvertaald, geldt dat ook voor de bezuiniging in kwestie door Binnenlandse Zaken. Aan de bewuste arbeidsplaatsen bij de luchthaven wordt pertinent niet getornd. Daar hebben we als college nadrukkelijk voor gekozen."

Desgevraagd wilde de luchthavendirectie gisteren niet reageren. Voor commentaar verwees een woordvoerster naar het provinciebestuur.

Wegens aanhoudende handel in drugs

Café De Schaapskooi moet één jaar dicht

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Op last van de burgemeester van Maastricht is gisteren café De Schaapskooi aan de Markt in Maastricht met onmiddellijke ingang gesloten. De afdeling Bijzondere Wetten van de Maastrichtse gemeentepolitie heeft gisteren de openbare bekendmaking aan de toegangsdeur van het etablissement bevestigd. Daarin staat onder andere dat het café voor een periode van 12 maanden gesloten dient te blijven.

Het is de sanctie die de exploitant is opgelegd omdat in zijn café gehandeld bleef worden in verdovende middelen. Diverse keren werd in en rond het café de openbare orde verstoord door excessen ten gevolge van drugshandel. Twee buitenlandse vrouwen werden er aangehouden omdat ze niet de vereiste papieren bezaten.

Het vorig jaar juli kreeg de exploitant een schriftelijke waarschuwing dat er ingegrepen zou worden wanneer de niet te tolereren voorvallen zich zouden herhalen.

De steek- en schietpartij die zich tijdens carnaval in de Schaapskooi voordeed en waarbij een gewonde was te betreuren, was de druppel die voor B en W de emmer deed overlopen. In het driehoeksoverleg tussen politie, justitie en gemeente is besloten voortaan strenger op te treden in dit soort gevallen, waarbij onherroepelijke sluiting van een horeca-zaak tot de mogelijkheden behoort.

Werkloosheid stijgt weer

HEERLEN – Voor het eerst sinds 1984 zal de werkloosheid in Limburg dit jaar stijgen. Het gaat volgens het Economisch Technologisch Instituut Limburg (ETIL) om een tijdelijke teruggang. Het werkloosheidscijfer blijft echter onder het landelijk gemiddelde. Dit wordt veroorzaakt door een minder sterke groei van de beroepsbevolking.
De werkloosheid in het Limburgse herstructureringsgebied (Zuid-Limburg en een deel van Midden-Limburg) blijft dit jaar gemiddeld hoger dan het landelijke cijfer. Dit in tegenstelling tot de rest van de provincie waar in 1992 het werkloosheidspercentage onder het landelijk gemiddelde blijft. Heerlen heeft het hoogste werkloosheidscijfer van Limburg.

Inwoonster Susteren: 'Zou ik nooit gedaan hebben'

Asbestbedrijf treft schikking met weduwen

Van onze verslaggever

AMERSFOORT/SUSTEREN – Het Amersfoortse asbestbedrijf Eternit betaalt drie vrouwen, die na het overlijden van hun echtgenoten een proces tegen het bedrijf hadden aangespannen, samen 45.000 gulden. In ruil daarvoor zien zij af van verder procederen. De drie wijken het overlijden vàn hun echtgenoten aan het werken met het kankerverwekkende asbest in de Eternit-fabriek in Goor.

De zaak vertoont grote gelijkenis met de procedure die de Susterse weduwe M. Widdershoven-Cuypers tegen DSM voert. Ook zij acht het bedrijf waar haar echtgenote werkzaam was verantwoordelijk voor de dood van haar man in 1987. En ook DSM bood de vrouw, aldus haar advocaat, een schikking aan van 15.000 gulden. Maar mevrouw Widdershoven weigerde af te zien van de juridische procedure omdat de zaak dan de doofpot in zou zijn gegaan.

Het doorzetten van de rechtszaak heeft de gewenste publiciteit opgeleverd, zodat steeds is gewezen op de gevaren van het werken met asbest. „Ik zou dit ook nooit gedaan hebben," aldus de Susterse weduwe over de Eternit-schikking.

Mevrouw Widdershoven eist, net zoals de vrouwen in de Eternit-zaak, een schadevergoeding van 100.000 gulden. Dat bedrag heeft zij steeds bestemd voor een inmiddels in Susteren opgericht asbestfonds.

Schikking

Aanvankelijk eisten de vrouwen van Eternit ook elk ongeveer 100.000 gulden schadevergoeding. Dat er nu een schikking is getroffen is volgens de directie van het bedrijf geen schuldbekentenis. De vrouwen echter zien de schikking wel degelijk als een erkenning van schuld en verantwoordelijkheid. „Het ging ons niet om het geld, maar om het principe," aldus weduwe B. Elfers. „Dat Eternit betaalt, zien wij als bewijs van ons gelijk. Die 15.000 gulden is een pleister op de wonde". Voor haar en de twee andere vrouwen is de zaak nu afgedaan. Verder strijden vindt zij niet haar taak. „Iedereen weet inmiddels hoe gevaarlijk asbest is."

Omdat het bedrijf de zaak nu heeft kunnen schikken, hoeft de rechter geen uitspraak meer te doen. Toch wordt er in bredere kring van uit gegaan dat de schikking gevolgen heeft voor de wijze waarop bij bedrijven wordt omgegaan met gevaarlijke stoffen, en werksituaties die risico met zich meebrengen. De vakbonden reageerden in elk geval positief. M. Siecker van de Industriebond FNV, meent dat het bedrijf 'niet voor niets' met een schikkingsvoorstel is gekomen.

DSM

De zaak van de Susterse weduwe contra DSM is in 1988 aanhangig gemaakt, maar loopt nog steeds. De kantonrechter in Sittard wees, na een tussenvonnis, vorig jaar definitief de vordering van Widdershoven af omdat niet voor de volle honderd procent vast stond dat de DSM-werknemer aan mesothelioom (kanker aan het longvlies) was overleden. Tegen deze uitspraak is mevrouw Widdershoven in beroep gegaan. De beroepszaak loopt nog bij de rechtbank in Maastricht.

Van onze verslaggever

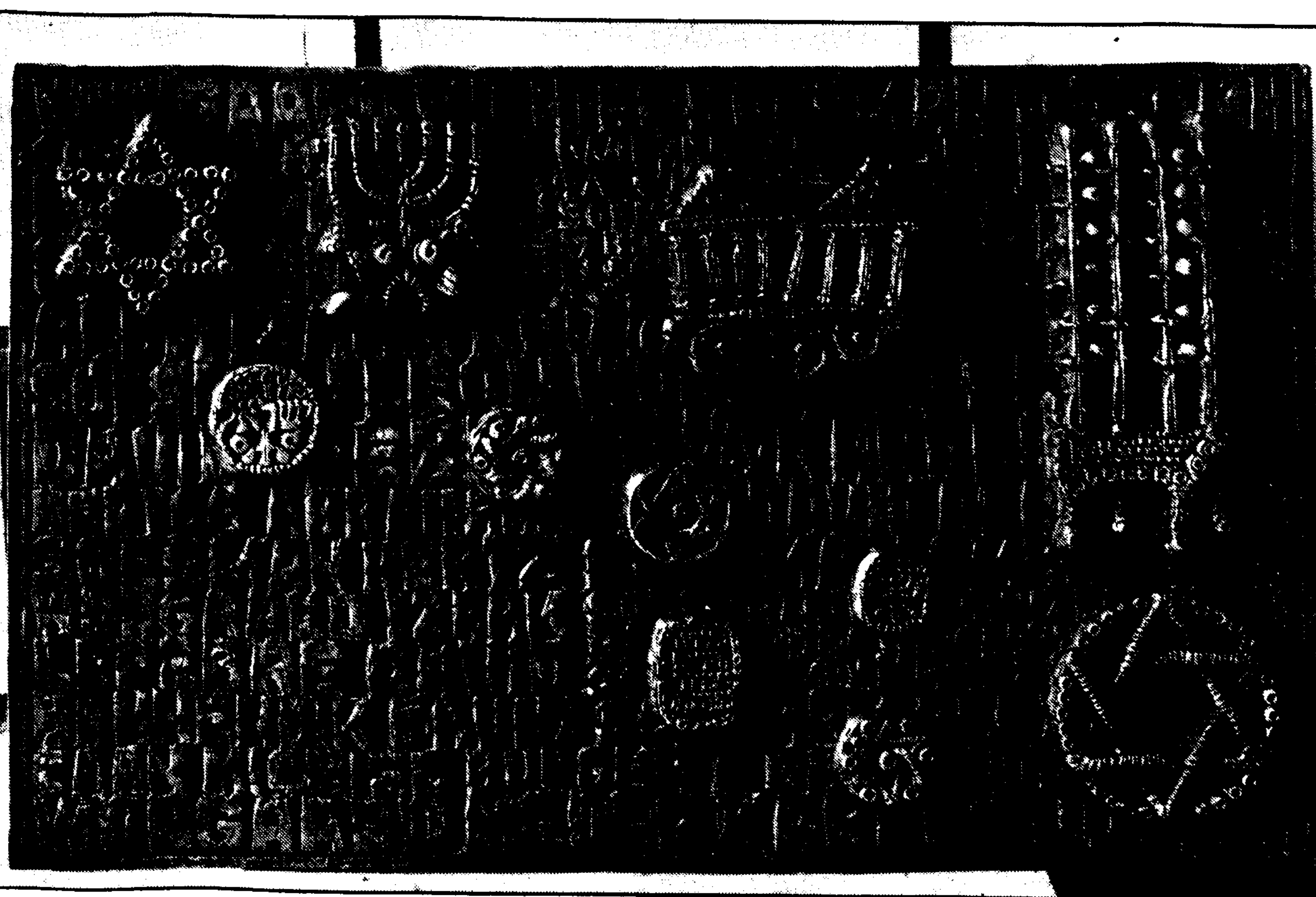
Euroterm start met vertaalbank

MAASTRICHT – Een geautomatiseerde databank met 1,2 miljoen technisch termen, te vertalen in maximaal elf talen. Die bevindt zich sinds enkele maanden aan de Boschstraat in Maastricht, onder beheer van de stichting Euroterm, een initiatief van de voormalige Rijkshogeschool Tolk-Vertaler en de provincie Limburg. Gisteren werd de termenbank officieel geopend. Bedrijven, vertaalbureaus en particulieren kunnen een abonnement nemen, waarbij ze 1,50 gulden betalen per vertaalde term.

Om toegang te krijgen tot het enorme bestand waarin onder meer de meertalige woordenboeken van Elsevier zijn opgenomen, moet men de beschikking hebben over een personal computer, een modem en een telefoonlijn. Naast de vertalingen worden er korte definities van de begrippen gegeven, synoniemen en bijbehorende classificaties.

Euroterm is een van de initiatieven om in Zuid-Limburg een 'taleninindustrie' van de grond te krijgen, die op Europese schaal een bijdrage moet leveren aan betere communicatie. Euroterm werkt in opdracht van de EG ook aan automatische vertaalprogramma's.

Joodse symboliek in Meerssen



● *Een van de memoriaalplaten zoals die op de synagogedeur in Meerssen wordt aangebracht.* Foto: THIJS HABETS

Synagoge versierd met memoriaaldeur

MEERSSEN – De toegangsdeur tot de synagoge in Meerssen krijgt een versiering met memoriaalplaten. De twaalf bronzen platen, die op de deur worden bevestigd, zijn gemaakt door de Maastrichtse kunstenaar Appie Drielsma. De afbeeldingen herinneren aan de ongeveer 35 Meerssense joden die in de Tweede-Wereldoorlog in concentratiekampen om het leven zijn gekomen. Op de memoriaaldeur staan alle namen te lezen terwijl er versieringen zijn aangebracht met joodse symbolen.

De memoriaaldeur vormt de kroon op de ingrijpende restauratie van de synagoge die in 1989 gereed kwam en die anderhalf miljoen gulden heeft gekost. Het kunstwerk van Drielsma kost nog eens 55.000 gulden. Het provinciaal bestuur nam de helft van dat bedrag voor zijn rekening. De rest kwam binnen via acties, giften en een subsidie van de gemeente Meerssen.

De feestelijke onthulling van de memoriaaldeur vindt plaats op zondag 29 maart om twee uur. Dat zal gebeuren door député Ger Kockelkorn.

De synagoge van Meerssen is niet meer als bedehuis in gebruikt aangezien er geen joodse gemeenschap in deze plaats sinds 1947 meer bestaat. Het bouwwerk kwam gereed in 1853.

Na de oorlog werd het gebouw gelegen aan een zijstraatje van de Kuileneindestraat achtereenvolgens gebruikt als repetitielokaal door een zangkoor, gymnastiekzaal en opslagplaats. Halverwege de jaren tachtig stond de voormalige synagoge op instorten. Een restauratiestichting onder leiding van oud-burgemeester Jan Mans zorgde dat het gebouw voor de toekomst behouden bleef en ingrijpend werd gerestaureerd. Thans heeft de synagoge een muzikale en museale functie, terwijl de stichting Leerhuis er regelmatig bijeenkomsten houdt.

Protest tegen uitlevering naar België

Gevangene Overmaze begint hongerstaking

DOOR ROB PETERS

MAASTRICHT – De 41-jarige Antonio Morgante, een Belg van Italiaanse afkomst, is gisteren in de Penitentiaire Inrichting Overmaze in Maastricht in hongerstaking gegaan als protest tegen zijn uitlevering naar België. Morgante, die enkele maanden geleden door de douane in Kerkrade bij een routinecontrole werd aangehouden, zegt dat hij in zijn land ten onrechte is veroordeeld tot drie jaar cel voor een schietpartij in Diest. De douanebeambten in Nederland gingen bij de arrestatie van Morgante, die inmiddels in Duitsland woont, af op een 'signalering' van de rijkswacht.

„Ik vecht tegen windmolens. Aanvankelijk ben ik in België vrijgesproken en kreeg, na 23 dagen ten onrechte in de cel gezeten te hebben, een schadevergoeding van een kwart miljoen frank. De procureur ging echter in beroep en de signalering in het opsporingsregister bleef staan. Dat alles heb ik de Nederlandse rechters voorgehouden maar zij negeren die wetenschap", aldus Morgante.

Morgante vindt dat in Maastricht wordt gehandeld in strijd met de 'rechten van de mens', want in afwachting van zijn uitlevering, zegt hij geen tandarts te mogen bezoeken. „Mijn leven wordt op deze manier verwoest en dat allemaal voor een feit waarvan ik geen weet heb. Op het moment van de schietpartij was ik niet eens in het land en daar heb ik getuigen van", aldus Antonio gisteravond ten einde raad vanuit 'Overmaze' in Maastricht.

Rijk moet volgens GS woonwagenzorg betalen

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG - Gedeputeerde Staten (GS) van Limburg weigeren nog te betalen voor het steunpunt woonwagenzorg in de provincie. Het college van GS 'vraagt' minister Hedy dAncona van WVC de bekostiging van het steunpunt ingaande 1993 geheel voor rekening van haar departement te laten komen. Het provinciebestuur acht zich financieel niet meer in staat voor de kosten op te komen nu de PNL-gelden die de provincie ieder jaar krijgt van WVC (15 miljoen) vanaf volgend jaar wegvallen.

Het steunpunt woonwagenzorg wordt betaald met 200.000 PNL-geld, terwijl 50.000 gulden uit de normale (reguliere) middelen van WVC komt. GS willen nu dat dat ook voor Limburg gebeurt. De provincie zal na de PNL-bezuiniging alle middelen nodig hebben om een welzijnsbeleid voor de grote groep niet-aktieven (met de een of andere uitkering) in Limburg overeind houden. Daarom is er geen geld meer beschikbaar voor de uitvoering van een taak, welke krachtens de Welzijnswet aan Uw departement is toevertrouwd.

Als dAncona weigert, zal naast Flevoland alleen de provincie Limburg geen steunpunt woonwagenzorg hebben, schrijven GS. Het steunpunt begeleidt 1400 huishoudens van woonwagenbewoners.

De rol van het Limburgse steunpunt bij het terugdringen van het aantal uitkeringsgerechtigden onder de woonwagenbewoners komt daarmee te vervallen, luidt verder de boodschap aan de minister. Met andere woorden: het niet bekostigen van het steunpunt kost het rijk ook geld.

Rechters in Roermond en Maastricht

'Eenheid in strafmaat moeilijk te bereiken'

ROERMOND – „Het is heel moeilijk een eenheid te brengen in de hoogte van de op te leggen straffen. Iedere zaak is een zaak op zich. Neem als voorbeeld een doodslag. Iedere verdachte is anders, de motieven zijn verschillen en dat geldt ook voor de omstandigheden." Met deze woorden reageren de Roermondse rechter mr Te Strake en zijn Maastrichtse collega mr J. Wortmann op de statistische analyse in het tijdschrift Trema waaruit blijkt de rechtbanken in Roermond en Maastricht relatief lagere straffen opleggen. In Den Haag zijn verdachten er volgens het onderzoek slechter aan toe. De rechtbank van Rotterdam straft redelijk mild.

Volgens de Roermondse rechter praat hij met zijn collega's vaak over het aanbrengen van een zekere eenheid in de straffen. Maar iedere keer blijkt dat dat haast onmogelijk is. „Bovendien moet je dat landelijk aanpakken. Dat vereist een diepgaand onderzoek. Maar het heeft onze aandacht. Het is een moeilijke materie."

Overleg

Mr Wortmann: „Ik heb al jaren geleden geroepen dat er meer overleg nodig is, maar daar blijft het meestal, ook al door de enorme werkdruk bij. Ik volg zelf nauwgezet de arresten van het hof in Den Bosch maar ook daar heb je niet alles aan omdat bij wijziging van de strafmaat niet wordt aangegeven waarom dat is gebeurd"

Volgens mr Te Strake is een zekere eenheid wel mogelijk als de strafmaat geënt wordt op getallen. Bijvoorbeeld bij het rijden onder invloed, waar bij het bepalen van de straf gekeken wordt naar zaken als de hoeveelheid drank die genuttigd is en het aantal malen dat iemand betrapt is. Allemaal vaststaande getallen.

Analyse

Volgens de analyse van drs Berghuis, die op verzoek van de redactie van Trema de cijfers op een rijtje zette, straft de rechtbank van Maastricht de verdachte gemiddeld 100 dagen voor harddrugdagen. De rechtbank van Roermond komt op ongeveer 150 dagen terwijl Haarlem met 650 dagen hoog scoort. Het minst ontlopen de rechtbanken zich bij het rijden onder invloed. Valsheid in geschrifte wordt in Den Haag en Utrecht bestraft met ongeveer 100 celdagen. Almelo daarentegen komt dan op ongeveer 20 dagen. De verschillen in strafmaat tussen Roermond en Maastricht zijn klein te noemen.

Burgemeester mr Daniels met pensioen:

'Roermond verdient meer ruggesteun provincie'

DOOR RENÉ ROOSJEN

ROERMOND – Nog voordat burgemeester Daniels van Roermond volgende week vrijdag met pensioen gaat, wacht hem een dag eerder de installatie als plaatsvervangend raadsheer bij het gerechtshof in Den Bosch. Hij blijft ook aan in verschillende bestuurlijke functies als voorzitter van het St.-Laurentiusziekenhuis en van de commissie extern overleg DSM. Zeventien jaar burgemeesterschap van Roermond - 'een van de mooiste steden in het land' - sluit hij nu af. In januari '91 werd hij nog voor zes jaar herbenoemd. „Ik had kunnen aanblijven, maar bij het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd is dat volstrekt ongebruikelijk." Aan het woord mr J. Daniels over 'goede tijden, slechte tijden' als burgemeester.

„Roermond is geen stad waarvan ik tegen mijn opvolger zal zeggen: je mag 'm hebben. Anderzijds wacht ook geen gespreid bed. Om eens wat te noemen: de ontwikkeling van de Maasplassen, de bereikbaarheid binnenstad en de parkeervoorzieningen, de welzijnsoperatie als gevolg van het schrappen van de PNL-gelden, de reorganisatie van de politie, en de sociale vernieuwing. Blijvende zorg is de aanleg van de verkeersader A73 die ook voor Roermond van levensbelang is."

„Doordat de minister van Verkeer en Waterstaat besloten heeft tot een Milieu Effecten Rapportage (mer) voor de A73 moet die mer wel heel snel uitgevoerd worden, wil de aanleg van deze Rijksweg niet verzanden." Volgens Daniels kan daarom ook beter maar meteen een mer voor het beoogde oost-tracé èn west-tracé worden opgesteld. Het ontbreken van die weg neemt hij een groot minpunt voor de verdere ontwikkeling van de stad.

Maasplassen

Daniels doelt daarbij ook op de ontwikkeling van de Maasplassen 'die minder voorspoedig verloopt door de plassen in handen te geven van Aqua Terra'. „Door privatisering op kleinere schaal, zoals we met verschillende gemeenten medio jaren tachtig aan de provincie hebben voorgesteld, zou er m.i. meer van de grond gekomen zijn. Laat ik ze zeggen: het tegendeel is niet gebleken. Het blijft nog wachten op een convenant over projectafsprakken tussen Aqua Terra en de provincie." Voor de ontwikkeling van de Maasplassen als waterrecreatiecentrum noemt Daniels verder de mogelijke vestiging van een vuilverbrandingsinstallatie in Buggenum 'niet gewenst'.

Bij de herindeling had Roermond gehoopt op een breder draagvlak dan alleen de toevoeging van Herten en het industrieterrein Heide-Roerstreek. „Roermond verdient meer ruggesteun van de provincie. Desondanks heeft de provincie zich van zijn goede kant laten zien door het bouwplan Maasoever (ruim duizend woningen) te steunen en zich sterk te maken voor de A73. De gouverneur heeft onlangs bij een werkbezoek uitgesproken dat de provincie Roermond, met Maastricht, Heerlen en Venlo, tot de belangrijke centrumgemeenten rekent. Daar zal de provincie invulling aan moeten geven. Primair zal Roermond het zelf moeten doen."

Dat de relatie provincie/Roermond niet altijd even rooskleurig is, bleek deze week. Provinciale welzijnsinstellingen die in Roermond gehuisvest zijn (Liose, Smog, Spel, Vurore en de informatie- en bibliotheekcentrale) verhuizen naar Sittard. Daniels: „Dat is voor Roermond moeilijk te accepteren. In plaats van nieuwbouw in Sittard hadden we een goedkoper alternatief in Roermond: de monumentale Teekenschool. Het steekt dat in de notitie van de provincie met geen woord is gerept over het aanbod van Roermond."



● *Burgemeester mr J. Daniels....'een beetje minister van Buitenlandse Zaken'.* Foto: JAN-PAUL KUIT.

'On-Hollands'

Roermond is een 'on-Hollandse stad', zegt Daniels. Doordat veel Duitsers de stad bezoeken? „Meer door de afwijkende bouwstijlen in grote variëteit en tal van monumentale gebouwen. Zeker, veel Duitsers bezoeken de stad, maar dat heeft er nooit toe geleid dat Roermond het karakter van de stad is gaan aanpassen aan de Oosterburen."

Typisch voor Roermond vindt de burgemeester ook de grote saamhorigheid. „Het 750-jarig bestaan van Roermond in '82 was daar een sprekend voorbeeld van. Dat was tevens de aanzet voor bijvoorbeeld de oprichting van de stichting Roermond Promotion en het Roermonds Zomerfestival. De burgerij zit niet stil. Een sprekend voorbeeld is ook de actie rond de voorfinanciering van de A73."

De relatie gemeente/burgers is er op vooruitgegaan, meent Daniels: „We beschikken over een prachtig verbouwd stadhuis, met een goed informatiecentrum. Het kan natuurlijk altijd beter. We hebben dat als college ook geprobeerd met wijkbezoeken. Dat project strandde echter, omdat je de burgers nooit een echt bevredigend antwoord kunt geven. Het is altijd 'enerzijds' en 'anderzijds'. Voor politieke partijen ligt dat makkelijker. Die hebben een eigen instek en staan ergens voor of niet."

Vóór Roermond was Daniels burgemeester in Horn-Beegden (vanaf '60) en Monster (vanaf '68). In '75 kwam hij naar Roermond. „Vijfendertig jaar burgemeester geeft per saldo voldoening. Ook omdat je in die functie een beetje 'minister van Buitenlandse Zaken' bent die een stad representeert." „Tegen mijn opvolger kan ik alleen maar zeggen: 'Zorg goed voor Roermond'."

Voor de Maastrichtse zwervers is het doek gevallen. Nadat zij verbouwereerd en verbijsterd het pand (de voormalige sporthal in Caberg) hebben verlaten, moeten zij weer op zoek naar een slaapplaats voor de nacht. Zij hebben allesbehalve prettige herinneringen aan hun verblijf in deze buurt. Een aantal van hen moest door de hulpverleners gekalmeerd worden, nadat ze 's avonds uit de bus waren gestapt en het slaaphuis waren binnen gegaan. Een van hen zegt 'ik voelde me als een stuk vee behandeld'. Buurtbewoners zeggen blij te zijn dat de zwervers zijn opgekrast. Zij beschouwen het als een overwinning, op de gemeente maar ook op de ongewenste gasten. Zwarte dagen derhalve voor de hulpverlening en voor het Maastrichtse gemeentebestuur.

in het nieuws

Zwervers over mislukte opvang in Caberg

'We werden gewoon als vee behandeld'

DOOR SASKIA VAN DER MAAT

MAASTRICHT – „Ik voelde me een beest dat op de veemarkt werd gekeurd. De buurtbewoners behandelden ons echt als vee". Erik schudt niet begrijpend zijn hoofd. Hij is een van de zwervers die acht nachten heeft doorgebracht in de tot slaaphuis omgebouwde sporthal aan de Prestantstraat in Caberg. „Belachelijk dat die bewoners meer dan een half uur op de bus stonden te wachten om te zien hoe wij de sporthal inliepen. Het was gewoon aapjes kijken."

De 24-jarige Erik zal weer in een bushuisje of een portiek moeten slapen. Twee dagen geleden besloot het gemeentebestuur het slaaphuis te sluiten nadat er opnieuw brandbommen op het dak van het gebouw waren gegooid en er een begin van brand was ontstaan.

„We zijn blij dat ze weg zijn", lacht buurtbewoner en aanvoerder Hennie Wellens. „Caberg heeft de drugverslaafden verjaagd en die overwinning hebben we gevierd."

Op het veld bij de sporthal liggen de verkoolde bewijzen van dat feest. Eergisterenavond hebben honderden buurtbewoners de spandoeken onder luid gezang verbrand. „Het zag zwart van de mensen. Er hing een sfeer van blijdschap en veel bewoners staken trots hun duim omhoog," vertelt Wellens.

Stempel

Een buurtbewoner bekijkt het vertrek van de daklozen anders. „Ik zie dit niet als een overwinning op de zwervers en drugverslaafden. Het is een overwinning op de gemeenteraad. Zij heeft de mening van de buurt aan haar laars gelapt en nu krijgt ze de rekening gepresenteerd."

Hij snuift even en zegt dan: „Natuurlijk ben ik blij dat de verslaafden weg zijn, want ze horen hier niet. Ze hebben een stempel op de buurt gedrukt. Maar ze kunnen er niets aan doen dat het slaaphuis in Caberg werd gevestigd. De fout ligt bij de gemeente."

Agressie

Een bewoner uit de Prestantstraat is van mening dat de zaak niet zonder agressie kon worden opgelost. „Als wij alleen mondeling hadden geprotesteerd, had dat slaaphuis er nu nog gestaan", beweert hij. De agressie van de bewoners manifesteerde zich de afgelopen week in het beschimpen en bespugen van de daklozen.

Erik vertelt: „Ik voelde me niet bedreigd, maar er waren verslaafden bij die ontzettend zenuwachtig en bang werden van de grote mensenmassa die ons op stond te wachten. Elke avond gingen er dan ook minder daklozen mee naar het slaaphuis. Ze durfden gewoon niet meer."
„We moesten alles over ons heen laten komen. Op een avond wilde een zwerver terug spugen naar een man, maar hij werd meteen door een politieman het slaaphuis ingestompt. Wij krijgen overal de schuld van," meent Erik.

● *Twee zwervers geflankeerd door enkele begeleiders lopen spitsroeden in Caberg op weg naar de sportzaal. Lang zou die situatie onder druk van de wijkbewoners niet duren.* Foto: FRITS WIDERSHOVEN



Erik zoekt overdag zijn heil in het koffiehonk van het Leger des Heils. In de alternatieve huiskamer zoekt hij onder het genot van een kop koffie wat gezelligheid bij andere zwervers. De coördinator van het koffiehonk is zeer verontwaardigd over de sluiting van het slaaphuis. „Het is triest dat je moet zwichten voor dit soort geweld. Ik schaam me dat ik mens ben als ik denk aan de teksten op de spandoeken die de buurtbewoners aan de hekken rondom de sporthal hadden gehangen."

Wat Erik het meeste trof, waren de kinderen die 's avonds stonden te schreeuwen als de bus met daklozen arriveerde. „Er stonden jochies van zes jaar te schelden. Die hebben toch geen benul van wat er aan de hand is?"

Aftocht

Voor wethouder Raymond Leenders, die naast financiën en cultuur ook welzijn in zijn portefeuille heeft, betekende de 'aftocht van hulpverlening en politie, een zwarte dag in zijn loopbaan als bestuurder. Met verontwaardiging sprak hij van intolerantie en terreur van een aantal mensen in deze wijk, die hij verweet geen begrip te hebben voor de problematiek waarin medeburgers terecht zijn gekomen.

Het wachten is nu op een definitieve vestiging van een opvangcentrum waar de ongeveer 60 dak- en thuislozen in deze stad terecht kunnen. De gemeenteraad heeft al een half miljoen voor de verbouwing en uitbreiding van een geschikt pand opzij gelegd. Het grote probleem is echter het vinden van een geschikte en voor de bevolking aanvaardbare plaats voor dit tehuis.

Verslaafden

De gemeenteraad ziet het definitieve opvangcentrum niet alleen als slaapplaats voor dak- en thuislozen, maar tevens als dagverblijf voor drugverslaafden.

Ook directeur Mieke Bartels van het Leger des Heils looft de dag wanneer het nieuwe verblijf zijn deuren zal openen. Zij is momenteel 'moe en teleurgesteld'. Hoewel het aan de Boschstraat en in Caberg 'binnen' allemaal lekker liep.
„Wij hadden goede ervaringen op Boschstraat 60. De buurt die aanvankelijk protesteerde tot de Raad van State toe, reageerde achteraf positief. De overlast was best meegevallen, zeiden de mensen. Met pijn in het hart hebben we nu Caberg verlaten. Met grote bewondering voor de hulpverleners die onder moeilijke omstandigheden en dreigende gevaren hun werk hebben gedaan."

streeksgewijs

per persoon

Jubilarissen Sancta Maria

Het College Sancta Maria te Kerkrade viert vandaag de zilveren onderwijsjubilea van drs. P. van Dyck (rector), M. Caelen en P. Senden. De zilveren jubilarissen houden van 16.30 tot 18 uur receptie in de aula van de school, Elberenveldstraat 105.

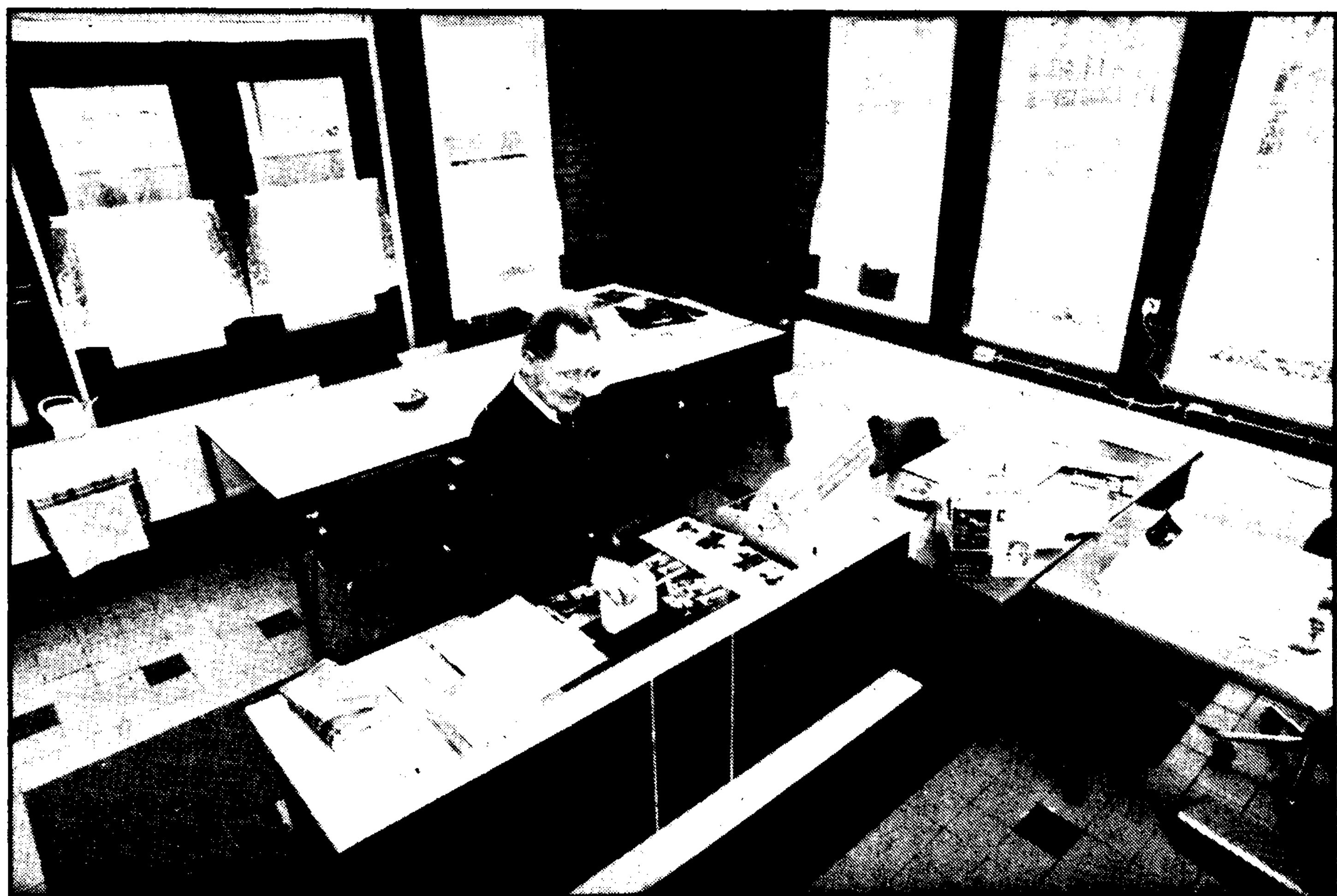
Priesterfeest Hub Kunkels

Pater Montfortaan Hub Kunkels (Schimmert) viert zondag zijn gouden priesterjubileum. Om 9.30 uur is in de Remigiuskerk in Schimmert een hoogmis met medewerking van twee koren. Na afloop is een receptie in café 't Weverke aan de Hoofdstraat in Schimmert.

Tsjechisch koor naar Kerkrade

KERKRADE – Het gemengd studentenkoor van de Jan Evangelista-Purkyne-universiteit uit Usti nad Labem in Tsjechoslowakije verleent medewerking aan een groot concert bij gelegenheid van het 80-jarig bestaan van het Chèvremonts mannenkoor 1912. Het concert wordt gehouden op vrijdag 27 maart vanaf 20 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap in Kerkrade.
Het gemengd koor van de Jan Evangelista-Purkyne-universiteit werd in 1959 opgericht en heeft inmiddels in verschillende landen ruim 900 optredens verzorgd. In het repertoire heeft het Studentenkoor composities uit alle stijlperiodes en werken van Tsjechische, Slowaakse en andere nog levende componisten.

Het Chèvremonts mannenkoor staat tijdens het concert onder leiding van dirigent Dion Ritten. Het concert is gratis te bezoeken. Na afloop zijn alle toehoorders van harte welkom op een feestavond van beide koren in het verenigingslokaal Van der Heijden.



● *Zef Franssen, penningmeester van de plaatselijke VVV-afdeling, toont vol trots het nieuwe kantoor aan de Jeustraat in Voerendaal.* Foto: KLAUS TUMMERS

'Lente nieuw begin VVV in Voerendaal'

Van onze verslaggeefster

VOERENDAAL – De kassa deed in vervlogen tijden dienst in een supermarkt. Ook de tafels en stoelen zijn 'geritseld'. Het embleem daarentegen is nieuw. Voerendaal heeft eindelijk een eigen VVV-kantoor.

In een klein half jaar tijd is de vervallen zijvleugel van het NS-station aan de Jeustraat 77 in Voerendaal omgetoverd tot een fraaie kantoorruimte. Het VVV-kantoor wordt vandaag om 16 uur officieel geopend door Voerendaals eerste burger Hub Strous. Aansluitend is tot 19 uur een receptie.

Bestuurslid Guus Mertens en penningmeester Zef Franssen tonen vol trots het nieuwe onderkomen, compleet met keukentje en toilet.

Dat mag ook wel want het kantoor is vrijwel geheel verbouwd door de leden zélf. Mertens: „Door de eigen inbreng hebben we de renovatiekosten tot ongeveer de helft van het begrote bedrag kunnen terugbrengen. Toch mooi meegenomen!"

De VVV heeft ook veel hulp gehad van plaatselijke bedrijven. „Daaraan hebben we de inrichting voor een groot deel te danken", lacht Guus Mertens.
Het bestuur is blij met het nieuwe onderkomen. „Met dit kantoor kunnen we als plaatselijke VVV blijven bestaan en daarom is de strijd voor eigen huisvesting tenslotte begonnen. Bovendien is de lokatie uitstekend. We zien de treinen en daarmee de toeristen Voerendaal binnenlopen."

De VVV wordt deels gerund door vrijwilligers samen met een banenpooler. Het kantoor is hele dagen geopend en biedt alle voorkomende diensten aan. Er komt een computer voor reserveringen van kamers of kampeerplaatsen.

Mertens geeft toe dat de opening enigszins is vertraagd: „Plannen om de VVV afgelopen oktober te openen heeft het bestuur bewust laten varen. We wilden alles goed op de rails hebben voor de start van het toeristenseizoen in het voorjaar. De nieuwe lente is dus écht een nieuw begin voor de Voerendaalse VVV."

kort

HEERLEN
● De Verzamelaar houdt op zondag 22 maart van 13.30 tot 17 uur een ruilbeurs in het HKB-gebouw, Pater Beatusstraat 3.

● In buurtcentrum 't Heitje gaat maandag van 9 tot 11.30 uur een cursus 'Bouwen aan je zelfvertrouwen' van start. Er zijn twaalf bijeenkomsten en de kosten bedragen fl 35,-. Kinderopvang is mogelijk. Voor meer informatie: Julia Langemeijer van Zymose, ☏ 045-213261.

BRUNSSUM
● De fanfare St.-Barbara houdt op zondag 22 maart om 11.30 uur het jaarlijkse 'dank-je wel-concert' in gemeenschapshuis In 't Ven, van Ruysdaelstraat 10. Het concert is bedoeld voor leden van de Club van 100, donateurs, supporters en sympathisanten. Entree, koffie en gebak zijn gratis.

LANDGRAAF
● Tweewekelijks komt op maandagmorgen van 9.30 tot 11.30 uur de vrouwenclub bijeen in het Ora, Maastrichterlaan 82 te Lauradorp. Komende maandag geeft mevrouw Zelen van de Neder- landse Vereniging voor Homeopathie informatie over alternatieve geneeswijzen. Nietleden betalen 5 gulden entree. Voor informatie over de vrouwenclub (met kinderopvang) kan men terecht bij Martha Vuist van SWL: ☏ 045-323636.

TREEBEEK
● De Activiteiten Commissie Treebeek houdt op maandag 23 en donderdag 26 maart vanaf 19.45 uur kienavonden in het Casino aan het Treebeekplein. Van de opbrengst wordt op 5 april een show gefinancierd en op 26 april de jaarlijkse hobbytentoonstelling.

HOENSBROEK
● In Ons Huis, St.-Josephstraat 21, wordt maandag van 14 tot 16 uur spreekuur voor ex-mijnwerkers gehouden door het Bureau Sociale Begeleiding. Het BSB verhuist per 1 april naar het Tempsplein 12, 6411 ES Heerlen. Het telefoonnummer, 713511, blijft ongewijzigd.

VOERENDAAL
● De harmonie St.-Joseph houdt morgen, zaterdag, om 20 uur het jaarlijkse voorjaarsconcert in het Kunderhoes. Medewerking verlenen Männergesangverein Liederkranz (D), de kon. fanfare St.- Joseph Heerlerheide en de drumband en harmonie St.-Joseph Voerendaal. De entree is gratis.

● In het Kunderhoes wordt zondag om 14 uur een dia-klankbeeld vertoond van het Marketenstertreffen in Valkenburg. De entree bedraagt fl 2,50. Kinderen tot 12 jaar hebben gratis toegang.

SCHIMMERT
● De Vogel- en Volièrevereniging Introka viert zaterdag het zilveren bestaan in café Oos Heim, Klein Haasdal 6. De heer P. Lucassen wordt als medeoprichter van de vereniging in het zonnetje gezet. Van 20 tot 21 uur is iedereen welkom op de receptie.

BOCHOLTZ
● Toneel- en Operettegezelschap T.O.G. brengt zondag 22 maart vanaf 20 uur de dialectklucht 'De Zilvere Hoechtziet' in zaal Coerver-Goebbels in Bocholtz op de planken.

● De afdeling Bocholtz-Simpelveld van het IVN gaat zondag naar de omgeving van Lichtenbusch voor een wandelexcursie. Vertrek om 9.00 uur vanaf de Wilhelminastraat.

● Leerlingen van de basisscholen 'De Bongerd' en 'Op jen Bies' planten op woensdag 25 maart vanaf 11 uur ruim 500 bomen, heesters en struiken op de helling van het recreatieve parkgebied de Zandberg te Bocholtz.

SIMPELVELD
● Voor een bestuurszetel bij de SWOBS is vandaag in het Dienstencentrum te Simpelveld een stemming (van 10-12 en 14-16 uur). Alle inwoners van Simpelveld en Bocholtz die 50 jaar en ouder zijn, kunnen meestemmen.

● In zaal Jos Frijns aan de Marktstraat is maandag 23 maart een modeshow. Deze begint om 20.00 uur en wordt verzorgd door damesmode Bleijlevens en de LVB.

prikbord

● Vasten

Het Bisschoppelijk Colle[ge] Broekhin in Roermond hou[dt] zaterdag 28 maart haar traditi[o]nele vastenmarkt. Van 11.00 t[ot] 14.30 u. De opbrengst gaat na[ar] enkele projecten van Pater te Have in het Braziliaanse am[a]zonegebied, waar chole[ra] heerst en behoefte is aan drin[k]water. De markt wordt opg[e]splitst in een kunstmarkt, e[en] rommelmarkt, een plante[n]markt en natuurlijk het 'r[ad] van avontuur'. Voorafgaan[d] aan de markt staat er een spo[n]sorloop op het programma.

● Kasbezoek

De tuinbouwvakorganisat[ie] van de LLTB houdt zondag [...] april weer de manifestat[ie] 'Kom in de kas'. Op zondag [...] april om 10.00 wordt die dag o[f]ficieel geopend door voorzitt[er] Mares van het Landbouwscha[p] op de proeftuin voor groent[e] en bloementeelt onder glas i[n] Horst-Meterik.

● Themadag

Met als onderwerp 'Vrouwen i[n] Europa' houdt het gewestelij[k] bestuur van de Nederlands[e] Christen-Vrouwenbond o[p] dinsdag 7 april in Roermon[d] een thema-ochtend. Gewoo[n]ten en gebruiken rond h[et] huwelijk en, de positie va[n] vrouwen in verschillende Euro[pe]se culturen vroeger en nu zijn vraagstukken die dan wor[den] aangesneden. Opgeve[n] voor 1 april.

● Modelsporen

De stichting Modelspoor-rui[l]beurs houdt op zaterdag 2[8] maart een regionale ruilbeur[s] in de foyer van de Stads[s]chouwburg in Sittard. Er za[l] een groot aanbod van treine[n] op diverse spoorbreedtes, ve[r]zamelstukken, onderdelen va[n] diverse merken, grootspoo[r]artikelen, literatuur en acces[s]oires voor de aankleding va[n] modelbanen te vinden zijn. Mi[]niatuur-auto's behoren ook to[t] het beursassortiment. Voor ta[]felhuur en andere informatie kunt u bellen: 080-444412. De zaal is open van 10.00 uur to[t] 15.00 uur. De entreeprijs be[]draagt 3,50 gulden en voo[r] jeugdigen en 65-plussers 1,7[5] gulden.

● Epilepsie

In het 'Open huis' in Heerle[n] zijn de komende tijd gespreks[]groepen voor jongeren die me[t] het verschijnsel epilepsie le[]ven. Op de zaterdagen 21 maart, 4 april, 18 april en 2 mei kunnen jongeren tussen 14.30 en 16.30 vertellen hoe ze met epilepsie omgaan. In Nederland schat men het aantal gevallen van deze aandoening op 100.000. Epilepsie is geen ziekte. De verschijnselen doen e[r] wel aan denken, en leiden al[]dus tot vooroordelen, angst en discriminatie. Dit heeft zijn weerslag op de patiënt, waardoor reacties opgeroepen worden die met epilepsie niets te maken hebben.

● Postzegelbeurs

De postzegelvereniging I.V. Philatelica afdeling Echt organiseert op zondag 22 maart een grote postzegelruilbeurs met vele handelaren uit Nederland, België en Duitsland. De entreeprijs bedraagt 1,50 gulden en jongeren onder 18 jaar hebben gratis toegang. Voor de jeugd is er een speciale hoek ingericht, waar men zijn verzameling kan aanvullen. Het evenement vindt plaats in het Bisschoppelijk College aan de Populierlaan 1 te Echt en begint om 09.00 uur. De dag is om 17.00 uur afgelopen.

● Incest

De Limburgse Katholieke Vrouwenbeweging houdt binnenkort de voorjaarskringbijeenkomsten 1992 voor haar leden. Het thema is: Hoe herken ik incest en hoe gaat het verder? Tijdens de bijeenkomsten in Spaubeek(17 maart), Heerlen(19 maart), Weert(24 maart), Venlo(30 maart), Gennep(30 maart), Velden(30 maart) en Roermond(8 april) zullen er mensen zijn die uit eigen ervaring over het onderwerp spreken. Bovendien zal de najaarskringbijeenkomst 1991 besproken worden.

● Excursies

De IVN heeft een cursus excursietechnieken georganiseerd voor wandelgidsen en excursieleiders. De theorielessen worden op 10 en 24 april en op 1 mei gegeven, van 20.00 uur tot 22.00 uur. Op 11 en 25 april en op 2 mei vinden de praktijklessen plaats, van 13.00 uur tot 14.00 uur. De cursus wordt gehouden in de Botanische Tuin te Kerkrade en de kosten bedragen veertig gulden. Voor inschrijving en/of nadere informatie kunt u contact opnemen met het Consulentschap Natuur- en Milieu-educatie in Roermond via het telefoonnummer 04750-19928.

weekend agenda

OTHEKEN

avond-, weekend- en zondiensten beginnen op vrijavond en eindigen de volgenweek vrijdagochtend om 8.30

nssum - Schinveld. oonbroodt, Rumpenerstraat 272323.
rlen.
dy, Kerkraderweg 50-52 Moberg, ☎ 416374. B.g.g. 11400.
ndgraaf.
ser, Kerkstraat 45 Waubach, 13633. Voor spoedgevallen en nacht bereikbaar.
krade - Eygelshoven.
ithuis, v. Gronsveldstraat 2, 54000.
krade-west.
ussen, Akerstraat 79. 15440.
erheide.
ijerheide, Bleijerheiderstraat ☎460923. Dagelijks van 8 tot uur open. Voor spoedgevallen efonische afspraak maken.
mpelveld - Bocholtz.
ncken, Dr. Ottenstraat 9, Simveld, ☎441100. Zaterdag van tot 15 uur en zondag van 13.30 14.30 uur. Voor spoedgevalkan men terecht van 22 tot 30 uur of na telefonische afspraak.
ensbroek - Heerlerheide.
rtens, Hoofdstraat 87 Hoensbek, ☎212214.
or spoedgevallen eigen apoeek (bgg ☎ 711400).

GH - Heerlen.

711400. (Informatie over ond- en weekeinddiensten van tsen, tandartsen, apothekers het Groene Kruis.)

ROENE KRUIS

chtdienst voor spoedgevallen: Heerlen: ☎713712. Nuthrendaal-Simpelveld: ☎ 405-2995. Brunssum-Schind-Jabeek: ☎259090. Hoensoek-Merkelbeek-Bingelrade: 225588. Landgraaf: ☎323030. rkrade/Eygelshoven: 59260.

RTSEN

rlen.
or spoedgevallen ☎711400 andweercentrale) bellen.
rkrade-oost.
zaterdag 12 uur vlg. telefoonantwoorder van eigen huisrts. Voor spoedgevallen éérst efonisch contact opnemen de dienstdoende arts. Van terdag 12 uur tot zondagmorn 10 uur van dr. van Dam, ☎452879. n zondagmorgen 10 tot maanmorgen 8 uur Schiffers, 452176.
mpelveld - Bocholtz.
tzen, ☎440333.
haesberg.
terdag Pieck, ☎311322 en zonag Eussen, ☎320660.
atiënten gezondheidscentrum oensbroek-Noord kunnen dag nacht bellen, ☎214821. Uituitend voor spoedgevallen: 231800.
verigen dienen in geval van oord eerst de eigen huisarts te ellen.

ANDARTSEN.

eerlen - Hulsberg - Voerendaal. ijben, Bekkerweg 23, Heerlen, 710697. Spreekuur zaterdag en ondag van 11 tot 12 uur. B.g.g. el TIGH, ☎711400.
erkrade - Ubach over Worms Nieuwenhagen - Eygelshoven. loem, Heigank 100 Nieuwenhaen, ☎324032. Spreekuur van 1.30 tot 12 uur en van 19 tot 0 uur.
impelveld -Bocholtz - Gulpen - aals - Wijlre - Wittem.
ansen, Hofstraat 9 Nijswiller, 04451-1969. Spreekuur van 1.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 8 uur.
runssum - Schinveld - Nuth - oensbroek - Schinnen.
Geraeds, Kruisbergstraat 15a runssum, ☎254246. Spreekuur an 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

HULPDIENST SOS

Dag en nacht bereikbaar, ☎719999.

Geslachtsziektebestrijding: 24-uurs infolijn, ☎740136.

Concert van docenten in 'Wijngracht'

ERKRADE – Het jaarlijkse concert van de docenten van de Stichting Muziekschool Kerkrade is op ondag 22 maart. De stichting verzorgt de muziek-en balletlessen in Kerkrade, Landgraaf en Simpelveld.
estien docenten musiceren solistisch en in ensembles. De werken worden afgewisseld met dans-en balletuitvoeringen. De concerten beginnen om 11.00 uur in het Wijngrachttheater aan de theaterpassage in Kerkrade.

Nieuwe actie voor vrouwenwerk Kerkrade

Van onze verslaggever

KERKRADE – De oprichting van de Werkgroep Emancipatie Kerkrade (WEK) moet een nieuwe impuls betekenen voor de vrouwenemancipatie in de klankstad. De WEK zal binnenkort met cursussen starten, die specifiek bedoeld zijn voor vrouwen. Verder komt er een vrouwennetwerk, waarin diverse organisaties zich zullen groeperen.

De WEK is een samenwerking tussen de professionele krachten van het SCEW en de vrijwilligers van het Vrouwenplatform in Kerkrade. De nieuwe werkgroep wil de deelname van vrouwen aan alle facetten in de maatschappij bevorderen. De WEK is van mening dat daar in de gemeente Kerkrade behoefte aan bestaat.

Weerstand

De vrouwen in de WEK erkennen dat de positie van de vrouw in Kerkrade anders is dan elders in Nederland. „Het traditionele rollenpatroon leeft hier nog", zegt Bernadet de Koning van de WEK. „Je moet hier dan ook geen extreme middelen toepassen om vrouwen te interesseren voor het vrouwenwerk. Woorden als 'feminisme' en 'emancipatie' roepen snel weerstand op." Daarom kiest de WEK voor laagdrempelige aktiviteiten, zoals koffie-ochtenden.

De werkgroep heeft onlangs 15.000 gulden subsidie van de gemeente ontvangen. Het programma-aanbod maakt deel uit van de sociale vernieuwing in Kerkrade. Van het geld worden thema-avonden gehouden, er komt een cursus vrouwencommunicatie, een cursus waarin geleerd wordt om te gaan met spanningen en een cursus 'veiliger op straat'.
In de laatste cursus worden ook gesprekken gevoerd met gemeente en politie. Ook zal aandacht worden besteed aan zelfverdediging. In dat kader wordt ook een inventarisatie van 'enge plekken' in Kerkrade gemaakt. Verder wordt er gewerkt aan een cursus 'politieke vorming' voor vrouwen.
De WEK heeft inmiddels al overleg gevoerd met verschillende instanties. Binnenkort worden de burgers via een folder nader ingelicht over de activiteiten van de WEK.

Dieven betrapt

HOENSBROEK – Een 17-jarige jongen uit Hoensbroek en een 18-jarige Maastrichtenaar werden woensdagnacht betrapt toen zij een inbraak in een auto pleegden. De eigenaar van de wagen, die geparkeerd stond aan de Hoofdstraat, was zelf getuige van de inbraak. Hij belde meteen de politie en kon daarbij een uitstekend signalement doorgeven.

De twee jongelui vertrokken daarna, maar werden korte tijd later aangetroffen op de Markt in Hoensbroek. De puzzel viel daarna snel in elkaar. De jongens voldeden aan het signalement en bekenden ook al snel de auto-inbraak te hebben gepleegd, waarna aanhouding volgde.

Auto uitgebrand

HEERLEN – Een personenauto is woensdagavond uitgebrand, nadat eerst geprobeerd was de auto te stelen.

Toen de brand was geblust, ontdekte de politie dat de draden van het contactslot waren doorverbonden.

Vermoedelijk is daarbij kortsluiting opgetreden, waardoor de brand is ontstaan.

Bij de koffie

Lichtenberg

● *Enige tijd geleden vestigden we in onze kolommen al de aandacht op de reünie van de Landgraafse wijk Lichtenberg. Tien jaar geleden kwamen huidige en voormalige bewoners van de Lichtenberg al eens eerder samen. De reünie vindt over ruim een maand plaats, op zaterdag 25 april. De sluitingsdatum van de inschrijving nadert echter met rassere schreden. Tot 1 april kunnen (oud-)Lichtenbergers zich nog aanmelden door 25 gulden te storten op rekeningnummer 14.60.05.996 van de Rabobank in Schaesberg. Het gironummer van de bank is 1034751.*

St.-Joep

● *Menig standwerker zal tevreden huiswaarts gekeerd zijn na afloop van de traditionele Sint Joep-markt in Sittard. Eén plaatselijke ondernemer kijkt met gemengde gevoelens terug op St.-Joep: de uitbater van bloemisterij Margriet aan de Walstraat is razend. Uitgerekend voor zijn zaak stond een hele rij marktkoopluikraampjes en boeketten aan de man te brengen. „Een ware bloemenzee," briest de bloemist die zelfs zijn advocaat wil inschakelen om de omzetdaling te verhalen. De markmeester had nog wel beloofd dat slechts een gedeelte van zijn etalage aan het oog onttrokken zou worden door stands. Er zou iets van lingerie of zo komen, maar het werd dus een bloemenzee. „Krankzinnig. Als ik de deur opendoe sta ik zo tussen de bloemen van een ander."*

Sinaasappelen

● *Weer of geen weer. Marktkoopliedenvereniging De Maatbulle uit Heerlen deelt morgen tussen negen en vier – in samenwerking met Eussie Fruit – op de markt aan de Bongerd liefst vijfduizend sinaasappelen uit onder de bezoekers. Mooi meegenomen die extra vitamientjes.*

Truitjes

● *Er werd weer eens ijverig van truitjes gewisseld na afloop van de Europacupwedstrijd tussen Ajax en AA Gent. Wij kunnen ons wel voorstellen dat de spelers van Gent best graag in bezit wensen te komen van een Ajax-trui. Zeker Marc Verkuyl en Eric Viscaal. Andersom, of de Ajaxspelers nu zo tuk waren op een Gents stukje textiel, wagen we te betwijfelen. Eigenlijk is de hele gedoe met truitjes wisselen op het veld maar niets. Kennelijk had Ajax er toch rekening gehouden want de spelers droegen onder de clubtrui nog een hemdje met daarop duidelijk de naam van de sponsor. Is dat wisselen van truitjes ook niet een beetje verkwistend? Een gewone amateurclub zal daar het zijne over denken. Die moet minimaal een seizoen doen met een stel truitjes, al dan niet betaald door een sponsor. Meestal gaan ze ook langer dan een seizoen mee, om vervolgens nog te worden doorgespeeld naar een lager elftal dat het er nog een paar jaar langer mee moet doen.*

Pinkpop

● *Nou eens even een persoonlijke noot. Pinkpop is een van de leukste zaken die we hier in Zuid-Limburg jaarlijks beleven. En bij het horen van de namen van de eerste vier groepen voor dit jaar neemt de zin in een lekkere festivaldag op 8 juni weer sterk toe. Op het gras liggen, drankje d'r bij, gitaarrillingen door Pearl Jam, het broertje van Nirvana. Dan even rondlopen, t-shirtjes kijken, hasj ruiken, met Rowwen Hèze flink de pogo-pogo in, swingende onzin-met-dierengeluiden van David Byrne en tenslotte de levende legende Lou Reed. Nog bijna drie maandjes slapen!*

Weggedrag

● *Tenslotte nog maar weer eens een stelling, waarmee wetenschapper Peter de Laat aan de Katholieke Universiteit Nijmegen de doctorstitel hoopt binnen te slepen: „De voorkeur van de gemiddelde Nederlander voor het kiezen van de 'middenweg' weerspiegelt zich ook maar al te vaak in het weggedrag op autowegen met meer dan twee rijstroken."*

Voortbestaan Creativiteitscentrum op de helling

Cursisten in opstand tegen subsidiestop

Van onze verslaggever

HEERLEN – De cursisten van het Creativiteitscentrum aan de Putgraaf in Heerlen hebben gisteren massaal geprotesteerd tegen een eventuele opheffing van het centrum. De cursisten laken het bezuinigingsbeleid van de gemeente en vinden dat ze onvoldoende ingelicht worden over de kwestie door het eigen bestuur.

Woordvoerster Zus op den Kamp richtte zich tot de overigens afwezige wethouder Jo Evers van Cultuur: „Als u het cultureel, kunstzinnig klimaat in Heerlen zó verwaarloost, zal de stad volledig doodbloeden. Het sociaal-cultureel beleid is een hoofdzaak in het opbouwen van een goede samenleving. Het kan toch niet zo zijn dat straks Heerlen als enige Nederlandse stad met 90.000 inwoners geen Creativiteitscentrum bezit."

Het is de cursisten ook een doorn in het oog dat zij niet geïnformeerd worden door het bestuur. „Laat ons in hemelsnaam iets weten. Er wordt geen overleg gevoerd met ons, we worden niet gekend, helemaal niets", aldus Op den Kamp.

De gemeente heeft aangekondigd vanwege bezuinigingen de subsidie voor het centrum stop te zetten. Het plan is om bepaalde cursussen onder te brengen bij andere culturele instellingen in de stad. In februari is een gemeentelijke werkgroep opgericht om de mogelijkheden daarvan te onderzoeken.

Schorsing

Begin dit jaar bezuinigde de gemeente al 60.000 gulden op het centrum, dat dit jaar nog 440.000 gulden krijgt. „Met dit bedrag kunnen we niet rondkomen en aangezien het gemeentebesluit nog lang op zich laat wachten, zal het bestuur er per 1 september een punt achter zetten", aldus Hans Pannemans, directeur van het Creativiteitscentrum. Inmiddels heeft het bestuur de Raad van State verzocht het gemeentebesluit te schorsen.

Pannemans staat voor honderd procent achter de actie van de cursisten. „We zijn voor de gemeente een erg goedkope instelling. Vergeleken met centra in andere gemeenten krijgen we de laagste bijdrage van allemaal."

Volgens Pannemans onderkent de gemeente het belang van een goede kunstzinnige vorming niet. „Vanuit één centrum is die vorming beter van kwaliteit dan dat iedere cursus op een andere locatie wordt gegeven."

Bekend

Het verwijt dat de cursisten niet ingelicht werden, weerlegt Pannemans door te zeggen dat het bestuur de laatste maanden óók niets wijzer is geworden. „We hebben regelmatig overleg met de dienst welzijn, maar dat heeft niet tot resultaten geleid. En dat de gemeente de subsidie zal verlagen is al lang bekend."

Tijdens een vergadering van de commissie Welzijn/Sociale Zaken komende dinsdag zullen vertegenwoordigers van de cursisten en de leerkrachten hun standpunten in duidelijk maken. Op den Kamp: „Onder onze mensen heerst een sterke animo om het aantal acties op te voeren. Ze zullen van ons blijven horen."

● De cursisten luisteren vol aandacht naar woordvoerster Zus Op de Kamp. Foto: FRANS RADE

Yad Vashem voor Heerlens paar

HEERLEN – Theo Leenders en zijn vrouw Tilla Leenders-Derks krijgen op 1 april in het gemeentehuis van Heerlen de belangrijke Israelische onderscheiding Yad Vashem. De cultureel attaché van de Israëlische ambassade in ons land, Frieda Yovel, reikt de onderscheiding uit.

Het echtpaar Leenders heeft in de tweede wereldoorlog heel wat mensen opgenomen die moesten vluchten voor de bezetters. Hun huis was een 'doorgangshuis' voor vluchtelingen. Ze verhuisden op gegeven moment zelfs naar een grotere woning in Hoensbroek om een onderduikersfamilie voor langere tijd onderdak te kunnen bieden. Voor het gevaarlijke en belangrijke werk tijdens de oorlog worden zij nu geëerd.

Het Yad Vashem Instituut is een Israelische rijksinstelling, in 1953 speciaal opgericht door de Knesset (Israelisch parlement) om de zes miljoen joden te herdenken die tijdens de tweede wereldoorlog door de nazi's en hun handlangers werden omgebracht en hén te eren die - zelf niet joods zijnde - zich op bijzondere wijze verdienstelijk hebben gemaakt bij het redden van joden.

Ongeveer 4000 Nederlanders hebben inmiddels zo'n onderscheiding ontvangen.

Cursisten nog voor de zomer aan de slag

Grafische opleiding bij CBB start snel

Van onze verslaggever

HEERLEN – Nog voor de zomer gaat het Regionale Opleidingscentrum Grafische Industrie van start. Het centrum wordt gevestigd bij het Centrum voor Beroepsoriëntatie en -oefening (CBB) aan de Beersdalweg en moet een einde maken aan het chronisch tekort aan geschoolde drukkers in Limburg.

„We beginnen met de opleiding van werklozen tot offsetdrukker", zegt CBB-directeur P. Creemers. „Als dat eenmaal loopt, gaan we ook zittend personeel bijscholen en opleiden voor kleinere drukkerijen die – in tegenstelling tot grote grafische industrieën – geen eigen opleiding in huis hebben."

De eerste groep van twaalf cursisten start met een acht maanden durende praktijkopleiding. Creemers: „Ze staan vooral veel aan de pers en krijgen weinig theorie." Het opleidingscentrum garandeert de cursisten na afloop van de cursus een baan.
„Het bedrijfsleven heeft ons verzekerd dat we de komende drie jaar telkens twaalf mensen een baan kunnen aanbieden", zegt Creemers. „Dat is natuurlijk de beste motivatie. Bovendien denk ik dat de behoefte aan geschoolde drukkers nog veel groter is, dus we kunnen de komende jaren nog vooruit."

Als ze eenmaal bij een bedrijf werken, gaan de leerling-drukkers nog een dag per week naar het Grafisch Lyceum in Eindhoven. „Daar leren ze vooral de theorie van het drukkersvak", vertelt Creemers. „Normaal duurt dat twee jaar, in deze cursus is dat verkort tot een jaar."

Ondanks de relatief hoge Zuidlimburgse werkloosheid kampt de grafische industrie met een tekort aan mensen. „Het drukkersvak vereist een goede opleiding", verklaart Creemers. „Bovendien kiest een aantal Limburgse drukkers voor een baan in Duitsland. Daar betalen ze iets beter."

Het was volgens de CBB-directeur een 'moeizame operatie' om de drukkerijen uit de regio op een lijn te krijgen. „Ze zien elkaar in de eerste plaats toch als concurrenten. Uiteindelijk hebben de werkgevers echter ingezien dat ze het tekort aan drukkers alleen kunnen oplossen als ze gezamenlijk de opleiding ter hand nemen."

De bedrijven betalen nu het derde deel van de benodigde negen ton aan investeringen. Het Europees Fonds voor Regionale Ontwikkeling en de provincie betalen de rest. De jaarlijkse driehonderdduizend gulden aan exploitatiekosten worden opgebracht door het Centraal Bestuur voor de Arbeidsvoorziening (het arbeidsbureau) en het Europees Sociaal Fonds.

De belangstelling voor de cursus is groot, het eerste jaar zit al vol. „Deelnemers moeten werkloos zijn, tussen de 18 en 35 jaar oud en als vooropleiding tenminste LBO C-niveau hebben", zegt Creemers. „Maar publiciteit hebben we eigenlijk niet nodig om cursisten te trekken. Iedere cursist die zijn best doet, kunnen we aan een baan helpen. Dat motiveert!"

Park Simpelveld nadert voltooiing

Van onze verslaggever

SIMPELVELD – Kosten noch moeite worden gespaard om van het vier hectare grote park achter het gemeentehuis in Simpelveld iets moois te maken.
De tuin- en landschapsarchitecten Wim van Heukelom (43) en Piet Braam (36) zijn ervan overtuigd dat het wandel- en recreatiepark het 'visitekaartje' van Simpelveld wordt.

Sinds 10 februari zijn de werkzaamheden in volle gang en medio april kunnen de wandelaars al terecht in het park dat bestaat uit een natuurlijk en een cultuurlijk deel.
„Het park is op zijn mooist over vijftig jaar", zegt Van Heukelom met een brede lach op zijn gezicht. „Dan zijn de bomen flink gegroeid en heeft de natuur in het park zijn weg gevonden. Maar ook over pakweg vier jaar is het park al een plaatje."

Nieuwe ontsluitingen aan de Markt en de Kloosterstraat maken het mogelijk dat het park via meerdere wegen en paden toegankelijk wordt.
Bijna grenzend aan het gemeentehuis komt een nieuw aangelegde vijver met een oppervlakte van duizend vierkante meter. Pal daarnaast stroomt de Eyserbeek, die aan de hand van oude kaarten zijn oorspronkelijke loop heeft teruggekregen. Naast de Eyserbeek komt ook nog een zogenaamde 'doodlopende tak'. Ook is ruimte gereserveerd voor een doolhof en enkele speel/klimtoestellen.

„De hagen worden niet al te hoog zodat de ouders hun spelende kinderen wat beter in de gaten kunnen houden. Het is immers niet de bedoeling dat de kinderen verdwalen in het doolhof", vult wethouder Harrie Ewals aan.
In het acht ton kostende parkplan past ook een multifunctionele parkeerplaats. Ewals: „Naast de mogelijkheid voor het stallen van een honderdtal auto's is de parkeerplaats ideaal voor het plaatsen van een feesttent. Ook de woon- en materiaalwagens van de kermisexploitanten kunnen daar worden geplaatst."

Het park in Simpelveld wordt beplant met 110 nieuwe bomen, 750 inheemse heesters, 3300 sierheesters, 470 meter hagen en 1250 m2 bodembedekkend 'groen'. Daarnaast worden 1,2 ha gazon/grasvelden en 1,5 kilometer wandelpaden aangelegd.

● De tuin- en landschapsarchitecten Piet Braam (l) en Wim van Heukelom zijn tevreden. De aanleg van het park achter het gemeentehuis in Simpelveld verloopt volgens plan. Foto: FRANS RADE

Opleidingen

CHAUFFEURSOPLEIDING CCV-B, startdatum 28-03-'92, vakkundige leerkrachten, bij niet slagen, volgende cursus gratis. Aanmeld. nog mog. Verkeersschool Arnoldussen, Hoogstraat 201, Landgraaf. Tel. 045-311631

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

ANWB en Bovag erk. Verkeersschool WISCHMANN & Zn voor al Uw rijbewijzen, motor, auto, vrachtauto, bus trekker en oplegger, auto en vrachtauto met aanhangwagen, opleiding voor alle chauffeursdiploma's. 045-321721 Landgraaf 8 en 10 daagse opleiding voor personenauto ook mogelijk. Start zaterdagcursus chauffeursdiploma 28-3-'92.

Caravans/Kamperen

Caravanshow Henk Cortie BV
Bürstner en Hobby
Koop nu voordelig! Alle nieuwe 1992 modellen leverbaar. Ook prima gebruikte caravans. Alle maten voortenten lage prijzen. Rijksweg 17, Nederweert, tel. 04951-31914.

Nieuw in Limburg
Roadmaster vouwwagens
Showroom open ma. t/m vr. 8.00-17.00; za. 9.00-13.00 uur JATHE, Emmaplein 5 Tegelen, 077-735735.

CHATEAU EN HOMECAR
Ralon caravans
verkoop, verhuur, reparatie, onderhoud en taxatie met persoonlijke service voor meer kwaliteit bekijk, vergelijk en kom dan even bij ons voorbij
Brommelen 58 A, Geulle. Tel. 043-645079.

Zeer goedkoop
Hobby Prestige t. 545, m. voorschade, bwj. '90, gesch. v. opbouw camper, kachel, ijsk., doucheruimte, m. vaste wc en versterkte tv-antenne. Pr.n.o.t.k. 045-323178.

Te koop i.z.g.st. TOURCARAVAN Homecar 360, incl. allé toebehoren, vr.pr. ƒ 6.500,-. Tel. 04404-2527.

3 á 4 pers. lichtgew. TOURCARAVAN Predom NNT 126 gew. 500 kg, geheel polyester, bwj. '89, ijskast en nw. voortent, pr. ƒ 5.700,-, i.st.v. nw. Tel. 045-323178.

ADRIA 450 TD, 5-6-pers. bwj. april '89 pr.n.o.t.k. Caravanstalling Jacobs, Hommerterweg 278 Amstenrade. Tel. 04492-2942.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

TABBERT Comtesse 630 tour-stacaravan, 1989, in nw.st., aparte slpk., nw.prijs ƒ 39.000,-, vr.pr. ƒ 23.000,-. Evt. met goedkope jaarplaats. Te bez. zat.- en zo. middag 21 en 22 mrt. op camping Bergzicht te Teuven bij Slenaken.

KIP DeLuxe, 5-pers. kachel, ijskast, voortent, bwj. '80, ƒ 4.500,-. Tel. 045-321057.

Te koop KIP Caravan (roodband), 3.90 m, bwj. '77, met kachel, koelkast, reservewiel en voortent, pr. ƒ 3.000,-. Tel. 045-316868.

Te koop gevr. CARAVANS, merk Hobby v.a. bwj. '82 t/m '92. Tel. 040-621474.

Te k. CARAVAN Kip 510 KL, 1977, koelk. kachel, wasr. S. S.K. stabil. Tel. 045-315553

Campers

Orig. VW WESTFALIA, hefslaapdak, koelk., kookpl., wasb., verw., incl. inventaris i.z.g.st., ƒ 6.500,-. Kruisbergstr. 60, Brunssum.

Vakantie

Schoorl te huur 4-pers. ZOMERWONING 200m van bos en duinen. Vrij voor 18.7 en na 22.8. Inl. 02209-3978.

Vlieg met het postkantoor.

BUDGET AIR VLIEGTICKETS

retour		vanaf	retour		vanaf
Europa			**Verre Oosten**		
Athene	f	365,-	Bangkok	f	1.265,-
Lissabon	f	365,-	Delhi	f	1.265,-
Istanbul	f	425,-	Hongkong	f	1.865,-
Rome	f	425,-	Beijing	f	1.930,-
Tel Aviv	f	565,-	Sydney	f	2.465,-
Amerika			**Afrika**		
New York	f	599,-	Agadir	f	565,-
Toronto (B)	f	695,-	Dakar	f	1.265,-
Los Angeles	f	1.065,-	Kenia	f	1.285,-
Barbados	f	1.495,-			
Mexico City	f	1.544,-			
Rio de Janeiro	f	1.654,-			
Honolulu	f	1.865,-	(B) = vertrek vanaf Brussel		

Kloosterwandstraat 6, Roermond, tel. 04750-72888 of Honigmanstraat 42, Heerlen, tel. 045-711211

postkantoor

Rijles

Haal uw rijbewijs voor auto in 8, 10 dgn. of 3,6,9 wkn. motor in 8 dgn. of 3 wkn. vrachtauto in 6 dgn. of 6 wkn met aanhangwagen in 10 dgn. of 10 wkn. Tevens theorieopl. A-B C-D en alle chauffeursdiploma's. Duur: plusm. 8 wkn. voor inl. Bovag-erk. verkeersschool Theo v. Bentum 045-217487 in Hoensbroek.

Uw RIJBEWIJS op Saba in 8 dagen via autorijschool De Antillen. Inl. 04750-32428. Niet geslaagd geld terug. Vr. naar onze voorwaarden.

S.D.L. biedt u aan: RIJBEWIJS A-B-C of D binnen 8 dagen op de Ned. Antillen, vanaf ƒ 3.500,- all in, garantie en 100 % financ. mog. 010-4626668 of 4666535.

Huwelijk/Kennismaking

Iedere vrijdag, zaterdag, maandag, dansen voor iets ouder publiek, vanaf 21.00 uur.
vanaf 25 maart a.s.
ook 's woensdags geopend
Maandag en woensdag 10 consumptiebonnen ƒ 17,-.
Bar Dancing De Fontein
Schandelerboord 7, t.o. Kerk Meezenbroek Heerlen.

Echtp. beiden 38 jr, (geen kinderen) zoeken leuk stel VRIENDEN om samen weekends en vrije tijd mee door te brengen. Br.o.nr. B-1084 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Goed uitziende weduwe, 61 jr., HBO-niv., zoekt VRIEND Br.o.nr. B-1086, LD, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Nette man, 53 jr., slank, sportief, zoekt ser. kennismak. met VROUW 45-55 jr. Br. Postbus 5139, 6401 GC Heerlen.

Bel de Vakman

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

SCHILDERS kunnen nog behang en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

Voor al uw tuin- en SIERBESTRATINGS-WERKZAAMHEDEN, tev. ontwerp aanleg bel vrijbl 045-726366

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

Riet- en BIEZENSTOELEN, repareren ƒ 50,- p. st. met garantie. Tel. 043-435761.

Chassis of koperrot of AFGEKEURD, bel dan 045-251872.

Ervaren vakman biedt zich aan voor straatwerk o.a. opritten, sierbestrating. Ook voor Uw gehele tuinaanleg, zeer SCHERPE prijzen. Gratis offerte. 045-323178.

Wonen Totaal

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Te k. van part. lederen 2-zits plus 1-zits, bruin ƒ 250,-; TV-KAST ƒ 350,-; salontafel 75 x 150 cm ƒ 500,-; hoektafel 80 x 80 cm ƒ 250,- alles eiken. Tel. 045-243674

Te koop donker eiken 3-zits BANK meet bruin lederen kuipkussens, ƒ 290,-. Tel. 045-256795.

Omaslpk ƒ 375,- EETH eik ƒ 375,- bankst. eik. ƒ 350,-. Kouvenderstr. 208, H'Broek.

Te koop uit nalatenschap van part.: EIKEN kasten en bankstel, eetkamer, slaapkamer ook klokken. Verkoop zaterdag 21 maart a.s van 10.00 tot 18.00 uur. Graverstraat 18, Kerkrade-West. Tel. 045-413059.

Te koop moderne blank eiken SALONTAFEL, L-vorm. uitklapbaar, iets aparts, 1½ jr.oud, nw.pr. ƒ 1.500,-. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-322582, na 17.00 uur.

Te koop Barok EETHOEK rond, met 4 stoelen; jachtkast Louis V-stijl. Tel. 045-451104.

Computers

Te koop gevr. NINTENDO en Sega spelcomputer met spellen. Tel. 045-426833, na 14.00 uur.

Te k. TULIP PC compact 2 20 MB en 1.4 4 MB en 360 KB cga/ega 14 kleurmonitor 1 ms muis. Geen printer, december 1988, 04499-2671.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 65,-. Nieuwe KTV's v.a. ƒ 298,-, betaling v.a. ƒ 25,- p.mnd. Radio/TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN TV's met gar. Philips grootb. v.a. ƒ 125,-. Zeer recente TV's. Reeds 25 jr. TV-occ.centr. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. 045-724760.

Kleuren TV's 8-12 kan. v.a. ƒ 65,-. Afst.bed. v.a. ƒ 125,- oa. Philips. Radio/TV FRANK BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. 045-213432.

Huish. artikelen

IJSK. ƒ 95,-; gasforn. ƒ 95,- diepvr. ƒ 150,-; wasaut. ƒ 175,-. 045-725595.

Te k. MIELE wasautomaat 1000 toeren. Einderstr. 30, Kerkrade. Tel. 045-453303.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 046-513228.

Muziek

PIANO of vleugel? Kopen of huren? De grootste keuze bij Van Urk. Vraag offerte. Bel. 010-4363500. Van Urk, Westersingel 42, R'dam.

SHOWVERLICHTING voor discotheken, drive in shows of bands. Limburgs goedkoopste adres. Bezoek onze showroom. Highlite International, Huls 14, Simpelveld. Tel. 045-444907.

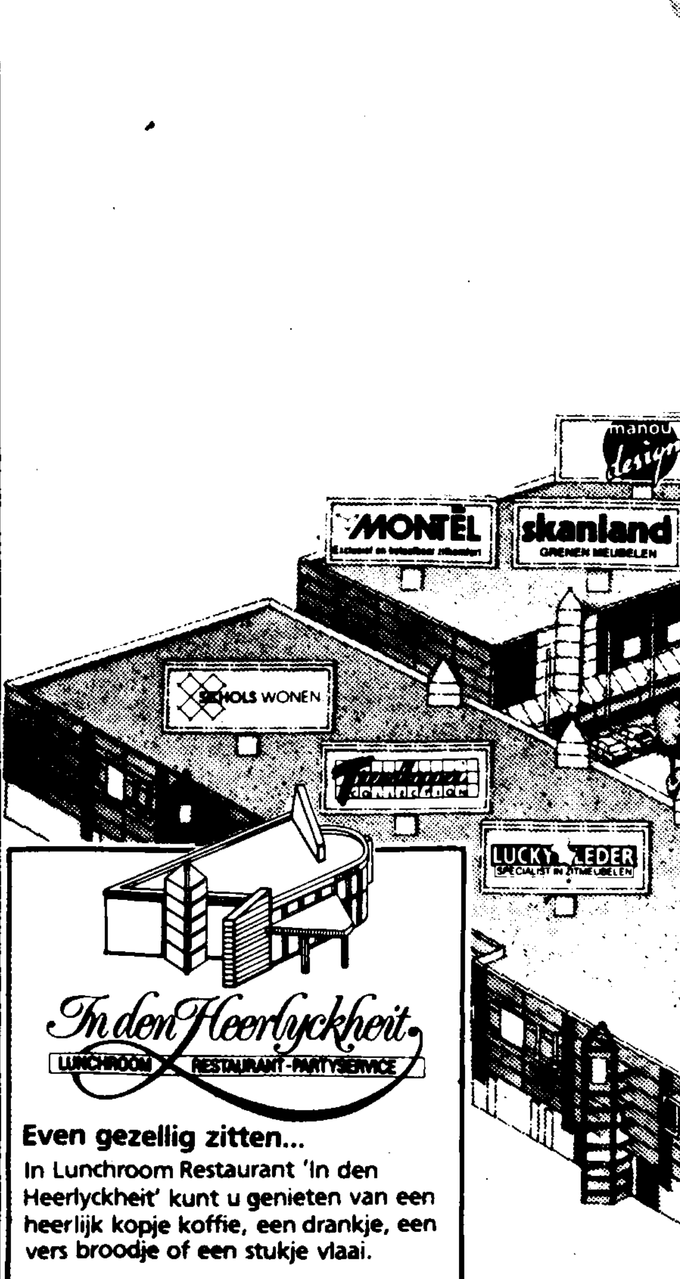
Te koop aangeb. 600 C.D.'s met beschermhoezen en 2 CD-REKKEN, uit de Top 100 van de laatste 3 jr., vr.pr ƒ 7.000,-. Tel. 045-426833 na 14.00 uur.

Te k. witte STUDIE-PIANO. Moet weg. ƒ 1.450,-. Tel. 045-227834.

Voor de muzikale omlijsting van uw huwelijksmis, trompetduo VIVACE. Tel. 045-464905.

Je had ons moeten zien op de woonboulevard. We gingen voor mijn kamer naar nieuwe meubels kijken. Mijn pa natuurlijk direct naar de prijskaartjes loeren, hè. Maar aan de ogen van mijn moeder zag ik dat zij hetzelfde als ik mooi vond. Conclusie: ik blij met een te gekke slaap/studeerkamer én omdat de prijzen reuze meevielen zijn we 's avonds gezellig met z'n drietjes uit eten gegaan...

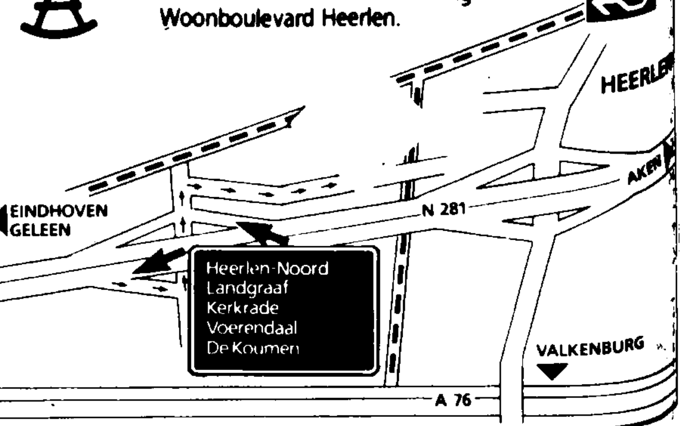




Even gezellig zitten...
In Lunchroom Restaurant 'In den Heerlyckheit' kunt u genieten van een heerlijk kopje koffie, een drankje, een vers broodje of een stukje vlaai.

Een dagje Woonboulevard Heerlen is altijd een succes
Wat u ook zoekt, voor uw huis, tuin, keuken of op doe-het-zelf gebied... u zult het zeker vinden op de grootste woonboulevard van Nederland. Want in Heerlen zitten 23 huis-, tuin- en keukenspecialisten schouder aan schouder. Zó overzichtelijk heeft u nog nooit gewinkeld. En parkeren? Dat doet u praktisch naast de deur en nog gratis ook!





KELLERHUIS – Topkwaliteit in keukens en service.
DREAMS – Uitgeslapen slaapkamermode voor jong en minder jong.
Hatema – Prima winkels voor tapijt en gordijnen.
Brugman keukens en badkamers – De grootste kollektie keukens en badkamers.
fauteuilerie voor uw „persoonlijke" fauteuil – Grootste speciaalzaak in fauteuils 200 modellen.
In den Heerlyckheit – Even gezellig zitten met een hapje en een drankje.
carpet-land – Europa's grootste tapijtspecialist.
GAMMA – Doe het samen met Gamma.
intratuin – Groenplezier voor binnen en buiten.
HOUSE – Interieurmogelijkheden zonder grenzen.
GOOSSENS sfeervolle meubelen – Sfeervolle zit- en woonkamermeubelen met een romantisch tintje.
KWANTUM waarom zullen we duur doen – Woonplezier begint hier.

WOON BOULEVARD HEERLEN

Bedrijventerrein 'In de Cramer'
Heerlen-Noord.

LEENBAKKER – Daar hou je 'n leuk huis aan over!
oase Slaapkamer Specialzaken – Keuze uit meer dan 100 slaapkamers.
SCHOLS WONEN – Wonen op z'n mooist.
LUCKY LEDER specialist in zitmeubelen – Als ook de prijs belangrijk is!!
perida – Een bank van Perida. Je mooiste plekje op aarde.
skanland grenen meubelen – De specialist voor geloogd én blank grenen.
manou design – Internationale kollektie designmeubelen in manou, rotan en pitriet.
PRAXIS doe het zelf center – De voordelige, komplete doe-het-zelf-specialist.
Topform meubelen van den Kommer Woongroep – Kreativiteit en aandacht voor het detail.
MONTEL Exclusief en betaalbaar zitkomfort – Exclusief en betaalbaar zitkomfort.
Sanders meubelstad – U treft 't bij Sanders.
Trendhopper – Trend en kleur in je eigen interieur.

Roland SC 55 Soundmodule
inmiddels best verkochte midi-module aller tijden!!
Uit voorraad leverbaar!!

PC bezitters opgelet
De SC 55 nu ook als insteekkaart incl. MPU 401 midi-interface: ƒ 1.295,- !! (ƒ 45,- per maand).
Alles voorradig en demonstratieklaar.
STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045 214253 HOENSBROEK
Donderdag koopavond

Te k. ROLAND-D5 synthesizer incl. ram-card met sounds, pr. ƒ 1.100,-. 04405-1573.

Prof. ingest. TOETSENMAN met zang gevr. Tel. 045-728733 b.g.g. 043-250282.

DISCO-EXPRESS verhuur prof. geluidsinstallaties en disco-shows. 04409-4082.

Te koop electronisch ORGEL, ƒ 750,-. Tel. 045-352115.

Kapper/Cosmetica

J.V. Nail Cosmetics
Groothandel en opleidingsinstituut voor kunstnagels, het adres voor de beste kunstnagelprodukten.
Wij hebben nu ook voor U:
gekleurde Gel
waarmee een permanente kleur kan worden aangebracht.
Tevens kan hiermee een prachtige nailart gemaakt worden
Wij hebben voor u 28 verschillende modekleuren.
Wij geven gedege opleiding tot nagelstylisten.
Voor inlichtingen J.V. NAILCOSMETICS: 040-550404

Braderieën/Markten

MECC Vrijmarkt te Maastricht
Zaterdag 4 april 9.00-17.00 uur
Zondag 5 april 10.00-17.00 uur.
Huur een kraam op de grootste overdekte vrije snuffelmarkt van Zuid-Nederland. Alles kan alles mag (geen food) Kraamhuur ƒ 45,- per dag. Bel 01640-57521.

SNUFFELMARKT, Veilinghal Gronsveld, 25 en 26 april Uitsl. part. 200 staanpl. Info 04408-1908.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootse sortering, de allernieuwste collectie. Tev. nog enkele showroom modellen met extra korting reeds v.a. ƒ 895,- met Wolff lampen. Deskundige voorlichting bij VAN ERP, Limbrichterstr. 18 te Sittard. Tel. 046-513531. Hoofdstr. 12 te Kerkrade. Tel. 045-456999.

10 of 12 lamps ZONNEHEMELVERHUUR (met recht van koop). Superbreed, snelbruinlampen en gasdrukveerstatief. Eivi-Sun. Tel. 04749-4695.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Kunst en Antiek

Antiekhal Palmen-Heynen
Langs de Hey 9, Sittard
Industriepark Noord 046-510706

De mooiste grenen en eiken keus volgens VT-wonen en Ariadne, vindt U bij INTERART Antiek Simpelveld, Irmstr. 64, 045-443161 Eigen restauratie en logerij.

Te koop grote partij oude WEEGSCHALEN. Tel. 045-750232.

Antieke SLAAPKAMER te k.: 1 spiegelkast 2.76 h, 2.30 br, 0.65 diep, 2 stoelen en ovale tafel, 2 nachtkastjes, 1 tweepers. bed, 1 spiegel met kastje, kersenhout, ƒ 8.500,-. Tel. 045-413046.

Literatuur

Gezocht voor mijn zus in Australie, het boek heet De Onvergetelijke Uren door Jan ROELOFS. Het gaat over de bevrijdingsdagen van 1944-1945 in Limburg. Uiteraard tegen betaling. M. De Pater, L. Bouwmeesterstr. 151, 2284 XR Rijswijk. Tel. 070-3936528.

Te koop gevr.

Gebr. SWINKELS zijn verhuisd naar De Beitel 74, Heerlen. Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer/metalen. 045-422025.

Te k. gevr. van (of inbesl. genomen v. banken, enz.) bedr., instellingen en particulieren. faillisementen, restpartijen, INBOEDELS, enz. (Contant geld). 045-727742, ook ma. 18 uur.

POSTZEGELS en munten van alle landen. Postzegelhandel Kern, Locht 100 A, Kerkrade-West. Tel. 045-410911.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Te k. gevr. GOUD en munten, de hoogste prijs. J. Reumkens, Corneliusln. 28, Heerlerheide. 045-228037.

De hoogste prijs voor oude metalen IRIK oud papier en metaalhandel, Papperjans 36, Heerlerheide. Tel. 045-212913 na 18.00 u. 253209

Diversen

Therapeuten geven
ontspanningsmassages
aan dames, heren, echtparen. Komen ook aan huis. (geen sex). Tel. 08385-10944 in Veenendaal.

Grote partij nieuwe banden FIRESTONE Superground Grip 180x55 cm, per 2 stuks ƒ 500,-. Tel. 04923-61953.

Toneelvereniging D.K. zoekt mann. LEDEN. Heeft u belangstelling, bel 045-419065

Mobiele AGGREGATEN: benzine en diesel 50 hz, 5-85 KVA, 220/380 V, ex-leger ƒ 1.500,- tot ƒ 8.500,-. Fa. van den Biggelaar, Gemert. Tel. 04923-61953.

GEBIT gebroken? Tandtechnische prakt. Hoonhout voor nw. gebitprothese en repar. Akerstr. N. 328, Hoensbroek 045-228211

Te k. prof. metaal DETECTOR merk Fisher 1266X, 7 mnd oud, z.g.a.n. Tel. 04492-5542 na 18 uur

Te koop GASKACHEL; sportstuur voor Ford Fiësta. Tel. 09-32.41864396.

06-lijnen

Homosex voor 2
Draai eerst 06-320, en dan:
SM Limburg....325.18
Jack Off Privé..321.16
Darkroom....324.16
Gay Pervers...329.16
Travestie...325.09
Transsexueel...321.36
Bi-sex....323.36
Jongens-sex....325.19
Studenten-sex...327.56
ƒ 1,- p/m Pb. 75141 A'dam

Een rijpe dame geeft sexles aan haar buurmeisje 50 ct p/m
06.320.320.39

*** Katja ***
06-320.326.09
Zullen we samen lekker genieten? Ik kan er geen genoeg van krijgen. 75 ct p/m

S&M BizarBox
Dien live je meesters! ZE is er tussen 13.00 uur en 17.00 uur 's middags, 75 cpm/06-320.320.65

**** 06-9603 ****
Er zijn genoeg meiden die ook het bed in willen 75 ct p/m

Bel uw eigen
provinciebox
Voor Limburg!
Babbel, klets, ratel, roddel 0,75 p.m.
06-320.330.86

Sex hot sex
Gratis sex-bemiddeling. Relatie en live sexgesprekken
06-320.330.71 - 75 ct p/m

Nymf Linda
Geniet van 2 kanten, 50 cpm
06-320.320.14

Bel je me
Ik vertel je de pikante dingen over mezelf en geef je m'n adres en telefoonnummer.
06-320.322.23 - 100 ct p/m

Ze geeft
zichzelf, haar adres en haar telefoonnummer bloot. 06-96.85 - 100 ct p/m

Sexy Grieks
Marcha v. achter 50 cp ½m
06-9618

Sexy??
Nieuw, Snel, Vol 06.9639
Live Discreet 06-320.325.30
Onervaren 06-320.323.10
Call-Me 100 cpm

Echt lesbisch
of maar zo'n 50%. Voel je behoefte aan contact met vrouwen? De box van vrouw tot vrouw
06-320.327.78 (50 ct.p.½m)

06 - Sex
3 Kanten tegelijk 06-9649
hetro meisje 06-320.320.06
Bisex 06-320.320.07
Jong 06-320.320.08
buurvrouwtje 06-320.323.06
Live Box 06-320.324.06
Melden Box 06-320.325.06
Meisje 06-320.330.70
ƒ 1,- p/min

Sex voor 2
hete jongens & meiden direct apart, ƒ 1,- pm
06-320.325.00

06 Gay Café Limburg
De box met al jaren lang de meest spannende afspraken! 50 cpm
06-320.327.55

Vrouwtjes
en meisjes zoeken voor straks sexkontakt, vraag naar hun telefoonnummer. Bel nu 06-9661 - 75 ct p/m

06-9665
Hete meisjes willen sexkontakt met tel.nr (75 ct p/m)

Wie durft een stripspel te spelen met
Carolientje
06-350.222.23 - 50 ct p/m

Gay Privé
Wil jij snel een discreet afspraakje maken met een lekkere knul 06-320.322.75. Ook voor sexgesprek (50 ct p/m)

Voor Piccolo's zie verder pagina 24

Limburgs Dagblad

sport

IJsland vernedert Oranje op alle fronten: 30-20

Handballers terug naar af

LINZ - Lijkbleek, de blik op oneindig, nipte Guus Cantelberg in een hoekje van de catacomben aan een bekertje water. De bittere smaak, die de bondscoach aan het echec van zijn ploeg tegen IJsland had overgehouden, zal hij er niet mee hebben kunnen wegspoelen. Drie jaar keihard werken, nooit eerder kon de nationale ploeg zich zo gedegen op een mondiaal toernooi voorbereiden, waren op slag verspilde moeite. In 1989 verloor Nederland bij eenzelfde WK-kwalificatie met 31-17 van de eilandbewoners. Dit keer werd het 30-20. Weliswaar vier doelpunten minder, maar de desastreuze uitwerking van die cijfers lijkt nu al te traceren: Oranje moet, voor de zoveelste keer, terug naar af.

Pas na een half uurtje kon Cantelberg de eerste woorden over zijn lippen krijgen. „Onze slechtste wedstrijd van de laatste anderhalf jaar. En dat net op dit moment."

De Oranje-handballers worden al jaren smalend de „wereldkampioen van de vriendschappelijke wedstrijden" genoemd. De Gelener kon en wilde tegen die vernederende betiteling niets inbrengen. „De cijfers zeggen genoeg".

De bondscoach wil met zijn ongekende enthousiasme en geldingsdrang het onmogelijke waar maken. Oranje zal en moet in Oostenrijk voor het eerst in de historie een plaatsje afdwingen bij het elitegezelschap van het internationale handbal, dat zich volgend jaar bij het WK in Zweden treft.

Gisteravond wist zelfs Guus Cantel-



door IVO OP DEN CAMP

berg, optimist pur-sang, niet meer hoe de juiste weg alsnog ingeslagen moet worden. Op papier kan Oranje, door morgen en zondag van respectievelijk Noorwegen en België te winnen, alsnog een goede uitgangspositie veroveren. „Om dit verlies op tijd uit het hoofd van de spelers te praten, is haast onmogelijk", zat Cantelberg bij de pakken neer. „Als we dan nog op een normale manier hadden verloren. Maar dit......".

Afknapper

De bondscoach zal vandaag niet meer al te veel woorden vuil maken aan de afgang tegen IJsland. „Als we er te lang bij stilstaan, is dadelijk alles verloren. De spelers zullen deze afknapper zelf van zich af moeten zetten. Dat is de enige manier om tegen Noorwegen en België nog kans van slagen te hebben". Lambert Schuurs, de Nederlandse record-international, ziet de oplossing ook alleen bij de spelers zelf liggen. „Dit moeten we heel snel vergeten. Anders spelen we zaterdag niet alleen tegen Noorwegen, maar ook tegen onszelf".

Waar het slechte acteren van Nederlands beste handballers aan gelegen heeft, zal waarschijnlijk nooit exact aan de oppervlakte komen. „Het enige dat ik heb kunnen constateren, is dat er veel te weinig durf in de ploeg zat", vond Cantelberg, die niet gelooft dat het stilvallen van de Oranje-trein iets te maken heeft met opgeklopte spanningen. „Ik heb er in de voorbereiding alles aan gedaan om angst te voorkomen". Lambert Schuurs zag het ook anders: „Ik was niet overdreven zenuwachtig. Alleen als wij een superdag zouden hebben, hadden we een kans gehad. Nu waren wij slecht en speelden de IJslanders ook nog eens goed".

Te eenvoudig

Voor Wil Jacobs, die via Oostenrijk had gehoopt toch nog een keer deel te nemen aan een A-WK, is de verklaring te eenvoudig. „Een aantal spelers wist totaal niet waar ze mee bezig was", constateerde de enige Nederlander die een voldoende scoorde, zuur. „Bovendien was de inzet van sommigen om te huilen. Bij tegenaanvallen nam een aantal niet eens de moeite om nog terug te rennen. Ik vind dat die spelers maar eens bij zichzelf te rade moeten gaan".

Daarbij zag het voorafgaand aan de ontmoeting lang niet slecht uit. IJsland kon geen beroep doen op schutter Jonsson, die te laat uit Spanje arriveerde, waar hij met zijn ploeg Elgorriaga Bidasoa een bekerduel moest spelen. Ook Alfred Gislasson, in vorige toernooien meer dan eens topscorer, ontbrak op het appel. Hij heeft de brui aan het internationale handbal gegeven en is louter en alleen op afroepbasis beschikbaar. Van die mogelijkheid wilden de IJslanders geen gebruik maken; zeker als zij waren van een zege tegen Nederland.

In de beginfase brak die onderschatting IJsland heel even op. Na tien minuten kwam Oranje zelfs op een 6-4 voorsprong, maar nog voor rust kon de ploeg van trainer Adalsteinsson het tij keren. De ruststand van 12-9 gaf nog hoop op een aardig vervolg, maar die hoop was snel vervlogen. Binnen luttele minuten stond er een kloof van tien doelpunten (21-11) op het scorebord en kon Nederland de ambities begraven.

wk-cijfers

Groep A: IJsland - Nederland 30-20 (12-9). Scheidsrechters: Vorderleitner/Wille (Oos). Toeschouwers: 600. Doelpunten: IJsland: Grimsson 6/(2 strafworpen), Sigurdur Sveinsson 5/1, Geir Sveinsson, Olavsson, Gilsson 4, Gunnarsson 3, Bjarnason 2, Bjarki Sigurdsson, Arason 1, Nederland: Veerman 7/1, Schuurs 4, Fiege 3/2, Jacobs 2, Groener, Hagreize, Van Olphen, Nijdam 1. Strafworpen IJsland: 7, Nederland: 3. Strafminuten IJsland: 4, Nederland: 8.
Noorwegen - België 24-19 (15-7).

Stand:

IJsland	1	1	0	0	2	30-20
Noorwegen	1	1	0	0	2	24-19
België	1	0	0	1	0	19-24
Nederland	1	0	0	1	0	20-30

Groep B: Polen - Israël 26-19 (13-10), Denemarken - Egypte 22-17 (9-8).
Groep C: Zwitserland - Bulgarije 21-16 (11-8), Argentinië - China 21-24 (10-15).
Groep D: Finland - Verenigde Staten 26-14 (11-4), Oostenrijk - Japan 29-12 (16-5).

Kecskemethy laakt selectiebeleid

LINZ - Jan Kecskemethy behoorde tot de toeschouwers bij Nederland-IJsland. De Tsjechoslowaak, nog altijd woonachtig in Roermond, was van 1981 tot 1985 bondstrainer van het Nederlands mannenteam.

Gisteren strooide de gefrustreerde Slowaak nog wat zout in de wonden van zijn collega Cantelberg: „Hoe wil een Nederlandse ploeg al iets presteren als niet eens de beste spelers worden geselecteerd", verweet hij het selectiebeleid van Cantelberg.

Jo Smeets maakt honderd vol

LINZ - Jo Smeets speelde gisteren zijn honderdste interland voor het Belgische team, dat tegen Noorwegen met slechts 24-19 verloor. De ex-rechterhoekspeler van Sittardia, die met de Sittardse club onder meer een landstitel veroverde, stelde geen prijs op veel eerbetoon.



● *De verslagenheid bij Wil Jacobs (links) is typerend voor de gemoedstoestand in het Nederlands handbalteam na de dreun, die IJsland uitdeelde.*

Foto: ROEL CUSTERS

Roda-reserves verslaan PSV

KERKRADE – Het tweede elftal van Roda JC bracht koploper PSV in de reserve divisie C de eerste nederlaag toe. Roda JC kwam in de 26e minuut op 1-0 door een treffer van Leon Reinders. Vlak na rust verhoogde Stefan Janssen de voorsprong tot 2-0. PSV (spelend met negen contractspelers en twee amateurs) legde toen het accent op aanvallen en in de 68e minuut bracht Twan Scheepers via een strafschop de spanning terug: 2-1. Twee minuten later echter was de marge weer twee doelpunten toen Cuijpers de roos trof, 3-1. De verdediging van Roda JC bleef attent, alhoewel Pors in de laatste minuut de achterstand kon verkleinen tot 3-2.

Het tweede team van Fortuna Sittard was aardig op schot in het treffen met de collega's van RKC. Het werd 3-0. En Helmond Sport 2-VVV 2 eindigde in 0-3.

Voorzitter Lundqvist: 'Hij bracht club in diskrediet'

Dorjee op non-actief gezet

Van onze sportredactie

LONDEN – Het bestuur van Feyenoord heeft Hans Dorjee voor de rest van het seizoen op non-actief gezet. Voorzitter Lundqvist en bestuurslid Van der Weijden brachten de trainer en de spelersgistermorgen in Londen, waar Feyenoord woensdag tegen Tottenham Hotspur speelde, op de hoogte gebracht van het bestuursbesluit. „Met het artikel in de Krant op Zondag heeft Hans Dorjee niet de belangen van Feyenoord voor het duel tegen Tottenham Hotspur geschaad, maar wel de club in diskrediet gebracht," zo motiveerde Amandus Lundqvist het besluit.

„Ik had niet verwacht dat de mensen die ik heb aangevallen zouden weggaan. Dit is de eerste keer in twintig jaar dat mij dit overkomt," was de korte reactie van Dorjee. De trainer gaat in beroep tegen de beslissing (Lundqvist: 'Dat hoort bij dit spel', red.) en heeft daarvoor mr. Eric Vilé gevraagd zijn belangen te behartigen. Het lid van het sectiebestuur betaald voetbal zal met Feyenoord contact opnemen alvorens hij in het verzoek van Dorjee toestemt. Feyenoord zal bij een eventuele juridische procedure gebruik maken van de diensten van mr. Mentink.

Geert Meijer zal de komende dagen de training leiden. Na het weekeinde hoopt technisch directeur Wim Jansen de nieuwe staf te presenteren. Het is niet uitgesloten, dat hij zelf opnieuw tijdelijk als trainer-coach gaat fungeren.

„De kans, dat er op korte termijn nog iemand van buitenaf wordt aangetrokken is klein", verklaarde Jansen. „Ik ben geen voorstander van een combinatie van de twee functies en sta zeker niet te trappelen, maar nood breekt soms wetten."

Hans Dorjee krijgt zijn salaris tot het einde van dit seizoen doorbetaald. De Delftenaar komt volgens het bestuur van de stadionclub niet meer in aanmerking voor de premies die aan het winnen van de diverse hoofdprijzen zijn verbonden.

Feyenoord houdt er rekening mee dat Dorjee en zijn raadsman, mr. Eric Vilé, die premies wel zullen claimen.

Dorjee wenste over de aard en de eventuele hoogte van zijn eis tot schadeloosstelling geen mededelingen te doen. „Nu de zaak in de juridische sfeer is gekomen, laat ik dat aan mijn raadsman over. Ik heb Vilé als advocaat gekozen omdat ik hem persoonlijk ken en omdat hij thuis is in de voetbalwereld. Hij kan heel goed inschatten, hoeveel het bereiken van een volgende Europa Cup ronde oplevert en hoeveel schade ik zou leiden als ik afgesproken premies niet zou ontvangen."

Op Schiphol nam de trainer gistermiddag afscheid van de Feyenoord-spelers. Hij reisde niet met de spelersbus mee terug naar Rotterdam. Hij werd opgewacht door zijn dochter. Dat Dorjee bij het afscheid nemen een paar spelers vergat, zal wel toegeschreven moeten worden aan de emotionele toestand, waarin hij verkeerde.

John de Wolf: „Ik had geen problemen met Dorjee. Hij had van mij het seizoen mogen afmaken. Het enige gebaar dat wij in zijn richting kunnen maken is dat we zeggen dat we de gang van zaken betreuren. Maar we kunnen ons niet met het beleid van het bestuur gaan bemoeien."

Sport en media



● *In de business-club van Roda JC in Kerkrade werd gisteravond uitvoerig van gedachten gewisseld over sport en de macht van de media. Een deskundig forum onder leiding van Mirjam Schroeder, pr-functionaris bij Roda JC, had een aandachtig gehoor. Fred Racké (links), hoofd sportzaken gemeente Den Haag, fungeerde als inleider. Andere deelnemers waren v.l.n.r: Kees Ploegsma (manager PSV), Theo Vaessen (sportjournalist De Limburger), Hans Kraay (commentator RTL-4), Mirjam Schroeder, Michael van Praag (voorzitter Ajax), Bert Groothand (chef-sport Limburgs Dagblad) en Kees Jansma (chef-Studio Sport).*

Foto: FRANS RADE

Pol van Himst geeft voorkeur aan routine

BRUSSEL – Bondscoach Paul van Himst heeft in Enzo Scifo, Georges Grun en Marc Emmers drie ervaren spelers teruggehaald in de selectie voor de Belgische voetbalploeg, die woensdag in Parijs een vriendschappelijk duel speelt met Frankrijk. Het trio ontbrak in de groep voor de wedstrijd, die België vorige maand teleurstellend met 1-2 van Tunesië verloor. België bereidt zich voor op de eerste kwalificatiewedstrijd voor het toernooi om de wereldtitel, in april tegen Cyprus. „Dit is de selectie, waarvan het de komende tijd zal moeten komen", zei Van Himst. Hij riep Luis Oliveira, de in Brazilië geboren Anderlecht-speler, Pascal Plovie, Francis Severeyns en Regis Genaux niet opnieuw op.

De selectie ziet er als volgt uit: Doel: Preud'homme en Bodart. Veld: Albert, Grun, Medved, Borkelmans, Boffin, Walem, Versavel, Emmers, Scifo, Staelens, Van der Elst, Degryse, Nilis en Wilmots.

Italië

Gianluca Vialli is terug in de Italiaanse selectie, die zich voorbereidt op het vriendschappelijke duel tegen Duitsland volgende week in Turijn. De aanvaller van Sampdoria was geschorst en ontbrak vorige maand bij de haastig ingelaste interlandwedstrijd tegen het onbetekenende San Marino. Boze tongen beweren dat die confrontatie alleen op de agenda was gezet om Vialli er tegen de wereldkampioen bij te kunnen hebben.

De selectie is: doel: Zenga en Pagliuca; achter: Baresi, Carboni, Costacurta, Ferrara, Ferri, Maldini en Mannini; midden: Berti, De Napoli, Donadoni, Eranio, Evani, Zola en Baggio; voor: Bianchi, Casiraghi, Vialli, Mancini en Lentini.

Gascoigne

Paul Gascoigne, die door een ernstige knieblessure dit seizoen nog niet in actie is geweest bij zijn Londense werkgever Tottenham Hotspur, is over zes weken speelklaar. Met die mededeling probeerde manager Peter Shreeves donderdag, na de uitschakeling in de kwartfinale van het Europa Cup II-toernooi door Feyenoord, de aanhang op te beuren.

Nederlands elftal in Sittard tegen Oostenrijk

SITTARD - Woensdag 27 mei zal in stadion de Baandert de oefeninterland tussen de voetbalteams van Nederland en Oostenrijk gespeeld worden. Hoewel met de politie in Sittard nog geen overleg plaatsvond, mag het doorgaan van de ontmoeting als zeker verondersteld worden. Oranje speelt in de periode voorafgaande het Europees kampioenschap een vijftal oefenwedstrijden.

MVV'er in winnend Oranje

HATTEM – De vijftienjarige Milan van der Essen van MVV maakte deel uit van Jong Oranje, dat gisteren in Hattem bij Zwolle met 2-0 won van Malta. Het was een kwalificatiewedstrijd voor het Europees kampioenschap in mei op Cyprus, voor landenploegen bestaande uit spelers tot zestien jaar. Ajax en PSV waren met respectievelijk zeven en twee spelers in Jong Oranje vertegenwoordigd.

Torino laatste halve finalist

TURIJN – Torino heeft zich als laatste geplaatst in het rijtje van mogelijke tegenstanders van Ajax in de halve finales van het toernooi om de UEFA-beker. De Italianen wonnen thuis voor 25.000 toeschouwers met 1-0 van B 1903 Kopenhagen uit Denemarken. De uitwedstrijd was al in 2-0 voor Torino geëindigd.

Nielsen scoorde na een half uur in eigen doel. Kopenhagen had in de tweede ronde Bayern München vernederd. Naast Ajax en Torino kwalificeerden Genua en Real Madrid zich voor de halve finales.

Torino - B 1903 Kopenhagen 1-0 (1-0) 30. Nielsen 1-0 (e.d.). Toeschouwers 25.000. Eerste wedstrijd 2-0.

Programma zaalvoetbal

GELEEN - In de landelijke eerste divisie van de zaalvoetbalcompetitie speelt H. Meyers vanavond thuis om 20.00 in Glanerbrook tegen Tongelreep. Stadgenoot Bouwfonds speelt in het kader van de promotie een zeer belangrijk duel in Geldrop tegen Hooghuis Sport. Bij winst is Bouwfonds nagenoeg verzekerd van promotie naar de eredivisie, want dan komt Hooghuis op drie punten met nog drie duels te spelen. Voor FC Brunssum zal vanavond hoogstwaarschijnlijk het doek vallen. De Brunssemers moeten op bezoek bij bijna-kampioen Bunga Melati. Bij remise of verlies degradeert Brunssum naar de tweede divisie.

sport kort

● GOLF – Rolf Muntz heeft zich als tweede geplaatst voor de finaleronde van het internationaal Portugees kampioenschap voor amateurgolfers. Op de Estela Golfclub van Pavoa de Varzim speelde hij een tweede ronde van 77 slagen, twaalf slechter dan woensdag, toen hij een baanrecord verwezenlijkte. Met het totaal van 142 slagen deelt hij de eerste plaats met de Noor Ovind Grojahn.

● SCHAKEN – John van der Wiel is in de derde ronde van het Nederlands schaakkampioenschap alleen aan kop gekomen. De Leidse grootmeester versloeg met zwart Joris Brenninkmeijer en heeft nu 2 1/2 punten, een halfje meer dan titelverdediger Jeroen Piket en Roberto Cifuentes die beiden ook tot winst kwamen.

● TENNIS – In de halve eindstrijd van het toernooi in Key Biscayne dimde Arantxa Sanchez, als vierde geplaatst, de euforie van de vijftienjarige Amerikaanse Jenifer Capriati op niet mis te verstane wijze: 6-2 6-4. In de finale treft Sanchez de winnares van het duel Graf - Sabatini.

oefenvoetbal

Almania-Hogana 2-0

toto/lotto

DEN HAAG – Winnende cijfers lotto 11a: 6-11-20-25-26-39. Reservegetal: 36. Cijferspel: 488744.

Midlotto 11a. Eerste prijs en tweede prijs: geen winnaars. Derde prijs: 134 winnaars, elk f. 667.20. Vierde prijs: 2.331 winnaars, elk f. 38.30. Vijfde prijs: 41.367 winnaars, f. 5.00.

Cijferspel 11A. Vaste prijzen. Zes cijfers goed: geen winnaar. Vijf cijfers goed: 4 winnaars. Vier cijfers goed: 18 winnaars. Drie cijfers goed: 201 winnaars. Twee cijfers goed: 2.009 winnaars.

Winnende kolom toto 11 a: 1-3-1-1-3-1-3-1-1-2-1-2 (onder voorbehoud)



Volleybalster Marl Maas stopt na imposante carrière

Afscheid van boegbeeld

Van onze correspondent
PAUL DEMELINNE

LANDGRAAF/HEERLEN – De tel is ze al enige jaren kwijt. Niettemin zou het aantal kampioenschapsruikers dat volleybalster Marl Maas in haar imposante carrière kreeg overhandigd, niet misstaan als Moederdag-omzet bij menige bloemist. Binnenkort komt daar nog één bos bloemen bij. De laatste. Want na de aanstaande, vijfde titel op rij van VCH 3 in de zuidelijke derde divisie, zet het boegbeeld van de ploeg er een punt achter. „Het is mooi geweest," betoogt de binnenkort vijftig (!) jaar wordende veterane.

Na een 37 seizoenen omvattende loopbaan zal ze de wedstrijden missen. De trainingsarbeid echter niet. De slijtage in rug en knieën eist onverbiddelijk haar tol. Daar moet ook de nog steeds intact zijnde, fanatieke instelling van Marl Maas het uiteindelijk tegen afleggen. De medisch secretaresse begon ooit bij Smash in Schaesberg, beleefde in de jaren zestig een kort avontuur bij Rapid VC Maastricht, maar is naast ploeggenote Truus Gielen, de speelster met de langste staat van dienst bij VCH. De aanvalster vervulde een glansrol tijdens de wedstrijd die het toenmalige Bekkerveld op 6 april 1970 de eerste van een lange reeks landskampioenschappen opleverde. Marl Maas reisde het hele continent af in het kader van Europacuptoernooien en beleefde de grootste teleurstelling toen ze een invitatie voor het Nederlands team moest afzeggen wegens een blessure.

VCH 3 is een team van speelsters dat vroeger op hoog niveau heeft geacteerd. Plezier met elkaar zonder de druk van nog optimaal te moeten presteren, vormt de drijfveer. „De lol die we samen beleven, wordt door tegenstanders vaak uitgelegd als een vorm van arrogantie. Maar dat is een volledig verkeerde interpretatie. Lekker spelen staat voorop, winnen is voor ons geen uitgangspunt," stelt Marl Maas.

Volgens aanvoerster Jackelien Doensen is 'het derde' niet meer hetzelfde als Marl Maas er het volgend seizoen niet meer bij is. „Toen ik geboren werd, is Marl mijn moeder indertijd nog komen feliciteren in de Vroedvrouwenschool, kun je nagaan. Zij is sfeerbepalend in ons team. Altijd positief en gemotiveerd. Niet spectaculair, maar door haar inzicht nuttig en iemand die zelden fouten maakt. We kunnen haar eigenlijk niet missen, maar zullen haar besluit om te stoppen dienen te respecteren".

Met nog vier speeldagen voor de boeg, heeft VCH 3, onder leiding van trainer Jan Maas en coach Leo Spijkers, een marge van negen punten opgebouwd op een trio achtervolgers. Alleen streekgenoot Geevers/VCL was dit seizoen twee keer te sterk voor de bonte verzameling Heerlense routiniers. Een fraaie prestatie in aanmerking genomen dat liefst vier kernspeelsters: Truus Gielen, Germa Poels, Ria Haan en Carla Zink wegens blessures of gezinsuitbreiding al geruime tijd niet meer inzetbaar zijn. Naast Marl Maas is ook spelverdeelster Tiny Heyboer bezig aan haar laatste wedstrijden voor de gewoontekampioen.

Fit blijven doet Marl Maas straks met een tennisracket in haar hand. Als lid van een volleybalmaf gezin wordt de band met haar oude liefde echter niet afgesneden. Marl: „Ik ga straks lekker op de tribune kijken naar de verrichtingen van mijn zoon Roel en diens vriendin Gaby Goessens. Daar heb ik in het verleden nooit de kans voor gehad".



● *Marl Maas, jarenlang een steunpilaar in het Heerlense volleybal, stopt na een lange, succesvolle carrière.* Foto: KLAUS TUMMERS

agenda

Aankondigingen vóór woensdag naar sportredactie Limburgs Dagblad postbus 3100, 6401 DP Heerlen Onder vermelding van 'agenda'

MORGEN

Volleybal, Landgraaf, sporthal Baneberg, 16.30 uur: Geevers/VCL-Odulphus.
Golfbiljart, Schaesberg. Morgen van 20.00 tot 21.00 uur in lokaal Oud Schaesberg, receptie 'Oud Schaesberg'. Kampioen in vijfde klasse, district De Oude Mijnstreek.

Tennissers strijden om titel

HULSBERG – Zondag gaan Van Horne uit Weert en het Geleens/ Roermondse combinatieteam GTR/ NIP strijden om het kampioenschap in de Hans Schaefer wintercompetitie in de tennishal Hulsberg. Om half twee zal de eerste bal geslagen worden, zodat om half zes bekend moet zijn wie de opvolger van SLTC is.

Veteranen

Na drie jaar staat er weer een Limburgs tenniskampioenschap voor veteranen op het programma. Namens het district Limburg organiseren John Sistermans en Zef van de Beek dit toernooi voor spelers van 35+ en 55+ dat de naam Burotronic-toernooi heeft gekregen. In drie tennishallen: Sportpaleis Hendriks, Tennishal ten Esschen en Tennishal Dentgenbach, worden vandaag, morgen en zondag in totaal 225 partijen in dertien categorieën gespeeld. Zondagmiddag vinden de finales plaats in de tennishal Dentgenbach in Kerkrade.

Bingelrade rekent af met reputatie als degradant

BVC '28 worstelt en komt boven

Van onze correspondent
ROB SPORKEN

ONDERBANKEN – De voetbalvereniging BVC'28 speelt al geruime tijd een anonieme rol in de onderafdeling. Jaar in jaar uit was men in Bingelrade tevreden als het eerste elftal zich handhaafde. Dit seizoen werd het doel echter bijgesteld. Naast een nieuwe lichtinstallatie en enkele andere plannen tot uitbreiding van de accommodatie, wilde men ook op sportief gebied verder kijken dan de neus lang is. „Het behalen van een periodetitel was dit jaar ons doel", aldus voorzitter Sjef Cleven en trainer Rene Cremers. Door de 4-0 overwinning afgelopen zondag tegen Amstenrade is dit doel zo goed als zeker bereikt. Weliswaar moeten enkele ploegen nog wedstrijden spelen in de tweede periode, maar niemand in Bingelrade twijfelt er meer aan dat de titel op zak is.

Volgens aanvoerder Leo Gooyen is dit zelfvertrouwen tekenend voor BVC anno 1992: „Vroeger dachten we vaak: als we maar dit en als we maar dat. Nu gaan we pas van onszelf uit. We weten dat er veel meer in deze groep zit".

Toch zag het er in het begin van de competitie niet zo goed uit. Met slechts zes punten bezette BVC na zeven wedstrijden de tiende plaats.

Na de startproblemen begon de dieselmotor echter warm te lopen met als gevolg elf punten uit de laatste zes duels en een (qua verliespunten) gedeelde eerste plaats. De oorzaak voor de slechte seizoensstart kan Rene Cremers niet geven: „We hebben in het begin veel punten onnodig verloren. Desondanks groeide het zelfvertrouwen, waardoor het geheel steeds beter ging draaien".

Eén van de steunpilaren waarop het elftal rust is laatste man Leo Gooyen: „Het elftal is een sterk collectief met een uitstekende as. Als er spelers wegvallen kunnen moeiteloos andere jongens worden ingepast die vaak al een wedstrijd in de benen hebben".

Jeugdplan

Hieruit blijkt dat BVC toch met een probleem kampt: er zijn eigenlijk te weinig spelers. De vraag is dan ook gerechtvaardigd of een dergelijke vereniging overlevingskansen zou hebben in de vierde klasse. „Als de groep intact blijft en ik kijk naar andere verenigingen in de omgeving denk ik persoonlijk dat het moet kunnen. Met de hoffeesten die we met de harmonie organiseren en waarvan de opbrengst wordt gedeeld hebben we financieel het nodige achter de hand. Daarnaast werkt het jeugdplan (jeugdspelers van BVC'28, VV Jabeek en VV Doenrade zijn in één jeugdcombinatie opgenomen om teeloop te voorkomen) uitstekend. Er spelen nogal wat jongens bij ons die niet uit Bingelrade komen. Ze hebben het hier uitstekend naar hun zin. Een eventuele promotie mogelijkerwijs aantrekkingskracht op andere spelers", aldus Sjef Cleven. Het zit dus snor in Bingelrade. Er moeten echter nog negen wedstrijden worden gespeeld, waarvan liefst zes op vreemde bodem. Als Rene Cremers wordt geconfronteerd met het gegeven dat zijn team nog geen uitwedstrijd heeft gewonnen betrekt zijn gezicht: „Is dat zo? Dan moet daar zondag maar verandering in komen als we op bezoek gaan bij koploper Schinnen". Niemand bij de vereniging is een andere mening toegedaan. De mentaliteitsverandering heeft BVC'28 duidelijk goed gedaan.

sport kort

● WU SHU – Lou Hooyer en Sylvester Roos die beiden op 11 en 12 april aan het EK wu-shu in Engeland deelnemen zullen niet voor de Karate Do Bond uitkomen maar voor de Nederlandse Wu-Shu Bond.

● WORSTELEN – Zondag worstelen de junioren van Simson Schaesberg in Rotterdam de laatste competitiewedstrijd. Tegenstanders van Simson zijn Olympia Rotterdam, Hercules Deventer, Goliath Almere en KDO Deventer.

● TURNEN – Morgen houdt GV Olympia Roermond in sporthal Donderberg een nationale voorwedstrijd voor B- en C-turners. Vanaf 09.00 uur turnen de jongens, waarna om 12.00 uur de junioren starten. De beste turners komen echter vanaf 15.00 uur in actie waaronder ook alle bekende favorieten van de organiserende verenigingen Olympia en van Eendracht Kerkrade.

Jan Hager niet bij Zuidnederlandse titelstrijd

Opboksen tegen teleurstelling

Van onze correspondent
PIERRE FRAMBACH

BRUNSSUM – Limburgia-bokser Jan Hager geeft vloekend uiting aan zijn teleurstelling. Als morgenavond in de Brunssumse Brunasporthal de eerste gongslag van de Zuidnederlandse bokskampioenschappen luidt, zal hij niet in de ring worden geroepen. Zijn naam prijkt dit jaar niet op de deelnemerslijst. Communicatieproblemen van de man die in militaire dienst verbindingsspecialist is lagen daaraan ten grondslag. Hager: „Het doet behoorlijk pijn als je weet dat je niet kunt meedoen. Ik verheug me op elke partij. Winnen of verliezen maakt me niet uit, als ik maar in de ring kan staan. Boksen is voor mij meer dan een hobby."

Jan Hager (21) komt al sinds zijn dertiende jaar uit voor boksvereniging Limburgia. Zijn startboekje vermeldt 14 seniorenpartijen waarmee hij zich tot in de C-klasse bokste. De halfzwaargewicht is bij zijn akties in de ring vaak statisch en voorspelbaar. Jan zit daar niet mee.

„Mijn boksen is geen succesverhaal, maar dat deert mij niet. Ik hou met hart en ziel van de sport. Bij een ringgevecht weet je, indien je niet uitkijkt, dat je een knal voor je kop krijgt. Dat kun je als sporter accepteren."

Jan Hager is een pupil van de helaas overleden trainer van Limburgia, Frans Dolata. Hij bewaart uitstekende herinneringen aan Frans.

Bij het maken van technieken schieten hem de aanwijzingen van de gedreven trainer nog steeds als flitsen door het brein. „Limburgia heeft na zijn overlijden toch wel klappen gekregen," meent Jan Hager. „Er was een terugval. Maar mensen als Sjir Vos, Wim Born en Herman Bos hebben de trein weer op de rails gekregen. Dit jaar staan er slechts twee Limburgia-boksers (Eddy Evers en Elfried Rosalia, red.) voor de Zuidnederlandse kampioenschappen ingeschreven. Het volgende jaar zullen dat er zeker meer zijn. Zoals ik het nu zie, komt Limburgia in de toekomst weer sterk terug."

Sparringpartners

Ook Jan Hager zal dan beslist van de partij zijn. Door zijn militaire diensttijd heeft hij dit bokseizoen afgeschreven. Conditioneel kon het nog bij lukken, maar de techniek, daar heeft hij grote twijfels over. „Ik heb nu alleen op de zaterdagen nog kans om te trainen. Als het even kan, ga ik eerst bij BC Landgraaf van Moonen trainen en aansluitend hier bij Limburgia. Dat vind ik overigens fantastisch van boksvereniging Landgraaf. Ik vind daar andere sparringpartners en ze geven daar ook veel aandacht aan me."

Jan Hager kwam in de bokssport terecht op advies van zijn moeder.

Zij vond dat hij zich wat te veel door de buurjongens op zijn kop liet zitten. „Maar ze komt nooit naar een wedstrijd van mij kijken. Dat durft ze niet. Daarvoor heeft ze altijd, direct na een partij op."

Reünie

KERKRADE – Op initiatief van Henk Heijltjes en Ger Jager vindt er voor de voetballers, die in het verleden als amateur voor het derde of vierde team van Roda JC uitkwamen, op zaterdag 28 maart om 20.00 uur een reünie plaats. Het hoofdbestuur van Roda JC dat enthousiast reageerde op het initiatief, heeft voor deze gelegenheid de businessclub ter beschikking gesteld. Oud-derde- en vierde elftalspelers die nog niet gereageerd hebben op de uitnodiging worden verzocht zo spoedig mogelijk contact op te nemen met Henk Heijltjes, tel. 045-455959 of Ger Jager tel. 045-421887.

Horecasport

SCHAESBERG – In het Streeperkruis te Schaesberg is morgen de vijfde wedstrijddag van het circuit met als inzet de titels horecasportman en -sportvrouw van Limburg. Op het programma staan de onderdelen carambolebiljart en darts. De wedstrijden duren van 10.30 tot 18.00 uur. Het klassement bij de dames luidt na acht van de veertien disciplines: 1. Monique Beks; 2. Ria Zablotny, 3. Bianca Starren. Bij de heren leidt John Kazmierczak vóór André Luurssen en John Schifferstein. Bij de teams bezet de snookerselectie de eerste plaats. De pluimschutters zijn tweede.



● *Jan Hager aan de stootzak. 'Veel te danken aan wijlen Frans Dolata.'* Foto: CHRISTA HALBESMA

dammen

met john van den borst

Voorzitter Huls van Witte van Moort, het tiental van Westerhaar, was na de slotronde van de nationale clubcompetitie vorige week een gelukkig man. Na vijf jaar waarin het landskampioenschap voor Westerhaar vijf keer net buiten bereik bleef, kwam er een einde aan de tantaluskwelling.

In een razend spannende laatste ronde versloeg Witte van Moort het team van Huissen met het kleinst mogelijke verschil, 11–9, en werd zo met de schitterende score van 21 uit 11 voor het eerst landskampioen. Huls, naast voorzitter de even bezorgde als nerveuze coach van de ploeg, kon gaan vieren; een kampioenschap als bevrijding.

De grootste persoonlijke inbreng in het team kwam van Wieger Wesselink. Hij haalde 19 uit 11 en werd samen met Geert van Aalten (Huissen) en Johan Wiering (Hiltex) topscorer van Nederland. Hier een mooie partij van hem:

Winter (IJmuiden) - **Wesselink** (Witte van Moort)

1. 32-28 17-22 2. 28×17 11×22

De populariteit van deze opening stijgt sterk. Over de variant is net een splinternieuw boekje verschenen van het duo Spieker/Leeflang. Wie de opening op zijn repertoire wil zetten is het werkje beslist aan te raden.

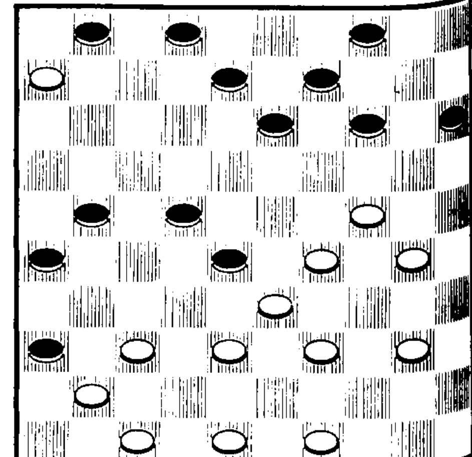
3. 37-32 12-17 4. 41-37 6-11 5. 46-41 8-12 6. 32-28 16-21 7. 31-26 21-27 8. 36-31 27×36 9. 26-21 17×26 10. 28×6 19-23 11. 34-29 23×34 12. 40×29 14-19 13. 29-24.

Een uitstoot die hier niet thuishoort. Wesselink zal er snel profijt van trekken.

13... 20×29 14. 33×24 19×30 15. 35×24 10-14 16. 45-40 5-10 17. 40-35 18-23 18. 35-30 14-20 19. 39-33 20×29 20. 33×24 12-18 21. 43-39 10-14 22. 50-45 23-28! 23. 38-33 18-22 24. 42-38 3-8 25. 44-40 7-12 26. 40-34 12-17 27. 34-29 17-21!

Zwart is precies op tijd om de aanval op schijf 28 door 38-32 duurzaam te verhinderen met (26-31).

28. 45-40 (zie diagram)



28... 14-20!

Zo leidt Wesselink een fraaie, vrijwel geforceerde, winst in. Er dreigt nu (20-25) terwijl 30-25 verhinderd is door de plakker (28-32)! **29. 40-34 20-25 30. 49-44 9-14 31. 44-40 14-20 32. 40-35 4-9! 33. 24-19** Na 48-42 of 48-43 volgt na (2-7) 24-19 (13×24) 30×19 dezelfde combinatie als zwart zo meteen gaat uitvoeren.

33... 13×24 34. 30×19 26-31! 35. 37×17 22×11 36. 6×17 9-13 37. 33×22 13×44! en wit gaf het terecht meteen op.

De oplossing van vorige week. Wit, negen schijven, op **12, 13, 18, 20, 23, 28, 29, 38 en 41**. Zwart, acht schijven, op **1, 3, 6, 10, 11, 27, 30** en **36**.

Wit wint door **1. 13-9! 3×25 2. 18-13! 36×47 3. 29-24!!** De prachtige pointe, als bij toverslag verschijnt via een coup Turc het slotmotief. **3... 47×19 4. 23×5 30×19 5. 5×2!** w+. Auteur: L. de Rooij.

Het eerder genoemde boekje van Spieker en Leeflang is telefonisch te bestellen bij het bondsburo van de KNDB, tel. 085-640306. Het kost tien gulden.

schaken

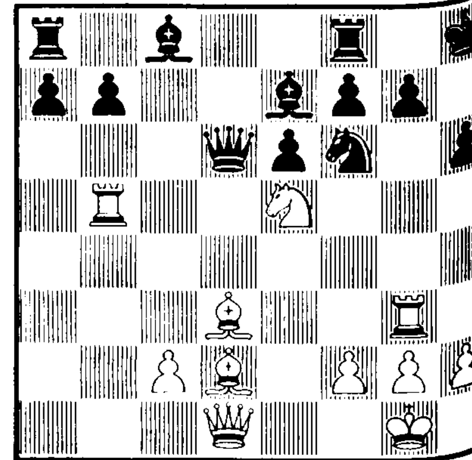
met michiel bunnik

Vriendschappelijke matches kunnen naast het feit dat ze nuttig zijn ter voorbereiding, ook heel leuk zijn en het schaakspel promoten. Denk in eigen land aan de KRO-matches, waarin Jan Timman het rond de jaarwisseling opneemt tegen een gerenommeerde grootmeester. Ook in Noorwegen hebben ze nu de draad opgepikt. Er loopt daar een grootmeester rond van wie ze nog steeds niet weten of hij nou beter voetbalt danwel schaakt. Bedoeld wordt natuurlijk Simen Agdestein, nummer 47 op de Fide-ratinglijst met 2590. Als sparringpartner trok de organisatie de Let Alexei **Schirov aan. Twintig jaren jong en** schaker pur sang. Zijn rating bedraagt 2655, goed voor een negende plaats op de lijst. Schirov maakte zijn favorietenrol waar en won de match met 3-1. Zou Agdestein dan eigenlijk toch voetballer (willen) zijn?

A. Schirov-S. Agdestein. 4. Partij Schots.

1. e4,e5 2. Pf3,Pc6 3. d4,e:d4 4. P:d4,Pf6. Het laatste decennium heeft deze zet veel aan populariteit gewonnen. Alternatieven zijn 4. ...,Lc5 en 4. ...,Dh4. **5. P:c6,b:c6 6. e5,De7 7. De2,Pd5 8. c4.** Interessante theoretische discussies volgen na 8. h4!?,f6 9. c4,La6 10. Th3,f:e5 11. Ta3,Pb4 12. Pc3,D:h4 13. g3,Dd4 14. T:a6,P:a6 15. Lf4. De tekstzet is reeds veel langer bekend. **8. ...,Pb6** Wijkt af van de varianten die verder gaan met 8. ...,La6 9. De4,Pb6 10. Pd2,0-0-0 11. c5,L:f1. Bekend is hier ook de zetherhaling na 8. ...,La6 9. De4,Pf6 10. De2,Pd5 11. De4,Pf6. **9. Pd2,a5?!** Het zwarte plan a5,a4,Ta5 duurt te lang en draagt niet bij tot de ontwikkeling. **10. h4!?** Niet gespeeld met het idee om de toren naar h3 te spelen. De pointe komt op de 18e zet aan het licht! **10. ...,a4 11. g3,Ta5 12. f4,La6 13. Th2,f6.** Zonder deze zet, welke het witte centrum aanvalt, kan zwart zijn ontwikkeling niet goed voltooien. **14. e: f6,g:f6 15. b4.** De kwetsbaarheid van de positie van de zwarte toren komt aan het licht. **15. ...,a:b3 16. P:b3,Ta4 17. Pc5,D:e2+.** Gedwongen. Op 17. ...,Ta5 volgt 18. P:a6,T:a6 19. c5 met stukwinst. **18. T:e2+.** De witte toren die via de manoeuvre 10. h4 11. g3 12. f4 en 13. Th2 in het spel is gebracht, toont zijn effectiviteit. **18. ...,Kf7 19. P:a4,P:a4.** Wit staat een gezonde kwaliteit voor, het zwarte initiatief is niet voldoende. **20. Tc2,Lc5 21. Tb1,Te8+ 22. Le2,Pb6 23. Kd1,Te4 24. Ld3,Td4. 25. Ke2,P:c4** Slaan met de loper op c4 is niet beter, bijv.: 25. ...,L:c4 26. L:c4,P:c4 27. Tb8. **26. Tb8,T:d3.** Een laatste wanhoopspoging. **27. K:d3,Pe3+ 28. Kc3,d5.** Inderdaad, het eindspel na 28. ...,P:c2 29. K:c2 is verloren voor zwart. Maar de tekstzet verliest minstens even snel. **29. L:e3,L:e3 30. Kb4,Ke7 31. T:c6,Le2 32. T:c7+,Kd6 33. Tc3,Ld2 34. Td8+** 1-0.

Tot slot een schaakprobleem:



Een mooie combinatie uit de oude, nostalgische doos. Wit speelt en wint. Oplossing volgende week, zelfde tijd, zelfde plaats.

Start derde periode hoofdklasse C

Beslissingen in amateurvoetbal

HEERLEN – Hoewel de competitie nog lang niet is afgelopen kunnen morgen al enkele beslissingen vallen in het amateurvoetbal. Voor Veritas (1F) en RKMVC (3A) - zij spelen respectievelijk uit tegen Eijsden en thuis tegen Polaris - kan het doek definitief vallen. In de hoofdklasse C wordt een begin gemaakt met de derde en laatste periode. De strijd tussen Meerssen en SVN belooft hierin een interessant duel te worden. Thuisclubtrainer Piet van Dijk heeft tot zijn vreugde kunnen constateren dat de goede prestatie tegen Geldrop vruchten heeft afgeworpen.

„Het begint weer te leven. De jongens hebben het geloof in eigen kunnen teruggevonden. Dat moet worden vertaald in een zege tegen SVN. Als dat lukt blijven wij in de race in de strijd om de titel." Collega Math Schaepkens is voorzichtig. „Ik teken voor een punt. Meerssen is immers een zeer sterke ploeg die tot het uiterste kan gaan."

EHC ontvangt het laaggeplaatste UDI. Piet Hermans zal Erik Merk die met het Nederlands zaalvoetbalelftal elders vertoeft, moeten missen. Toch is hij optimistisch gestemd en stelt dan ook nuchter dat slechts een parool geldt: winnen. „Doen we dat niet dan vergooien we onze kansen. Ons programma ziet er gunstig uit, we moeten het dus zelf waarmaken."

In 1F vecht Sittard thuis tegen Volharding voor lijfsbehoud terwijl Chevremont koploper Vinkenslag ontvangt. Jo Quaedvlieg wil de leider graag de eerste nederlaag toebrengen en heeft voor dit streven een aardige motivatie.

„Wij hebben Waubach drie punten afhandig gemaakt. Hierdoor is Vinkenslag uitgelopen. We zijn door onze stand verplicht Waubach een dienst te bewijzen door ook de Maastrichtenaren het vuur aan de schenen te leggen. Bovendien willen we graag zelf hoge ogen blijven gooien in de derde periode." Een interessante derby is RKONS-Waubach.

Wim Logister (RKONS) ziet het feit dat zijn ploeg de laatste jaren slecht heeft geboerd in deze onderlinge confrontaties als een extra prikkel en wil voor een kentering zorgen. Wim Vrösch daarentegen wil niets weten van puntverlies. „Dat kunnen we ons eenvoudigweg niet permitteren, want dan is de strijd om het kampioenschap beslist."

Toppers

In de overige klassen staan ook enkele toppers op het programma: Standaard-Almania (2A), EVV-DESM (3C), Vilt-Rapid (4A), GSV'28-Simpelveld (4B), Abdissenbosch-Helios (4C) en Passart-Heidebosch (4D).



Raymond de Vries: 'Hij heeft het mij zelf verteld en de spullen laten zien'

Wielart beschuldigd van dopinggebruik

HAARLEM – Ruud Wielart heeft gisteren met stomme verbazing gereageerd op de beschuldiging dat hij in zijn actieve periode als hoogspringer anabole steroïden heeft gebruikt. De Haarlemmer, vele malen nationaal kampioen hoogspringen, wordt in een landelijk ochtendblad geconfronteerd met beschuldigende uitspraken van Raymond de Vries, een voormalige tegenstander van Wielart. In dat artikel zegt De Vries ondermeer dat Ruud Wielart 'voor honderd procent zeker' anabole steroïden tot zich nam. 'Hij heeft het me destijds zelf verteld. Hij heeft me de spullen laten zien.' „Wat moet ik met die onzin?", aldus Wielart. „Ik weet niet wat die man mankeert om mijn naam zo door het slop te halen."

De beschuldigingen inzake dopinggebruik in de Nederlandse atletiekwereld stapelen zich inmiddels op. Eerder deze week werd voormalig kogelstootster Ria Stalman door haar vroegere trainingspartner Jennifer Smit beschuldigd van steroïdengebruik. Raymond de Vries, tegenwoordig manager van enkele bekende Amerikaanse en Afrikaanse atleten, speelt volgens Wielart in beide affaires een voorname rol.

„Dat weet ik vrijwel zeker", aldus de huidige bondscoach hoogspringen van de atletiekunie. Verder wilde hij zich niet uitlaten over de achtergronden van die uitspraak.

Beschuldigd

Ruud Wielart blijkt twee jaar geleden door dezelfde Raymond de Vries al eens beschuldigd van het gebruik van anabolen. „De gevolgen waren enorm. Om me er tegen te wapenen heb ik destijds uitgezocht wat voor man deze De Vries eigenlijk is. Dat was geen gemakkelijke opgave, want hij is voornamelijk in Amerika, in El Paso actief. Wat ik daar hoorde over de reputatie van De Vries, zei me eigenlijk alles. De man is niet in de haak. Iemand die zulke ongefundeerde, onware uitspraken doet, is niet toerekeningsvatbaar."

Wielart ontkent niet dat er in zijn tijd in de atletiekwereld doping gebruikt werd. „Er werd gebruikt, maar het had te maken met geld. En dat is nog steeds zo. Hoe meer geld er in een bepaalde tak van sport rond gaat, hoe meer doping er gebruikt wordt. Maar in mijn tijd ging er geen geld in het atletiek om. Zeker niet bij hoogspringen."

Ruud Wielart ziet af van gerechtelijk stappen tegen de aantijgingen van De Vries. „Als ik in Amerika zou wonen, zou deze zaak mij heel wat geld kunnen opleveren. Maar in Nederland heeft zoiets geen zin. Ik verdien er niets aan. Bovendien kost alles te veel tijd en moeite. Ik laat het dus maar zo."

Ook de Koninklijke Nederlandse Atletiek Unie werd vanochtend pijnlijk verrast door de aanval op de bondstrainer. „We moeten ons nog over de zaak buigen, alvorens we een standpunt kunnen innemen", aldus een woordvoerder van de KNAU.

IJzerman

John IJzerman, bondsarts van de Koninklijke Nederlandse Atletiek Unie, blijkt in het geheel niet onder de indruk van de beschuldigingen die voormalig hoogspringer Raymond de Vries aan zijn adres uit.

De Vries noemt IJzerman een arts die „met de spuit liep te zwaaien". De oud-atleet noemt ook de naam van voormalig trainingscoordinator Herman Buuts.

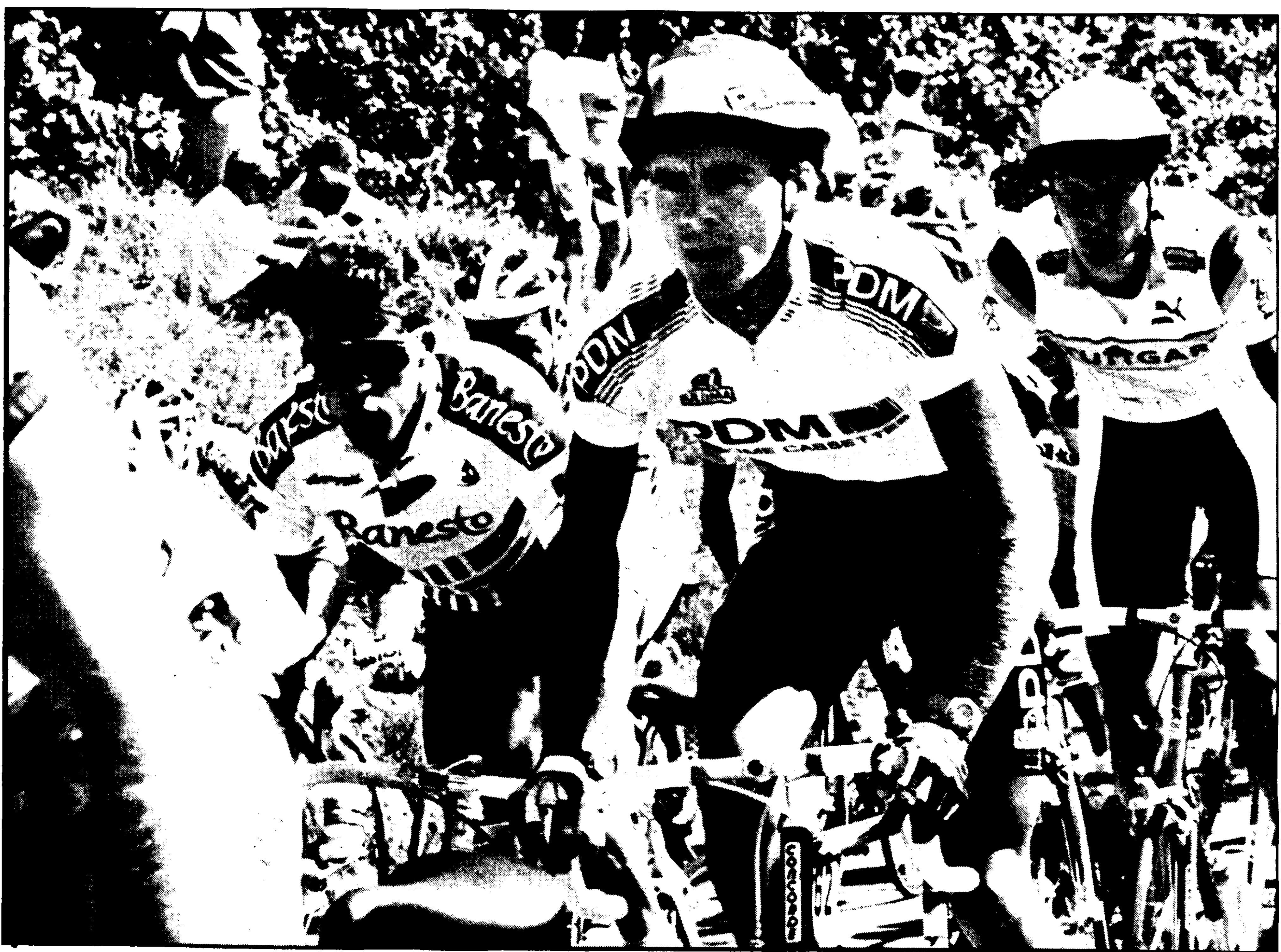
„Ik ga niets ondernemen", aldus IJzerman. „Ik ben persoonlijk niet beschuldigd van fraude of diefstal. Ik ken het taalgebruik van De Vries. Ik heb hem toch als atleet meegemaakt. Dat zwaaien met spuiten zie ik meer als een soort symbolisch taalgebruik. Er werd in die tijd, wij praten wel over tien jaar geleden, door de atleten veel gesproken over doping. Ik ben ook niet zo naief te veronderstellen dat in Nederland niet werd gerommeld. Ik weet echter van mijzelf, dat ik nooit iemand iets heb toegediend."

KNAU praat met Stalman

NIEUWEGEIN – Het bestuur van de Koninklijke Nederlandse Atletiek Unie (KNAU) heeft op korte termijn een onderhoud met Ria Stalman. De oud-Olympische kampioene discuswerpen (1984 in Los Angeles) werd dit weekeinde in de Krant op Zondag door oud-trainings- en kamergenote Jennifer Smit beschuldigd van gebruik van stimulerende middelen. Stalman heeft de KNAU toegezegd graag over de ontstane situatie van gedachten te wisselen.
Het KNAU-bestuur besloot woensdagavond in een vergadering, dat er geen redenen zijn aan te nemen dat de beschuldigingen gerechtvaardigd zijn. In een verklaring benadrukt de KNAU dat Stalman in het verleden meerdere dopingcontroles heeft ondergaan. Verder wijst het bondsbestuur op het krachtige anti-dopingbeleid, dat wordt gevoerd.



● *Ruud Wielart ziet af van gerechtelijke stappen tegen De Vries.* Archieffoto: PETER ROOZEN



● *Erik Breukink: „Ik ben geen man voor de klassiekers".* Foto: RAYMOND KERCKHOFFS

Nederlander wacht al vier jaar op hoofdprijs in klassieker

Breukink houdt niet van Milaan-Sanremo

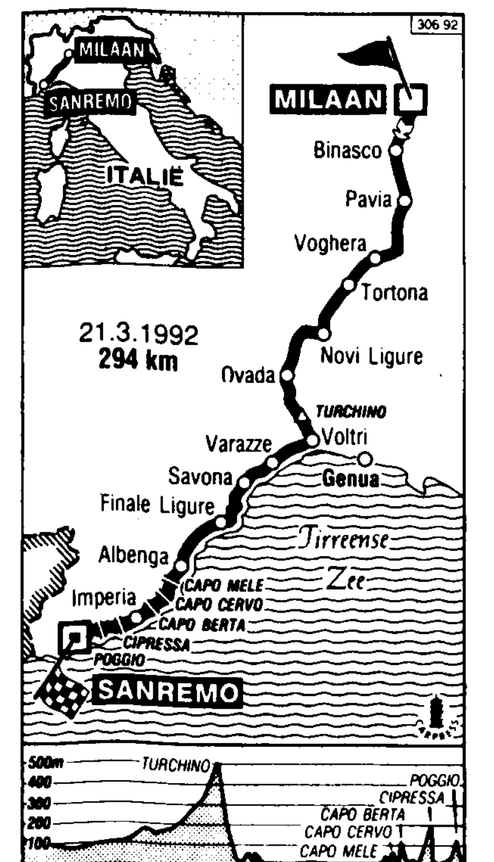
DOOR DICK HEUVELMAN

MILAAN – Moreno Argentin is morgen de te kloppen man in Milaan-San Remo. De Gazetta dello Sport, de organiserende krant van de Primavera (mooie dame), de eerste wereldbekerkoers van dit wielerseizoen, heeft de Italiaan met vijf vette stippen op eenzame hoogte op de favorietenlijst gezet. Een notering die alles te maken heeft met het machtsvertoon dat Argentin afgelopen week demonstreerde in de Tirreno-Adriatico, waarin hij drie ritzeges op rij boekte.

Op de breeduit afgedrukte beursnotering, die veertig namen telt, prijkt ook de naam van Erik Breukink.

Ergens onderaan, met 1 stip. Eveneens logisch, want de kopman van PDM mag dan (heel) hard kunnen fietsen, in gewone wedstrijden, zijnde geen tijdritten, komt hij er zelden of nooit aan te pas.

Breukink moet diep nadenken wanneer hij voor het laatst een rit-in-lijn zegevierend afsloot. Hij komt er niet uit. Het is dan ook al weer vier jaar geleden, toen hij in de Ronde van Italië de bar en boze tocht over de met sneeuw en ijs bedekte Gavia won. „Tsja, dat is wel lang geleden hé," stelt ook Breukink een beetje bedeesd vast. Nadien pakte hij hier en daar nog wel een kermiskoersje mee, maar die tellen nu eenmaal niet echt.



Dat moet een beetje frustrerend zijn?
Breukink: „Ja, toch wel. De moeilijkheid is dat ik in zulke wedstrijden alleen moet aankomen. Iemand die sprinten als specialiteit heeft, wint gemakkelijker. Ik zou graag wat meer allround zijn. Zoals Bugno bijvoorbeeld."

Probeer je nog aan die tekortkomingen te werken?
Breukink: „Jazeker, ik ben heel tevreden met wat ik al heb bereikt, maar heb genoeg ambities om nog méér te bereiken. En na zeven jaar profwielrennen weet je gewoon dat er niet zo heel veel méér inzit. Nee, ik ben geen renner voor de klassiekers."

Waarom rij je dan toch Milaan-San Remo? Kun je je plaats dan niet beter afstaan aan iemand anders die hier beter uit de voeten kan?
Breukink: „Nee, niet geschoten is altijd misgeschoten. Het is inderdaad met al die zware klimmetjes als de Turchino en de Cipressa (twee hellingen in het parcours, red) niet mijn favoriete koers, maar ik wil hem toch niet missen."

Omdat je, uit een vorm van ijdelheid, niet tussen de elite wilt ontbreken?
Breukink: „Ja, als je dat zo wilt stellen. Belangrijke wedstrijden wil ik gewoon rijden. Ze zijn in elk geval goed om de vorm aan te scherpen. Beter dan welke trainingsrit ook."

Maar je rijdt Milaan-San Remo niet om te winnen?
Breukink: „Jawel hoor, ik ga altijd van start met in het achterhoofd het idee dat ik kan winnen."

Vind je zelf ook niet dat je, gezien je kwaliteiten, te weinig wint?
Breukink: „Ja, dat vind ik ook. Ik moet meer kunnen dan ik heb laten zien, al ben ik best blij met mijn erelijst. Wat dat betreft wordt het een belangrijk seizoen voor mij. Ik heb na vorig jaar natuurlijk ook een en ander recht te zetten. Daarom ga ik het toch weer proberen in die Waalse klassiekers. En verder heb ik de Goldrace, de Henninger Turm (Frankfurt - red.), het wereldkampioenschap en enkele najaarsklassiekers hoog op mijn verlanglijstje staan."

Drie van de vier Nederlandse ploegen staan op springen. Het ziet er allemaal niet zo florissant uit.
Breukink: „Nee, ik hoop voor de Nederlandse wielersport dat het een goed jaar wordt. Dat is hard nodig in deze situatie. Dus zal ik ook zelf moeten presteren. Daar ben ik me terdege van bewust."
Hoewel het seizoen nog maar net op gang is gekomen, heeft Erik Breukink al drie aanbiedingen voor volgend seizoen op zak. Welke ploegleiders zich bij de kopman van PDM hebben gemeld, wil hij niet kwijt.
Sterke geruchten over een op til zijnde hereniging met Peter Post (Panasonic) ontzenuwt Breukink. „Dat heb ik ook gehoord, maar dat ontken ik glashard. Ik heb geen contacten met Post gehad. Waarmee ik niet wil zeggen dat Post niet in mij is geïnteresseerd. Ik denk dat-ie me best terug wil. Vorig jaar augustus heeft hij me ook al benaderd."

Budget van 2,5 miljoen voor Spaan

RIJSWIJK – Manager Jan Huberts van het DC Sports Racing Team heeft een begroting van 2,5 miljoen gulden om de ploeg van Hans Spaan dit seizoen aan de Grand Prix-reeks te laten meedoen. Naast de Nederlandse 125cc-coureur bestaat het team uit diens landgenoten Arie Molenaar (125cc), Patrick van den Goorbergh (250cc) en de Spanjaard Alberto Puig, die in dezelfde klasse uitkomt.

De 27-jarige Molenaar reed vorig jaar enkele Grote Prijzen en behaalde als beste resultaat de elfde plaats op het circuit van Donington. Voor dit seizoen is een plaats bij de eerste vijftien in de WK-eindstand het doel van de IJsselsteiner.

Bij de kwartliters gaat Patrick van den Goorbergh voor het eerst een volledig GP-seizoen rijden. Vorige jaargang verdiende de Bredanaar enkele punten in GP-wedstrijden in Europa. Met een incidentele score en een plaats bij de eerste twintig in de eindstand is hij tevreden.

Het kostte Huberts moeite opvolgers voor de gestopte geldschieters te vinden, maar in het Delftse bedrijf Exact Software vond hij een debutant in de racerij. De Spanjaard Puig valt wel onder het management van Huberts' team, doch niet onder de sponsoring van de Nederlandse firma. Spaan en Puig krijgen fabrieksmateriaal van Aprilia, Molenaar en Van den Goorbergh een produktie-racer.

Ronde van Neerbeek open strijd

NEERBEEK – Een week nadat in Margraten de kampioenschappen van de gezamenlijke Limburgse wielerverenigingen plaatsvonden, wordt de Ronde van Neerbeek verreden. Het evenement staat zondag op het programma. De organisatie berust bij wielerclub De Bergklimmers uit Stein in samenwerking met het plaatselijk comité.

Er wordt op een open strijd gerekend, temeer omdat de voorbije trainingsritten en eerste schermutselingen in eigen land of buiten de grenzen nog weinig krachtsverhoudingen te zien gaven. De nieuwelingen komen in Neerbeek om half een in actie voor een wedstrijd over 40 kilometer. Om kwart voor twee beginnen de junioren aan hun opgave over 64 kilometer en vervolgens klinkt rond half vier het startschot voor het amateurpeloton, dat 93 kilometer voor de wielen krijgt. Vrijwel de complete Limburgse top is present. Start en finish in de Aldenhofstraat tegenover de kerk. Entree: vijf gulden.

Groen Wit pakt zaalvoetbal-titel

BRUNSSUM – Met nog vier wedstrijden voor de boeg heeft zaalvoetbalvereniging Groen Wit uit Brunssum reeds beslag gelegd op het kampioenschap in de tweede klasse. De titel werd behaald door een 6-3 zege op Neerbeek. Zaalvoetbalvereniging Groen Wit bestaat in 1993 twintig jaar. In de beginjaren van de vereniging speelde het team een toonaangevende rol, met het behalen van de Limburgse titel als hoogtepunt. Daarna ging het bergafwaarts, resulterend in twee degradaties. Het huidige kampioenschap bevestigt, dat de club weer op de goede weg is.

Broers Muhren in Munstergeleen

MUNSTERGELEEN – Vanmiddag om vijf uur verzorgen de beide ex-internationals Arnold en Gerrie Muhren op het sportveldencomplex van SVM in Munstergeleen een voetbalclinic. Jeugdleden van SVM verlenen hieraan hun medewerking. De gebroeders Muhren besteden vooral aandacht aan de navolgende punten: snelheidsmeting en het schieten van strafschoppen, techniek en afwerking, positiespel en boarding voetbal.

Danny Blind twee duels geschorst

ZEIST – De tuchtcommissie van de KNVB heeft Danny Blind voor twee wedstrijden geschorst. Eén duel aan de kant blijven: Van Eykeren, Gentile (beiden FC Den Haag), Ridderhof (Excelsior), Mordang (Fortuna S), Trentelman (De Graafschap), Keur (Haarlem), Maas (RKC), Veldman en Vurens (beiden Sparta), Braem, Van der Kaay en Weerts (allen VVV) en Belfroid (VCV Zeeland).

Tilburg eigenaar Willem II-stadion

TILBURG – De gemeente Tilburg investeert 8,6 miljoen gulden in een nieuw stadion voor Willem II. Het geld is bestemd voor de bouw van nieuwe tribunes. Renovatie van de hoofdtribune vindt in een later stadium plaats en zal door de club zelf moeten worden gefinancierd. De financiële injectie van de gemeente brengt met zich mee dat het stadion eigendom blijft van de gemeente.

Interim-trainer bij judo-vrouwen

NIEUWEGEIN – Het bestuur van de Judo Bond Nederland heeft besloten Cor van der Geest voor de periode tot en met de Olympische Spelen van Barcelona aan te stellen als interim trainer/begeleider van de nationale vrouwenploeg. Hij volgt Leo de Vries op, die zijn functie begin deze week neerlegde.

NEC speelt onder protest

NIJMEGEN – NEC zal de naar dinsdag 24 maart vervroegde competitiewedstrijd voor de eerste divisie in en tegen Heerenveen onder protest spelen. Het duel, dat eerder was afgelast, zou aanvankelijk woensdag 8 april worden ingehaald. De bond zwichtte voor de bezwaren van Heerenveen, dat aanvoerde anders kort achtereen drie zware uitwedstrijden (tegen Emmen, NEC en Cambuur) te moeten afwerken.
„Een vreemde gang van zaken", aldus manager Jacobs van NEC. „Wij moesten immers onlangs ook drie zware uitwedstrijden in één week spelen, tegen Eindhoven, VCV Zeeland en NAC."

Zware eis tegen ex-bestuurderen

LEEUWARDEN – De procureur-generaal van het gerechtshof in Leeuwarden heeft donderdag in hoger beroep onvoorwaardelijke gevangenisstraffen geëist tegen drie ex-bestuursleden van de eredivisieclub FC Groningen. Oud-voorzitter Renze de Vries hoorde vijftien maanden, ex-vice-voorzitter Wubbo de Boer twaalf maanden en ex-penningmeester Siebe van der Pruik acht maanden tegen zich eisen. Het trio wordt ervan beschuldigd in de periode van 1984 tot 1988 de loonbelasting en afdracht van sociale lasten te hebben ontdoken voor een bedrag van 2,2 miljoen gulden.

Brolin in Zweedse selectie

STOCKHOLM – Tomas Brolin is opgenomen in de Zweedse selectie voor de wedstrijd tegen het Olympisch elftal van Nederland, woensdag in Växjö. De spits van Parma werd voor het eerste duel, dat Jong Oranje in Utrecht met 2-1 won, niet vrijgegeven door zijn Italiaanse club.

sport in cijfers

SKI

Crans Montana, Zwitserland. Vrouwen, wereldbeker, super G. 1. Merle 1.30,17, 2. Fjeldavli 1.30,97, 3. Haas 1.31,30, 4. Twardokens 1.31,48, 5. Eder 1.31,49, 6. Hächer 1.31,56, 7. Seizinger 1.31,59, 8. Roffe 1.31,62, 9. Schuster 1.31,72, 10. Häusl 1.31,82. Eindstand wereldbeker Super G: 1. Merle 417 punten, 2. Fjeldavli 309 p, 3. Seizinger 234 p. Stand wereldbeker algemeen: 1. Kronberger 1219 punten, 2. Merle 1111 p, 3. Seizinger 919 p.

BILJARTEN

Backnang. Grand Prix driebanden BWA, tweede ronde kwalificatietoernooi: Van Cromvoirt - Willenberger 3-1, Oddo - Kibaroglu 3-1, Havermans - Uitdenwilligen 3-1, Mano - Hetsch 3-0, Paniagua - Coutenceau 3-0, Sanchez - Latza 3-0, Nobuaki Kobayashi - Kessler 3-0, Spoormans - Van Uum 3-1, Habraken - Sang-yul Lee 3-0, Buyle - Arnouts 3-1, Smolders - Van Tran 3-0, Hideaku Kobayashi - Breton 3-0.
Winnaars naar hoofdtoernooi, dat vandaag begint.

TENNIS

Casablanca. Mannen, 280.000 gulden, achtste finales: Lopez - Naewie 6-4 4-6 6-4, El Aynaoui - Muster 4-6 6-4 6-3, Wuyts - Gorrit 6-3 3-6 6-4, Filipini - Azar 6-2 6-7 6-3. Dubbelspel, kwartfinales: Briggs/Kronemann - Koevermans/Riglewski 6-3 6-2.
Key Biscayne. ATP-kampioenschappen, vijf miljoen gulden Vrouwen, halve finale: Sanchez - Capriati 6-2 6-4.

GOLF

Vilamoura. Open Portugese profkampioenschap, stand na eerste ronde: 1. Mason 66 slagen, 2. Rafferty en Russell 67, 4. Lawrie, Turner, Cooper, Selby-Green, Brand, O'Connor en Jimenez 68.

BADMINTON

Parijs. Open Frans kampioenschappen Vrouwen, eerste ronde: Hoogland - Palsdottir 11-0 11-6.

VOETBAL

Frankrijk, competitie: Paris-SG - Caen 3-1. Stand aan kop: Marseille 31-45 Monaco 31-43 Paris-SG 32-41 Auxerre 31-37 Caen 32-36

BASKETBAL

Madrid. Kwartfinale Europa Cup I: Estudiantes Madrid - Maccabi Tel Aviv 55-54 (28-30), Bologna - Partizan Belgrado 65-69 (33-29). Estudiantes en Partizan gekwalificeerd voor finaletoernooi.
Nederlandse competitie: Den Helder - Donar 114-64 (59-35).

SCHAKEN

Aruba. Internationaal toernooi, eerste ronde: Gulko-Granda Zuniga 1-0, Zsuzsa Polgar-Sax 1-0, Sofia Polgar -Judit Polgar 0-1, Pliester -Psakhis 0-1, Kindermann-Benkoe 1-0.
Eindhoven. NK, derde ronde: Brenninkmeijer - Van der Wiel 0-1, Klarenbeek - Nijboer 1/2-1/2, Cifuentes - Van der Sterren 1-0, Sosonko - Kuijf 1/2-1/2, Knoppert - Piket 0-1, Van Mil - Bosboom 1-0.
Stand: 1. Van der Wiel 2 1/2, 2. Cifuentes, Piket 2, 4. Bosboom, Brenninkmeijer, Klarenbeek, Kuijf, Van Mil en Sosonko 1 1/2, 10. Nijboer, Van der Sterren 1, 12. Knoppert 1/2.

06-lijnen

06-9511
Duik in bed
met 'n hete meid, vraag haar tel.nr. (75 ct p/m)

Evelientje
toen ze haar rokje liet zakken! 06-9530 (75 ct p/m)

privé sexkontakt
Je krijgt direkt een heet meisje of knul aan de lijn. Sex mee 06-9755 - 50 cpm

Pascale bovenop de tafel
Keukensex
Bel 06-9602 - 75 ct p/m

Meisjes willen bijverdienen
Sexadressen
06-320.330.60 - 75 ct p/m

Sexkontakt
Debbie en vele andere hete meisjes zoeken heren voor 'n sexafspraakje 06-9504 - 100 ct p/m

Dames die zich overdag vervelen, zoeken
Sexkontakt
06-320.330.45 - 75 ct p/m

Direkt apart
met een meisje of jongen, voor 'n heet sexgesprek. 06-320.330.81 - 50 ct p/m

Homo-jongens
Hoor ze heet TEKEER gaan 06-320.330.88 - 50 ct p/m

Partnerruil
Direkt apart met vrouwen en mannen voor 'n hete sexruil. 06-320.330.91 - 50 ct p/m

Gewillige meisjes en hete vrouwtjes willen alles met jou doen. Vraag naar hun tel.nr. voor een hete
vrijpartij!
Bel 06-320.320.32 100cpm

240 vrije meiden zoeken
*** * Sex * ***
Info 06-9766 - 75 ct p/m

Homo
waar gebeurd, echt live 06-320.327.01 - 75 ct p/m

Onderdanige jongens bellen met strenge mannen
SM voor 2
06-320.329.99 - 50 ct p/m

Vrije meiden
hebben zin in 'n nummertje. 06-320.320.55 - 75 ct p/m

Slippertjes
meisjes zoeken sexkontakt! 06-320.320.36 - 75 ct p/m

Sex voor twee
direkt kontakt met meiden, hete vrouwtjes en jongens. 06-320.330.67 - 75 ct p/m

Sabrina
haar eerste trio-avontuur Bel 06-9605 - 100 ct p/m

Meisje 24 jr.
Ik wil graag telefoonsex Je mag bij me thuiskomen. 06-320.324.96 75 cpm

Callgirls
06-320.325.05 (75 cpm)

Stiekeme sex?
Trek in 'n stiekem afspraakje met een huisvrouwtje of een meisje dat op zoek is naar ongeremde sex? Draai dan: 06-320.320.87 - 75 ct p/m boven de 18 jr.

TopSex
2 handen vol 50 ct p/m
06-320.325.25

Grieks met een rijpe vrouw. Haar rijpe lichaam trilt van de opwinding als ze voorover bukt naar jou! 75 cpm.
06-320.327.17

Ruige porno! Ik woon in een flat en neem sex op wat echt gebeurd op dat moment. Ik ben vaak alleen kick op porno. Ik loop nu in lakleer, 75 cpm
06-320.320.53

Frans! Grieks! Russisch! Vrijen, nr. 69, kussen, zijlings! Sexstandjes 50 cpm
06-320.320.59

De vrouw. Ik buk voorover en jij ziet m'n uniform om m'n lichaam spannen, voel maar, 75 cpm
06-320.330.93

TONG-STREELMASSAGE
Meisjes 18, zonder slipje. Je kunt ze zo strelen!! 75 cpm
06-320.320.52

Buurmeisjes en buurvrouwen die elkaar verwennen met sex! 75 cpm
06-320.320.37

SEXMEISJE!
50cpm kom je in bad met me
06-320.320.22

BLACKSEX! Een volle donkere rijpe vrouw. Wat een enorme bolle! 50 cpm
06-320.323.46

* Straat-Grieten *
Uitdagend mokkel, 75 cpm
06-320.320.77

MEISJES die na gym elkaar onder de douche masseren met badschuim. 75 cpm
06-320.330.92

*** Sonja ***
06-320.331.08
Knelt je broek al? Moet ik 't voor je afmaken? 75 cpm

Een jongen met
naaktfoto's
van zijn vriendin.
06-320.323.85 (50 ct.p.½m)

De vrouw
leert Robby hoe hij het drie keer achter elkaar kan.
06-320.321.32 (50 ct.p.½m)

Aan het wandrek voelt een
blond turnstertje
wat SM is.
06-320.330.51 (50 ct.p.½m)

Linda geniet. Naakt aan de lijn bij
2 mannen SM.
06-320.340.75 (50 ct.p.½m)

Ze ontvlucht haar
SM-man,
màar als ze teruggehaald is.........
06-320.340.69 (50 ct.p.½m)

Femmy betaalt af
Een maand lang
moet ze zich laten...
06-320.340.33 (50 ct.p.½m)

Als de man haar
naakt masseert
voelt ze enkel...sensatie.
06-320.340.22 (50 ct.p.½m)

Zoek je een lekkere knul?
Gay Dating
06-320.330.95 (50 ct p/m)

Kontakten/Klubs

Paradiso privé 045-317032
Europaweg Nrd. 158, Landgraaf v.a. 14 uur t/m 04.00 uur. Vele nieuwe leuke dames aanwezig.

Love escort, 045-320905
vanaf 20.00 uur, zaterdags gesloten.

Wilt u echt vrijen? Kom dan naar Ohé en Laak rijden
River-side-club
Met Anita, Manuela, Gerda, Rosita, Daisy en Marianne. Afslag Echt, Ohé en Laak. Dijk 2, Ohé en Laak. 100 mtr. voorbij camp. De Maasterp. Open v.a. 14.00 uur. Weekend gesloten. Creditcards accepted. 04755-1854.

Club Mirabelle
Club Nirwana
niet goed, geld terug-garantie i.p.v. luchtkastelen!!!! Open van 22.00 tot plm. 06.00 uur.
Escort 045-427120/463323
Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120 Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323.

Club Amorosso
Wanneer je een echt lekker stuk wilt hebben, kom bij ons. Rijksweg Zuid 105, Geleen. Tel. 046-756335. Geop. ma. t/m vr. 12.00-24.00 uur; zat. van 13.00-20.00 uur.

Nieuw!!! Nieuw!!! Nieuw!!!
Club Casa Rossa
Eens geproefd aan onze sfeer, dan wilt U niets anders meer!! Ons adres is Rijksweg 594 te Maasmechelen (België) Tel. 09-32.11766494. Leuk meisje altijd welkom.

" Club Elite "
rood, blond of zwart, voor iedereen wat. Wij maken van uw droom werkelijkheid. Van 20.00-24.00 uur ƒ 150,- all-in. Nieuw: Jolanda Dubbel D. Uw gastvrouw Wilma. Geopend van 20.00-04.00 uur, Hammolenweg 15, Kerkrade. Tel. 045 - 45 89 16

ƒ 50,- all-in
045-423608, nu ook Cindy.

Nieuw!! Privé en Escort
Super stunt
gratis erbij
met striptease, vib-show en andere shows, body-massage
voor 1 uur all-in
bij Angel en gespierde boy
We are simply the best

1000 en 1 mogelijkheden
met 5 knapperige jongens (v.a. 19 jr.) voor dames, heren alleen en (echt)paren. 4 nieuwe mooie meisjes (v.a. 20 jr.) nieuw Vanessa (echt DD-cup volslank), transsexueel travestie, div. shows en massagemog. Meester, Meesteres en slavin, ook alleen mog. V.a. 11.00-02.00 uur.
Bel voor info ☎ 045-274587
Dringend leuke meisjes gevraagd.

Jacky's escort
24 uur service
wij Belinda (20), Suzanne (20), Sandra (21) en Tina (38) staan dag en nacht voor u klaar. Als u belt dan komen wij, ook voor echtp. of striptease.
☎ 06 - 52981664
Tevens leuk donker meisje gevraagd.

Nieuw! Nieuw! Nieuw!
Alles is goed, als je weet bij wie je het doet.
Privéhuis Candy
Telefoonnummer VOORHEEN 045-232069/045-212570
Nieuw nummer
045-212616/045-211391

Porky's Pretpark!!
NIEUW KELLY, JENNIFER, CANDY, LINDA EN CINTHY
☎ 045-228481 / 229680
nu ook zaterdags open van 11.00-19.00 uur.

Mistery Escort Service
Franse massage - intiem, striptease bijna alles is mogelijk ook voor oudere heren. 100% discreet en hygiënisch. Leila 20 jr. superslank., Astrid, 25 jr. slank. U kunt ons dagelijks bellen 20.00 - 04.00 uur Tel. 06-52820714, tevens meisjes gevraagd.

Club Pallas
Rijksweg 1, Lemiers-Vaals, 04454-1195 v.a. 11.00 uur. NIEUWE MEISJES AANWEZIG.

De beste meisjes zijn nog steeds bij
Yvonne
Kapelweg 4, Kerkrade 045-425100. 7 dagen geop. 11-24 uur. Zondag 15-23 uur.

Videoclub
uw vertrouwd adres voor een leuke film en een leuke? 045-718067, meisje aanw.

Club 2000
Met nieuwe meisjes. Rijksweg Nrd. 22, Geleen. Tel. 046-742315.

Buro Janine
Tel. 09-3211-758854

****045-326191****
*** Escort all-in ***

Paren en alleenstaanden-club
Villa Liberta Susteren
Elke woe. en vrij. voor paren en alleenstaanden met mooie live-shows en live-muziek. Zat. alleen paren. Ontmoet mooie erotische mensen in een vriendelijke omg. Open v.a. 21.00 uur. Maaseikerweg 24, Susteren Tel. 04499-4928.

Club Merci
Leef elke dag, alsof het de laatste is. Rijksweg Zd. 241, Geleen. 046-745814.

Nieuw Escort
Pricilla en snel bij u thuis of in hotel.
☎ 045-428849.

La Tropical
Industriestr. 74 Kerkrade, geopend ma t/m zat. v.a. 18 uur. Tevens escort mogelijk, 045-421641.
In den Hook Voerendaal, Kerkplein 27. Geopend v.a. 20 u. Nieuwe meisjes aanw.

Daniëlla
af 10 uur, ook zat. en zond. 045-721759, meisje gevr.

Escort Service
voor een leuk meisje bij u thuis of hotel v.a. 18 t/m 3 u. Tel. 045-422685

Nieuw escort
van 18.00-03.00 uur, all-in service, discreet, snel. Tel. 045-413887

Privé
Heerlen-centrum van 11.00 tot 18.00 uur. 045-714707.

SM Rachel
met slavin, Marylene voor kenners 'n begrip. Tel. 045-274810

Buro Geleen
Bem. op nivo. 046-748768.

Bel nu
Diamonds Escortservice Maastricht. Geop. van 16.00-04.00 uur. Tel. 043-639433. Met spoed meisjes gevraagd.

Maastricht Privé
Deze maand tot 18.00 uur sexschommel als gratis extraatje en deze week "vip-showtje" gratis bij 'n bezoek va. 3 kwartier. Diverse nieuwe meisjes aanwezig. Open va. 12.00 - 01.00 uur. Jo... denstr. 2, tel. 043-2541...

Sacha's Escort
v.a. ƒ 100,- all in. Tel. 06-52980255.

Nieuwe meisjes gevraagd!
Club Rustica
V.d. Weyerstr. 9, Spekholzerheide/Kerkrade. Tel. 045-412762. Ma t/m ... 11-24 uur open. Garantie intern mog.

Brigi-Chantal
Het is er altijd fijn dus daar moet u zijn. 11-23 uur tel. 045-25459...

ALARM 06-11
ALS ELKE SECONDE TELT
Maak er verstandig gebruik van.

Peggy privé en Escort
Ma. vr. 11-22.30, wo. tot 19 uur. Thaise massage. 046-374393. Meisje gevr.

Gevraagd
met spoed. Spontaan barmeisje. Tel. 04750-30746.

Pret voor 2 Shirley privé
☎ 045-727538
ook zaterdag en zondag.

Contactburo SITTARD
☎ 046-523203.
Nieuwe inschr. gevr.

FRANSE WEEK!!!
specialité de la maison
LYDIA
massage exclusive tout les jours, 11-23 h. 046-749662.

Privé Daisy
Nieuw: Tanja en Inga 18 jaar Dond. is triodag. Vrijdag Topless ontvangst. Nu ook zaterdags open 11-19 uur. Tel. 045-229091

Nu ook zaterdags open
van 11 tot 19 uur, tel. 045-229091

Nieuw Privé Sandra
Ma. t/m vr. 10-22 uur. Weekend gesl. 046-757517

Privé en escort
Anita
Tel. 045-352543.

APART APART
bij Chantal, alles naar uw hart. Tel. 045-213457.

OPEN DAG
zaterdag 21 maart
van 10.30 - 17.00 uur

MET SCHITTERENDE DEMONSTRATIES OP ALLE GEBIED.

PATCHWORK EN QUILTEN
LEUKE HEBBEDINGETJES
KNUTSELEN MET TEMPEXFIG.
DOZEN EN DIERFIGUREN
KRANZEN EN PRIKWERK
KINDERKAMERS INRICHTEN
SPREIEN EN DEKENS MAKEN
SLAAPKAMER IDEEëN

ALLE INFORMATIE OVER ONZE LESPROGRAMMA'S:
PATCHWORK EN QUILTEN: per 8 lessen.
HOME-DECORATION met dierfiguren, kussens, knutselen, dozen maken, spreien en dekens, applicaties en vele andere gezellige dingen; 2 lessen per onderdeel.
MODEVAKSCHOOL: per 8 lessen.
U leert bij ons perfekt zelf kleding maken.
MAATKLEDING: perfekt op uw maat vervaardigde couture met stoffen van gerenommeerde merken. Onze maatkleding is altijd voordeliger dan confectie.
UW KANS OM MET ALLE MOOIE DINGEN KENNIS TE MAKEN, WANT DIT ZIET U ANDERS NOOIT BIJ ELKAAR.
GEZELLIGE EN LEUKE DINGEN RONDOM PASEN.

Annemiek
modestoffen modevakschool

Burg. Cortenstraat 25, Heer-Maastricht. Tel. 043-630775
Vanaf Kennedybrug, richting Vaals, eerste stoplichten linksaf. Vanaf Cadier en Keer, onderaan de berg, kruispunt stoplichten, rechtsaf. Komende vanaf autoweg, afslag nemen Vaals en Cadier en Keer, richting Vaals volgen, tot eerste stoplicht in Heer en linksaf.

SCHUNCK UW KOMPLETE MODEWARENHUIS

BIJ SCHUNCK VINDT U NATUURLIJK ALLE BIJPASSENDE MODE-ACCESSOIRES ZOALS TASSEN, PARAPLU'S, CEINTUURS, SJAALS, BYOUTERIEËN EN MODEHORLOGES MAAR OOK KINDERMODE, NACHTMODE, ONDERMODE, BADMODE, BEENMODE, MODESTOFFEN, LINNENMODE, SPORTMODE, SCHOENEN, COSMETICA EN PARFUMS.

VOORJAAR 1992

Chique zuiver scheerwollen blazer van FRANS MOLENAAR ƒ 369,-
Gekombineerd met een Mc GREGOR pantalon in een gedistingeerd ruitdessin ƒ 269,-

Een vlotte kombinatie van RAVENS. Blouson met uitritsbare mouwen van 100% katoen ƒ 389,-
T-shirt met opdruk van 100% katoen ƒ 89,-
Bermuda van wol/polyester in een linnenstruktuur ƒ 229,-
Damesmode ook in onze speciaalzaak in Geleen.

Schunck
promenade heerlen

Lokatie: Resort Hoog V... ...four

d a a r w i n k e l j e v o o r j e p l e z i e r !